



ENGLISH-EN

User Manual

SMARWATCH

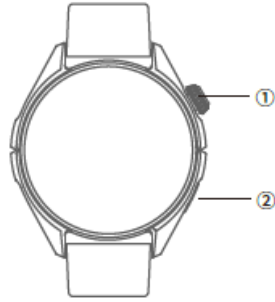
Model: NXSWTRAILPRO

Rev00 – 03.2025

SAFETY INFORMATION FOR SAFE USE OF SMARTWATCH

Please read the safety notes and consult the online user manual carefully before using the product. Keep this information for future reference and include it when passing the product on to third parties. Use the product and its accessories only for their intended use, respecting the indicated electrical specifications and in closed and protected environments, to avoid serious risks. Keep the product away from heat sources, direct sunlight, humidity and liquids. The device must not be used by children or by those who are unable to understand the risks. Do not leave the product charging for too long or connected to the mains when it is not in use or if you suspect a malfunction. Avoid impacts, falls, crushing or rough handling that could cause dangerous situations. Never attempt to disassemble or repair the product in case of defects. If liquid leaks from the product, avoid contact with skin or eyes; in this case, immediately wash the affected area with water and consult a doctor. Keep the box and especially the bags away from children to prevent the risk of suffocation or accidental ingestion. Avoid using the device near electromedical devices, such as pacemakers. For any doubts regarding the operation, safety or connection of the product, contact Esprinet customer service. Do not use the device during activities that require high concentration, to avoid distractions and accidents. The product requires little maintenance and can only be cleaned with a soft, clean cloth, without the use of aggressive detergents or chemicals. This product is not a toy. Keep the device and its accessories out of the reach of children and animals. Do not use the device in hospitals, on airplanes and in environments with electronic instruments that may be subject to interference with radio frequencies. Unless otherwise specified on the technical data sheet, the product is not suitable for immersion in water or other liquids. Do not touch the product or its accessories with wet or damp hands or other parts of the body. Before each use, it is advisable to fully charge the product. Esprinet S.p.A. will not be liable in any way for injuries or damages caused to people or property resulting from improper use of the product.

PRODUCT

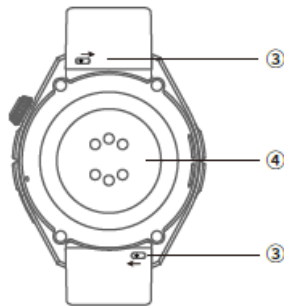


1. Power button:

Long press to turn on and off the smartwatch; Lock screen state, short press to turn on the screen;
Rotate to switch watch faces and pages directly

2. Motion buttons:

Short press to enter the function list



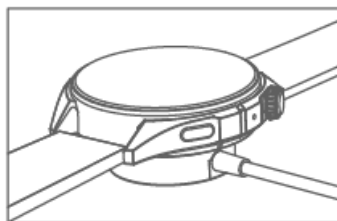
1. Replacement strap

Slide the spring pin and press it to change strap

2. Heart rate sensor area and wireless charging area

HOW TO CHARGE

Turn the watch upside down, align the bottom of the watch with the charging base, and the battery icon on the screen will show a full charge status when fully charged. Before charging, dry the watch first to avoid any risk caused by residual sweat.



To achieve maximum charging current and magnetic attraction, please refer to the image above for the correct charging angle (the charging base is aligned with the center line of the button on the watch)

CONNECTING THE SMARTWATCH TO YOUR SMARTPHONE:

Download the SMART-TIME PRO app via the QR CODE:



SMART-TIME PRO is a must-have application for using the watch. You can manage the watch through the App and experience other functions that the watch offers you.

1. Press and hold the power button to turn on the watch.
2. Scan the QR code on the watch screen with your mobile phone to download the App. You can also scan the QR code Above or download and install the App in the App Store.
3. Open the App, click "Device", select "Pair Device" to go to the pairing device page. Click on the T-PRO device.
4. After successful pairing, you can start using the watch.

SMARTWATCH MAIN FUNCTIONS:

- GPS: The watch is connected to the phone, in movement mode, the UI shows "GPS synchronization successful, click Start". GPS connection is successful, the movement can be viewed in the APP movement track.
- AGPS: Choose an open outdoor area. The AGPS file will automatically synchronize with the watch for the first time when it connects to the APP and will be valid for 7 days. Make sure the watch and the APP remain in normal connection to automatically check the validity of the AGPS file. If it exceeds 7 days, the phone APP will resend the AGPS file to the watch.
- Compass: The first time you use the compass function, you need to follow the instructions on the watch interface to calibrate. (Use the function away from external transformers, away from TV, away from microwave ovens and other equipment that may cause a magnetic field environment)
- Altitude: Enter the altitude measurement page to view the current altitude. When the altitude deviates from reality, you can connect the watch to synchronize the APP. After connecting the APP, the smartwatch will automatically calibrate the altitude, which can make the altitude display more accurate
- Barometric pressure: Enter the barometric pressure measurement page, the atmospheric pressure will appear.
- Sports: Support up to 100+ sports modes, fitness, leisure, running, football, dance, etc.
- Heart rate: Put the watch close to your wrist. The smartwatch can measure the heart rate value in real time. The normal value of the general population is 60-90 beats/min
- Oxygen: Put the watch close to your wrist: it can measure the oxygen value in the blood.
- Sleep: Open the "Sleep" app in the watch app to record your whole night's sleep conditions
- Blood Pressure: After wearing the watch correctly, open the "Blood Pressure" app in the watch app to manually measure your blood pressure
- Activity: After wearing the watch correctly, open the "Activity" app in the watch app to view the number of steps, calories, distance and other parameters of your daily exercise
- Stress: After wearing the watch correctly, open the "Stress" app in the watch app to see how much mental stress you have
- Stock: APP "Device" - "Stock" - "Add" to go to the search page, click the search icon on the top right and enter the name of the stock to search and add.
- World Time: APP "Device"-"World Time"-"Add", you can scroll down to
- select or click the search icon on the top right to enter the region name to search and add
- Call Mode: Support calls: users can make, answer and reject calls directly on the watch

- Notifications: View text messages from the phone and real-time messages sent to the watch
- Camera: Control the mobile phone camera to take photos remotely
- Music: Open the "Music" application in the watch app, you can control the music player of your mobile phone to play music
- Women's Health: Manage your physiological cycle and get an early warning
- Sedentary Reminder: Set the sedentary reminder via mobile APP
- Raise the wrist light screen: Via mobile APP you can set this function
- Find phone: When the watch is connected to the APP, the mobile phone will make a sound after clicking on the smartwatch
- Calculator: Enable the calculator function of the watch to make the calculation more convenient and simpler
- Voice assistant: activate the voice assistant of the phone
- Alarm clock: you can set the alarm on the watch. You can set up to 5 alarms
- Timer: the watch supports timer
- Weather: connect to the APP to synchronize the real-time weather display on the watch
- Shortcut menu: Do not disturb mode, Settings, QR code, Audio switching, Brightness adjustment, always on screen, Alarm;
- Settings: Adjust brightness, Password, Do not disturb settings, Language change, Menu style, System menu, Standby dial, Raise hand to light up the screen, Screen time, Information

PACKAGE CONTENTS:

1. Watch,
2. 2 Straps (Silicone and Nylon)
3. Charging cable
4. Short user manual

TROUBLESHOOTING

1. Missing heart rate signal

The smart watch will continue to pay attention to your heart rate data during exercise and daily life. Sometimes the watch may not receive a correct heart rate signal. At this time, the missing heart rate data will appear on the dotted line. If you can't receive the heart rate signal, you should first check whether you are wearing the watch correctly, adjust it to avoid it being too high or too low, not too tight or too loose on your wrist. After adjustment, turn on real-time heart rate monitoring to get the data. If there is still no heart rate data, check whether the heart rate monitoring function is turned on in the SMART-TIME PRO APP.

2. Other problems

If your phone can't pair with the watch, check if there is a signal from the watch in Settings - Bluetooth, if there is, it means there is no problem with the Bluetooth signal. Check if the watch is already paired with another phone and disconnect it.



INFORMATION FOR CORRECT DISPOSAL OF THIS PRODUCT (Directive 2013/56/EU)

This marking on the product or its packaging means that the product, at the end of its life, including the non-removable battery, must be separated from other types of waste for responsible recycling. Safe use of this product is guaranteed by following the online instruction manual, store and use it carefully throughout the life of the product. The lithium-ion/li-ion/polymer battery inside the product is integrated and not

replaceable. Do not attempt to remove it as it may cause risks of overheating, fire and injury. The battery should only be removed by qualified technicians who are able to remove it safely and recycle it in accordance with the law. Users should return the used product free of charge to local separate collection points or to the retailer, on a one-to-one basis or free of charge if the size of the product exceeds 25 cm. Proper waste disposal allows you to recycle the product, treat it with environmentally friendly disposal practices to prevent possible damage to the environment or human health and promote the reuse and/or recycling of product materials. Unauthorized disposal of electronic products, cells and batteries by domestic users involves sanctions provided for by the legislation in force

TECHNICAL SPECIFICATIONS:

- Product Name: TRAILPRO
- Main Body Dimensions: 45.95 x 45.95 x 15.05 mm
- Watch Weight (including strap): 70.5 g
- Resolution: 466x466 (pixels)
- Battery Capacity: 380 mAh, 1.41 Wh
- Battery Life: 4 days
- Battery Type: Li-Polymer
- Charging Time: 3h
- Waterproof: IP68
- Device Requirements: GPS Support
- Supports iOS 12.0 and Android 5.1 or later
- Input: DC 5V/1A
- Maximum Radiated Power: <20mW
- Frequency: 2.402 – 2.480 GHz
- App: Smart-Time Pro

CONVENTIONAL WARRANTY

1. SCOPE OF APPLICATION

1.1. ESPRINET S.p.A., with registered office in Vimercate (MB), Via Energy Park, 20 - hereinafter referred to as ("Esprinet"), offers this conventional warranty for Celly-branded products in favor of both the end-consumer customer ("End-Consumer Customer") and the end-professional customer ("End-Professional Customer") under the terms and conditions set forth herein (the "Conventional Warranty"). The Conventional Warranty applies to:

- i. new Celly-branded goods (the "Products");
- ii. Products that incorporate or are interconnected with digital content or a digital service in such a way that the absence of such digital content or service would prevent the proper functioning of the Products ("Products with Digital Elements").

1.2. This Conventional Warranty exclusively includes intact Products in their original configuration, including any accessory equipment.

2. CONSUMER RIGHTS

2.1. This Conventional Warranty does not affect the consumer's rights as provided for by national legislative provisions implementing Directive (EU) 2019/771 and subsequent amendments regarding consumer goods warranties ("Legal Warranty").

2.2. The Conventional Warranty does not replace, limit, affect, or exclude the Legal Warranty but rather adds to it. Therefore, the End-Consumer Customer may always exercise the rights under the Legal

Warranty against the seller, under the conditions and terms provided by the aforementioned legislation.

3. SUBJECT OF THE WARRANTY

3.1. Under this Conventional Warranty, Esprinet undertakes, at its discretion, (i) to replace or repair Products or components that are found to be defective due to original manufacturing defects in the materials used or workmanship with identical Products or components, or (ii) where this is not possible, to replace them with a product, product parts, or components of equivalent functionality and economic value.

4. CASES OF WARRANTY EXCLUSION

4.1. This Conventional Warranty does not apply in cases of breakage, malfunction, or defects caused by:

i) installation errors due to negligence, imprudence, inexperience, or carelessness;
ii) failure to follow or incorrect adherence to the instructions and warnings contained in manuals or additional instruction sheets; iii) lack of or incorrect maintenance of the Products as specified by Esprinet; iv) improper storage of the Product; v) tampering, modifications, interventions, or maintenance carried out by the End Customer or by third parties engaged by the End Customer, and in any case not performed by entities authorized by Esprinet; vi) improper use not in accordance with the normal use or intended purpose of the Product; vii) worsening of the damage caused by further use by the End Customer once the possible malfunction or defect has already manifested itself; viii) any external factors during installation or use of the Product that are not attributable to Esprinet; ix) if the model, serial number, or label on the Product has been deliberately counterfeited or removed; x) failure to install the provided update.

4.2. This Conventional Warranty does not cover apparent defects that are immediately recognizable upon delivery of the Product, nor defects or malfunctions caused by deterioration due to normal wear and tear.

4.3. This Conventional Warranty is excluded if breakages, malfunctions, defects, or faults are caused by products, parts, or components manufactured by third parties other than Esprinet to which the Product is connected or with which it is used.

5. WARRANTY CLAIM PROCEDURE

5.1. The Conventional Warranty becomes effective immediately upon the purchase of the respective Product. The End Customer may benefit from this Conventional Warranty by directly contacting Esprinet at the email address garanzia@esprinet.com or warranty@esprinet.com. The Conventional Warranty may also be managed through an Esprinet Authorized Center.

5.2. To benefit from this Conventional Warranty, the End Customer must have the purchase receipt and/or invoice for the Product and/or the delivery document ("DDT"). Esprinet reserves the right to refuse to provide this Conventional Warranty if the End Customer does not provide at least one of these documents.

6. DURATION

6.1. The duration of this Conventional Warranty is equal to that of the Legal Warranty (the "Warranty Period"). Consequently, the End-Professional Customer is also offered a conventional warranty lasting as long as the legal warranty provided for consumers, which is two years.

6.2. The Warranty Period starts from the date of purchase of the Product, i.e., from the date indicated on the purchase receipt and/or invoice and/or delivery document (DDT).

6.3. In the event of repair or replacement, the original Warranty Period continues to run and shall not be considered renewed or extended.

6.4. The right to claim for defects is, in any case, subject to a limitation period of twenty-six months (Warranty Period + two months) from the date of purchase of the Product.

7. TERRITORIAL SCOPE

7.1. This warranty is valid only for warranty services to be provided within the territories of Italy, Spain, and Portugal and applies solely to products marketed under the Celly brand.

8. APPLICABLE LAW AND JURISDICTION

8.1. These General Warranty Conditions are governed by Italian law. Any disputes arising from the interpretation or application of these conditions shall be subject exclusively to the jurisdiction of the Court of Milan.

8.2. The application of any more favorable and mandatory provisions under the law of the country where the End-Consumer Customer has their habitual residence is reserved, particularly in relation to the applicable law, warranty duration, and competent jurisdiction.



This product complies with Directive 2011/65/EU-2015/863/EU (RoHS). The product has the CE marking and therefore complies with the safety standards established by the European Union..

DECLARATION OF CONFORMITY

Esprinet SpA declares that the product complies with Directive 2014/53/EU. The full text of the EU declaration of conformity is available at the following Internet address:

<https://xchange.esprinet.com/comp/nilox/nxswtrailpro.pdf>

Nilox® is a trademark owned by Esprinet S.p.A. All trademarks are registered trademarks of their respective owners. Esprinet S.p.A., via Energy Park 20, 20871 Vimercate (MB) – Italy. Made in China.

www.nilox.com

for info and contacts: contact@esprinet.com



ITALIANO-IT

Manuale d'istruzione

SMARTWATCH

Modello: NXSWTRAILPRO

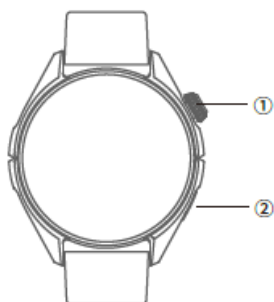
Rev00 – 03.2025

INFORMAZIONI DI SICUREZZA PER L'USO SICURO DI SMARTWATCH

Leggere accuratamente le note sulla sicurezza e consultare il manuale d'uso online prima di utilizzare il prodotto. Conservare queste informazioni per riferimenti futuri e includerle quando si passa il prodotto a terze parti. Utilizzare il prodotto e i relativi accessori esclusivamente per l'uso previsto, rispettando le specifiche elettriche indicate e in ambienti chiusi e protetti, per evitare gravi rischi. Mantenere il prodotto lontano da fonti di calore, luce solare diretta, umidità e liquidi. Il dispositivo non deve essere utilizzato da bambini o da chi non è in grado di comprenderne i rischi. Non lasciare il prodotto in carica troppo a lungo o collegato alla rete elettrica quando non è in uso o se sospetti malfunzionamenti. Evitare urti, cadute, schiacciamenti o maneggiamenti bruschi che potrebbero causare situazioni pericolose. Non tentare mai di smontare o riparare il prodotto in caso di difetti. Se si verificano perdite di liquidi dal prodotto, evita il contatto con pelle o occhi; in tal caso, lava immediatamente la zona colpita con acqua e consulta un medico. Conservare la scatola e soprattutto i sacchetti, lontano dai bambini per prevenire il rischio di soffocamento o ingestione accidentale. Evitare di utilizzare il dispositivo vicino a dispositivi elettromedicali, come i pacemaker. Per qualsiasi dubbio riguardante il funzionamento, la sicurezza o il collegamento del prodotto, contatta il servizio assistenza clienti Esprinet. Non usare il dispositivo durante attività che richiedono un'elevata concentrazione, per evitare distrazioni e incidenti. Il prodotto richiede poca manutenzione e può essere pulito solo con un panno morbido e pulito, senza l'uso di detergenti aggressivi o sostanze chimiche. Questo prodotto non è un giocattolo. Tenere il dispositivo e i suoi accessori fuori dalla portata dei bambini e degli animali. Non utilizzare il dispositivo in ospedale, sugli aerei e in ambienti con strumentazioni elettroniche che possono subire interferenza con le radiofrequenze. Se non previsto espressamente sulla scheda tecnica, il prodotto non è adatto alle immersioni in acqua o altri liquidi, non toccare il prodotto o i suoi accessori con le mani o altre parti del corpo bagnate o umide. Prima di ogni utilizzo, è consigliabile

caricare completamente il prodotto. Esprinet S.p.A. non sarà in alcun modo responsabile per lesioni o danni causati a persone o proprietà derivanti dall'uso improprio del prodotto.

PRODOTTO

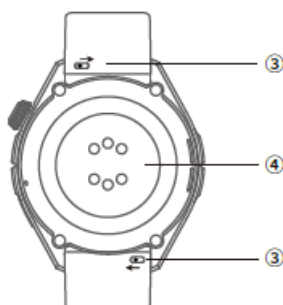


1. Pulsante di accensione:

Premere a lungo per accendere e spegnere lo smartwatch; Stato schermata di blocco, premere brevemente per accendere lo schermo; Ruotare per cambiare direttamente quadranti e pagine

2. Pulsanti di movimento:

Premere brevemente per accedere all'elenco delle funzioni



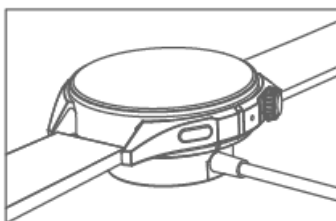
3. Cinturino di ricambio

Fare scorrere il perno a molla e premerlo per cambiare cinturino

4. Zona sensore della frequenza cardiaca e area di ricarica wireless

COME RICARICARE

Capovolgi l'orologio, allinea la parte inferiore dell'orologio con la base di ricarica e l'icona della batteria sullo schermo mostrerà uno stato di carica completa quando completamente carica. Prima di caricare, asciuga prima l'orologio per evitare rischi causati dal sudore residuo.



Per ottenere la massima corrente di carica e attrazione magnetica, fare riferimento all'immagine sopra per l'angolo di carica corretto (la base di ricarica è allineata con la linea centrale del pulsante sull'orologio)

CONNESSIONE DELLO SMARTWATCH ALLO SMARTPHONE:

Scaricare l'app SMART-TIME PRO tramite il QR CODE:



SMART-TIME PRO è un'applicazione indispensabile per l'utilizzo dell'orologio. Puoi gestire l'orologio tramite l'App e sperimentare altre funzioni che l'orologio ti offre.

1. Tieni premuto il pulsante di accensione per accendere l'orologio.
2. Scansiona il codice QR sullo schermo dell'orologio con il tuo cellulare per scaricare l'App. Puoi anche scansionare il codice QR Sopra o scaricare e installare l'App nell'App Store.
3. Apri l'App, fai clic su "Dispositivo", seleziona "Associa Dispositivo" per passare alla pagina del dispositivo di associazione. Cliccare sul dispositivo T-PRO.
4. Dopo l'associazione riuscita, puoi iniziare a utilizzare l'orologio.

FUNZIONI PRINCIPALI DELLO SMARTWATCH:

- GPS: L'orologio è connesso al telefono, in modalità movimento, l'interfaccia utente mostra "Sincronizzazione GPS riuscita, fare clic su Avvia". La connessione GPS è riuscita, il movimento può essere visualizzata nella traccia del movimento dell'APP.
- AGPS: Scegli un'area esterna aperta. Il file AGPS si sincronizzerà automaticamente con l'orologio per la prima volta quando si collega all'app e sarà valido per 7 giorni. Assicurati che l'orologio e l'app rimangano in normale connessione per controllare automaticamente la validità del file AGPS. Se supera i 7 giorni, l'app del telefono invierà nuovamente il file AGPS all'orologio.
- Bussola: La prima volta che usi la funzione bussola devi seguire le istruzioni dell'interfaccia dell'orologio per la calibrazione. (Usa la funzione lontano da trasformatori esterni, lontano dalla TV, lontano da forni a microonde e altre apparecchiature che potrebbero causare un ambiente con campo magnetico)
- Altitudine: accedi alla pagina di misurazione dell'altitudine per visualizzare l'altitudine attuale. Quando l'altitudine si discosta dalla realtà, puoi collegare l'orologio per sincronizzare l'APP. Dopo aver collegato l'APP lo smartwatch calibrerà automaticamente l'altitudine, il che può rendere la visualizzazione dell'altitudine più accurata
- Pressione barometrica: Accedi alla pagina di misurazione della pressione barometrica, apparirà la pressione atmosferica.
- Sport: supporta fino a 100+ modalità sportive, fitness, tempo libero, corsa, calcio, danza, etc.
- Frequenza cardiaca: posizionare l'orologio vicino al polso. Lo smartwatch può misurare il valore della frequenza cardiaca in tempo reale. Il valore normale della popolazione generale è 60-90 battiti/min
- Ossigeno: posizionare l'orologio vicino al polso: può misurare il valore dell'ossigeno nel sangue.
- Sonno: aprire l'applicazione "Sonno" nell'app dell'orologio per registrare le condizioni del sonno dell'intera notte
- Pressione sanguigna: dopo aver indossato correttamente l'orologio, aprire l'applicazione "Pressione sanguigna" nell'app dell'orologio per misurare manualmente la pressione sanguigna
- Attività: dopo aver indossato correttamente l'orologio, aprire l'applicazione "Attività" nell'applicazione dell'orologio per visualizzare il numero di passi, calorie, distanza e altri parametri dell'esercizio fisico giornaliero

- Stress: dopo aver indossato correttamente l'orologio, aprire l'app "Stress" nell'app dell'orologio per vedere quanto stress mentale si ha;
- Borsa: APP "Dispositivo" - "Borsa" - "Aggiungi" per passare alla pagina di ricerca, fare clic sull'icona di ricerca in alto a destra e immettere il nome del titolo da cercare e aggiungere.
- Ora mondiale: APP "Dispositivo"-"Ora mondiale"-"Aggiungi", è possibile scorrere verso il basso per selezionare o fare clic sull'icona di ricerca in alto a destra per immettere il nome della regione da cercare e aggiungere
- Modalità chiamata: supporta le chiamate: gli utenti possono effettuare, rispondere e rifiutare chiamate direttamente sull'orologio
- Notifiche: visualizza i messaggi di testo dal telefono e i messaggi in tempo reale inviati all'orologio
- Fotocamera: controlla la fotocamera del cellulare per scattare foto da remoto
- Musica: apri l'applicazione "Musica" nell'app dell'orologio, puoi controllare il lettore musicale del tuo cellulare per riprodurre musica
- Salute delle donne: gestisci il tuo ciclo fisiologico e ricevi un avviso in anticipo
- Promemoria sedentario: imposta il promemoria sedentario tramite APP mobile
- Alza lo schermo luminoso del polso: tramite l'APP mobile puoi impostare questa funzione
- Trova telefono: quando l'orologio è connesso all'APP, il cellulare emetterà un suono dopo aver cliccato sullo smartwatch
- Calcolatrice: attiva la funzione calcolatrice dell'orologio per rendere il calcolo più comodo e semplice
- Assistente vocale: attiva l'assistente vocale del telefono
- Sveglia: puoi impostare la sveglia sull'orologio. Puoi impostare fino a 5 sveglie
- Timer: l'orologio supporta il timer
- Meteo: connettiti all'APP per sincronizzare la visualizzazione del meteo in tempo reale sull'orologio
- Menu di scelta rapida: modalità Non disturbare, Impostazioni, Codice QR, Commutazione audio, Regolazione della luminosità, Schermo sempre acceso, Sveglia;
- Impostazioni: Regola luminosità, Password, Impostazioni non disturbare, Cambio lingua, Stile menu, Menu di sistema, Quadrante standby, Alza la mano per illuminare lo schermo, Tempo sullo schermo, Informazioni

CONTENUTO DELLA CONFEZIONE:

1. Orologio,
2. 2 Cinturini (Silicone e Nylon)
3. Cavo di ricarica
4. Manuale utente ridotto

RISOLUZIONE DEI PROBLEMI

3. Segnale della frequenza cardiaca mancante

Lo smartwatch continua a prestare attenzione ai dati della frequenza cardiaca durante l'esercizio e la vita quotidiana. A volte l'orologio potrebbe non ricevere un segnale di frequenza cardiaca corretto. In questo momento, i dati mancanti della frequenza cardiaca appariranno sulla linea tratteggiata. Se non riesci a ricevere il segnale della frequenza cardiaca, dovresti prima controllare di indossare correttamente l'orologio, regolarlo per evitare che sia troppo in alto o troppo in basso, né troppo stretto né troppo largo sul polso. Dopo la regolazione, attiva il monitoraggio della frequenza cardiaca in tempo reale per ottenere i dati. Se non ci sono ancora dati sulla frequenza cardiaca, controlla se la funzione di monitoraggio della frequenza cardiaca è attivata nell'APP SMART-TIME PRO.

4. Altri problemi

Se il telefono non riesce ad associare l'orologio, controlla se c'è il segnale dello smartwatch in Impostazioni - Bluetooth, se c'è, significa che non ci sono problemi con il segnale Bluetooth. Controlla se l'orologio è già associato a un altro telefono e disconnettilo.



INFORMAZIONI PER IL CORRETTO SMALTIMENTO DI QUESTO PRODOTTO (Direttiva 2013/56/UE)

Questo marchio sul prodotto o sulla sua confezione significa che il prodotto, alla fine della sua vita, compresa la batteria non removibile, deve essere separato da altri tipi di rifiuti per riciclarlo in modo responsabile. L'uso sicuro di questo prodotto è garantito nel rispetto del manuale di istruzioni online, conservarlo e utilizzarlo con attenzione per tutta la vita del prodotto. La batteria agli ioni di litio/li-ioni/polimeri all'interno del prodotto è integrata e non sostituibile. Non provare a rimuoverla perché può provocare rischi di surriscaldamento, incendio e lesioni. La batteria deve essere rimossa solo da tecnici qualificati, in grado di rimuoverla senza alcun pericolo e di riciclarla nel rispetto della legge. Gli utenti dovrebbero consegnare il prodotto fuori uso gratuitamente nei centri locali di raccolta separata o al rivenditore, in rapporto uno a uno o gratuitamente se le dimensioni del prodotto superano i 25 cm. Un adeguato smaltimento dei rifiuti consente di riciclare il prodotto, trattarlo con condotte di smaltimento compatibili con l'ambiente per prevenire possibili danni all'ambiente o alla salute umana e promuovere il riutilizzo e/o il riciclaggio dei materiali del prodotto. Lo smaltimento non autorizzato di prodotti elettronici, celle e batterie da parte di utenti domestici comporta sanzioni previste dalla legislazione in vigore

SPECIFICHE TECNICHE:

- Nome prodotto: TRAILPRO
- Dimensioni corpo principale: 45,95 x 45,95 x 15,05 mm
- Peso orologio (cinturino incluso): 70,5 g
- Risoluzione: 466x466 (pixel)
- Capacità batteria: 380 mAh, 1.41 Wh
- Durata batteria: 4 giorni
- Tipologia Batteria: Li-Polymer
- Tempo di ricarica: 3h
- Impermeabile: IP68
- Requisiti dispositivo: Supporto GPS
- Supporta iOS 12.0 e Android 5.1 o versioni successive
- Input: DC 5V/1A
- Massima potenza radiata: <20mW
- Frequenza: 2,402 – 2,480 GHz
- App: Smart-Time Pro

GARANZIA CONVENZIONALE

1. AMBITO DI APPLICAZIONE

1.1. ESPRINET S.p.A., con sede legale in Vimercate (MB), Via Energy Park, 20, - di seguito, (**“Esprinet”**) offre la presente garanzia convenzionale per i prodotti a marchio Celly a favore sia del cliente finale-consumatore (**“Cliente finale-consumatore”**) che del cliente finale-professionista (**“Cliente finale-professionista”**) ai termini ed alle condizioni qui previste (la **“Garanzia Convenzionale”**). La Garanzia Convenzionale si applica a:

i. beni nuovi a marchio Celly (i **“Prodotti”**);

ii. Prodotti che incorporano o sono interconnessi con, un contenuto digitale o un servizio digitale in modo tale che la mancanza di detto contenuto digitale o servizio digitale impedirebbe lo svolgimento delle funzioni proprie dei Prodotti (**“Prodotti con Elementi Digitali”**).

1.2. La presente Garanzia Convenzionale include esclusivamente i Prodotti integri, nella loro originaria configurazione, incluse eventuali dotazioni accessorie.

2. DIRITTI DEI CONSUMATORI

2.1. La presente Garanzia Convenzionale lascia impregiudicati i diritti del consumatore che sono previsti dalle disposizioni legislative di recepimento nazionali della Direttiva (UE) 2019/771 e s.m.i. in materia di garanzie dei beni di consumo (**“Garanzia Legale”**).

2.2. La Garanzia Convenzionale non sostituisce, non limita e non pregiudica né esclude la Garanzia Legale ma si aggiunge a quest’ultima. Il Cliente finale-consumatore potrà, pertanto, sempre far valere i diritti di cui alla Garanzia Legale nei confronti del venditore, alle condizioni e nei termini previsti dalla citata normativa.

3. OGGETTO DELLA GARANZIA

3.1 Sulla base della presente Garanzia Convenzionale, Esprinet si impegna, a sua discrezione, (i) alla sostituzione o riparazione dei Prodotti o dei componenti che risultino difettosi a causa di difetti originari del processo di fabbricazione derivanti dai materiali utilizzati o dalla manodopera con Prodotti o componenti identici oppure, (ii) ove ciò non fosse possibile, alla sostituzione con un prodotto o parti di prodotto o componenti di pari funzionalità e valore economico.

4. CASI DI ESCLUSIONE DELLA GARANZIA

4.1 La presente Garanzia Convenzionale non opera in caso di rotture, malfunzionamenti o comunque vizi o difetti causati da:

i) errori di installazione causati da negligenza, imprudenza, imperizia o incuria;

ii) mancato o errato rispetto delle istruzioni e avvertenze contenute nei manuali o sugli eventuali ulteriori fogli di istruzioni;

iii) mancata o errata manutenzione dei Prodotti secondo le modalità indicate da Esprinet;

iv) cattiva conservazione del Prodotto;

v) manomissioni, modifiche, interventi o manutenzioni eseguite dal Cliente finale o fatte eseguire dal Cliente finale a terzi, e comunque non eseguite da soggetti autorizzati da Esprinet;

vi) utilizzo improprio e non conforme al normale uso o destinazione del Prodotto;

vii) aggravio del danno causato dall’ulteriore utilizzo da parte del Cliente finale una volta che si sia già manifestato il possibile malfunzionamento o difetto;

viii) qualsiasi fattore esterno sia nella fase di installazione che di utilizzo del Prodotto non imputabile o comunque attribuibile ad Esprinet;

ix) se il modello, il codice seriale o l’etichetta presente sul Prodotto sono stati deliberatamente contraffatti o cancellati;

x) mancata installazione dell’aggiornamento fornito.

4.2. La presente Garanzia Convenzionale non include i vizi palesi immediatamente riconoscibili alla consegna del Prodotto, né i difetti o malfunzionamenti causati da deterioramento dovuto a normale usura.

4.3. La presente Garanzia Convenzionale è esclusa qualora rotture, malfunzionamenti, vizi o difetti siano causati da prodotti, parti o componenti fabbricate da soggetti terzi diversi da Esprinet ai quali il Prodotto venga collegato o con il quale sia comunque utilizzato.

5. UTILIZZO DELLA GARANZIA

5.1. La Garanzia Convenzionale si attiva immediatamente con l'acquisto del relativo Prodotto. Il Cliente finale può usufruire della presente Garanzia Convenzionale contattando direttamente Esprinet all'indirizzo mail garanzia@esprinet.com o warranty@esprinet.com. La Garanzia Convenzionale potrà essere gestita anche tramite un Centro Autorizzato Esprinet.

5.2. Per poter usufruire della presente Garanzia Convenzionale il Cliente finale deve essere in possesso dello scontrino fiscale e/o della fattura di acquisto del Prodotto e/o del documento di trasporto ("DDT"). Esprinet si riserva il diritto di rifiutare di prestare la presente Garanzia Convenzionale se il Cliente finale non fornisce almeno uno di tali documenti.

6. DURATA

6.1. La durata della presente Garanzia Convenzionale è pari a quella della Garanzia Legale (il "**Periodo di Garanzia**"). Ne consegue che anche al Cliente finale-professionista si offre una garanzia convenzionale di durata pari a quella legale prevista per i consumatori, ovvero due anni.

6.2. Il Periodo di Garanzia inizia a decorrere dalla data di acquisto del Prodotto, dunque, dalla data riportata sullo scontrino fiscale e/o sulla fattura e/o sul documento di trasporto (DDT).

6.3. In caso di riparazione o sostituzione continua a decorrere l'originale Periodo di Garanzia, il quale non dovrà quindi intendersi rinnovato o esteso.

6.4. L'azione diretta a far valere i difetti si prescrive, in ogni caso, nel termine di ventisei mesi (Periodo di Garanzia + due mesi) dall'acquisto del Prodotto.

7. AMBITO TERRITORIALE

7.1. La presente garanzia è efficace soltanto per prestazioni in garanzia da rendersi sul territorio italiano, spagnolo e portoghese e riguarda solamente prodotti commercializzati con il marchio Celly.

8. LEGGE APPLICABILE E FORO COMPETENTE

8.1. Le presenti Condizioni Generali di Garanzia sono disciplinate dal diritto italiano. Per qualsiasi controversia che dovesse sorgere dall'interpretazione o dall'applicazione delle stesse sarà competente esclusivamente il Tribunale di Milano.

8.2. È fatta salva l'applicazione ai clienti finali-consumatori delle disposizioni eventualmente più favorevoli e inderogabili previste dalla legge del paese in cui essi hanno la loro residenza abituale, in particolare in relazione alla legge applicabile, alla durata della garanzia ed al foro competente.



Questo prodotto è conforme alla Direttiva 2011/65/UE-2015/863/UE (RoHS). Il prodotto ha la marcatura CE ed è quindi conforme agli standard di sicurezza stabiliti dall'Unione Europea.

DICHIARAZIONE DI CONFORMITÀ

Esprinet SpA dichiara che il prodotto è conforme alla direttiva 2014/53/UE. Il testo completo della dichiarazione di conformità dell'UE è disponibile all'indirizzo Internet seguente:

<https://xchange.esprinet.com/comp/nilox/nxswtrailpro.pdf>

Nilox® è un marchio di proprietà di Esprinet S.p.A. Tutti i marchi sono marchi registrati dei rispettivi proprietari. Esprinet S.p.A., via Energy Park 20, 20871 Vimercate (MB) – Italia. Made in China.

www.nilox.com

per info e contatti: contact@esprinet.com



ESPAÑOL - ES

MANUAL DE INSTRUCCIONES

SMARTWATCH

Modelo: NXSWTRAILPRO

Rev00 – 03.2025

INFORMACIÓN DE SEGURIDAD PARA EL USO SEGURO DEL SMARTWATCH

Lea atentamente las notas de seguridad y consulte el manual de usuario en línea antes de utilizar el producto. Conserve esta información para futuras referencias e inclúyala cuando transfiera el producto a terceros. Use el producto y sus accesorios únicamente para el propósito previsto, respetando las especificaciones eléctricas indicadas y en entornos cerrados y protegidos para evitar riesgos graves.

Mantenga el producto alejado de fuentes de calor, luz solar directa, humedad y líquidos. No debe ser utilizado por niños ni por personas incapaces de comprender sus riesgos. No deje el producto en carga durante demasiado tiempo ni conectado a la red eléctrica cuando no esté en uso o si sospecha de algún mal funcionamiento.

Evite golpes, caídas, aplastamientos o manipulaciones bruscas que puedan causar situaciones peligrosas. No intente nunca desmontar o reparar el producto en caso de fallos. Si el producto pierde líquidos, evite el contacto con la piel o los ojos; en tal caso, lave inmediatamente la zona afectada con agua y consulte a un médico.

Guarde la caja y especialmente las bolsas de plástico fuera del alcance de los niños para evitar el riesgo de asfixia o ingestión accidental. Evite usar el dispositivo cerca de equipos electromédicos, como marcapasos.

Para cualquier duda sobre el funcionamiento, la seguridad o la conexión del producto, contacte con el servicio de atención al cliente de Esprinet. No utilice el dispositivo durante actividades que requieran una alta concentración, para evitar distracciones y accidentes.

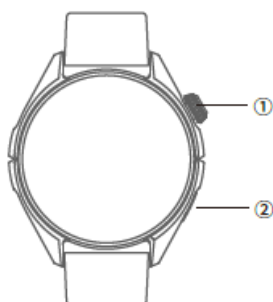
El producto requiere poco mantenimiento y puede limpiarse solo con un paño suave y limpio, sin el uso de detergentes agresivos ni sustancias químicas.

Este producto no es un juguete. Mantenga el dispositivo y sus accesorios fuera del alcance de niños y animales. No utilice el dispositivo en hospitales, aviones ni entornos con equipos electrónicos sensibles a interferencias de radiofrecuencia.

Si no está expresamente indicado en la ficha técnica, el producto no es apto para inmersiones en agua u otros líquidos. No toque el producto ni sus accesorios con las manos o partes del cuerpo mojadas o húmedas.

Antes de cada uso, se recomienda cargar completamente el producto. Esprinet S.p.A. no se hace responsable de lesiones o daños causados a personas o bienes derivados del uso inadecuado del producto.

PRODUCTO

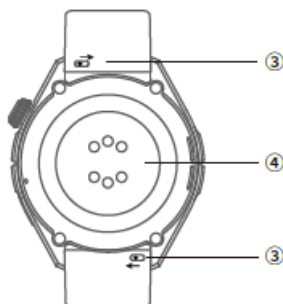


1. Botón de encendido:

Mantenga pulsado para encender y apagar el reloj inteligente; Estado de pantalla bloqueada, presione brevemente para encender la pantalla; Gire para cambiar directamente los diales y las páginas

2. Botones de movimiento:

Pulsación corta para acceder a la lista de funciones



3. Correa de repuesto

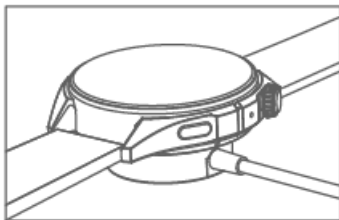
Deslice el pasador de resorte y presiónelo para cambiar las correas.

4. Área del sensor de frecuencia cardíaca y área de carga inalámbrica

CÓMO RECARGAR

Dé la vuelta al reloj, alinee la parte inferior del reloj con la base de carga y el ícono de la batería en la pantalla mostrará el estado de carga completa cuando esté completamente cargado. Antes de cargarlo,

seque primero el reloj para evitar cualquier riesgo causado por el sudor residual.



Para lograr la máxima corriente de carga y atracción magnética, consulte la imagen de arriba para conocer el ángulo de carga correcto (la base de carga está alineada con la línea central del botón del reloj).

CONECTAR EL RELOJ INTELIGENTE A SU TELÉFONO INTELIGENTE:

Descargue la aplicación SMART-TIME PRO a través del CÓDIGO QR:



SMART-TIME PRO es una aplicación indispensable para utilizar el reloj. Podrás administrar el reloj a través de la App y experimentar otras funciones que el reloj te ofrece.

5. Mantenga presionado el botón de encendido para encender el reloj.
6. Escanee el código QR en la pantalla del reloj con su teléfono móvil para descargar la aplicación. También puede escanear el código QR de arriba o descargar e instalar la aplicación en la App Store.
7. Abra la aplicación, haga clic en "Dispositivo" y seleccione "Emparejar dispositivo" para ir a la página de emparejamiento del dispositivo. Haga clic en el dispositivo T-PRO.
8. Después del emparejamiento exitoso, puede comenzar a usar el reloj..

FUNCIONES PRINCIPALES DEL SMARTWATCH:

- GPS: El reloj está conectado al teléfono, en modo de movimiento, la interfaz de usuario muestra "Sincronización GPS exitosa, haga clic en Iniciar". La conexión GPS es exitosa, el movimiento se puede ver en la pista de movimiento de la APLICACIÓN.
- AGPS: Elija un área abierta al aire libre. El archivo AGPS se sincronizará automáticamente con el reloj por primera vez al conectarse a la aplicación y será válido durante 7 días. Asegúrese de que el reloj y la aplicación permanezcan en conexión normal para verificar automáticamente la validez del archivo AGPS. Si supera los 7 días, la aplicación del teléfono reenviará el archivo AGPS al reloj.
- Brújula: la primera vez que utilice la función de brújula, deberá seguir las instrucciones en la interfaz del reloj para calibrarla. (Utilice esta función lejos de transformadores externos, televisores, hornos microondas y otros equipos que puedan generar un entorno de campo magnético)
- Altitud: ingrese a la página de medición de altitud para ver la altitud actual. Cuando la altitud se desvía de la realidad, puedes conectar el reloj para sincronizar la APP. Después de conectar la aplicación, el reloj inteligente calibrará automáticamente la altitud, lo que puede hacer que la visualización de la altitud sea más precisa.
- Presión barométrica: Ingrese a la página de medición de presión barométrica, aparecerá la presión atmosférica.
- Deportes: admite hasta más de 100 modos deportivos, fitness, ocio, carrera, fútbol, baile, etc.

- Frecuencia cardíaca: Coloque el reloj cerca de su muñeca. El reloj inteligente puede medir el valor de la frecuencia cardíaca en tiempo real. El valor normal para la población general es de 60-90 latidos/min.
- Oxígeno: Coloque el reloj cerca de su muñeca: puede medir el valor de oxígeno en su sangre.
- Sueño: abra la aplicación "Sueño" en la aplicación del reloj para registrar las condiciones de sueño de toda la noche.
- Presión arterial: después de usar el reloj correctamente, abra la aplicación "Presión arterial" en la aplicación del reloj para medir manualmente su presión arterial.
- Actividad: Después de usar el reloj correctamente, abra la aplicación "Actividad" en la aplicación del reloj para ver el número de pasos, calorías, distancia y otros parámetros de su ejercicio diario.
- Estrés: después de usar el reloj correctamente, abra la aplicación "Estrés" en la aplicación del reloj para ver cuánto estrés mental tiene;
- Stock: APP "Dispositivo" – "Stock" – "Agregar" para ir a la página de búsqueda, haga clic en el ícono de búsqueda en la parte superior derecha e ingrese el nombre del stock a buscar y agregar.
- Hora mundial: APP "Dispositivo"-"Hora mundial"-"Agregar", puede desplazarse hacia abajo para
- Seleccione o haga clic en el icono de búsqueda en la parte superior derecha para ingresar el nombre de la región a buscar y agregar
- Modo de llamada: admite llamadas: los usuarios pueden realizar, responder y rechazar llamadas directamente en el reloj.
- Notificaciones: vea mensajes de texto desde su teléfono y mensajes en tiempo real enviados a su reloj
- Cámara: Controla la cámara de tu celular para tomar fotos a distancia
- Música: Abra la aplicación "Música" en la aplicación del reloj, puede controlar el reproductor de música de su teléfono móvil para reproducir música.
- Salud Femenina: Gestiona tu ciclo fisiológico y recibe un aviso anticipado
- Recordatorio de sedentarismo: configure el recordatorio de sedentarismo a través de la aplicación móvil
- Levantar la pantalla de luz de muñeca: puede configurar esta función a través de la aplicación móvil
- Encontrar teléfono: cuando el reloj está conectado a la aplicación, el teléfono móvil emitirá un sonido después de hacer clic en el reloj inteligente.
- Calculadora: activa la función de calculadora del reloj para que los cálculos sean más cómodos y sencillos.
- Asistente de voz: activa el asistente de voz de tu teléfono.
- Alarma: puedes configurar la alarma en el reloj. Puedes configurar hasta 5 alarmas
- Temporizador: El reloj admite temporizador.
- Clima: Conéctese a la aplicación para sincronizar la visualización del clima en tiempo real en el reloj
- Menú de acceso directo: Modo no molestar, Configuración, Código QR, Cambio de audio, Ajuste de brillo, Siempre en pantalla, Reloj despertador;
- Ajustes: Ajustar brillo, Contraseña, Ajustes de no molestar, Cambiar idioma, Estilo de menú, Menú del sistema, Dial de espera, Levantar la mano para iluminar la pantalla, Tiempo de pantalla, Información

CONTENIDO DEL PAQUETE:

1. Reloj,
2. 2 correas (silicona y nailon)
3. Cable de carga

4. Breve manual de usuario

SOLUCIÓN DE PROBLEMAS

1. Falta la señal de frecuencia cardíaca

El reloj inteligente continúa prestando atención a tus datos de frecuencia cardíaca durante el ejercicio y la vida diaria. A veces es posible que el reloj no reciba una señal de frecuencia cardíaca correcta. En este momento, los datos de frecuencia cardíaca faltantes aparecerán en la línea de puntos. Si no puede recibir la señal de frecuencia cardíaca, primero debe verificar si está usando el reloj correctamente, ajústelo para que no esté demasiado alto ni demasiado bajo, ni demasiado apretado ni demasiado suelto en su muñeca. Después del ajuste, active el monitoreo de frecuencia cardíaca en tiempo real para obtener los datos. Si aún no hay datos de frecuencia cardíaca, verifique si la función de monitoreo de frecuencia cardíaca está activada en la APLICACIÓN SMART-TIME PRO.

2. Otros problemas

Si su teléfono no puede emparejarse con su reloj, verifique si hay una señal de reloj inteligente en Configuración - Bluetooth; si la hay, significa que no hay ningún problema con la señal de Bluetooth. Comprueba si el reloj ya está emparejado con otro teléfono y desconéctalo.



INFORMACIÓN PARA LA CORRECTA ELIMINACIÓN DE ESTE PRODUCTO (Directiva 2013/56/UE)

Esta marca en el producto o en su embalaje significa que el producto, al final de su vida útil, incluida la batería no extraíble, debe separarse de otros tipos de residuos para un reciclaje responsable. El uso seguro de este producto está garantizado siguiendo el manual de instrucciones en línea y guardándolo y utilizándolo con cuidado durante la vida útil del producto. La batería de iones de litio/li-ion/polímero dentro del producto está incorporada y no es reemplazable. No intente quitarlo ya que puede provocar sobrecalentamiento, incendio y lesiones. La batería sólo debe ser retirada por técnicos cualificados que puedan extraerla de forma segura y reciclarla de acuerdo con la ley. Los usuarios deberán devolver el producto usado de forma gratuita a los centros de recogida selectiva locales o al minorista, de forma individual o gratuita si las dimensiones del producto superan los 25 cm. La eliminación adecuada de residuos permite reciclar el producto, tratarlo con métodos de eliminación respetuosos con el medio ambiente para evitar posibles daños al medio ambiente o a la salud humana y promover la reutilización y/o el reciclaje de los materiales del producto. La eliminación no autorizada de productos electrónicos, pilas y baterías por parte de usuarios domésticos está sujeta a sanciones según la legislación vigente.

ESPECIFICACIONES TÉCNICAS:

1. Nombre del producto: TRAILPRO
2. Tamaño del cuerpo principal: 45,95 x 45,95 x 15,05 mm
3. Peso del reloj (incluida la correa): 70,5 g
4. Resolución: 466x466 (píxeles)
5. Capacidad de la batería: 380 mAh, 1,41 Wh
6. Duración de la batería: 4 días
7. Tipo de batería: polímero de litio
8. Tiempo de carga: 3 h
9. Resistente al agua: IP68
10. Requisitos del dispositivo: Compatibilidad con GPS
11. Compatible con iOS 12.0 y Android 5.1 o posterior

- 12. Entrada: CC 5 V/1 A
- 13. Potencia radiada máxima: <20 mW
- 14. Frecuencia: 2,402 – 2,480 GHz
- 15. Aplicación: Smart-Time Pro

GARANTÍA CONVENCIONAL

1. ÁMBITO DE APLICACIÓN

1.1. ESPRINET S.p.A., con domicilio social en Vimercate (MB), Via Energy Park, 20, - en adelante, (“Esprinet”) ofrece esta garantía convencional para los productos de la marca Celly tanto al cliente consumidor final (“Cliente consumidor final”) como al cliente profesional final (“Cliente profesional final”) en los términos y condiciones aquí establecidos (la “Garantía Convencional”). La Garantía Convencional se aplica a:

i. nuevos productos de la marca Celly (los “Productos”);

ii. Productos que incorporan o están interconectados con contenido digital o un servicio digital de tal manera que la ausencia de dicho contenido digital o servicio digital impediría el desempeño de las funciones inherentes a los Productos (“Productos con Elementos Digitales”).

1.2. Esta Garantía Convencional incluye exclusivamente los Productos intactos, en su configuración original, incluyendo cualquier equipo accesorio.

2. DERECHOS DEL CONSUMIDOR

2.1. Esta Garantía Convencional no afecta a los derechos del consumidor previstos por las disposiciones legislativas nacionales que implementan la Directiva (UE) 2019/771 y modificaciones posteriores. en el ámbito de las garantías de los bienes de consumo (“Garantía Legal”).

2.2. La Garantía Convencional no sustituye, limita, perjudica ni excluye la Garantía Legal sino que se añade a ésta. El Cliente consumidor final podrá por tanto siempre hacer valer frente al vendedor los derechos previstos en la Garantía Legal, en las condiciones y términos establecidos en la citada legislación.

3. OBJETO DE LA GARANTÍA

3.1 En base a esta Garantía Convencional, Esprinet se compromete, a su discreción, (i) a sustituir o reparar los Productos o componentes que sean defectuosos debido a defectos originales en el proceso de fabricación resultantes de los materiales utilizados o de la mano de obra con Productos o componentes idénticos o, (ii) cuando esto no sea posible, a sustituirlos por un producto o partes de productos o componentes de igual funcionalidad y valor económico.

4. CASOS DE EXCLUSIÓN DE LA GARANTÍA

4.1 Esta Garantía Convencional no aplica en caso de roturas, mal funcionamiento o en cualquier caso fallos o defectos causados por:

i) errores de instalación causados por negligencia, imprudencia, impericia o descuido;

ii) el incumplimiento o el cumplimiento incorrecto de las instrucciones y advertencias contenidas en los manuales o en cualquier hoja de instrucciones adicional;

iii) incumplimiento o incorrecto mantenimiento de los Productos según los métodos indicados por Esprinet;

iv) mal almacenamiento del Producto;

v) manipulaciones, modificaciones, intervenciones o mantenimientos realizados por el Cliente final o por terceros realizados por éste, y en cualquier caso no realizados por personas autorizadas por Esprinet;

vi) uso indebido y no conforme con el uso normal o la finalidad prevista del Producto;

- vii) agravamiento del daño causado por un uso posterior por parte del Cliente final una vez que el posible mal funcionamiento o defecto ya se haya manifestado;
- viii) cualquier factor externo tanto en la fase de instalación como de uso del Producto no atribuible o de otro modo atribuible a Esprinet;
- ix) si el modelo, número de serie o etiqueta del Producto ha sido falsificado o eliminado deliberadamente;
- x) error en la instalación de la actualización proporcionada.

4.2. Esta Garantía Convencional no incluye defectos obvios inmediatamente reconocibles en el momento de la entrega del Producto, ni defectos o fallos de funcionamiento causados por el deterioro debido al uso y desgaste normal.

4.3. Esta Garantía Convencional queda excluida si las roturas, disfunciones, fallos o defectos son causados por productos, piezas o componentes fabricados por terceros distintos de Esprinet al que está conectado el Producto o con el que se utiliza en cualquier caso.

5. USO DE LA GARANTÍA

5.1. La garantía convencional se activa inmediatamente después de la compra del producto en cuestión. El Cliente final podrá acogerse a esta Garantía Convencional contactando directamente con Esprinet a la dirección de correo electrónico garanzia@esprinet.com o warranty@esprinet.com. La Garantía Convencional también se puede gestionar a través de un Centro Autorizado Esprinet.

5.2. Para poder beneficiarse de esta Garantía Convencional, el Cliente final deberá estar en posesión del recibo y/o factura de compra del Producto y/o del documento de transporte ("DDT"). Esprinet se reserva el derecho de negarse a proporcionar esta Garantía Convencional si el Cliente final no proporciona al menos uno de estos documentos.

6. DURACIÓN

6.1. La duración de esta Garantía Convencional es igual a la de la Garantía Legal (el "Período de Garantía"). De ello se deduce que incluso al cliente final-profesional se le ofrece una garantía convencional de duración igual a la legal prevista para los consumidores, es decir, dos años.

6.2. El Período de Garantía comienza a partir de la fecha de compra del Producto, es decir, a partir de la fecha que figura en el ticket y/o en la factura y/o en el documento de transporte (DDT).

6.3. En caso de reparación o reemplazo, el Período de Garantía original continúa corriendo y, por lo tanto, no debe considerarse renovado o extendido.

6.4. La acción para reclamar los defectos prescribe, en todo caso, a los veintiséis meses (Período de Garantía + dos meses) desde la compra del Producto.

7. ÁMBITO TERRITORIAL

7.1. Esta garantía es efectiva únicamente para los servicios de garantía que se prestarán en Italia, España y Portugal y se refiere únicamente a los productos comercializados bajo la marca Celly.

8. LEY APLICABLE Y JURISDICCIÓN

8.1. Las presentes Condiciones Generales de Garantía se rigen por la legislación italiana. Para cualquier controversia que pudiera derivarse de la interpretación o aplicación de las mismas será competente exclusivamente el Tribunal de Milán.

8.2. Se reserva la aplicación a los clientes consumidores finales de cualesquiera disposiciones más favorables y obligatorias establecidas por la ley del país en el que tengan su residencia habitual, en particular en relación con la ley aplicable, la duración de la garantía y el tribunal competente.



Este producto cumple con la Directiva 2011/65/EU-2015/863/EU (RoHS). El producto dispone del marcado CE y por tanto cumple con los estándares de seguridad establecidos por la Unión Europea.

DECLARACIÓN DE CONFORMIDAD

Esprinet SpA declara que el producto cumple con la directiva 2014/53/UE. El texto completo de la declaración UE de conformidad está disponible en la siguiente dirección de Internet:

<https://xchange.esprinet.com/comp/nilox/nxswtrailpro.pdf>

Nilox® es una marca registrada de Esprinet S.p.A. Todas las marcas registradas pertenecen a sus respectivos propietarios. Esprinet S.p.A., via Energy Park 20, 20871 Vimercate (MB) – Italia. Hecho en china.

www.nilox.com

Para información y contactos: contact@esprinet.com



FRANÇAIS - FR

Manuel d'instructions

MONTRE CONNECTÉE

Modèle : NXSWTRAILPRO

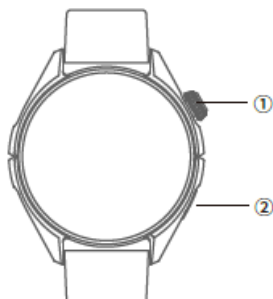
Rev00 – 03.2025

INFORMATIONS DE SÉCURITÉ POUR UNE UTILISATION SÛRE DES MONTRES CONNECTÉES

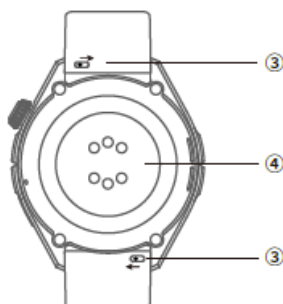
Veuillez lire attentivement les consignes de sécurité et consulter le manuel d'utilisation en ligne avant d'utiliser le produit. Veuillez conserver ces informations pour référence ultérieure et les inclure lorsque vous transmettez le produit à des tiers. Utiliser le produit et ses accessoires uniquement pour l'usage auquel ils sont destinés, en respectant les spécifications électriques indiquées et dans des environnements fermés et protégés, pour éviter des risques graves. Conserver le produit à l'abri de la chaleur, de la lumière directe du soleil, de l'humidité et des liquides. L'appareil ne doit pas être utilisé par des enfants ou par des personnes incapables de comprendre les risques encourus. Ne laissez pas le produit en charge trop longtemps ou branché sur le secteur lorsqu'il n'est pas utilisé ou si vous suspectez des dysfonctionnements. Évitez les chocs, les chutes, les écrasements ou les manipulations brutales qui pourraient entraîner des situations dangereuses. N'essayez jamais de démonter ou de réparer le produit s'il est défectueux. En cas de fuite de liquide du produit, éviter tout contact avec la peau ou les yeux ; Si tel est le cas, lavez immédiatement la zone affectée avec de l'eau et consultez un médecin. Tenir la boîte et surtout les sachets hors de portée des enfants pour éviter tout risque d'étouffement ou d'ingestion accidentelle. Évitez d'utiliser l'appareil à proximité d'appareils électroniques médicaux, tels que des stimulateurs cardiaques. Pour tout doute concernant le fonctionnement, la sécurité ou la connexion du produit, contactez le service client d'Esprinet. N'utilisez pas l'appareil pendant des activités nécessitant une concentration élevée, afin d'éviter les distractions et les accidents. Le produit nécessite peu d'entretien et peut être nettoyé uniquement avec un chiffon doux et propre, sans utiliser de détergents ou de produits chimiques agressifs. Ce produit n'est pas un jouet. Gardez l'appareil et ses accessoires hors de portée des enfants et des animaux. N'utilisez pas l'appareil dans les hôpitaux, dans les avions ou dans des environnements contenant des équipements électroniques susceptibles d'être soumis à des interférences radio. Sauf mention contraire expresse dans la fiche technique, le produit ne convient pas à l'immersion dans l'eau ou d'autres liquides. Ne touchez pas le

produit ou ses accessoires avec les mains ou autres parties du corps mouillées ou humides. Avant chaque utilisation, il est conseillé de charger complètement le produit. Esprinet S.p.A. ne sera en aucun cas responsable de toute blessure ou dommage causé aux personnes ou aux biens résultant d'une mauvaise utilisation du produit.

PRODUIT



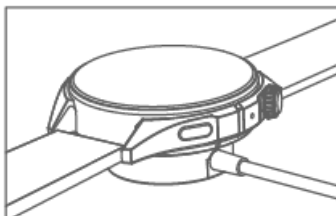
1. *Bouton d'alimentation : appuyez longuement pour allumer et éteindre la montre intelligente ; État de l'écran verrouillé, appuyez brièvement pour allumer l'écran ; Tournez pour changer directement les cadrans et les pages*
2. *Boutons de mouvement : appuyez brièvement pour accéder à la liste des fonctions*



3. *Bracelet de remplacement : faites glisser la goupille à ressort et appuyez dessus pour changer le bracelet*
4. *Zone du capteur de fréquence cardiaque et zone de chargement sans fil*

COMMENT RECHARGER

Retournez la montre, alignez le bas de la montre avec la base de chargement et l'icône de la batterie sur l'écran affichera un état de charge complet une fois complètement chargée. Avant de charger, veuillez d'abord sécher la montre pour éviter tout risque causé par la transpiration résiduelle.



Pour obtenir un courant de charge maximal et une attraction magnétique, veuillez vous référer à l'image ci-dessus pour connaître l'angle de charge correct (la base de charge est alignée avec la ligne centrale du bouton de la montre)

CONNEXION DE LA SMARTWATCH À VOTRE SMARTPHONE :

Téléchargez l'application SMART-TIME PRO via le QR CODE:



SMART-TIME PRO est une application indispensable pour utiliser la montre. Vous pouvez gérer la montre via l'application et découvrir d'autres fonctions que la montre vous offre.

1. Appuyez sur le bouton d'alimentation et maintenez-le enfoncé pour allumer la montre.
2. Scannez le code QR sur l'écran de la montre avec votre téléphone portable pour télécharger l'application. Vous pouvez également scanner le code QR ci-dessus ou télécharger et installer l'application dans l'App Store.
3. Ouvrez l'application, cliquez sur « Appareil », sélectionnez « Coupler l'appareil » pour accéder à la page de couplage de l'appareil. Cliquez sur l'appareil T-PRO.
4. Une fois l'appairage réussi, vous pouvez commencer à utiliser la montre.

PRINCIPALES FONCTIONS DE LA SMARTWATCH :

- GPS : La montre est connectée au téléphone, en mode mouvement, l'interface utilisateur affiche « Synchronisation GPS réussie, cliquez sur Démarrer ». La connexion GPS est réussie, le mouvement peut être visualisé dans la piste de mouvement de l'APP.
- AGPS : Choisissez un espace extérieur ouvert. Le fichier AGPS se synchronisera automatiquement avec la montre pour la première fois lors de la connexion à l'application et sera valable 7 jours. Assurez-vous que la montre et l'application restent en connexion normale pour vérifier automatiquement la validité du fichier AGPS. Si cela dépasse 7 jours, l'application du téléphone renverra le fichier AGPS à la montre.
- Boussole : la première fois que vous utilisez la fonction boussole, vous devez suivre les instructions sur l'interface de la montre pour l'étalonnage. (Veuillez utiliser la fonction loin des transformateurs externes, loin du téléviseur, loin des fours à micro-ondes et autres équipements susceptibles de créer un environnement de champ magnétique)
- Altitude : Accédez à la page de mesure de l'altitude pour afficher l'altitude actuelle. Lorsque l'altitude s'écarte de la réalité, vous pouvez connecter la montre pour synchroniser l'APP. Après avoir connecté l'application, la montre intelligente calibrera automatiquement l'altitude, ce qui peut rendre l'affichage de l'altitude plus précis.
- Pression barométrique : Entrez dans la page de mesure de la pression barométrique, la pression atmosphérique apparaîtra.
- Sports : prend en charge jusqu'à 100 modes sportifs, fitness, loisirs, course à pied, football, danse, etc.
- Fréquence cardiaque : placez la montre près de votre poignet. La montre intelligente peut mesurer la valeur de la fréquence cardiaque en temps réel. La valeur normale pour la population générale est de 60 à 90 battements/min
- Oxygène : Placez la montre près de votre poignet : elle peut mesurer la valeur de l'oxygène dans votre sang.
- Sommeil : ouvrez l'application « Sommeil » dans l'application de la montre pour enregistrer les conditions de sommeil de toute votre nuit
- Tension artérielle : après avoir porté la montre correctement, ouvrez l'application « Tension artérielle » dans l'application de la montre pour mesurer manuellement votre tension artérielle

- **Activité** : Après avoir porté la montre correctement, ouvrez l'application « Activité » dans l'application de la montre pour afficher le nombre de pas, les calories, la distance et d'autres paramètres de votre exercice quotidien
- **Stress** : Après avoir porté la montre correctement, ouvrez l'application « Stress » dans l'application de la montre pour voir quel est votre niveau de stress mental ;
- **Stock** : APP « Appareil » - « Stock » - « Ajouter » pour accéder à la page de recherche, cliquez sur l'icône de recherche en haut à droite et saisissez le nom du stock à rechercher et à ajouter.
- **Heure mondiale** : APP « Appareil » - « Heure mondiale » - « Ajouter », vous pouvez faire défiler vers le bas jusqu'à
- sélectionnez ou cliquez sur l'icône de recherche en haut à droite pour saisir le nom de la région à rechercher et à ajouter
- **Mode d'appel** : prend en charge les appels : les utilisateurs peuvent passer, répondre et rejeter des appels directement sur la montre
- **Notifications** : affichez les messages texte de votre téléphone et les messages en temps réel envoyés à votre montre
- **Appareil photo** : contrôlez l'appareil photo de votre téléphone portable pour prendre des photos à distance
- **Musique** : ouvrez l'application « Musique » dans l'application de la montre, vous pouvez contrôler le lecteur de musique de votre téléphone portable pour lire de la musique
- **Santé des femmes** : gérez votre cycle physiologique et recevez un avertissement préalable
- **Rappel de sédentarité** : définissez un rappel de sédentarité via l'application mobile
- **Lever l'écran lumineux du poignet** : Vous pouvez régler cette fonction via l'application mobile
- **Trouver le téléphone** : lorsque la montre est connectée à l'application, le téléphone mobile émet un son après avoir cliqué sur la montre connectée
- **Calculatrice** : activez la fonction calculatrice de la montre pour rendre les calculs plus pratiques et plus simples
- **Assistant vocal** : active l'assistant vocal de votre téléphone
- **Alarme** : Vous pouvez régler l'alarme sur la montre. Vous pouvez configurer jusqu'à 5 alarmes
- **Minuterie** : la montre prend en charge la minuterie
- **Météo** : connectez-vous à l'application pour synchroniser l'affichage météo en temps réel sur la montre
- **Menu contextuel** : Mode Ne pas déranger, Paramètres, Code QR, Commutation audio, Réglage de la luminosité, Toujours à l'écran, Réveil ;
- **Paramètres** : Régler la luminosité, Mot de passe, Paramètres Ne pas déranger, Changer la langue, Style de menu, Menu système, Molette de mise en veille, Lever la main pour éclairer l'écran, Temps d'écran, Informations

CONTENU DU COLIS :

1. Horloge,
2. 2 sangles (silicone et nylon)
3. Câble de charge
4. Manuel d'utilisation abrégé

DÉPANNAGE

1. Signal de fréquence cardiaque manquant

La montre intelligente continue de prêter attention à vos données de fréquence cardiaque pendant l'exercice et la vie quotidienne. Il arrive parfois que la montre ne reçoive pas un signal de fréquence cardiaque correct. À ce stade, les données de fréquence cardiaque manquantes apparaîtront sur la ligne pointillée. Si vous ne parvenez pas à recevoir le signal de fréquence cardiaque, vous devez d'abord vérifier si vous portez correctement la montre, l'ajuster de manière à ce qu'elle ne soit ni trop haute ni trop basse, ni trop serrée ni trop lâche sur votre poignet. Après le réglage, activez la surveillance de la fréquence cardiaque en temps réel pour obtenir les données. S'il n'y a toujours pas de données de fréquence cardiaque, veuillez vérifier si la fonction de surveillance de la fréquence cardiaque est activée dans l'application SMART-TIME PRO.

2. Autres problèmes

Si votre téléphone ne parvient pas à se coupler avec votre montre, veuillez vérifier s'il y a un signal de montre intelligente dans Paramètres - Bluetooth, s'il y en a un, cela signifie qu'il n'y a pas de problème avec le signal Bluetooth. Vérifiez si la montre est déjà couplée à un autre téléphone et déconnectez-la.



INFORMATIONS POUR L'ÉLIMINATION CORRECTE DE CE PRODUIT (Directive 2013/56/UE)

Ce marquage sur le produit ou son emballage signifie que le produit, en fin de vie, y compris la batterie non amovible, doit être séparé des autres types de déchets pour un recyclage responsable. L'utilisation sûre de ce produit est garantie en suivant le manuel d'instructions en ligne, stockez-le et utilisez-le avec précaution pendant toute la durée de vie du produit. La batterie lithium-ion/li-ion/polymère à l'intérieur du produit est intégrée et non remplaçable. N'essayez pas de le retirer car cela pourrait entraîner une surchauffe, un incendie et des risques de blessures. La batterie ne doit être retirée que par des techniciens qualifiés, capables de la retirer en toute sécurité et de la recycler conformément à la loi. Les utilisateurs doivent retourner gratuitement le produit usagé aux centres de collecte sélective locaux ou au détaillant, sur une base individuelle ou gratuitement si les dimensions du produit dépassent 25 cm. Une élimination appropriée des déchets vous permet de recycler le produit, de le traiter avec des méthodes d'élimination respectueuses de l'environnement pour éviter d'éventuels dommages à l'environnement ou à la santé humaine et de promouvoir la réutilisation et/ou le recyclage des matériaux du produit. L'élimination non autorisée de produits électroniques, de piles et de batteries par les utilisateurs domestiques est passible de sanctions en vertu de la législation en vigueur.

SPECIFICHE TECNICHE:

Nom du produit : TRAILPRO

Dimensions du corps principal : 45,95 x 45,95 x 15,05 mm

Poids de la montre (bracelet inclus) : 70,5 g

Résolution : 466x466 (pixels)

Capacité de la batterie : 380 mAh, 1,41 Wh

Autonomie de la batterie : 4 jours

Type de batterie : Li-polymère

Temps de charge : 3h

Étanchéité : IP68

Configuration requise pour l'appareil : prise en charge GPS

Prise en charge d'iOS 12.0 et d'Android 5.1 ou version ultérieure

Entrée : DC 5 V/1 A

Puissance rayonnée maximale : < 20 mW

Fréquence : 2,402 – 2,480 GHz

App: Smart-Time Pro

GARANTIE CONVENTIONNELLE

1. CHAMP D'APPLICATION

1.1. ESPRINET S.p.A., dont le siège social est situé à Vimercate (MB), Via Energy Park, 20, - ci-après, (« Esprinet ») offre cette garantie conventionnelle pour les produits de marque Celly à la fois au client consommateur final (« Client consommateur final ») et au client professionnel final (« Client professionnel final ») selon les termes et conditions énoncés dans les présentes (la « Garantie conventionnelle »). La Garantie Conventionnelle s'applique à :

i. nouveaux produits de marque Celly (les « Produits ») ;

ii. Produits qui intègrent ou sont interconnectés avec un contenu numérique ou un service numérique de telle manière que l'absence dudit contenu numérique ou service numérique empêcherait l'exécution des fonctions inhérentes aux Produits (« Produits avec éléments numériques »).

1.2. Cette Garantie Conventionnelle comprend exclusivement les Produits intacts, dans leur configuration d'origine, y compris tout équipement accessoire.

2. DROITS DES CONSOMMATEURS

2.1. La présente Garantie Conventionnelle n'affecte pas les droits du consommateur prévus par les dispositions législatives nationales mettant en œuvre la Directive (UE) 2019/771 et ses modifications ultérieures. dans le domaine des garanties des biens de consommation (« Garantie Légale »).

2.2. La Garantie Conventionnelle ne remplace pas, ne limite pas, ne porte pas préjudice ni n'exclut la Garantie Légale mais s'ajoute à cette dernière. Le Client consommateur final pourra donc toujours faire valoir les droits prévus par la Garantie Légale à l'encontre du vendeur, dans les conditions et modalités prévues par la législation précitée.

3. OBJET DE LA GARANTIE

3.1 Sur la base de la présente Garantie Conventionnelle, Esprinet s'engage, à sa discrétion, (i) à remplacer ou réparer les Produits ou composants défectueux en raison de défauts d'origine dans le processus de fabrication résultant des matériaux utilisés ou de la fabrication par des Produits ou composants identiques ou, (ii) lorsque cela n'est pas possible, à les remplacer par un produit ou des parties de produits ou composants de fonctionnalité et de valeur économique égales.

4. CAS D'EXCLUSION DE LA GARANTIE

4.1 La présente Garantie Conventionnelle ne s'applique pas en cas de casse, de dysfonctionnement ou en tout état de cause de défauts ou de vices causés par :

i) les erreurs d'installation causées par négligence, imprudence, inexpérience ou négligence ;

ii) le non-respect ou le respect incorrect des instructions et des avertissements contenus dans les manuels ou dans toute fiche d'instructions supplémentaire ;

iii) la non-exécution ou l'entretien incorrect des Produits selon les méthodes indiquées par Esprinet ;

iv) un mauvais stockage du Produit ;

v) les altérations, modifications, interventions ou maintenances effectuées par le Client final ou par des tiers effectuées par le Client final, et en tout état de cause non effectuées par des personnes autorisées par Esprinet ;

vi) une utilisation impropre et une utilisation non conforme à l'usage normal ou à la destination du Produit ;

- vii) l'aggravation du dommage causé par une utilisation ultérieure par le Client final une fois que le dysfonctionnement ou le défaut éventuel s'est déjà manifesté ;
- viii) tout facteur externe tant dans la phase d'installation que dans la phase d'utilisation du Produit non imputable ou autrement imputable à Esprinet ;
- ix) si le modèle, le numéro de série ou l'étiquette du Produit a été délibérément contrefait ou retiré ;
- x) échec de l'installation de la mise à jour fournie.

4.2. Cette Garantie Conventionnelle ne couvre pas les défauts évidents immédiatement reconnaissables à la livraison du Produit, ni les défauts ou dysfonctionnements causés par une détérioration due à l'usure normale.

4.3. Cette Garantie Conventionnelle est exclue si les ruptures, dysfonctionnements, défauts ou vices sont causés par des produits, pièces ou composants fabriqués par des tiers autres qu'Esprinet auxquels le Produit est connecté ou avec lesquels il est en tout cas utilisé.

5. UTILISATION DE LA GARANTIE

5.1. La Garantie Conventionnelle est activée immédiatement après l'achat du Produit concerné. Le Client final peut bénéficier de cette Garantie Conventionnelle en contactant directement Esprinet à l'adresse email garanzia@esprinet.com ou warranty@esprinet.com. La Garantie Conventionnelle peut également être gérée par l'intermédiaire d'un Centre Esprinet Agréé.

5.2. Pour pouvoir bénéficier de cette Garantie Conventionnelle, le Client final doit être en possession du ticket de caisse et/ou de la facture d'achat du Produit et/ou du document de transport (« DDT »). Esprinet se réserve le droit de refuser de fournir cette Garantie Conventionnelle si le Client final ne fournit pas au moins un de ces documents.

6. DURÉE

6.1. La durée de cette Garantie Conventionnelle est égale à celle de la Garantie Légale (la « Période de Garantie »). Il s'ensuit que même le client final-professionnel se voit offrir une garantie conventionnelle d'une durée égale à celle légale prévue pour les consommateurs, soit deux ans.

6.2. La Période de Garantie commence à compter de la date d'achat du Produit, donc à compter de la date indiquée sur le reçu et/ou sur la facture et/ou sur le document de transport (DDT).

6.3. En cas de réparation ou de remplacement, la période de garantie d'origine continue de courir et ne doit donc pas être considérée comme renouvelée ou prolongée.

6.4. L'action visant à faire valoir les défauts expire, dans tous les cas, dans un délai de vingt-six mois (Période de Garantie + deux mois) à compter de l'achat du Produit.

7. PORTÉE TERRITORIALE

7.1. Cette garantie est valable uniquement pour les prestations de garantie à fournir en Italie, en Espagne et au Portugal et concerne uniquement les produits commercialisés sous la marque Celly.

8. LOI APPLICABLE ET JURIDICTION

8.1. Les présentes Conditions Générales de Garantie sont régies par la loi italienne. Pour tout litige pouvant naître de l'interprétation ou de l'application de celles-ci, le Tribunal de Milan aura compétence exclusive.

8.2. L'application aux clients consommateurs finaux de toutes dispositions plus favorables et impératives établies par la loi du pays dans lequel ils ont leur résidence habituelle est réservée, notamment en ce qui concerne la loi applicable, la durée de la garantie et la juridiction compétente.



Ce produit est conforme à la directive 2011/65/UE-2015/863/UE (RoHS). Le produit possède le marquage CE et est donc conforme aux normes de sécurité établies par l'Union européenne.

DÉCLARATION DE CONFORMITÉ

Esprinet SpA déclare que le produit est conforme à la directive 2014/53/UE. Le texte intégral de la déclaration de conformité UE est disponible à l'adresse Internet suivante :

<https://xchange.esprinet.com/comp/nilox/nxswtrailpro.pdf>

Nilox® est une marque déposée appartenant à Esprinet S.p.A. Toutes les marques déposées sont des marques déposées de leurs propriétaires respectifs. Esprinet S.p.A., via Energy Park 20, 20871 Vimercate (MB) – Italie. Fabriqué en Chine.

www.nilox.com

pour infos et contacts : contact@esprinet.com



DEUTSCH - DE

Bedienungsanleitung

SMARTWATCH

Modell: NXSWTRAILPRO

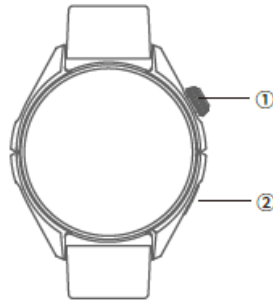
Rev00 – 03.2025

SICHERHEITSHINWEISE FÜR DIE SICHERE NUTZUNG VON SMARTWATCHES

Bitte lesen Sie die Sicherheitshinweise sorgfältig durch und konsultieren Sie das Online-Benutzerhandbuch, bevor Sie das Produkt verwenden. Bitte bewahren Sie diese Informationen für spätere Verwendung auf und geben Sie diese bei Weitergabe des Produkts an Dritte mit. Verwenden Sie das Produkt und sein Zubehör nur für den vorgesehenen Zweck, unter Beachtung der angegebenen elektrischen Spezifikationen und in geschlossenen und geschützten Umgebungen, um ernsthafte Risiken zu vermeiden. Halten Sie das Produkt von Hitze, direkter Sonneneinstrahlung, Feuchtigkeit und Flüssigkeiten fern. Das Gerät darf nicht von Kindern oder Personen verwendet werden, die die damit verbundenen Gefahren nicht verstehen. Lassen Sie das Produkt nicht zu lange im Ladezustand oder am Stromnetz angeschlossen, wenn Sie es nicht verwenden oder wenn Sie Fehlfunktionen vermuten. Vermeiden Sie Stöße, Stürze, Quetschungen oder grobe Handhabung, die zu gefährlichen Situationen führen können. Versuchen Sie niemals, das Produkt zu zerlegen oder zu reparieren, wenn es defekt ist. Wenn Flüssigkeit aus dem Produkt austritt, vermeiden Sie den Kontakt mit Haut oder Augen; Wenn ja, waschen Sie die betroffene Stelle sofort mit Wasser und suchen Sie einen Arzt auf. Bewahren Sie die Schachtel und insbesondere die Beutel außerhalb der Reichweite von Kindern auf, um Erstickengefahr oder versehentliches Verschlucken zu vermeiden. Vermeiden Sie die Verwendung des Geräts in der Nähe medizinischer elektronischer Geräte wie Herzschrittmachern. Bei Zweifeln bezüglich Betrieb, Sicherheit oder Anschluss des Produkts wenden Sie sich an den Esprinet-Kundendienst. Verwenden Sie das Gerät nicht bei Aktivitäten, die eine hohe Konzentration erfordern, um Ablenkungen und Unfälle zu vermeiden. Das Produkt ist wartungsarm und kann nur mit einem weichen, sauberen Tuch gereinigt werden, ohne dass aggressive Reinigungsmittel oder Chemikalien zum Einsatz kommen müssen. Dieses Produkt ist kein Spielzeug. Bewahren Sie das Gerät und dessen Zubehör außerhalb der Reichweite von Kindern und Tieren auf. Verwenden Sie das Gerät nicht in Krankenhäusern, Flugzeugen oder in Umgebungen mit elektronischen Geräten, die Hochfrequenzstörungen ausgesetzt sein könnten.

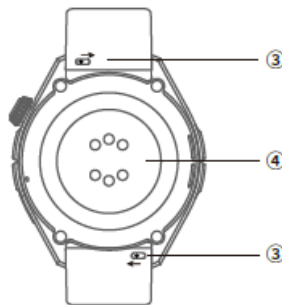
Sofern im technischen Datenblatt nicht ausdrücklich anders angegeben, ist das Produkt nicht zum Eintauchen in Wasser oder andere Flüssigkeiten geeignet. Berühren Sie das Produkt oder dessen Zubehör nicht mit nassen oder feuchten Händen oder anderen Körperteilen. Es wird empfohlen, das Produkt vor jedem Gebrauch vollständig aufzuladen. Esprinet S.p.A. haftet in keiner Weise für Verletzungen oder Schäden an Personen oder Eigentum, die durch unsachgemäßen Gebrauch des Produkts entstehen.

PRODUKT



1. *Ein-/Aus-Taste*: Lange drücken, um die Smartwatch ein- und auszuschalten; Sperrbildschirmzustand, kurz drücken, um den Bildschirm einzuschalten; Drehen, um Zifferblätter und Seiten direkt zu wechseln

2. *Bewegungstasten*: Kurz drücken, um die Funktionsliste aufzurufen

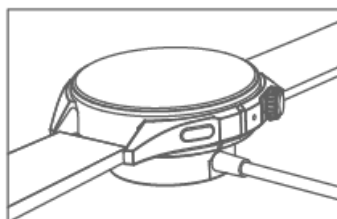


3. *Ersatzband*: Schieben Sie den Federstift und drücken Sie ihn, um das Band zu wechseln

4. *Herzfrequenzsensorbereich und kabelloser Ladebereich*

WIE MAN AUFLADEN KANN

Drehen Sie die Uhr um und richten Sie die Unterseite der Uhr an der Ladestation aus. Das Batteriesymbol auf dem Bildschirm zeigt den vollständigen Ladestatus an, wenn die Uhr vollständig aufgeladen ist. Trocknen Sie die Uhr vor dem Aufladen bitte zunächst ab, um ein Risiko durch Restschweiß zu vermeiden.



Um maximalen Ladestrom und magnetische Anziehung zu erreichen, beachten Sie bitte das Bild oben für den richtigen Ladewinkel (die Ladestation ist mit der Mittellinie des Knopfes auf der Uhr ausgerichtet).

VERBINDEN DER SMARTWATCH MIT IHREM SMARTPHONE:

Laden Sie die SMART-TIME PRO App über den QR-CODE herunter:



SMART-TIME PRO ist eine unverzichtbare Anwendung zur Nutzung der Uhr. Sie können die Uhr über die App verwalten und weitere Funktionen erleben, die Ihnen die Uhr bietet.

1. Halten Sie die Ein-/Aus-Taste gedrückt, um die Uhr einzuschalten.
2. Scannen Sie mit Ihrem Mobiltelefon den QR-Code auf dem Uhrenbildschirm, um die App herunterzuladen. Sie können auch den oben stehenden QR-Code scannen oder die App im App Store herunterladen und installieren.
3. Öffnen Sie die App, klicken Sie auf „Gerät“ und wählen Sie „Gerät koppeln“, um zur Seite zum Koppeln des Geräts zu gelangen. Klicken Sie auf das T-PRO-Gerät.
4. Nach erfolgreichem Pairing können Sie die Uhr verwenden.

SMARTWATCH-HAUPTFUNKTIONEN:

- **GPS:** Die Uhr ist mit dem Telefon verbunden, im Bewegungsmodus zeigt die Benutzeroberfläche „GPS-Synchronisierung erfolgreich, klicken Sie auf Start“. Die GPS-Verbindung ist erfolgreich, die Bewegung kann im Bewegungstrack der APP eingesehen werden.
- **AGPS:** Wählen Sie einen offenen Außenbereich. Die AGPS-Datei wird beim ersten Verbinden mit der App automatisch mit der Uhr synchronisiert und ist 7 Tage lang gültig. Stellen Sie sicher, dass die Uhr und die App normal verbunden bleiben, um die Gültigkeit der AGPS-Datei automatisch zu überprüfen. Wenn mehr als 7 Tage vergangen sind, sendet die Telefon-App die AGPS-Datei erneut an die Uhr.
- **Kompass:** Wenn Sie die Kompassfunktion zum ersten Mal verwenden, müssen Sie zur Kalibrierung den Anweisungen auf der Uhrenschnittstelle folgen. (Bitte verwenden Sie die Funktion nicht in der Nähe von externen Transformatoren, Fernsehgeräten, Mikrowellenherden und anderen Geräten, die ein magnetisches Feld verursachen können.)
- **Höhe:** Rufen Sie die Höhenmessseite auf, um die aktuelle Höhe anzuzeigen. Wenn die Höhe von der tatsächlichen Höhe abweicht, können Sie die Uhr verbinden, um die APP zu synchronisieren. Nach dem Verbinden mit der APP kalibriert die Smartwatch automatisch die Höhe, wodurch die Höhenanzeige genauer werden kann.
- **Luftdruck:** Rufen Sie die Seite zur Messung des Luftdrucks auf, der Luftdruck wird angezeigt.
- **Sport:** Unterstützt über 100 Sportmodi, Fitness, Freizeit, Laufen, Fußball, Tanzen usw.
- **Herzfrequenz:** Platzieren Sie die Uhr nahe an Ihrem Handgelenk. Die Smartwatch kann den Herzfrequenzwert in Echtzeit messen. Der Normalwert für die Allgemeinbevölkerung liegt bei 60-90 Schlägen/min
- **Sauerstoff:** Legen Sie die Uhr nahe an Ihr Handgelenk: Sie kann den Sauerstoffwert in Ihrem Blut messen.
- **Schlaf:** Öffnen Sie die Anwendung „Schlaf“ in der Uhr-App, um Ihre Schlafbedingungen die ganze Nacht aufzuzeichnen
- **Blutdruck:** Nachdem Sie die Uhr richtig getragen haben, öffnen Sie die Anwendung „Blutdruck“ in der Uhren-App, um Ihren Blutdruck manuell zu messen

- **Aktivität:** Nachdem Sie die Uhr richtig angelegt haben, öffnen Sie die Anwendung „Aktivität“ in der Uhrenanwendung, um die Anzahl der Schritte, Kalorien, Distanz und andere Parameter Ihres täglichen Trainings anzuzeigen
- **Stress:** Nachdem Sie die Uhr richtig getragen haben, öffnen Sie die App „Stress“ in der Uhren-App, um zu sehen, wie viel psychischen Stress Sie haben.
- **Lagerbestand:** APP „Gerät“ – „Lagerbestand“ – „Hinzufügen“, um zur Suchseite zu gelangen, klicken Sie oben rechts auf das Suchsymbol und geben Sie den Namen des zu suchenden und hinzuzufügenden Lagerbestands ein.
- **Weltzeit:** APP "Gerät"- "Weltzeit"- "Hinzufügen", Sie können nach unten scrollen zu
- Wählen Sie das Suchsymbol oben rechts aus oder klicken Sie darauf, um den Namen der zu suchenden Region einzugeben und hinzuzufügen
- **Anrufmodus:** Unterstützt Anrufe: Benutzer können Anrufe direkt auf der Uhr tätigen, annehmen und ablehnen
- **Benachrichtigungen:** Sehen Sie sich Textnachrichten von Ihrem Telefon und Echtzeitnachrichten an, die an Ihre Uhr gesendet werden
- **Kamera:** Steuern Sie die Kamera Ihres Mobiltelefons, um Fotos aus der Ferne aufzunehmen
- **Musik:** Öffnen Sie die Anwendung „Musik“ in der Uhren-App. Sie können den Musik-Player Ihres Mobiltelefons steuern, um Musik abzuspielen
- **Frauengesundheit:** Verwalten Sie Ihren physiologischen Zyklus und erhalten Sie eine Vorwarnung
- **Bewegungserinnerung:** Stellen Sie eine Bewegungserinnerung über die mobile App ein
- **Handgelenk-Lichtschirm anheben:** Diese Funktion können Sie über die mobile APP einstellen
- **Telefon finden:** Wenn die Uhr mit der APP verbunden ist, gibt das Mobiltelefon nach dem Klicken auf die Smartwatch einen Ton aus
- **Rechner:** Aktivieren Sie die Rechnerfunktion der Uhr, um Berechnungen bequemer und einfacher zu machen
- **Sprachassistent:** Aktiviert den Sprachassistenten Ihres Telefons
- **Alarm:** Sie können den Alarm auf der Uhr einstellen. Sie können bis zu 5 Alarime einstellen
- **Timer:** Die Uhr unterstützt Timer
- **Wetter:** Verbinden Sie sich mit der APP, um die Echtzeit-Wetteranzeige auf der Uhr zu synchronisieren
- **Kontextmenü:** Nicht stören-Modus, Einstellungen, QR-Code, Audioumschaltung, Helligkeitsanpassung, Immer auf dem Bildschirm, Wecker;
- **Einstellungen:** Helligkeit anpassen, Passwort, Nicht stören-Einstellungen, Sprache ändern, Menüstil, Systemmenü, Standby-Wahl, Hand heben, um Bildschirm zu beleuchten, Bildschirmzeit, Informationen

PACKUNGSGEHALT:

Uhr,

2 Riemen (Silikon und Nylon)

Ladekabel

Reduzierte Bedienungsanleitung

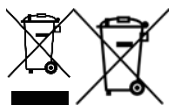
FEHLERBEHEBUNG

Fehlendes Herzfrequenzsignal

Die Smartwatch achtet beim Training und im Alltag weiterhin auf Ihre Herzfrequenzdaten. Manchmal empfängt die Uhr möglicherweise kein korrektes Herzfrequenzsignal. Zu diesem Zeitpunkt werden die fehlenden Herzfrequenzdaten auf der gepunkteten Linie angezeigt. Wenn Sie kein Herzfrequenzsignal empfangen können, sollten Sie zunächst überprüfen, ob Sie die Uhr richtig tragen und sie so einstellen, dass sie nicht zu hoch oder zu niedrig, nicht zu eng oder zu locker an Ihrem Handgelenk sitzt. Aktivieren Sie nach der Anpassung die Echtzeit-Herzfrequenzüberwachung, um die Daten zu erhalten. Sollten weiterhin keine Herzfrequenzdaten vorliegen, prüfen Sie bitte, ob die Herzfrequenzüberwachungsfunktion in der SMART-TIME PRO APP aktiviert ist.

Andere Probleme

Wenn die Kopplung Ihres Telefons mit Ihrer Uhr fehlschlägt, überprüfen Sie bitte unter „Einstellungen – Bluetooth“, ob ein Smartwatch-Signal vorhanden ist. Wenn ja, bedeutet dies, dass kein Problem mit dem Bluetooth-Signal vorliegt. Überprüfen Sie, ob die Uhr bereits mit einem anderen Telefon gekoppelt ist, und trennen Sie die Verbindung.



INFORMATIONEN ZUR RICHTIGEN ENTSORGUNG DIESES PRODUKTS (Richtlinie 2013/56/EU)

Diese Kennzeichnung auf dem Produkt oder seiner Verpackung bedeutet, dass das Produkt am Ende seiner Lebensdauer, einschließlich der nicht entfernbarer Batterie, für ein verantwortungsvolles Recycling von anderen Abfallarten getrennt werden muss. Die sichere Verwendung dieses Produkts ist gewährleistet, wenn Sie die Online-Bedienungsanleitung befolgen und das Produkt während seiner gesamten Lebensdauer sorgfältig aufbewahren und verwenden. Der Lithium-Ionen-/Li-Ionen-/Polymer-Akku im Produkt ist eingebaut und nicht austauschbar. Versuchen Sie nicht, es zu entfernen, da dies zu Überhitzung, Feuer und Verletzungen führen kann. Der Ausbau der Batterie darf nur von qualifizierten Technikern durchgeführt werden, die in der Lage sind, die Batterie sicher zu entfernen und gemäß den gesetzlichen Bestimmungen zu recyceln. Benutzer sollten das gebrauchte Produkt kostenlos an den örtlichen Sammelstellen für die getrennte Sammlung oder an den Einzelhändler zurückgeben, und zwar einzeln oder kostenlos, wenn die Abmessungen des Produkts 25 cm überschreiten. Durch die ordnungsgemäße Abfallentsorgung können Sie das Produkt recyceln und mit umweltfreundlichen Entsorgungsmethoden behandeln, um mögliche Schäden an der Umwelt oder der menschlichen Gesundheit zu vermeiden sowie die Wiederverwendung und/oder das Recycling der Produktmaterialien zu fördern. Die unbefugte Entsorgung elektronischer Produkte, Zellen und Batterien durch Privatanutzer wird gemäß der geltenden Gesetzgebung geahndet.

TECHNISCHE DATEN:

Produktname: TRAILPRO

Hauptkörpergröße: 45,95 x 45,95 x 15,05 mm

Gewicht der Uhr (inkl. Armband): 70,5 g

Auflösung: 466x466 (Pixel)

Akkukapazität: 380 mAh, 1,41 Wh

Akkulaufzeit: 4 Tage

Batterietyp: Li-Polymer
Ladezeit: 3h
Wasserdicht: IP68
Geräteanforderungen: GPS-Unterstützung
Unterstützt iOS 12.0 und Android 5.1 oder höher
Eingang: DC 5 V/1 A
Maximale Strahlungsleistung: <20 mW
Frequenz: 2,402 – 2,480 GHz
App: Smart Time Pro

KONVENTIONELLE GARANTIE

1. GELTUNGSBEREICH

1.1. ESPRINET S.p.A. mit Sitz in Vimercate (MB), Via Energy Park 20, – im Folgenden „Esprinet“ genannt – bietet diese herkömmliche Garantie für Produkte der Marke Celly sowohl dem Endverbraucher („Endverbraucherkunde“) als auch dem gewerblichen Endkunden („gewerblicher Endkunde“) unter den hierin dargelegten Bedingungen an (die „herkömmliche Garantie“). Die konventionelle Garantie gilt für: Die neue Waren der Marke Celly (die „Produkte“);

ii. Produkte, die digitale Inhalte oder einen digitalen Dienst enthalten oder mit diesen verbunden sind, sodass das Fehlen der besagten digitalen Inhalte oder digitalen Dienste die Ausführung der den Produkten innewohnenden Funktionen verhindern würde („Produkte mit digitalen Elementen“).

1.2. Diese herkömmliche Garantie umfasst ausschließlich intakte Produkte in ihrer Originalkonfiguration, einschließlich aller Zubehörausrüstungen.

2. VERBRAUCHERRECHTE

2.1. Diese herkömmliche Garantie berührt nicht die Rechte des Verbrauchers, die in den nationalen Rechtsvorschriften zur Umsetzung der Richtlinie (EU) 2019/771 und späteren Änderungen vorgesehen sind. im Bereich der Garantie für Verbrauchsgüter („gesetzliche Garantie“).

2.2. Die vertragliche Garantie ersetzt, beschränkt, beeinträchtigt oder schließt die gesetzliche Garantie nicht aus, sondern ergänzt diese. Der Endverbraucherkunde kann daher gegenüber dem Verkäufer jederzeit die in der gesetzlichen Garantie festgelegten Rechte unter den in den oben genannten Gesetzen festgelegten Bedingungen und Modalitäten geltend machen.

3. GEGENSTAND DER GARANTIE

3.1 Auf der Grundlage dieser konventionellen Garantie verpflichtet sich Esprinet nach eigenem Ermessen, (i) die Produkte oder Komponenten, die aufgrund ursprünglicher Mängel im Herstellungsprozess, die auf die verwendeten Materialien oder die Verarbeitung zurückzuführen sind, defekt sind, durch identische Produkte oder Komponenten zu ersetzen oder zu reparieren oder (ii) sofern dies nicht möglich ist, sie durch ein Produkt oder Teile von Produkten oder Komponenten mit gleicher Funktionalität und gleichem wirtschaftlichen Wert zu ersetzen.

4. Fälle des Garantieausschlusses

4.1 Diese herkömmliche Garantie gilt nicht im Falle von Brüchen, Fehlfunktionen oder sonstigen Fehlern oder Mängeln, die verursacht werden durch:

i) Installationsfehler, die auf Fahrlässigkeit, Unvorsichtigkeit, Unerfahrenheit oder Unachtsamkeit zurückzuführen sind;

ii) Nichtbeachtung oder fehlerhafte Beachtung der in den Handbüchern oder zusätzlichen Anleitungen enthaltenen Anweisungen und Warnhinweise;

- iii) Nichtdurchführung oder falsche Wartung der Produkte gemäß den von Esprinet angegebenen Methoden;
- iv) unsachgemäße Lagerung des Produkts;
- v) Manipulationen, Änderungen, Eingriffe oder Wartungsarbeiten, die vom Endkunden oder von Dritten durchgeführt werden, die vom Endkunden durchgeführt werden und in jedem Fall nicht von Esprinet autorisierten Personen durchgeführt werden;
- vi) unsachgemäße Verwendung und Verwendung, die nicht der normalen Verwendung oder dem beabsichtigten Zweck des Produkts entspricht;
- vii) eine Verschlimmerung des Schadens durch die weitere Nutzung durch den Endkunden, nachdem die mögliche Fehlfunktion oder der Defekt bereits aufgetreten ist;
- viii) alle externen Faktoren sowohl in der Installations- als auch in der Nutzungsphase des Produkts, die nicht auf Esprinet zurückzuführen sind oder anderweitig darauf zurückzuführen sind;
- ix) wenn das Modell, die Seriennummer oder das Etikett des Produkts vorsätzlich gefälscht oder entfernt wurde;
- x) Fehler beim Installieren des bereitgestellten Updates.

4.2. Diese herkömmliche Garantie deckt keine offensichtlichen Mängel ab, die bei Lieferung des Produkts sofort erkennbar sind, noch Mängel oder Fehlfunktionen, die durch Verschlechterung aufgrund normaler Abnutzung verursacht werden.

4.3. Diese herkömmliche Garantie ist ausgeschlossen, wenn Brüche, Fehlfunktionen, Störungen oder Defekte durch Produkte, Teile oder Komponenten verursacht werden, die von anderen Herstellern als Esprinet hergestellt wurden und mit denen das Produkt verbunden ist oder mit denen es in jedem Fall verwendet wird.

5. INANSPRUCHNAHME DER GARANTIE

5.1. La Garanzia Convenzionale si attiva immediatamente con l'acquisto del relativo Prodotto. Il Cliente finale può usufruire della presente Garanzia Convenzionale contattando direttamente Esprinet all'indirizzo mail garanzia@esprinet.com o warranty@esprinet.com. La Garanzia Convenzionale potrà essere gestita anche tramite un Centro Autorizzato Esprinet.

5.2. Per poter usufruire della presente Garanzia Convenzionale il Cliente finale deve essere in possesso dello scontrino fiscale e/o della fattura di acquisto del Prodotto e/o del documento di trasporto ("DDT"). Esprinet si riserva il diritto di rifiutare di prestare la presente Garanzia Convenzionale se il Cliente finale non fornisce almeno uno di tali documenti.

6. DAUER

6.1. Die Dauer dieser herkömmlichen Garantie entspricht der der gesetzlichen Garantie (die „Garantiezeit“). Daraus folgt, dass auch dem gewerblichen Endkunden eine herkömmliche Garantie mit der gleichen Dauer wie der für Verbraucher geltenden gesetzlichen Garantie von zwei Jahren angeboten wird.

6.2. Die Garantiezeit beginnt mit dem Kaufdatum des Produkts und somit mit dem auf dem Kassenbon und/oder der Rechnung und/oder dem Transportdokument (DDT) angegebenen Datum.

6.3. Im Falle einer Reparatur oder eines Austauschs läuft die ursprüngliche Garantiezeit weiter und gilt daher nicht als erneuert oder verlängert.

6.4. Die Frist für die Geltendmachung von Mängeln beträgt in jedem Fall sechsundzwanzig Monate (Garantiezeitraum + zwei Monate) ab Kaufdatum des Produkts.

7. TERRITORIALER GELTUNGSBEREICH

7.1. Diese Garantie gilt nur für Garantieleistungen, die in Italien, Spanien und Portugal erbracht werden, und betrifft nur Produkte, die unter der Marke Celly vertrieben werden.

8. ANWENDBARES RECHT UND GERICHTSSTAND

8.1. Diese Allgemeinen Garantiebedingungen unterliegen italienischem Recht. Für alle Streitigkeiten, die sich aus der Auslegung oder Anwendung derselben ergeben, ist ausschließlich das Gericht in Mailand zuständig.

8.2. Gegenüber Endverbrauchern bleibt die Anwendung etwaiger günstigerer und zwingender Bestimmungen des Rechts des Staates, in dem sie ihren gewöhnlichen Aufenthalt haben, vorbehalten, insbesondere hinsichtlich des anwendbaren Rechts, der Dauer der Garantie und des zuständigen Gerichtsstands.



Dieses Produkt entspricht der Richtlinie 2011/65/EU-2015/863/EU (RoHS). Das Produkt verfügt über die CE-Kennzeichnung und entspricht somit den von der Europäischen Union festgelegten Sicherheitsstandards.

KONFORMITÄTSERKLÄRUNG

Esprinet SpA erklärt, dass das Produkt der Richtlinie 2014/53/EU entspricht. Der vollständige Text der EU-Konformitätserklärung ist unter der folgenden Internetadresse verfügbar:

<https://xchange.esprinet.com/comp/nilox/nxswtrailpro.pdf>

Nilox® ist eine Marke von Esprinet S.p.A. Alle Marken sind eingetragene Marken ihrer jeweiligen Eigentümer. Esprinet S.p.A., via Energy Park 20, 20871 Vimercate (MB) – Italien. In China hergestellt.

www.nilox.com

für Informationen und Kontakte: contact@esprinet.com



ČEŠTINA - CZ

Návod k obsluze

SMARTWATCH

Model: NXSWTRAILPRO

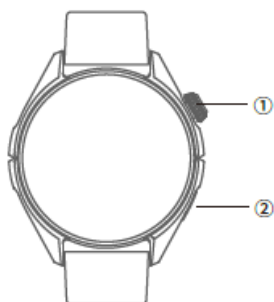
Rev00 – 03.2025

BEZPEČNOSTNÍ INFORMACE PRO BEZPEČNÉ POUŽÍVÁNÍ SMARTWATCH

Pečlivě si přečtěte bezpečnostní pokyny a před použitím produktu si prostudujte online uživatelský manuál. Tyto informace uchovávejte pro budoucí reference a zahrňte je, když produkt předáváte třetím stranám. Používejte produkt a jeho příslušenství výhradně pro zamýšlené použití, dodržujte uvedené elektrické specifikace a používejte je v uzavřených a chráněných prostorách, abyste se vyhnuli vážným rizikům. Udržujte produkt daleko od zdrojů tepla, přímého slunečního světla, vlhkosti a tekutin. Zařízení nesmí používat děti ani osoby, které nejsou schopny pochopit jeho rizika. Nenechávejte produkt nabíjet příliš dlouho nebo připojený k elektrické síti, když není v použití nebo pokud máte podezření na poruchy. Vyhněte se nárazům, pádům, stlačením nebo hrubému zacházení, které by mohly způsobit nebezpečné situace. Nikdy se nepokoušejte produkt rozebrat nebo opravit v případě vad. Pokud dojde k úniku tekutin z produktu, vyhněte se kontaktu s pokožkou nebo očima; v takovém případě okamžitě omyjte postiženou oblast vodou a vyhledejte lékaře. Uchovávejte krabici a zejména sáčky mimo dosah dětí, abyste předešli riziku udušení nebo náhodného požítí. Vyhněte se používání zařízení v blízkosti lékařských zařízení, jako jsou kardiostimulátory. V případě jakýchkoli pochybností ohledně fungování, bezpečnosti nebo připojení produktu kontaktujte zákaznický servis Esprinet. Nepoužívejte zařízení během činností, které vyžadují vysokou koncentraci, abyste se vyhnuli rozptýlení a nehodám. Produkt vyžaduje minimální údržbu a může být čištěn pouze měkkým a čistým hadříkem, bez použití agresivních čisticích prostředků nebo chemikálií. Tento produkt není hračka. Držte zařízení a jeho příslušenství mimo dosah dětí a zvířat. Nepoužívejte zařízení v nemocnicích, na letadlech a v prostředích s elektronickými přístroji, které mohou být ovlivněny rádiovými frekvencemi. Pokud není výslovně uvedeno v technických údajích, produkt není vhodný pro potápění do vody nebo jiných tekutin, nedotýkejte se produktu ani jeho příslušenství mokřými rukama nebo jinými vlhkými částmi těla. Před každým použitím je doporučeno plně nabít produkt. Esprinet S.p.A.

nebude v žádném případě odpovědná za zranění nebo škody způsobené osobám nebo majetku v důsledku nesprávného použití produktu.

PRODUKT

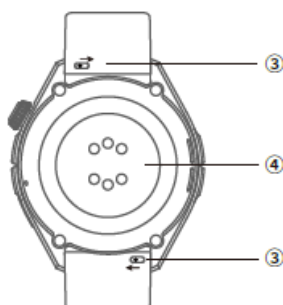


1. Tlačítko napájení:

Dlouze stiskněte pro zapnutí a vypnutí smartwatch; Stav uzamčené obrazovky, krátce stiskněte pro zapnutí obrazovky; Otočte pro přímou změnu ciferníků a stránek

2. Tlačítka pohybu:

Krátce stiskněte pro přístup k seznamu funkcí



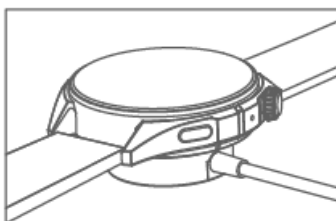
3. Náhradní řemínek

Posuňte pružinovou kolíček a stiskněte ho pro výměnu řemínku

4. Senzor srdečního tepu a oblast bezdrátového nabíjení

JAK NABÍJET

Otočte hodinky, zarovnejte spodní část hodinek s nabíjecí základnou a ikona baterie na obrazovce zobrazí stav plného nabití, když je plně nabitá. Před nabíjením nejprve osušte hodinky, abyste se vyhnuli rizikům způsobeným zbytkovým potem.



Pro dosažení maximální nabíjecího proudu a magnetické přitažlivosti se podívejte na obrázek výše pro správný úhel nabíjení (nabíjecí základna je zarovnána s centrální linií tlačítka na hodinkách)

PŘIPOJENÍ SMARTWATCH K SMARTPHONU:

Stáhněte si aplikaci SMART-TIME PRO pomocí QR KÓDU:



SMART-TIME PRO je nezbytná aplikace pro používání hodinek. Můžete spravovat hodinky prostřednictvím aplikace a vyzkoušet další funkce, které hodinky nabízejí.

1. Podržte tlačítko napájení pro zapnutí hodinek.
2. Naskenujte QR kód na obrazovce hodinek svým telefonem pro stažení aplikace. Můžete také naskenovat QR kód výše nebo stáhnout a nainstalovat aplikaci v App Store.
3. Otevřete aplikaci, klikněte na "Zařízení", vyberte "Párovat zařízení" pro přechod na stránku párování zařízení. Klikněte na zařízení T-PRO.
4. Po úspěšném párování můžete začít používat hodinky.

HLAVNÍ FUNKCE SMARTWATCH:

- GPS: Hodinky jsou připojeny k telefonu, v režimu pohybu, uživatelské rozhraní zobrazuje "Úspěšná synchronizace GPS, klikněte na Spustit". GPS připojení bylo úspěšné, pohyb může být zobrazen v trase pohybu v aplikaci.
- AGPS: Vyberte otevřenou venkovní oblast. Soubor AGPS se automaticky synchronizuje s hodinkami poprvé, když se připojíte k aplikaci a bude platný po dobu 7 dnů. Ujistěte se, že hodinky a aplikace zůstávají v normálním připojení, aby automaticky zkontrolovaly platnost souboru AGPS. Pokud překročí 7 dní, aplikace telefonu znovu odešle soubor AGPS do hodinek.
- Kompas: Při prvním použití funkce kompasu musíte dodržovat pokyny na obrazovce hodinek pro kalibraci. (Používejte funkci daleko od externích transformátorů, daleko od televizorů, daleko od mikrovlnných trub a dalších zařízení, která by mohla způsobit magnetické pole)
- Nadmořská výška: přejděte na stránku měření nadmořské výšky pro zobrazení aktuální nadmořské výšky. Když se nadmořská výška odchyluje od reality, můžete připojit hodinky pro synchronizaci s aplikací. Po připojení aplikace smartwatch automaticky kalibruje nadmořskou výšku, což může učinit zobrazení nadmořské výšky přesnější
- Barometrický tlak: Přejděte na stránku měření barometrického tlaku, zobrazí se atmosférický tlak.
- Sport: podporuje více než 100 sportovních režimů, fitness, volný čas, běh, fotbal, tanec atd.
- Srdeční tep: umístěte hodinky blízko zápěstí. Smartwatch může měřit hodnotu srdečního tepu v reálném čase. Normální hodnota pro obecnou populaci je 60-90 tepů/min
- Kyslík: umístěte hodinky blízko zápěstí: může měřit hodnotu kyslíku v krvi.
- Spánek: otevřete aplikaci "Spánek" v aplikaci hodinek pro zaznamenání podmínek spánku po celou noc
- Krevní tlak: po správném nasazení hodinek otevřete aplikaci "Krevní tlak" v aplikaci hodinek pro ruční měření krevního tlaku
- Aktivita: po správném nasazení hodinek otevřete aplikaci "Aktivita" v aplikaci hodinek pro zobrazení počtu kroků, kalorií, vzdálenosti a dalších parametrů denního cvičení
- Stres: po správném nasazení hodinek otevřete aplikaci "Stres" v aplikaci hodinek, abyste viděli, kolik máte duševního stresu;
- Taška: APLIKACE "Zařízení" - "Taška" - "Přidat" pro přechod na stránku vyhledávání, klikněte na ikonu vyhledávání v pravém horním rohu a zadejte název titulu, který chcete vyhledat a přidat.
- Světový čas: APLIKACE "Zařízení"-"Světový čas"-"Přidat", můžete posunout dolů pro

- výběr nebo kliknout na ikonu vyhledávání v pravém horním rohu pro zadání názvu oblasti, kterou chcete vyhledat a přidat
- Režim volání: podporuje hovory: uživatelé mohou provádět, přijímat a odmítat hovory přímo na hodinkách
- Oznámení: zobrazuje textové zprávy z telefonu a zprávy v reálném čase odeslané na hodinky
- Fotoaparát: ovládá fotoaparát mobilního telefonu pro vzdálené fotografování
- Hudba: otevřete aplikaci "Hudba" v aplikaci hodinek, můžete ovládat hudební přehrávač svého mobilního telefonu pro přehrávání hudby
- Zdraví žen: spravujte svůj menstruační cyklus a dostávejte upozornění předem
- Připomenutí sedavého způsobu života: nastavte připomenutí sedavého způsobu života prostřednictvím mobilní aplikace
- Zvedněte jas obrazovky zápěstí: prostřednictvím mobilní aplikace můžete tuto funkci nastavit
- Najít telefon: když jsou hodinky připojeny k aplikaci, mobilní telefon vydá zvuk po kliknutí na smartwatch
- Kalkulačka: aktivujte funkci kalkulačky hodinek pro usnadnění a zjednodušení výpočtů
- Hlasový asistent: aktivujte hlasového asistenta telefonu
- Budík: můžete nastavit budík na hodinkách. Můžete nastavit až 5 budíků
- Časovač: hodinky podporují časovač
- Počasí: připojte se k aplikaci pro synchronizaci zobrazení aktuálního počasí na hodinkách
- Rychlé menu: režim Nerušit, Nastavení, QR kód, Přepínání zvuku, Nastavení jasu, Stále zapnutá obrazovka, Budík;
- Nastavení: Nastavit jas, Heslo, Nastavení Nerušit, Změna jazyka, Styl menu, Systémové menu, Ciferník v pohotovostním režimu, Zvedněte ruku pro rozsvícení obrazovky, Čas na obrazovce, Informace

OBSAH BALENÍ:

1. Hodinky,
2. 2 Řemínky (Silikon a Nylon)
3. Nabíjecí kabel
4. Zkrácený uživatelský manuál

ODSTRAŇOVÁNÍ PROBLÉMŮ

1. Chybějící signál srdečního tepu

Smartwatch neustále sleduje data srdečního tepu během cvičení a každodenního života. Někdy hodinky nemusí přijímat správný signál srdečního tepu. V tuto chvíli se chybějící data srdečního tepu zobrazí na čárkované linii. Pokud nemůžete přijmout signál srdečního tepu, měli byste nejprve zkontrolovat, zda máte hodinky správně nasazené, upravit je, aby nebyly příliš vysoko nebo příliš nízko, ani příliš těsné, ani příliš volné na zápěstí. Po úpravě aktivujte sledování srdečního tepu v reálném čase, abyste získali data. Pokud stále nejsou žádná data o srdečním tepu, zkontrolujte, zda je funkce sledování srdečního tepu aktivována v aplikaci SMART-TIME PRO.

2. Další problémy

Pokud telefon nemůže spárovat hodinky, zkontrolujte, zda je signál smartwatch v Nastavení - Bluetooth, pokud je, znamená to, že s Bluetooth signálem nejsou žádné problémy. Zkontrolujte, zda jsou hodinky již spárovány s jiným telefonem a odpojte je.



INFORMACE O SPRÁVNÉM ZPŮSOBU ZBAVENÍ SE TOHOTO PRODUKTU (Směrnice 2013/56/EU)

Tento symbol na produktu nebo jeho obalu znamená, že produkt, na konci své životnosti, včetně nevyměnitelné baterie, musí být oddělen od jiných typů odpadu, aby byl odpovědně recyklován. Bezpečné používání tohoto produktu je zaručeno dodržováním online uživatelského manuálu, uchovávejte ho a používejte opatrně po celou dobu životnosti produktu. Lithium-iontová/lithium-polymerová baterie uvnitř produktu je integrována a nevyměnitelná. Nepokoušejte se ji odstranit, protože to může způsobit riziko přehřátí, požáru a zranění. Baterii by měli odstraňovat pouze kvalifikovaní technici, kteří ji mohou odstranit bez jakéhokoliv nebezpečí a recyklovat ji v souladu se zákonem. Uživatelé by měli bezplatně odevzdat nefunkční produkt v místních sběrných střediscích nebo prodejci, v poměru 1:1 nebo zdarma, pokud rozměry produktu přesahují 25 cm. Správné zbavení se odpadu umožňuje recyklaci produktu, jeho zpracování pomocí ekologických metod likvidace, aby se předešlo možným škodám na životním prostředí nebo zdraví lidí a podpořilo opětovné použití a/nebo recyklaci materiálů produktu. Neoprávněné zbavení se elektronických produktů, článků a baterií ze strany domácích uživatelů podléhá sankcím podle platné legislativy.

TECHNICKÉ SPECIFIKACE:

- Název produktu: TRAILPRO
- Rozměry hlavního těla: 45,95 x 45,95 x 15,05 mm
- Hmotnost hodinek (včetně řemínku): 70,5 g
- Rozlišení: 466x466 (pixel)
- Kapacita baterie: 380 mAh, 1.41 Wh
- Životnost baterie: 4 dny
- Typ baterie: Li-Polymer
- Doba nabíjení: 3h
- Voděodolnost: IP68
- Požadavky na zařízení: Podpora GPS
- Podporuje iOS 12.0 a Android 5.1 nebo novější verze
- Vstup: DC 5V/1A
- Maximální vyzářovaná energie: <20mW
- Frekvence: 2,402 – 2,480 GHz
- Aplikace: Smart-Time Pro

ZÁRUKA

1. ROZSAH POUŽITÍ

1.1. ESPRINET S.p.A., se sídlem ve Vimercate (MB), Via Energy Park, 20, - dále jen ("Esprinet") nabízí tuto záruku pro produkty značky Celly jak pro koncového zákazníka spotřebitele ("Koncový zákazník spotřebitel"), tak pro koncového zákazníka profesionála ("Koncový zákazník profesionál") za podmínek a v souladu s těmito podmínkami (dále jen "Záruka"). Záruka se vztahuje na:

i. nové zboží značky Celly (dále jen "Produkty");

ii. Produkty, které obsahují nebo jsou propojeny s digitálním obsahem nebo digitální službou tak, že absence tohoto digitálního obsahu nebo digitální služby by bránila vykonávání funkcí vlastních Produktům ("Produkty s Digitálními Prvky").

1.2. Tato Záruka zahrnuje výhradně nepoškozené Produkty, v jejich původní konfiguraci, včetně případného příslušenství.

2. PRÁVA SPOTŘEBITELŮ

2.1. Tato Záruka nezabavuje spotřebitele práv, která jsou stanovena v národních legislativních předpisech implementujících Směrnici (EU) 2019/771 a změnami v oblasti záruk na spotřebitelské zboží ("Zákonná záruka").

2.2. Záruka nenahrazuje, neomezuje a nepoškozuje ani nevylučuje Zákonnou záruku, ale doplňuje ji. Koncový zákazník spotřebitel tak může vždy uplatnit práva vyplývající ze Zákonné záruky vůči prodávajícímu, za podmínek a v termínech stanovených uvedenou legislativou.

3. PŘEDMĚT ZÁRUKY

3.1 Na základě této Záruky se Esprinet zavazuje, podle svého uvážení, (i) k výměně nebo opravě Produktů nebo komponentů, které se ukážou jako vadné z důvodu původních vad výrobního procesu vyplývajících z použitých materiálů nebo práce, za identické Produkty nebo komponenty, nebo (ii) pokud to není možné, k výměně za produkt nebo části produktu nebo komponenty srovnatelné funkčnosti a ekonomické hodnoty.

4. PŘÍPADY VYLOUČENÍ ZÁRUKY

4.1 Tato Záruka neplatí v případě zlomenin, poruch nebo jiných vad nebo defektů způsobených:

- i) chybami instalace způsobenými nedbalostí, neopatrností, neodborností nebo zanedbáním;
- ii) nedodržením nebo nesprávným dodržením pokynů a upozornění uvedených v manuálech nebo na případných dalších pokynech;
- iii) nedostatečnou nebo nesprávnou údržbou Produktů podle pokynů Esprinet;
- iv) špatným skladováním Produktu;
- v) manipulacemi, změnami, zásahy nebo údržbou provedenými koncovým zákazníkem nebo provedenými koncovým zákazníkem třetími stranami, a to jakýmkoliv subjekty, které nejsou autorizovány Esprinet;
- vi) nesprávným a neodpovídajícím používáním Produktu;
- vii) zhoršením škody způsobeného dalším používáním ze strany koncového zákazníka poté, co se již projevila možná porucha nebo vada;
- viii) jakýmkoli vnějšími faktory jak v fázi instalace, tak v používání Produktu, které nejsou přičitatelné Esprinet;
- ix) pokud byl model, sériové číslo nebo štítek na Produktu úmyslně padělány nebo odstraněny;
- x) pokud nebyla provedena instalace poskytnuté aktualizace.

4.2. Tato Záruka nezahrnuje zjevné vady okamžitě rozpoznatelné při dodání Produktu, ani vady nebo poruchy způsobené opotřebením v důsledku běžného používání.

4.3. Tato Záruka je vyloučena, pokud jsou zlomeniny, poruchy, vady nebo defekty způsobeny produkty, částmi nebo komponenty vyrobenými třetími stranami, které nejsou Esprinet, k nimž je Produkt připojen nebo s nimiž je používán.

5. VYUŽITÍ ZÁRUKY

5.1. Záruka se aktivuje okamžitě po zakoupení příslušného Produktu. Koncový zákazník může využít tuto Záruku kontaktováním Esprinet přímo na e-mailové adrese garanzia@esprinet.com nebo warranty@esprinet.com. Záruka může být také spravována prostřednictvím autorizovaného centra Esprinet.

5.2. Aby mohl koncový zákazník využít tuto Záruku, musí mít účtenku a/nebo fakturu za zakoupený Produkt a/nebo dodací list ("DDT"). Esprinet si vyhrazuje právo odmítnout poskytnout tuto Záruku, pokud koncový zákazník neposkytne alespoň jeden z těchto dokumentů.

6. DÉLKA

6.1. Délka této Záruky je shodná s délkou Zákonné záruky (dále jen "Záruční doba"). To znamená, že i koncovému zákazníkovi profesionálovi je nabízena záruka s délkou shodnou s právními předpisy pro spotřebitele, tedy dva roky.

6.2. Záruční doba začíná běžet od data zakoupení Produktu, tedy od data uvedeného na účtence a/nebo na faktuře a/nebo na dodacím listu (DDT).

6.3. V případě opravy nebo výměny pokračuje původní Záruční doba, která se tedy nebude považovat za obnovenou nebo prodlouženou.

6.4. Akce směřující k uplatnění vad se promlčuje v každém případě v termínu dvaceti šesti měsíců (Záruční doba + dva měsíce) od zakoupení Produktu.

7. ÚZEMNÍ ROZSAH

7.1. Tato záruka je účinná pouze pro záruky poskytované na území Itálie, Španělska a Portugalska a vztahuje se pouze na produkty prodávané pod značkou Celly.

8. PLATNÉ PRÁVO A SOUDNÍ PŘÍSLUŠNOST

8.1. Tyto Všeobecné podmínky záruky se řídí italským právem. Pro jakékoli spory, které by mohly vzniknout z výkladu nebo aplikace těchto podmínek, bude příslušný výhradně soud v Miláně.

8.2. Je zachována aplikace pro koncové zákazníky spotřebitele výhodnějších a nezrušitelných ustanovení stanovených právem země, ve které mají své trvalé bydliště, zejména pokud jde o platné právo, délku záruky a příslušný soud.



Tento produkt je v souladu se Směrnicí 2011/65/EU-2015/863/EU (RoHS). Produkt má označení CE a je tedy v souladu se standardy bezpečnosti stanovenými Evropskou unií.

PROHLÁŠENÍ O SHODĚ

Esprinet SpA prohlašuje, že produkt je v souladu se směrnicí 2014/53/EU. Úplný text prohlášení o shodě EU je k dispozici na následující internetové adrese:

<https://xchange.esprinet.com/comp/nilox/nxswtrailpro.pdf>

Nilox® je ochranná známka společnosti Esprinet S.p.A. Všechny ochranné známky jsou registrované ochranné známky příslušných vlastníků. Esprinet S.p.A., via Energy Park 20, 20871 Vimercate (MB) – Itálie. Vyrobeno v Číně.

www.nilox.com

pro informace a kontakty: contact@esprinet.com



SLOVENSKY - SK

Návod na použitie

SMARTWATCH

Model: NXSWTRAILPRO

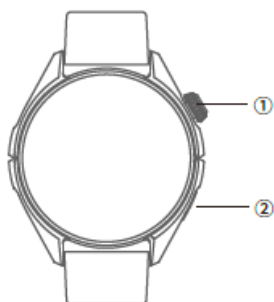
Rev00 – 03.2025

BEZPEČNOSTNÉ INFORMÁCIE PRE BEZPEČNÉ POUŽÍVANIE SMARTWATCH

Pred použitím produktu si pozorne prečítajte bezpečnostné pokyny a prečítajte si online používateľskú príručku. Uchovajte si tieto informácie pre budúce použitie a zahrňte ich pri odovzdávaní produktu tretím stranám. Výrobok a jeho príslušenstvo používajte iba na určený účel, rešpektujte uvedené elektrické špecifikácie a v uzavretých a chránených prostrediach, aby ste predišli vážnym rizikám. Výrobok uchovávajte mimo dosahu tepla, priameho slnečného žiarenia, vlhkosti a tekutín. Zariadenie nesmú používať deti alebo ktokoľvek, kto nie je schopný pochopiť súvisiace riziká. Nenechávajte výrobok nabíjať príliš dlho ani ho nenechávajte pripojený k elektrickej sieti, keď sa nepoužíva alebo ak máte podozrenie na poruchu. Vyhnite sa nárazom, pádom, rozdrveniu alebo hrubému zaobchádzaniu, ktoré by mohli spôsobiť nebezpečné situácie. Nikdy sa nepokúšajte rozoberať alebo opravovať výrobok, ak je chybný. Ak z produktu uniká kvapalina, zabráňte kontaktu s pokožkou alebo očami; Ak áno, zasiahnuté miesto ihneď umyte vodou a poraďte sa s lekárom. Škatuľu a najmä vrecká uchovávajte mimo dosahu detí, aby ste predišli riziku udusenía alebo náhodného požitia. Nepoužívajte zariadenie v blízkosti lekárskeho elektronického zariadenia, ako sú kardiostimulátory. V prípade akýchkoľvek pochybností týkajúcich sa prevádzky, bezpečnosti alebo pripojenia produktu kontaktujte zákaznícky servis Esprinet. Zariadenie nepoužívajte pri činnostiach, ktoré si vyžadujú vysokú koncentráciu, aby ste sa vyhli rozptýľovaniu a nehodám. Výrobok vyžaduje malú údržbu a je možné ho čistiť iba mäkkou, čistou handričkou, bez použitia agresívnych čistiacich prostriedkov alebo chemikálií. Tento výrobok nie je hračka. Zariadenie a jeho príslušenstvo uchovávajte mimo dosahu detí a zvierat. Zariadenie nepoužívajte v nemocniciach, lietadlách ani v prostrediach s elektronickými zariadeniami, ktoré môžu byť vystavené vysokofrekvenčnému rušeniu. Pokiaľ to nie je výslovne uvedené v technickom liste, výrobok nie je vhodný na ponorenie do vody alebo iných tekutín. Nedotýkajte sa výrobku ani jeho príslušenstva mokrymi alebo vlhkými rukami alebo inými časťami tela. Pred každým použitím je vhodné

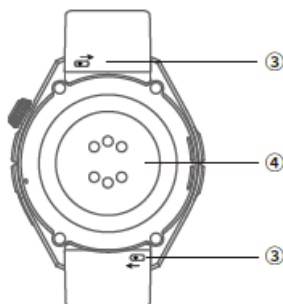
výrobok úplne nabiť. Esprinet S.p.A. nenesie žiadnym spôsobom zodpovednosť za zranenia alebo škody spôsobené osobám alebo na majetku v dôsledku nesprávneho používania produktu.

PRODUKT



Tlačidlo napájania: Dlhým stlačením zapnete a vypnete inteligentné hodinky; Stav uzamknutia obrazovky, krátkym stlačením obrazovku zapnete; Otočením môžete priamo meniť číselníky a strany

Pohybové tlačidlá: Krátkym stlačením vstúpíte do zoznamu funkcií

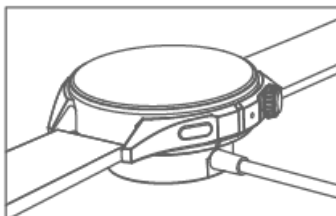


Náhradný remienok: Posuňte pružinový kolík a stlačte ho, aby ste remienok vymenili

Zóna snímača srdcového tepu a oblasť bezdrôtového nabíjania

AKO DOBÍJAŤ

Otočte hodinky, zarovnajte spodnú časť hodínok s nabíjacou základňou a ikona batérie na obrazovke po úplnom nabití zobrazí stav plného nabitia. Pred nabíjaním hodinky najprv osušte, aby ste predišli riziku spôsobenému zvyškovým potom.



Ak chcete dosiahnuť maximálny nabíjací prúd a magnetickú príťažlivosť, správny uhol nabíjania nájdete na obrázku vyššie (nabíjacia základňa je zarovnaná so stredovou čiarou tlačidla na hodinkách)

PRIPOJENIE SMARTWATCH K VÁŠMU SMARTFÓNU:

Stiahnite si aplikáciu SMART-TIME PRO cez QR KÓD:



SMART-TIME PRO je nepostrádateľná aplikácia na používanie hodínok. Hodinky môžete spravovať cez App a využívať ďalšie funkcie, ktoré vám hodinky ponúkajú.

1. Stlačením a podržaním tlačidla napájania zapnete hodinky.
2. Naskenujte QR kód na obrazovke hodínok pomocou mobilného telefónu a stiahnite si aplikáciu. Môžete tiež naskenovať vyššie uvedený QR kód alebo stiahnuť a nainštalovať aplikáciu z App Store.
3. Otvorte aplikáciu, kliknite na „Zariadenie“, vyberte „Spárovať zariadenie“ a prejdite na stránku párovania zariadenia. Kliknite na zariadenie T-PRO.
4. Po úspešnom spárovaní môžete hodinky začať používať.

HLAVNÉ FUNKCIE SMARTWATCH:

- GPS: Hodinky sú pripojené k telefónu, v režime pohybu sa na používateľskom rozhraní zobrazuje „Synchronizácia GPS bola úspešná, kliknite na tlačidlo Štart“. Pripojenie GPS je úspešné, pohyb je možné zobraziť v stope pohybu APP.
- AGPS: Vyberte si otvorený vonkajší priestor. Súbor AGPS sa prvýkrát automaticky synchronizuje s hodinkami pri pripojení k aplikácii a bude platný 7 dní. Uistite sa, že hodinky a aplikácia zostanú v normálnom spojení, aby sa automaticky skontrolovala platnosť súboru AGPS. Ak presiahne 7 dní, aplikácia v telefóne znova odošle súbor AGPS do hodínok.
- Kompas: Pri prvom použití funkcie kompasu musíte pri kalibrácii postupovať podľa pokynov na rozhraní hodínok. (Používajte túto funkciu mimo dosahu externých transformátorov, TV, mikrovlnných rúr a iných zariadení, ktoré môžu spôsobiť magnetické pole.)
- Nadmorská výška: Vstúpte na stránku merania nadmorskej výšky, aby ste videli aktuálnu nadmorskú výšku. Keď sa nadmorská výška odchyľuje od reality, môžete pripojiť hodinky a synchronizovať APP. Po pripojení APP inteligentné hodinky automaticky kalibrujú nadmorskú výšku, vďaka čomu môže byť zobrazenie nadmorskej výšky presnejšie.
- Barometrický tlak: Vstúpte na stránku merania barometrického tlaku, zobrazí sa atmosférický tlak.
- Šport: Podpora až 100+ športových režimov, fitness, voľný čas, beh, futbal, tanec atď.
- Srdcová frekvencia: Priložte hodinky blízko k zápästiu. Inteligentné hodinky dokážu merať hodnotu srdcového tepu v reálnom čase. Normálna hodnota pre bežnú populáciu je 60-90 úderov/min
- Kyslík: Hodinky priložte k zápästiu: dokážu zmerať hodnotu kyslíka vo vašej krvi.
- Spánok: Otvorte aplikáciu „Spánok“ v aplikácii hodínok a zaznamenajte si podmienky spánku počas celej noci
- Krvný tlak: Po správnom nasadení hodínok otvorte aplikáciu „Blood Pressure“ v aplikácii hodínok a manuálne si zmerajte krvný tlak
- Aktivita: Po správnom nosení hodínok otvorte aplikáciu „Activity“ v aplikácii hodínok a pozrite si počet krokov, kalórie, vzdialenosť a ďalšie parametre vášho denného cvičenia
- Stres: Po správnom nosení hodínok otvorte aplikáciu „Stress“ v aplikácii hodínok, aby ste videli, koľko psychického stresu máte;
- Akcie: APP „Zariadenie“ – „Zásoba“ – „Pridať“, ak chcete prejsť na stránku vyhľadávania, kliknite na ikonu vyhľadávania vpravo hore a zadajte názov akcie, ktorú chcete vyhľadať a pridať.
- Svetový čas: APP "Zariadenie" - "Svetový čas" - "Pridať", môžete prejsť nadol

- vyberte alebo kliknite na ikonu vyhľadávania vpravo hore a zadajte názov regiónu, ktorý chcete vyhľadať a pridať
- Režim hovoru: Podporuje hovory: používatelia môžu volať, prijímať a odmietať hovory priamo na hodinkách
- Upozornenia: Zobrazte si textové správy z telefónu a správy v reálnom čase odoslané do hodínok
- Fotoaparát: Ovládajte fotoaparát svojho mobilného telefónu a fotografujte na diaľku
- Hudba: Otvorte aplikáciu „Music“ v aplikácii hodínok, môžete ovládať hudobný prehrávač svojho mobilného telefónu a prehrávať hudbu
- Zdravie žien: Spravujte svoj fyziologický cyklus a dostávajúte varovanie vopred
- Sedavé pripomenutie: Nastavte si sedavé pripomenutie cez mobilnú APP
- Zdvihnite obrazovku západného svetla: Túto funkciu môžete nastaviť prostredníctvom mobilnej APP
- Nájsť telefón: Keď sú hodinky pripojené k APP, mobilný telefón po kliknutí na inteligentné hodinky vydá zvuk
- Kalkulačka: Aktivujte funkciu kalkulačky na hodinkách, aby boli výpočty pohodlnejšie a jednoduchšie
- Hlasový asistent: Aktivuje hlasového asistenta vášho telefónu
- Budík: Môžete nastaviť budík na hodinkách. Môžete nastaviť až 5 budíkov
- Časovač: Hodinky podporujú časovač
- Počasie: Pripojte sa k APP a synchronizujte zobrazenie počasia v reálnom čase na hodinkách
- Ponuka skratiek: Režim Nerušiť, Nastavenia, QR kód, Prepínanie zvuku, Nastavenie jasu, Vždy na obrazovke, Budík;
- Nastavenia: Úprava jasu, Heslo, Nastavenia Nerušiť, Zmena jazyka, Štýl ponuky, Systémová ponuka, Otočný ovládač pohotovostného režimu, Zdvihnutím ruky rozsvietite obrazovku, Čas pred obrazovkou, Informácie

OBSAH BALENIA:

- • hodiny,
- • 2 popruhy (silikón a nylon)
- • Nabíjací kábel
- • Redukovaná používateľská príručka

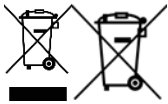
RIEŠENIE PROBLÉMOV

Chýba signál srdcového tepu

Inteligentné hodinky naďalej venujú pozornosť údajom o vašom srdcovom tepe počas cvičenia a každodenného života. Niekedy hodinky nemusia dostať správny signál srdcového tepu. V tomto čase sa chýbajúce údaje o srdcovej frekvencii zobrazia na bodkovanvej čiare. Ak nemôžete prijímať signál srdcovej frekvencie, mali by ste najskôr skontrolovať, či hodinky nosíte správne, nastaviť ich tak, aby neboli príliš vysoké ani príliš nízke, neboli príliš tesné alebo príliš voľné na zápästí. Po nastavení zapnite monitorovanie srdcového tepu v reálnom čase, aby ste získali údaje. Ak stále nie sú k dispozícii žiadne údaje o srdcovej frekvencii, skontrolujte, či je v aplikácii SMART-TIME PRO aktivovaná funkcia monitorovania srdcovej frekvencie.

Iné problémy

Ak sa vášmu telefónu nepodarí spárovať s hodinkami, skontrolujte, či je v Nastaveniach – Bluetooth signál inteligentných hodínok, ak áno, znamená to, že so signálom Bluetooth nie je žiadny problém. Skontrolujte, či už hodinky nie sú spárované s iným telefónom a odpojte ich.



INFORMÁCIE O SPRÁVNEJ LIKVIDÁCII TOHTO PRODUKTU (Smernica 2013/56/EÚ) Toto označenie na produkte alebo jeho obale znamená, že produkt, vrátane nevymeniteľnej batérie, musí byť po skončení životnosti oddelený od ostatných druhov odpadu za účelom zodpovednej recyklácie. Bezpečné používanie tohto produktu je zaručené dodržiavaním online návodu na použitie, starostlivo ho uchovávať a používať počas životnosti produktu. Lítium-iónová/li-iónová/polymérová batéria vo vnútri produktu je vstavaná a nevymeniteľná. Nepokúšajte sa ho vybrať, pretože môže spôsobiť prehriatie, požiar a zranenie. Batériu by mali vyberať iba kvalifikovaní technici, ktorí sú schopní ju bezpečne vybrať a recyklovať v súlade so zákonom. Používatelia by mali vrátiť použitý výrobok bezplatne do miestnych zberných stredísk separovaného zberu alebo predajcovi, jednotlivo alebo bezplatne, ak rozmery výrobku presahujú 25 cm. Správna likvidácia odpadu vám umožňuje recyklovať produkt, zaobchádzať s ním metódami likvidácie šetrnými k životnému prostrediu, aby ste zabránili možnému poškodeniu životného prostredia alebo ľudského zdravia a podporili opätovné použitie a/alebo recykláciu materiálov produktu. Neoprávnená likvidácia elektronických produktov, článkov a batérií domácimi používateľmi podlieha sankciám podľa platnej legislatívy.

TECHNICKÉ ŠPECIFIKÁCIE:

Názov produktu: TRAILPRO
Veľkosť hlavného tela: 45,95 x 45,95 x 15,05 mm
Hmotnosť hodínok (vrátane remienka): 70,5 g
Rozlíšenie: 466 x 466 (pixelov)
Kapacita batérie: 380 mAh, 1,41 Wh
Výdrž batérie: 4 dni
Typ batérie: Li-Polymer
Doba nabíjania: 3h
Vodotesnosť: IP68
Požiadavky na zariadenie: Podpora GPS
Podpora iOS 12.0 a Android 5.1 alebo novší
Vstup: DC 5V/1A
Maximálny vyžiarovaný výkon: <20mW
Frekvencia: 2,402 – 2,480 GHz
Aplikácia: Smart Time Pro

KONVENČNÁ ZÁRUKA 1. ROZSAH UPLATNENIA 1.1. ESPRINET S.p.A., so sídlom vo Vimercate (MB), Via Energy Park, 20, - ďalej (ďalej len „Esprinet“) ponúka túto konvenčnú záruku na produkty značky Celly ako koncovému spotrebiteľovi (ďalej len „koncový spotrebiteľ“), tak aj koncovému profesionálnemu zákazníkovi (ďalej len „koncový profesionálny zákazník“) za podmienok uvedených v tomto dokumente (ďalej len „záručné podmienky“). Konvenčná záruka sa vzťahuje na: nový tovar značky Celly (ďalej len „produkty“);

ii. Produkty, ktoré obsahujú digitálny obsah alebo digitálnu službu alebo sú s nimi prepojené takým spôsobom, že absencia uvedeného digitálneho obsahu alebo digitálnej služby by bránila vo vykonávaní funkcií, ktoré sú produktom vlastné (ďalej len „produkty s digitálnymi prvkami“).

1.2. Táto konvenčná záruka zahŕňa výlučne neporušené produkty v ich pôvodnej konfigurácii vrátane akéhokoľvek príslušenstva.

2. PRÁVA SPOTREBITEĽA 2.1. Táto konvenčná záruka neovplyvňuje práva spotrebiteľa stanovené vnútroštátnymi legislatívnymi ustanoveniami, ktorými sa implementuje smernica (EÚ) 2019/771 a jej následné zmeny. v oblasti záruk na spotrebný tovar („Právna záruka“).

2.2. Bežná záruka nenahrádza, neobmedzuje, neovplyvňuje ani nevylučuje zákonnú záruku, ale pridáva sa k nej. Zákazník, koncový spotrebiteľ, si preto vždy môže uplatniť práva uvedené v Zákonnej záruke voči predávajúcemu, a to za podmienok a podmienok stanovených vyššie uvedenými právnymi predpismi.

3. PREDMET ZÁRUKY 3.1 Na základe tejto Konvenčnej záruky sa Esprinet zaväzuje, podľa vlastného uváženia, (i) vymeniť alebo opraviť Produkty alebo komponenty, ktoré sú chybné v dôsledku pôvodných chýb vo výrobnom procese, ktoré sú spôsobené použitými materiálmi alebo spracovaním s rovnakými produktmi alebo komponentmi, alebo (ii) ak to nie je možné, nahradiť ich produktmi alebo komponentmi rovnakej hodnoty alebo ekonomickej hodnoty.

4. PRÍPADY VYLÚČENIA ZÁRUKY 4.1 Táto Konvenčná záruka neplatí v prípade rozbitia, poruchy alebo v akomkoľvek prípade porúch alebo defektov spôsobených: i) chybami inštalácie spôsobenými nedbanlivosťou, nerozvážnosťou, neskúsenosťou alebo nedbanlivosťou;

ii) nedodržiavanie alebo nesprávne dodržiavanie pokynov a upozornení obsiahnutých v návodoch alebo akýchkoľvek ďalších inštrukciách;

iii) nevykonaním alebo nesprávnou údržbou Produktov podľa metód uvedených spoločnosťou Esprinet;

iv) zlé skladovanie Produktu;

v) manipulácia, úpravy, zásahy alebo údržba vykonávaná koncovým zákazníkom alebo tretími stranami vykonávaná koncovým zákazníkom a v žiadnom prípade nevykonávaná osobami poverenými spoločnosťou Esprinet;

vi) nesprávnym používaním a používaním, ktoré nie je v súlade s bežným použitím alebo zamýšľaným účelom produktu;

vii) zhoršenie škody spôsobenej ďalším používaním koncovým zákazníkom, keď sa už možná nefunkčnosť alebo závada prejavila;

viii) akýkoľvek vonkajší faktor vo fáze inštalácie a používania Produktu, ktorý nemožno pripísať alebo inak pripísať Esprinetu;

ix) ak bol model, sériové číslo alebo štítok na Produkte úmyselne sfalšovaný alebo odstránený;

x) zlyhanie inštalácie poskytnutej aktualizácie.

4.2. Táto konvenčná záruka nezahŕňa zjavné chyby okamžite rozpoznateľné pri dodaní produktu, ani chyby alebo poruchy spôsobené zhoršením kvality v dôsledku bežného opotrebovania.

4.3. Táto konvenčná záruka je vylúčená, ak sú poškodenia, poruchy, poruchy alebo defekty spôsobené produktmi, časťami alebo komponentmi vyrobenými inými tretími stranami ako Esprinet, s ktorou je produkt spojený alebo s ktorým sa v každom prípade používa.

5. POUŽITIE ZÁRUKY

5.1. Konvenčná záruka sa aktivuje okamžite po zakúpení príslušného Produktu. Koncový zákazník môže využiť výhody tejto konvenčnej záruky kontaktovaním spoločnosti Esprinet priamo na e-mailovej adrese garanzia@esprinet.com alebo warranty@esprinet.com. Konvenčnú záruku možno spravovať aj prostredníctvom autorizovaného centra Esprinet.

5.2. Aby mohol koncový zákazník využívať výhody tejto konvenčnej záruky, musí vlastniť potvrdenie a/alebo faktúru o kúpe produktu a/alebo prepravný doklad („DDT“). Esprinet si vyhradzuje právo odmietnuť poskytnutie tejto konvenčnej záruky, ak koncový zákazník neposkytne aspoň jeden z týchto dokumentov.

6. TRVANIE

6.1. Trvanie tejto konvenčnej záruky je rovnaké ako trvanie zákonnej záruky (ďalej len „záručná doba“). Z toho vyplýva, že aj konečnému zákazníkovi-odborníkovi sa ponúka konvenčná záruka v trvaní rovnajúcu sa zákonnej záruke poskytovanej pre spotrebiteľov, t. j. dva roky.

6.2. Záručná doba začína plynúť odo dňa zakúpenia Produktu, teda od dátumu uvedeného na účtenke a/alebo faktúre a/alebo prepravnom doklade (DDT).

6.3. V prípade opravy alebo výmeny pokračuje pôvodná záručná doba, a preto by sa nemala považovať za obnovenú alebo predĺženú.

6.4. Žaloba zameraná na uplatnenie väd zaniká v každom prípade do dvadsiatich šiestich mesiacov (Záručná doba + dva mesiace) od zakúpenia Produktu.

7. ÚZEMNÝ ROZSAH

7.1. Táto záruka platí len pre záručné služby poskytované v Taliansku, Španielsku a Portugalsku a týka sa iba produktov predávaných pod značkou Celly.

8. PLATNÉ PRÁVO A JURISDIKCIA

8.1. Tieto všeobecné záručné podmienky sa riadia talianskym právom. V prípade akéhokoľvek sporu, ktorý môže vyplývať z jeho výkladu alebo aplikácie, bude mať výlučnú právomoc súd v Miláne.

8.2. Uplatňovanie akýchkoľvek priaznivejších a záväzných ustanovení podľa práva krajiny, v ktorej majú obvyklý pobyt, na koncových spotrebiteľov je vyhradené, najmä pokiaľ ide o rozhodné právo, trvanie záruky a príslušný súd.



Tento produkt je v súlade so smernicou 2011/65/EU-2015/863/EÚ (RoHS). Výrobok má označenie CE, a preto spĺňa bezpečnostné normy stanovené Európskou úniou.

VYHLÁSENIE O ZHODE

Esprinet SpA vyhlasuje, že výrobok je v súlade so smernicou 2014/53/EU. Úplné znenie EÚ vyhlásenia o zhode je dostupné na tejto internetovej adrese:

<https://xchange.esprinet.com/comp/nilox/nxswtrailpro.pdf>

Nilox® je ochranná známka, ktorú vlastní Esprinet S.p.A. Všetky ochranné známky sú registrované ochranné známky ich príslušných vlastníkov. Esprinet S.p.A., cez Energy Park 20, 20871 Vimercate (MB) – Taliansko. Vyrobené v Číne.

www.nilox.com

pre informácie a kontakty: contact@esprinet.com



ΕΛΛΗΝΙΚΑ - ΓΡ

Εγχειρίδιο οδηγιών

SMARTWATCH

Μοντέλο: NXSWTRAILPRO

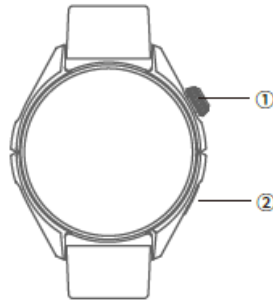
Rev00 – 03.2025

ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ ΑΣΦΑΛΕΙΑΣ ΓΙΑ ΑΣΦΑΛΗ ΧΡΗΣΗ ΕΞΥΠΝΟΡΟΛΟΓΙΩΝ

Διαβάστε προσεκτικά τις υποδείξεις ασφαλείας και συμβουλευτείτε το ηλεκτρονικό εγχειρίδιο χρήσης πριν χρησιμοποιήσετε το προϊόν. Διατηρήστε αυτές τις πληροφορίες για μελλοντική αναφορά και συμπεριλάβετε τις κατά τη μεταβίβαση του προϊόντος σε τρίτους. Χρησιμοποιείτε το προϊόν και τα εξαρτήματά του μόνο για την προβλεπόμενη χρήση τους, τηρώντας τις υποδεικνυόμενες ηλεκτρικές προδιαγραφές και σε κλειστό και προστατευμένο περιβάλλον, για να αποφύγετε σοβαρούς κινδύνους. Διατηρείτε το προϊόν μακριά από θερμότητα, άμεσο ηλιακό φως, υγρασία και υγρά. Η συσκευή δεν πρέπει να χρησιμοποιείται από παιδιά ή από άτομα που δεν είναι σε θέση να κατανοήσουν τους κινδύνους που εμπεριέχονται. Μην αφήνετε το προϊόν να φορτίζει για πολλή ώρα ή να είναι συνδεδεμένο στο ρεύμα όταν δεν χρησιμοποιείται ή εάν υποψιάζεστε δυσλειτουργίες. Αποφύγετε κρούσεις, πτώσεις, σύνθλιψη ή τραχύ χειρισμό που θα μπορούσαν να προκαλέσουν επικίνδυνες καταστάσεις. Μην επιχειρήσετε ποτέ να αποσυναρμολογήσετε ή να επισκευάσετε το προϊόν εάν είναι ελαττωματικό. Εάν διαρρεύσει υγρό από το προϊόν, αποφύγετε την επαφή με το δέρμα ή τα μάτια. Εάν ναι, πλύνετε αμέσως την πληγείσα περιοχή με νερό και συμβουλευτείτε έναν γιατρό. Κρατήστε το κουτί και ειδικά τις σακούλες μακριά από παιδιά για να αποτρέψετε τον κίνδυνο ασφυξίας ή τυχαίας κατάποσης. Αποφύγετε τη χρήση της συσκευής κοντά σε ιατρικές ηλεκτρονικές συσκευές, όπως βηματοδότες. Για οποιεσδήποτε αμφιβολίες σχετικά με τη λειτουργία, την ασφάλεια ή τη σύνδεση του προϊόντος, επικοινωνήστε με την εξυπηρέτηση πελατών της Espritnet. Μην χρησιμοποιείτε τη συσκευή κατά τη διάρκεια δραστηριοτήτων που απαιτούν υψηλή συγκέντρωση, για να αποφύγετε περισπασμούς και ατυχήματα. Το προϊόν απαιτεί λίγη συντήρηση και μπορεί να καθαριστεί μόνο με ένα μαλακό, καθαρό πανί, χωρίς τη χρήση επιθετικών απορρυπαντικών ή χημικών. Αυτό το προϊόν δεν είναι παιχνίδι. Κρατήστε τη συσκευή και τα εξαρτήματά της μακριά από παιδιά και ζώα. Μην χρησιμοποιείτε τη συσκευή σε νοσοκομεία, σε αεροπλάνα ή σε περιβάλλοντα με ηλεκτρονικό εξοπλισμό που ενδέχεται να υπόκεινται σε παρεμβολές ραδιοσυχνότητων. Εκτός εάν

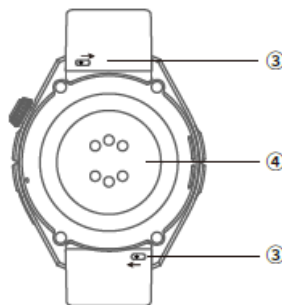
προβλέπεται ρητά στο φύλλο τεχνικών δεδομένων, το προϊόν δεν είναι κατάλληλο για βύθιση σε νερό ή άλλα υγρά. Μην αγγίζετε το προϊόν ή τα εξαρτήματά του με βρεγμένα ή υγρά χέρια ή άλλα μέρη του σώματος. Πριν από κάθε χρήση, συνιστάται να φορτίζετε πλήρως το προϊόν. Esprinet S.p.A. δεν φέρει καμία ευθύνη για τυχόν τραυματισμό ή ζημιά που προκλήθηκε σε πρόσωπα ή περιουσιακά στοιχεία που προκύπτουν από ακατάλληλη χρήση του προϊόντος.

ΠΡΟΪΟΝ



Κουμπί λειτουργίας: Πατήστε παρατεταμένα για να ενεργοποιήσετε και να απενεργοποιήσετε το smartwatch. Κατάσταση κλειδώματος οθόνης, πατήστε σύντομα για να ενεργοποιήσετε την οθόνη. Περιστρέψτε για να αλλάξετε απευθείας κλήσεις και σελίδες

Κουμπιά κίνησης: Πατήστε σύντομα για πρόσβαση στη λίστα λειτουργιών

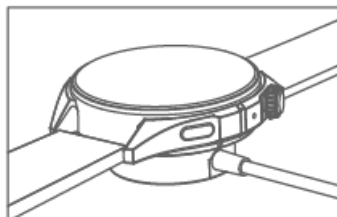


Αντικατάσταση ζώνης: Σύρετε τον πείρο του ελατηρίου και πιέστε τον για να αλλάξετε τη ζώνη

Ζώνη αισθητήρα καρδιακών παλμών και περιοχή ασύρματης φόρτισης

ΠΩΣ ΝΑ ΦΟΡΤΙΖΕΤΕ

Γυρίστε το ρολόι ανάποδα, ευθυγραμμίστε το κάτω μέρος του ρολογιού με τη βάση φόρτισης και το εικονίδιο της μπαταρίας στην οθόνη θα εμφανίσει την κατάσταση πλήρους φόρτισης όταν φορτιστεί πλήρως. Πριν από τη φόρτιση, στεγνώστε πρώτα το ρολόι για να αποφύγετε τυχόν κίνδυνο που προκαλείται από τον υπολειπόμενο ιδρώτα..



Για να επιτύχετε μέγιστο ρεύμα φόρτισης και μαγνητική έλξη, ανατρέξτε στην παραπάνω εικόνα για τη σωστή γωνία φόρτισης (η βάση φόρτισης είναι ευθυγραμμισμένη με την κεντρική γραμμή του κουμπιού στο ρολόι)

ΣΥΝΔΕΣΗ ΤΟΥ SMARTWATCH ΜΕ ΤΟ SMARTPHONE ΣΑΣ:

Κατεβάστε την εφαρμογή SMART-TIME PRO μέσω του QR CODE:



Το SMART-TIME PRO είναι μια απαραίτητη εφαρμογή για τη χρήση του ρολογιού. Μπορείτε να διαχειριστείτε το ρολόι μέσω της εφαρμογής και να δοκιμάσετε άλλες λειτουργίες που σας προσφέρει το ρολόι.

1. Πατήστε παρατεταμένα το κουμπί λειτουργίας για να ενεργοποιήσετε το ρολόι.
2. Σαρώστε τον κωδικό QR στην οθόνη του ρολογιού με το κινητό σας τηλέφωνο για να κατεβάσετε την εφαρμογή. Μπορείτε επίσης να σαρώσετε τον παραπάνω κωδικό QR ή να κάνετε λήψη και εγκατάσταση της εφαρμογής στο App Store.
3. Ανοίξτε την εφαρμογή, κάντε κλικ στο "Συσκευή", επιλέξτε "Σύζευξη συσκευής" για να μεταβείτε στη σελίδα της συσκευής σύζευξης. Κάντε κλικ στη συσκευή T-PRO.
4. Μετά την επιτυχή σύζευξη, μπορείτε να αρχίσετε να χρησιμοποιείτε το ρολόι.

ΚΥΡΙΕΣ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΕΣ SMARTWATCH:

- GPS: Το ρολόι είναι συνδεδεμένο στο τηλέφωνο, σε λειτουργία κίνησης, η διεπαφή χρήστη εμφανίζει "Ο συγχρονισμός GPS επιτυχής, κάντε κλικ στο Έναρξη". Η σύνδεση GPS είναι επιτυχής, η κίνηση μπορεί να προβληθεί στο κομμάτι κίνησης APP.
- AGPS: Επιλέξτε έναν ανοιχτό εξωτερικό χώρο. Το αρχείο AGPS θα συγχρονιστεί αυτόματα με το ρολόι για πρώτη φορά κατά τη σύνδεση στην εφαρμογή και θα ισχύει για 7 ημέρες. Βεβαιωθείτε ότι το ρολόι και η εφαρμογή παραμένουν σε κανονική σύνδεση για να ελέγξετε αυτόματα την εγκυρότητα του αρχείου AGPS. Εάν υπερβεί τις 7 ημέρες, η εφαρμογή τηλεφώνου θα στείλει ξανά το αρχείο AGPS στο ρολόι.
- Πυξίδα: Την πρώτη φορά που χρησιμοποιείτε τη λειτουργία πυξίδας, πρέπει να ακολουθήσετε τις οδηγίες στη διεπαφή του ρολογιού για βαθμονόμηση. (Παρακαλούμε χρησιμοποιήστε τη λειτουργία μακριά από εξωτερικούς μετασχηματιστές, μακριά από τηλεόραση, μακριά από φούρνους μικροκυμάτων και άλλο εξοπλισμό που μπορεί να προκαλέσει περιβάλλον μαγνητικού πεδίου)
- Υψόμετρο: Μπείτε στη σελίδα μέτρησης υψομέτρου για να δείτε το τρέχον υψόμετρο. Όταν το υψόμετρο αποκλίνει από την πραγματικότητα, μπορείτε να συνδέσετε το ρολόι για να συγχρονίσετε την εφαρμογή. Μετά τη σύνδεση της APP, το έξυπνο ρολόι θα βαθμονομήσει αυτόματα το υψόμετρο, γεγονός που μπορεί να κάνει την ένδειξη υψομέτρου πιο ακριβή.
- Βαρομετρική πίεση: Μπείτε στη σελίδα μέτρησης βαρομετρικής πίεσης, θα εμφανιστεί η ατμοσφαιρική πίεση.
- Αθλητισμός: Υποστήριξη έως και 100+ αθλητικών λειτουργιών, φυσικής κατάστασης, αναψυχής, τρεξίματος, ποδοσφαίρου, χορού κ.λπ.
- Καρδιακός ρυθμός: Τοποθετήστε το ρολόι κοντά στον καρπό σας. Το smartwatch μπορεί να μετρήσει την τιμή του καρδιακού παλμού σε πραγματικό χρόνο. Η κανονική τιμή για το γενικό πληθυσμό είναι 60-90 παλμοί/λεπτό
- Οξυγόνο: Τοποθετήστε το ρολόι κοντά στον καρπό σας: μπορεί να μετρήσει την τιμή του οξυγόνου στο αίμα σας.

- Sleep: Ανοίξτε την εφαρμογή "Sleep" στην εφαρμογή ρολόι για να καταγράψετε τις συνθήκες ύπνου ολόκληρης της νύχτας
- Πίεση αίματος: Αφού φορέσετε σωστά το ρολόι, ανοίξτε την εφαρμογή "Blood Pressure" στην εφαρμογή ρολογιού για να μετρήσετε με μη αυτόματο τρόπο την αρτηριακή σας πίεση
- Δραστηριότητα: Αφού φορέσετε σωστά το ρολόι, ανοίξτε την εφαρμογή «Δραστηριότητα» στην εφαρμογή ρολογιού για να δείτε τον αριθμό των βημάτων, τις θερμίδες, την απόσταση και άλλες παραμέτρους της καθημερινής σας άσκησης
- Άγχος: Αφού φορέσετε σωστά το ρολόι, ανοίξτε την εφαρμογή "Stress" στην εφαρμογή ρολογιού για να δείτε πόσο ψυχικό στρες έχετε.
- Stock: APP "Device" - "Stock" - "Add" για να μεταβείτε στη σελίδα αναζήτησης, κάντε κλικ στο εικονίδιο αναζήτησης επάνω δεξιά και εισαγάγετε το όνομα της μετοχής για αναζήτηση και προσθήκη.
- Παγκόσμια ώρα: APP "Device"-"World Time"-"Add", μπορείτε να κάνετε κύλιση προς τα κάτω στο
- επιλέξετε ή κάντε κλικ στο εικονίδιο αναζήτησης επάνω δεξιά για να εισαγάγετε το όνομα της περιοχής για αναζήτηση και προσθήκη
- Λειτουργία κλήσης: Υποστηρίζει κλήσεις: οι χρήστες μπορούν να πραγματοποιούν, να απαντούν και να απορρίπτουν κλήσεις απευθείας στο ρολόι
- Ειδοποιήσεις: Δείτε μηνύματα κειμένου από το τηλέφωνό σας και μηνύματα σε πραγματικό χρόνο που αποστέλλονται στο ρολόι σας
- Κάμερα: Ελέγξτε την κάμερα του κινητού σας τηλεφώνου για λήψη φωτογραφιών από απόσταση
- Μουσική: Ανοίξτε την εφαρμογή "Μουσική" στην εφαρμογή ρολογιού, μπορείτε να ελέγξετε το πρόγραμμα αναπαραγωγής μουσικής του κινητού σας τηλεφώνου για αναπαραγωγή μουσικής
- Γυναικεία υγεία: Διαχειριστείτε τον φυσιολογικό σας κύκλο και λάβετε μια εκ των προτέρων προειδοποίηση
- Καθιστική υπενθύμιση: Ορισμός καθιστικής υπενθύμισης μέσω της εφαρμογής για κινητά
- Ανύψωση της οθόνης φωτός καρπού: Μπορείτε να ρυθμίσετε αυτήν τη λειτουργία μέσω της εφαρμογής για κινητά
- Εύρεση τηλεφώνου: Όταν το ρολόι είναι συνδεδεμένο στην APP, το κινητό τηλέφωνο θα κάνει έναν ήχο αφού κάνει κλικ στο smartwatch
- Αριθμομηχανή: Ενεργοποιήστε τη λειτουργία αριθμομηχανής του ρολογιού για να κάνετε τους υπολογισμούς πιο βολικούς και απλούς
- Voice Assistant: Ενεργοποιεί τον φωνητικό βοηθό του τηλεφώνου σας
- Alarm: Μπορείτε να ρυθμίσετε το ξυπνητήρι στο ρολόι. Μπορείτε να ρυθμίσετε έως και 5 ξυπνητήρια
- Χρονοδιακόπτης: Το ρολόι υποστηρίζει χρονόμετρο
- Καιρός: Συνδεθείτε στην APP για να συγχρονίσετε την εμφάνιση καιρού σε πραγματικό χρόνο στο ρολόι
- Μενού συντόμευσης: Λειτουργία Μην ενοχλείτε, Ρυθμίσεις, Κωδικός QR, Εναλλαγή ήχου, Ρύθμιση φωτεινότητας, Πάντα στην οθόνη, Ξυπνητήρι.
- Ρυθμίσεις: Προσαρμογή φωτεινότητας, Κωδικός πρόσβασης, Ρυθμίσεις Μην ενοχλείτε, Αλλαγή γλώσσας, Στυλ μενού, Μενού συστήματος, Επιλογέας αναμονής, Σηκώστε το χέρι για να φωτιστεί η οθόνη, Χρόνος οθόνης, Πληροφορίες

ΠΕΡΙΕΧΟΜΕΝΑ ΠΑΚΕΤΟΣ:

Ρολόι,

2 ιμάντες (σιλικόνη και νάιλον)

Καλώδιο φόρτισης

ΑΝΤΙΜΕΤΩΠΙΣΗ ΠΡΟΒΛΗΜΑΤΩΝ

Λείπει σήμα καρδιακού ρυθμού

Το smartwatch συνεχίζει να δίνει προσοχή στα δεδομένα του καρδιακού σας παλμού κατά τη διάρκεια της άσκησης και της καθημερινής ζωής. Μερικές φορές το ρολόι μπορεί να μην λαμβάνει το σωστό σήμα καρδιακού ρυθμού. Αυτή τη στιγμή, τα δεδομένα καρδιακών παλμών που λείπουν θα εμφανιστούν στη διακεκομμένη γραμμή. Εάν δεν μπορείτε να λάβετε το σήμα του καρδιακού ρυθμού, θα πρέπει πρώτα να ελέγξετε εάν φοράτε σωστά το ρολόι, να το προσαρμόσετε έτσι ώστε να μην είναι πολύ ψηλά ή πολύ χαμηλά, να μην είναι πολύ σφιχτό ή πολύ χαλαρό στον καρπό σας. Μετά την προσαρμογή, ενεργοποιήστε την παρακολούθηση καρδιακού παλμού σε πραγματικό χρόνο για να λάβετε τα δεδομένα. Εάν δεν υπάρχουν ακόμα δεδομένα καρδιακού ρυθμού, ελέγξτε εάν η λειτουργία παρακολούθησης καρδιακού ρυθμού είναι ενεργοποιημένη στην ΕΦΑΡΜΟΓΗ SMART-TIME PRO.

Άλλα προβλήματα

Εάν το τηλέφωνό σας δεν πραγματοποιήσει σύζευξη με το ρολόι σας, ελέγξτε αν υπάρχει σήμα smartwatch στις Ρυθμίσεις - Bluetooth, εάν υπάρχει, σημαίνει ότι δεν υπάρχει πρόβλημα με το σήμα Bluetooth. Ελέγξτε εάν το ρολόι έχει ήδη αντιστοιχιστεί με άλλο τηλέφωνο και αποσυνδέστε το.



ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ ΓΙΑ ΤΗ ΣΩΣΤΗ ΑΠΟΡΡΙΨΗ ΑΥΤΟΥ ΤΟΥ ΠΡΟΪΟΝΤΟΣ (Οδηγία 2013/56/ΕΕ)

Αυτή η σήμανση στο προϊόν ή στη συσκευασία του σημαίνει ότι το προϊόν, στο τέλος της ζωής του, συμπεριλαμβανομένης της μη αφαιρούμενης μπαταρίας, πρέπει να διαχωριστεί από άλλους τύπους απορριμμάτων για υπεύθυνη ανακύκλωση. Η ασφαλής χρήση αυτού του προϊόντος είναι εγγυημένη ακολουθώντας το ηλεκτρονικό εγχειρίδιο οδηγιών, αποθηκεύστε το και χρησιμοποιήστε το προσεκτικά για όλη τη διάρκεια ζωής του προϊόντος. Η μπαταρία ιόντων λιθίου/λιθίου/πολυμερούς στο εσωτερικό του προϊόντος είναι ενσωματωμένη και δεν μπορεί να αντικατασταθεί. Μην επιχειρήσετε να το αφαιρέσετε γιατί μπορεί να προκαλέσει υπερθέρμανση, φωτιά και τραυματισμό. Η μπαταρία πρέπει να αφαιρείται μόνο από ειδικευμένους τεχνικούς που είναι σε θέση να την αφαιρέσουν με ασφάλεια και να την ανακυκλώσουν σύμφωνα με τη νομοθεσία. Οι χρήστες θα πρέπει να επιστρέψουν το χρησιμοποιημένο προϊόν δωρεάν σε τοπικά ξεχωριστά κέντρα συλλογής ή στον πωλητή λιανικής, κατ' ιδίαν ή δωρεάν εάν οι διαστάσεις του προϊόντος υπερβαίνουν τα 25 cm. Η σωστή διάθεση απορριμμάτων σας επιτρέπει να ανακυκλώνετε το προϊόν, να το αντιμετωπίζετε με φιλικές προς το περιβάλλον μεθόδους απόρριψης για να αποτρέψετε πιθανή βλάβη στο περιβάλλον ή την ανθρώπινη υγεία και να προωθήσετε την επαναχρησιμοποίηση ή/και την ανακύκλωση των υλικών του προϊόντος. Η μη εξουσιοδοτημένη απόρριψη ηλεκτρονικών προϊόντων, κυψελών και μπαταριών από οικιακούς χρήστες υπόκειται σε κυρώσεις βάσει της ισχύουσας νομοθεσίας.

ΤΕΧΝΙΚΕΣ ΠΡΟΔΙΑΓΡΑΦΕΣ:

Όνομα προϊόντος: TRAILPRO

Κύριο μέγεθος σώματος: 45,95 x 45,95 x 15,05 mm

Βάρος ρολογιού (συμπεριλαμβανομένου του ιμάντα): 70,5 g

Ανάλυση: 466x466 (pixel)

Χωρητικότητα μπαταρίας: 380 mAh, 1,41 Wh

Διάρκεια ζωής μπαταρίας: 4 ημέρες

Τύπος μπαταρίας: Li-Polymer

Χρόνος φόρτισης: 3 ώρες
Αδιάβροχο: IP68
Απαιτήσεις συσκευής: Υποστήριξη GPS
Υποστήριξη iOS 12.0 και Android 5.1 ή νεότερη έκδοση
Είσοδος: DC 5V/1A
Μέγιστη ακτινοβολούμενη ισχύς: <20mW
Συχνότητα: 2.402 – 2.480 GHz
Εφαρμογή: Smart Time Pro

ΣΥΜΒΑΤΙΚΗ ΕΓΓΥΗΣΗ

1. ΠΕΔΙΟ ΕΦΑΡΜΟΓΗΣ

1.1. Η ESPRINET S.p.A., με έδρα στο Vimercate (MB), Via Energy Park, 20, - εφεξής, ("Esprinet") προσφέρει αυτήν τη συμβατική εγγύηση για τα προϊόντα με την επωνυμία Celly τόσο στον τελικό καταναλωτή ("Πελάτης Τελικού Καταναλωτή") όσο και στον τελικό επαγγελματία πελάτη ("Τελικοί όροι" και "Τελικοί όροι για τον πόλεμο"). ty»). Η Συμβατική Εγγύηση ισχύει για:

o. νέα προϊόντα με επωνυμία Celly (τα «Προϊόντα»).

ii. Προϊόντα που ενσωματώνουν ή διασυνδέονται με ψηφιακό περιεχόμενο ή ψηφιακή υπηρεσία με τέτοιο τρόπο ώστε η απουσία του εν λόγω ψηφιακού περιεχομένου ή ψηφιακής υπηρεσίας να εμποδίζει την εκτέλεση των λειτουργιών που είναι εγγενείς στα Προϊόντα («Προϊόντα με ψηφιακά στοιχεία»).

1.2. Αυτή η Συμβατική Εγγύηση περιλαμβάνει αποκλειστικά άθικτα Προϊόντα, στην αρχική τους διαμόρφωση, συμπεριλαμβανομένου τυχόν αξεσουάρ.

2. ΔΙΚΑΙΩΜΑΤΑ ΚΑΤΑΝΑΛΩΤΩΝ

2.1. Η παρούσα Συμβατική Εγγύηση δεν επηρεάζει τα δικαιώματα του καταναλωτή που προβλέπονται από τις εθνικές νομοθετικές διατάξεις εφαρμογής της Οδηγίας (ΕΕ) 2019/771 και των επακόλουθων τροποποιήσεων. στον τομέα των εγγυήσεων καταναλωτικών αγαθών («Νομική Εγγύηση»).

2.2. Η Συμβατική Εγγύηση δεν αντικαθιστά, περιορίζει, προδικάζει ή αποκλείει τη Νομική Εγγύηση αλλά προστίθεται σε αυτήν. Ως εκ τούτου, ο πελάτης τελικός καταναλωτής μπορεί πάντα να διεκδικήσει τα δικαιώματα που ορίζονται στη Νομική Εγγύηση έναντι του πωλητή, υπό τις προϋποθέσεις και τους όρους που ορίζονται στην προαναφερθείσα νομοθεσία.

3. ΑΝΤΙΚΕΙΜΕΝΟ ΤΗΣ ΕΓΓΥΗΣΗΣ

3.1 Βάσει αυτής της Συμβατικής Εγγύησης, η Esprinet αναλαμβάνει, κατά την κρίση της, (i) να αντικαταστήσει ή να επισκευάσει τα Προϊόντα ή τα εξαρτήματα που είναι ελαττωματικά λόγω αρχικών ελαττωμάτων στη διαδικασία κατασκευής που προκύπτουν από τα χρησιμοποιούμενα υλικά ή την κατασκευή με πανομοιότυπα Προϊόντα ή εξαρτήματα ή, (ii) όπου αυτό δεν είναι δυνατό, να αντικαταστήσει ένα προϊόν ή εξαρτήματα ίσης αξίας με ένα προϊόν ή εξαρτήματα με οικονομική αξία.

4. ΠΕΡΙΠΤΩΣΕΙΣ ΑΠΟΚΛΕΙΣΜΟΥ ΤΗΣ ΕΓΓΥΗΣΗΣ

4.1 Αυτή η συμβατική εγγύηση δεν ισχύει σε περίπτωση θραύσης, δυσλειτουργίας ή σε καμία περίπτωση σφαλμάτων ή ελαττωμάτων που προκαλούνται από:

- i) σφάλματα εγκατάστασης που προκαλούνται από αμέλεια, απερισκεψία, απειρία ή απροσεξία·
- ii) αδυναμία συμμόρφωσης ή εσφαλμένη συμμόρφωση με τις οδηγίες και τις προειδοποιήσεις που περιέχονται στα εγχειρίδια ή σε τυχόν πρόσθετα φύλλα οδηγιών·
- iii) αποτυχία εκτέλεσης ή εσφαλμένη συντήρηση των Προϊόντων σύμφωνα με τις μεθόδους που υποδεικνύονται από την Esprinet.
- iv) κακή αποθήκευση του Προϊόντος.

v) παραβιάσεις, τροποποιήσεις, επεμβάσεις ή συντήρηση που πραγματοποιήθηκαν από τον τελικό Πελάτη ή από τρίτους που πραγματοποιήθηκαν από τον τελικό Πελάτη και σε καμία περίπτωση δεν πραγματοποιήθηκαν από άτομα εξουσιοδοτημένα από την Esprinet.

vi) ακατάλληλη χρήση και χρήση που δεν είναι σύμφωνη με την κανονική χρήση ή τον προβλεπόμενο σκοπό του Προϊόντος·

vii) επιδείνωση της ζημίας που προκλήθηκε από περαιτέρω χρήση από τον τελικό Πελάτη εφόσον έχει ήδη εκδηλωθεί η πιθανή δυσλειτουργία ή ελάττωμα.

viii) οποιοσδήποτε εξωτερικός παράγοντας τόσο στη φάση εγκατάστασης όσο και στη φάση χρήσης του Προϊόντος που δεν μπορεί να αποδοθεί ή να αποδοθεί με άλλο τρόπο στην Esprinet.

ix) εάν το μοντέλο, ο σειριακός αριθμός ή η ετικέτα στο Προϊόν έχει παραποιηθεί ή αφαιρεθεί σκόπιμα·

x) αποτυχία εγκατάστασης της παρεχόμενης ενημέρωσης.

4.2. Αυτή η συμβατική εγγύηση δεν περιλαμβάνει προφανή ελαττώματα που αναγνωρίζονται άμεσα κατά την παράδοση του Προϊόντος, ούτε ελαττώματα ή δυσλειτουργίες που προκαλούνται από φθορά λόγω κανονικής φθοράς.

4.3. Αυτή η Συμβατική Εγγύηση αποκλείεται εάν σπασίματα, δυσλειτουργίες, ελαττώματα ή ελαττώματα προκαλούνται από προϊόντα, εξαρτήματα ή εξαρτήματα που κατασκευάζονται από τρίτους εκτός από την Esprinet με την οποία συνδέεται το Προϊόν ή με τα οποία χρησιμοποιείται σε κάθε περίπτωση.

5. ΧΡΗΣΗ ΤΗΣ ΕΓΓΥΗΣΗΣ

5.1. Η Συμβατική Εγγύηση ενεργοποιείται αμέσως με την αγορά του σχετικού Προϊόντος. Ο τελικός Πελάτης μπορεί να επωφεληθεί από αυτήν τη Συμβατική Εγγύηση επικοινωνώντας απευθείας με την Esprinet στη διεύθυνση email garanzia@esprinet.com ή warranty@esprinet.com. Η διαχείριση της συμβατικής εγγύησης μπορεί επίσης να γίνει μέσω ενός Εξουσιοδοτημένου Κέντρου Esprinet.

5.2. Για να μπορέσει να επωφεληθεί από αυτήν τη Συμβατική Εγγύηση, ο τελικός Πελάτης πρέπει να έχει στην κατοχή του την απόδειξη ή/και το τιμολόγιο αγοράς του Προϊόντος ή/και το παραστατικό μεταφοράς («DDT»). Η Esprinet διατηρεί το δικαίωμα να αρνηθεί την παροχή αυτής της Συμβατικής Εγγύησης εάν ο τελικός Πελάτης δεν παράσχει τουλάχιστον ένα από αυτά τα έγγραφα.

6. ΔΙΑΡΚΕΙΑ

6.1. Η διάρκεια αυτής της Συμβατικής Εγγύησης είναι ίση με αυτή της Νομικής Εγγύησης (η «Περίοδος Εγγύησης»). Από αυτό προκύπτει ότι ακόμη και στον τελικό πελάτη-επαγγελματία προσφέρεται συμβατική εγγύηση διάρκειας ίσης με τη νόμιμη που προβλέπεται για τους καταναλωτές, δηλαδή δύο χρόνια.

6.2. Η Περίοδος Εγγύησης ξεκινά από την ημερομηνία αγοράς του Προϊόντος, επομένως, από την ημερομηνία που αναγράφεται στην απόδειξη ή/και στο τιμολόγιο ή/και στο παραστατικό μεταφοράς (DDT).

6.3. Σε περίπτωση επισκευής ή αντικατάστασης, η αρχική Περίοδος Εγγύησης συνεχίζει να τρέχει και επομένως δεν θα πρέπει να θεωρείται ότι ανανεώνεται ή παρατείνεται.

6.4. Η ενέργεια που αποσκοπεί στη διαπίστωση ελαττωμάτων λήγει, σε κάθε περίπτωση, εντός είκοσι έξι μηνών (Περίοδος Εγγύησης + δύο μήνες) από την αγορά του Προϊόντος.

7. ΕΔΑΦΙΚΟ ΠΕΔΙΟ ΕΦΑΡΜΟΓΗΣ

7.1. Αυτή η εγγύηση ισχύει μόνο για υπηρεσίες εγγύησης που παρέχονται στην Ιταλία, την Ισπανία και την Πορτογαλία και αφορά μόνο προϊόντα που διατίθενται στην αγορά με την επωνυμία Celly.

8. ΕΦΑΡΜΟΣΤΕΟ ΔΙΚΑΙΟ ΚΑΙ ΔΙΚΑΙΟΔΟΣΙΑ

8.1. Αυτοί οι Γενικοί Όροι Εγγύησης διέπονται από την ιταλική νομοθεσία. Για οποιαδήποτε διαφορά προκύψει από την ερμηνεία ή την εφαρμογή του ίδιου, αποκλειστική δικαιοδοσία θα έχει το Δικαστήριο του Μιλάνου.

8.2. Επιφυλάσσεται η εφαρμογή στους πελάτες τελικού καταναλωτή οποιωνδήποτε πιο ευνοϊκών και υποχρεωτικών διατάξεων που θεσπίζονται από το δίκαιο της χώρας στην οποία έχουν τη συνήθη διαμονή τους, ιδίως σε σχέση με το εφαρμοστέο δίκαιο, τη διάρκεια της εγγύησης και το αρμόδιο δικαστήριο.



Αυτό το προϊόν συμμορφώνεται με την Οδηγία 2011/65/EU-2015/863/EU (RoHS). Το προϊόν φέρει τη σήμανση CE και επομένως συμμορφώνεται με τα πρότυπα ασφαλείας που έχουν θεσπιστεί από την Ευρωπαϊκή Ένωση.

ΔΗΛΩΣΗ ΣΥΜΜΟΡΦΩΣΗΣ

Η Esprinet SpA δηλώνει ότι το προϊόν συμμορφώνεται με την οδηγία 2014/53/EE. Το πλήρες κείμενο της δήλωσης συμμόρφωσης EE διατίθεται στην ακόλουθη διεύθυνση Διαδικτύου:

<https://xchange.esprinet.com/comp/nilox/nxswtrailpro.pdf>

Το Nilox® είναι εμπορικό σήμα που ανήκει στην Esprinet S.p.A. Όλα τα εμπορικά σήματα είναι σήματα κατατεθέντα των αντίστοιχων κατόχων τους. Esprinet S.p.A., via Energy Park 20, 20871 Vimercate (MB) – Ιταλία. Κατασκευάζεται στην Κίνα.

www.nilox.com

για πληροφορίες και επαφές: contact@esprinet.com



TÜRKÇE - TR

Kullanım kılavuzu

AKILLI SAAT

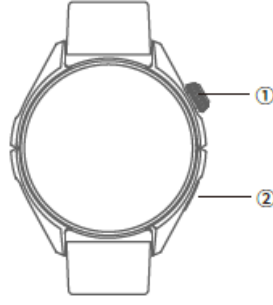
Modeli: NXSWTRAILPRO

Rev00 – 03.2025

AKILLI SAATLERİN GÜVENLİ KULLANIMI İÇİN GÜVENLİK BİLGİLERİ

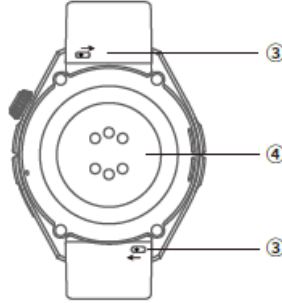
Lütfen ürünü kullanmadan önce güvenlik notlarını dikkatlice okuyunuz ve çevrimiçi kullanım kılavuzuna başvurunuz. Lütfen bu bilgileri gelecekte referans olması açısından saklayın ve ürünü üçüncü taraflara verirken bu bilgileri de belirtin. Ürünü ve aksesuarlarını yalnızca belirtilen elektriksel özelliklere uygun olarak, kapalı ve korumalı ortamlarda kullanarak ciddi risklerden kaçınınız. Ürünü ısıdan, direkt güneş ışığından, nemden ve sıvılardan uzak tutunuz. Cihaz, çocuklar veya içerdiği riskleri anlayamayacak kişiler tarafından kullanılmamalıdır. Ürünü kullanmadığınız zamanlarda veya arıza şüphesi duyduğunuzda uzun süre şarjda veya prize takılı bırakmayınız. Tehlikeli durumlara yol açabilecek darbelerden, düşmelerden, ezilmelerden veya sert kullanımlardan kaçınınız. Ürün arızalıysa kesinlikle sökmeye veya tamir etmeye çalışmayınız. Üründen sıvı sızması durumunda cilt veya göz ile temasından kaçınınız; Böyle bir durumda etkilenen bölgeyi hemen suyla yıkayın ve bir doktora danışın. Boğulma veya kazara yutma riskini önlemek için kutuyu ve özellikle poşetleri çocuklardan uzak tutunuz. Cihazı kalp pili gibi tıbbi elektronik cihazların yakınında kullanmaktan kaçınınız. Ürünün çalışması, güvenliği veya bağlantısıyla ilgili herhangi bir şüphenez varsa Esprinet müşteri hizmetleriyle iletişime geçin. Dikkat dağınıklığını ve kazaları önlemek için, yüksek konsantrasyon gerektiren aktiviteler sırasında cihazı kullanmayınız. Ürün çok az bakım gerektirir ve agresif deterjan veya kimyasallar kullanılmadan, sadece yumuşak ve temiz bir bezle temizlenebilir. Bu ürün bir oyuncak değildir. Cihazı ve aksesuarlarını çocukların ve hayvanların erişemeyeceği yerde saklayınız. Cihazı hastanelerde, uçaklarda veya radyo frekansı girişimine maruz kalabilecek elektronik ekipmanların bulunduğu ortamlarda kullanmayınız. Teknik veri sayfasında açıkça belirtilmediği sürece, ürün suya veya diğer sıvılara daldırılmaya uygun değildir. Ürüne veya aksesuarlarına ıslak veya nemli ellerle veya vücudun diğer kısımlarıyla dokunmayınız. Her kullanımdan önce ürünü tam şarj etmeniz önerilir. Esprinet S.p.A. Ürünün uygunsuz kullanımı sonucu kişilere veya mallara verilen herhangi bir yaralanma veya hasardan hiçbir şekilde sorumlu tutulamaz.

PRODOTTO



Güç düğmesi: Akıllı saati açmak ve kapatmak için uzun basın; Kilit ekranı durumu, ekranı açmak için kısa basın; Kadranları ve sayfaları doğrudan değiştirmek için döndürün

Hareket düğmeleri: İşlev listesine erişmek için kısa basın

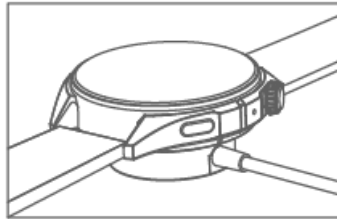


Yedek Bant: Yay pimini kaydırın ve bandı değiştirmek için bastırın

Kalp atış hızı sensörü bölgesi ve kablosuz şarj alanı

NASIL ŞARJ EDİLİR

Saati ters çevirin, saatin alt kısmını şarj tabanı ile hizalayın, pil tam şarj olduğunda ekrandaki pil simgesi tam şarj durumunu gösterecektir. Şarj etmeden önce, ter kalıntılarının neden olabileceği riskleri önlemek için lütfen saatinizi kurulaayın.



Maksimum şarj akımı ve manyetik çekim elde etmek için lütfen doğru şarj açısı için yukarıdaki resme bakın (şarj tabanı, saatin üzerindeki düğmenin merkez çizgisiyle hizalanmıştır)

AKILLI SAATİNİZİ AKILLI TELEFONUNUZA BAĞLAMA:

QR KODU aracılığıyla SMART-TIME PRO uygulamasını indirin:



SMART-TIME PRO saat kullanımında vazgeçilmez bir uygulamadır. Uygulama üzerinden saatinizi yönetebilir ve saatin size sunduğu diğer fonksiyonları deneyimleyebilirsiniz.

1. Saati açmak için Güç düğmesini basılı tutun.
2. Uygulamayı indirmek için saat ekranındaki QR kodunu cep telefonunuzla tarayın. Ayrıca yukarıdaki QR kodunu tarayabilir veya App Store'dan uygulamayı indirip yükleyebilirsiniz.
3. Uygulamayı açın, "Cihaz"a tıklayın, eşleştirme cihaz sayfasına gitmek için "Cihazı Eşleştir"i seçin. T-PRO cihazına tıklayın.
4. Eşleştirme başarılı olduktan sonra saati kullanmaya başlayabilirsiniz..

AKILLI SAATİN ANA FONKSİYONLARI:

- GPS: Saat telefona bağlı, hareket modunda, kullanıcı arayüzünde "GPS senkronizasyonu başarılı, Başlat'a tıklayın" yazısı görüntülenir. GPS bağlantısı başarılı olduğunda, hareket APP hareket izinde görüntülenebilmektedir.
- AGPS: Açık bir dış mekan alanı seçin. Uygulamaya ilk bağlandığınızda AGPS dosyası otomatik olarak saatle senkronize olacak ve 7 gün boyunca geçerli olacak. AGPS dosyasının geçerliliğini otomatik olarak kontrol etmek için saatin ve uygulamanın normal bağlantıda kaldığından emin olun. 7 günü aşarsa telefon uygulaması AGPS dosyasını saate tekrar gönderecektir.
- Pusula: Pusula işlevini ilk kez kullandığınızda, kalibrasyon için saat arayüzündeki talimatları izlemeniz gerekir. (Lütfen bu fonksiyonu harici trafolardan, televizyondan, mikrodalga fırınlardan ve manyetik alan ortamı yaratabilecek diğer ekipmanlardan uzakta kullanınız)
- Yükseklik: Mevcut yüksekliği görüntülemek için yükseklik ölçüm sayfasına girin. Rakım gerçeklikten saptığında, APP ile senkronize etmek için saati bağlayabilirsiniz. APP'yi bağladıktan sonra akıllı saat, yüksekliği otomatik olarak kalibre edecek ve bu da yükseklik göstergesinin daha doğru olmasını sağlayacaktır.
- Barometrik basınç: Barometrik basınç ölçüm sayfasına girin, atmosfer basıncı görünecektir.
- Sporlar: Fitness, eğlence, koşu, futbol, dans vb. gibi 100'den fazla spor modunu destekler.
- Kalp atış hızı: Saati bileğinize yakın bir yere koyun. Akıllı saat, kalp atış hızı değerini gerçek zamanlı olarak ölçebiliyor. Genel popülasyon için normal değer 60-90 atım/dakikadır
- Oksijen: Saati bileğinize yakın bir yere koyun: Kanınızdaki oksijen değerini ölçebilir.
- Uyku: Tüm gecenin uyku koşullarını kaydetmek için saat uygulamasında "Uyku" uygulamasını açın
- Kan Basıncı: Saati doğru şekilde taktıktan sonra, kan basıncınızı manuel olarak ölçmek için saat uygulamasındaki "Kan Basıncı" uygulamasını açın.
- Aktivite: Saati doğru şekilde taktıktan sonra, günlük egzersizinizin adım sayısını, kalorisini, mesafesini ve diğer parametrelerini görüntülemek için saat uygulamasındaki "Etkinlik" uygulamasını açın.
- Stres: Saati doğru şekilde taktıktan sonra saat uygulamasındaki "Stres" uygulamasını açarak ne kadar zihinsel stres yaşadığınızı görebilirsiniz;
- Stok: APP "Cihaz" - "Stok" - "Ekle" arama sayfasına gitmek için sağ üstteki arama simgesine tıklayın ve aranacak ve eklenecek stokun adını girin.
- Dünya Saati: APP "Cihaz"-"Dünya Saati"-"Ekle", aşağı kaydırabilirsiniz
- Aranacak bölgenin adını girmek ve eklemek için sağ üstteki arama simgesini seçin veya tıklayın

- Çağrı Modu: Çağrılarını destekler: kullanıcılar doğrudan saat üzerinden çağrı yapabilir, çağrılarını yanıtlayabilir ve reddedebilir
- Bildirimler: Telefonunuzdan gelen kısa mesajları ve saatinize gönderilen gerçek zamanlı mesajları görüntüleyin
- Kamera: Uzaktan fotoğraf çekmek için cep telefonunuzun kamerasını kontrol edin
- Müzik: Saat uygulamasında "Müzik" uygulamasını açın, cep telefonunuzun müzik çalarını kontrol ederek müzik çalabilirsiniz
- Kadın Sağlığı: Fizyolojik döngünüzü yönetin ve önceden uyarı alın
- Hareketsiz kalma hatırlatıcısı: Mobil UYGULAMA aracılığıyla hareketsiz kalma hatırlatıcısı ayarlayın
- Bilek ışık ekranını kaldırın: Bu işlevi mobil APP üzerinden ayarlayabilirsiniz
- Telefonu bul: Saat UYGULAMAYA bağlandığında, akıllı saate tıklandıktan sonra cep telefonu bir ses çıkarır
- Hesap Makinesi: Hesaplamaları daha rahat ve basit hale getirmek için saatin hesap makinesi işlevini etkinleştirin
- Sesli Asistan: Telefonunuzun sesli asistanını etkinleştirir
- Alarm: Saatinize alarm kurabilirsiniz. 5'e kadar alarm ayarlayabilirsiniz
- Zamanlayıcı: Saat zamanlayıcıyı destekler
- Hava Durumu: Saatte gerçek zamanlı hava durumu gösterimini senkronize etmek için UYGULAMAYA bağlanın
- Kısayol menüsü: Rahatsız etmeyin modu, Ayarlar, QR kodu, Ses değiştirme, Parlaklık ayarı, Her zaman ekranda, Çalar saat;
- Ayarlar: Parlaklığı ayarla, Şifre, Rahatsız etmeyin ayarları, Dili değiştir, Menü stili, Sistem menüsü, Bekleme kadranı, Ekranı aydınlatmak için el kaldır, Ekran süresi, Bilgi

PAKET İÇERİĞİ:

Saat,

2 Kayış (Silikon ve Naylon)

Şarj kablosu

Azaltılmış kullanıcı kılavuzu

SORUN GİDERME

Eksik kalp atış hızı sinyali

Akıllı saat, egzersiz ve günlük yaşamınızda kalp atış hızı verilerinizi takip etmeye devam ediyor. Bazen saatiniz doğru kalp atış hızı sinyalini alamayabilir. Bu esnada eksik kalp atış hızı verisi noktalı çizgide görünecektir. Kalp atış hızı sinyalini alamıyorsanız, öncelikle saatinizi doğru takıp takmadığınızı kontrol etmeli, bileğinizde çok yüksek veya çok alçak, çok sıkı veya çok gevşek olmayacak şekilde ayarlamalısınız. Ayarlamadan sonra verileri almak için gerçek zamanlı kalp atış hızı izlemeyi açın. Hala kalp atış hızı verisi yoksa, lütfen SMART-TIME PRO APP'de kalp atış hızı izleme fonksiyonunun aktif olup olmadığını kontrol edin.

Diğer sorunlar

Telefonunuz saatinizle eşleşmiyorsa Ayarlar - Bluetooth kısmından akıllı saat sinyali olup olmadığını kontrol edin, eğer varsa Bluetooth sinyalinde bir sorun yok demektir. Saatin başka bir telefonla eşleşip eşleşmediğini kontrol edin ve bağlantısını kesin.



BU ÜRÜNÜN DOĞRU İMHAINA İLİŞKİN BİLGİLER (Direktif 2013/56/EU)

Ürün veya ambalajı üzerindeki bu işaret, ürünün, çıkarılamayan pili de dahil olmak üzere, kullanım ömrünün sonunda, sorumlu bir geri dönüşüm için diğer atık türlerinden ayrılması gerektiği anlamına gelir. Bu ürünün güvenli kullanımı, çevrimiçi kullanım kılavuzunu takip ederek, ürünü kullanım ömrü boyunca dikkatli bir şekilde saklayarak ve kullanarak garanti edilir. Ürünün içerisinde bulunan lityum-iyon/li-iyon/polimer pil dahili olup değiştirilemez. Aşırı ısınmaya, yangına ve yaralanmaya neden olabileceğinden çıkarmaya çalışmayın. Pil yalnızca onu güvenli bir şekilde çıkarabilen ve yasalara uygun şekilde geri dönüştürebilen kalifiye teknisyenler tarafından çıkarılmalıdır. Kullanıcılar, kullanılmış ürünü, yerel ayrı toplama merkezlerine veya perakendeciye, birebir veya ürünün boyutları 25 cm'yi aşıyorsa ücretsiz olarak iade etmelidir. Uygun atık bertarafı, ürünü geri dönüştürmenize, çevreye veya insan sağlığına olası zararları önlemek için çevre dostu bertaraf yöntemleriyle işlemenize ve ürün malzemelerinin yeniden kullanımını ve/veya geri dönüşümünü teşvik etmenize olanak tanır. Mevcut mevzuata göre, ev kullanıcıları tarafından elektronik ürün, hücre ve pillerin izinsiz olarak atılması cezalara tabidir.

TEKNİK ÖZELLİKLER:

Ürün Adı: TRAILPRO
Ana gövde boyutu: 45,95 x 45,95 x 15,05 mm
Saat ağırlığı (kayış dahil): 70,5 gr
Çözünürlük: 466x466 (piksel)
Pil kapasitesi: 380 mAh, 1.41 Wh
Pil ömrü: 4 gün
Pil Türü: Li-Polimer
Şarj süresi: 3 saat
Su geçirmez: IP68
Cihaz Gereksinimleri: GPS Desteği
iOS 12.0 ve Android 5.1 veya üzerini destekleyin
Giriş: DC 5V/1A
Maksimum yayılan güç: <20mW
Frekans: 2.402 – 2.480 GHz
Uygulama: Akıllı Zaman Pro

KONVANSİYONEL GARANTİ

1. UYGULAMA KAPSAMI

1.1. Merkezi Vimercate (MB), Via Energy Park, 20, - adresinde bulunan ESPRINET S.p.A., bundan böyle ("Esprinet"), Celly markalı ürünler için bu geleneksel garantiyi, hem son tüketici müşteriye ("Son tüketici Müşteri") hem de son profesyonel müşteriye ("Son profesyonel Müşteri") burada belirtilen şartlar ve koşullar altında ("Geleneksel Garanti") sunmaktadır. Konvansiyonel Garanti şunlara uygulanır:

.. yeni Celly markalı ürünler ("Ürünler");

ii. Dijital içerik veya dijital hizmet içeren veya bunlarla bağlantılı olan ve söz konusu dijital içerik veya dijital hizmetin bulunmaması durumunda Ürünlere özgü işlevlerin yerine getirilmesinin engelleneceği Ürünler ("Dijital Öğeler İçeren Ürünler").

1.2. Bu Geleneksel Garanti, yalnızca orijinal konfigürasyonunda, herhangi bir aksesuar ekipmanı da dahil olmak üzere, sağlam Ürünleri kapsar.

2. TÜKETİCİ HAKLARI

2.1. Bu Konvansiyonel Garanti, (AB) 2019/771 sayılı Direktif ve müteakip değişikliklerin uygulanmasına ilişkin ulusal mevzuat hükümlerinin sağladığı tüketici haklarını etkilemez. tüketici mallarına ilişkin garantiler alanında ("Yasal Garanti").

2.2. Konvansiyonel Garanti, Hukuki Garantinin yerini almaz, onu sınırlamaz, ona hanel getirmez veya onu dışlamaz; ancak ona eklenir. Son tüketici Müşteri bu nedenle, yukarıda belirtilen mevzuatta belirtilen şartlar ve koşullar çerçevesinde, Yasal Garanti'de belirtilen haklarını her zaman satıcıya karşı ileri sürebilir.

3. GARANTİNİN KONUSU

3.1 Esprinet, bu Geleneksel Garanti temelinde, kendi takdirine bağlı olarak, (i) kullanılan malzemelerden veya işçilikten kaynaklanan üretim sürecindeki orijinal kusurlar nedeniyle arızalı olan Ürünleri veya bileşenleri aynı Ürünler veya bileşenlerle değiştirmeyi veya onarmayı veya (ii) bunun mümkün olmadığı durumlarda bunları eşit işlevsellğe ve ekonomik değere sahip bir ürün veya ürün parçaları veya bileşenlerle değiştirmeyi taahhüt eder.

4. GARANTİ KAPSAMI DIŞINDA KALAN DURUMLAR

4.1 Bu Konvansiyonel Garanti, aşağıdakilerden kaynaklanan kırılmalar, arızalar veya her halükarda arızalar veya kusurlar durumunda geçerli değildir:

- i) ihmâl, tedbirsizlik, deneyimsizlik veya dikkatsizlikten kaynaklanan montaj hataları;
- ii) kılavuzlarda veya ek talimat sayfalarında yer alan talimatlara ve uyarılara uyulmaması veya yanlış uyulması;
- iii) Ürünlerin Esprinet tarafından belirtilen yöntemlere göre yapılmaması veya yanlış bakımı;
- iv) Ürünün kötü saklanması;
- v) Son Müşteri veya üçüncü şahıslar tarafından gerçekleştirilen ve her halükarda Esprinet tarafından yetkilendirilmiş kişilerce gerçekleştirilmeyen kurcalamalar, değişiklikler, müdahaleler veya bakımlar;
- vi) Ürünün uygunsuz kullanımı ve normal kullanım amacına veya öngörülen kullanım amacına uygun olmayan kullanımı;
- vii) olası arıza veya kusurun ortaya çıkmasından sonra, son Müşteri tarafından daha fazla kullanılması sonucu oluşan hasarın daha da kötüleşmesi;
- viii) Ürünün hem kurulum hem de kullanım aşamasında Esprinet'e atfedilemeyen veya başka şekilde atfedilemeyen herhangi bir dış etken;
- ix) Ürünün modeli, seri numarası veya etiketi kasıtlı olarak taklit edilmiş veya çıkarılmışsa;
- x) Sağlanan güncellemenin yüklenememesi.

4.2. Bu Konvansiyonel Garanti, Ürünün teslimatı sırasında hemen fark edilebilen bariz kusurları veya normal aşınma ve yıpranma nedeniyle oluşan bozulmalardan kaynaklanan kusurları veya arızaları kapsamaz.

4.3. Bu Geleneksel Garanti, Esprinet dışındaki üçüncü şahıslar tarafından üretilen ve Ürünün bağlı olduğu veya herhangi bir şekilde birlikte kullanıldığı ürün, parça veya bileşenlerden kaynaklanan kırılmalar, arızalar, hatalar veya kusurlar olması halinde hariç tutulur.

5. GARANTİ KULLANIMI

5.1. Konvansiyonel Garanti, ilgili Ürünün satın alınmasının hemen ardından aktif hale gelir. Son Müşteri, doğrudan garanzia@esprinet.com veya warrant@esprinet.com e-posta adresinden Esprinet ile iletişime geçerek bu Geleneksel Garantiden yararlanabilir. Konvansiyonel Garanti, Yetkili Esprinet Merkezi aracılığıyla da yönetilebilir.

5.2. Bu Konvansiyonel Garantiden yararlanabilmek için, son Müşterinin Ürün'ün fişini ve/veya satın alma faturasını ve/veya taşıma belgesini ("DDT") elinde bulundurması gerekmektedir. Esprinet, son Müşterinin bu belgelerden en az birini sağlamaması halinde bu Konvansiyonel Garantiyi vermeyi reddetme hakkını saklı tutar.

6. SÜRE

6.1. Bu Konvansiyonel Garantinin süresi, Yasal Garantinin süresine eşittir (“Garanti Süresi”). Bundan, son tüketici-profesyonle bile, tüketicilere sağlanan yasal garantiye eşit, yani iki yıllık, geleneksel bir garanti süresi sunulduğu sonucu çıkar.

6.2. Garanti Süresi, Ürünün satın alındığı tarihten itibaren, dolayısıyla makbuz ve/veya fatura ve/veya taşıma belgesinde (DDT) gösterilen tarihten itibaren başlar.

6.3. Onarım veya değiştirme durumunda, orijinal Garanti Süresi devam eder ve bu nedenle yenilenmiş veya uzatılmış olarak kabul edilmemelidir.

6.4. Aybın giderilmesine yönelik dava, her halükarda, Ürünün satın alındığı tarihten itibaren yirmi altı ay (Garanti Süresi + iki ay) içinde sona erer.

7. BÖLGESEL KAPSAM

7.1. Bu garanti yalnızca İtalya, İspanya ve Portekiz'de sağlanacak garanti hizmetleri için geçerlidir ve yalnızca Celly markası altında pazarlanan ürünleri kapsar.

8. UYGULANACAK HUKUK VE YARGI YETKİSİ

8.1. Bu Genel Garanti Koşulları İtalyan yasalarına tabidir. Bunların yorumlanmasından veya uygulanmasından doğabilecek her türlü uyuşmazlık konusunda Milano Mahkemeleri münhasıran yetkili olacaktır.

8.2. Son tüketici müşterilere, daimi ikametgahlarının bulunduğu ülke hukukunun öngördüğü daha elverişli ve zorunlu hükümlerin uygulanması, özellikle uygulanacak hukuk, garanti süresi ve yetkili mahkeme bakımından saklıdır.



Bu ürün 2011/65/EU-2015/863/EU (RoHS) Direktifine uygundur. Ürün CE işaretine sahip olup, bu sayede Avrupa Birliği tarafından belirlenen güvenlik standartlarına uygundur.

UYGUNLUK BEYANI

Esprinet SpA, ürünün 2014/53/EU direktifine uygun olduğunu beyan eder. AB uygunluk beyanının tam metnine aşağıdaki İnternet adresinden ulaşılabilir:

<https://xchange.esprinet.com/comp/nilox/nxswtrailpro.pdf>

Nilox® Esprinet S.p.A.'nın ticari markasıdır. Tüm ticari markalar ilgili sahiplerinin tescilli ticari markalarıdır. Esprinet S.p.A., Energy Park 20, 20871 Vimercate (MB) – İtalya. Çin yapımı.

www.nilox.com

bilgi ve iletişim için: contact@esprinet.com

nilex



SA - العربية

دليل التعليمات

ساعة ذكية

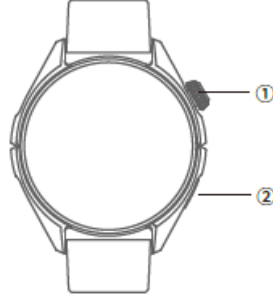
النموذج: NXSWTRAILPRO

المراجعة 00 – 03.2025

معلومات السلامة للاستخدام الآمن للساعات الذكية

يرجى قراءة ملاحظات السلامة بعناية واستشارة دليل المستخدم عبر الإنترنت قبل استخدام المنتج. يرجى الاحتفاظ بهذه المعلومات للرجوع إليها في المستقبل وتضمينها عند تسليم المنتج إلى أطراف ثالثة. استخدم المنتج وملحقاته فقط للغرض المخصص له، مع مراعاة المواصفات الكهربائية المشار إليها وفي بيئات مغلقة ومحمية، لتجنب المخاطر الجسدية. احفظ المنتج بعيدًا عن الحرارة وأشعة الشمس المباشرة والرطوبة والسوائل. لا يجوز استخدام الجهاز من قبل الأطفال أو من قبل أي شخص غير قادر على فهم المخاطر التي ينطوي عليها. لا تترك المنتج قيد الشحن أو متصلاً بالتيار الكهربائي لفترة طويلة عندما لا يكون قيد الاستخدام أو إذا كنت تشك في وجود عطل. تجنب الصدمات أو السقوط أو السحق أو التعامل العنيف الذي قد يتسبب في مواقف خطيرة. لا تحاول أبداً تفكيك المنتج أو إصلاحه إذا كان معيلاً. في حالة تسرب سائل من المنتج، تجنب ملامسته للجلد أو العينين؛ إذا كان الأمر كذلك، اغسل المنطقة المصابة بالماء على الفور واستشر الطبيب. احتفظ بالعلبة وخاصة الأكياس بعيداً عن متناول الأطفال لتجنب خطر الاختناق أو الابتلاع العرضي. تجنب استخدام الجهاز بالقرب من الأجهزة الإلكترونية الطبية، مثل أجهزة تنظيم ضربات القلب. في حالة وجود أي شكوك بخصوص تشغيل لا تستخدم الجهاز أثناء الأنشطة التي تتطلب تركيزاً عالياً، لتجنب Esprinet المنتج أو سلامته أو توصيله، يرجى الاتصال بخدمة عملاء التشييت والحوادث. لا يحتاج المنتج إلى الكثير من الصيانة ويمكن تنظيفه فقط بقطعة قماش ناعمة ونظيفة، دون استخدام المنظفات أو المواد الكيميائية العدوانية. هذا المنتج ليس لعبة. احتفظ بالجهاز وملحقاته بعيداً عن متناول الأطفال والحيوانات. لا تستخدم الجهاز في المستشفيات أو على متن الطائرات أو في البيئات التي تحتوي على معدات إلكترونية قد تكون عرضة للتداخل مع الترددات الراديوية. ما لم يُنص على خلاف ذلك صراحةً في ورقة البيانات الفنية، لا يُنصح بغمر المنتج في الماء أو السوائل الأخرى. لا تلمس المنتج أو ملحقاته بأيدي مبللة أو رطبة أو أي جزء آخر من الجسم. قبل كل استخدام، من المستحسن شحن المنتج بالكامل. شركة إسبرينت ش.م.م. لا تتحمل الشركة بأي حال من الأحوال المسؤولية عن أي إصابة أو ضرر يلحق بالأشخاص أو الممتلكات نتيجة للاستخدام غير السليم للمنتج.

منتج

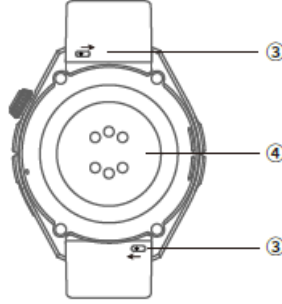


1. زر الطاقة:

اضغط لفترة طويلة لتشغيل الساعة الذكية وإيقاف تشغيلها؛ حالة قفل الشاشة، اضغط لفترة قصيرة لتشغيل الشاشة؛ قم بالتدوير لتغيير الأقراص والصفحات بشكل مباشر

2. أزرار الحركة:

اضغط لفترة قصيرة للوصول إلى قائمة الوظائف



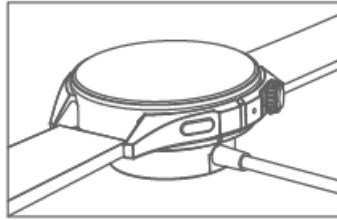
1. حزام بديل

حرك دبوس الزنبرك واضغط عليه لتغيير الأشرطة

3. منطقة مستشعر معدل ضربات القلب ومنطقة الشحن اللاسلكي

كيفية إعادة الشحن

اقلب الساعة، وقم بمحاذاة الجزء السفلي من الساعة مع قاعدة الشحن، وسيظهر رمز البطارية على الشاشة حالة الشحن الكامل عند 0.الشحن الكامل. قبل الشحن، يرجى تجفيف الساعة أولاً لتجنب أي خطر ناجم عن العرق المتبقي



لتحقيق أقصى تيار شحن وجذب مغناطيسي، يرجى الرجوع إلى الصورة أعلاه لمعرفة زاوية الشحن الصحيحة (يتم محاذاة قاعدة الشحن مع الخط المركزي للزر الموجود على الساعة)

ربط الساعة الذكية بهاتفك الذكي

عبر رمز الاستجابة السريعة SMART-TIME PRO قم بتنزيل تطبيق



1. هو تطبيق لا غنى عنه لاستخدام الساعة. يمكنك إدارة الساعة عبر التطبيق وتجربة الوظائف الأخرى SMART-TIME PRO التي تقدمها لك الساعة.
2. اضغط مع الاستمرار على زر الطاقة لتشغيل الساعة.
3. الموجود على شاشة الساعة باستخدام هاتفك المحمول لتنزيل التطبيق. يمكنك أيضًا (QR) امسح رمز الاستجابة السريعة.
4. T-PRO افتح التطبيق، وانقر فوق "الجهاز"، ثم حدد "إقران الجهاز" للانتقال إلى صفحة إقران الجهاز. انقر على جهاز.
5. بعد نجاح عملية الاقتران، يمكنك البدء في استخدام الساعة.
- الوظائف الرئيسية للساعة الذكية:
 - يتم توصيل الساعة بالهاتف، في وضع الحركة، تُظهر واجهة المستخدم "تمت مزامنة (GPS) نظام تحديد المواقع العالمي".
 - بنجاح، ويمكن (GPS) بنجاح، انقر فوق "ابدأ". تم الاتصال بنظام تحديد المواقع العالمي (GPS) نظام تحديد المواقع العالمي عرض الحركة في مسار حركة التطبيق.
 - تلقائيًا مع الساعة لأول مرة عند الاتصال بالتطبيق وسيكون AGPS اختر منطقة خارجية مفتوحة. سيتم مزامنة ملف AGPS: إذا تجاوزت المدة 7. AGPS صالحًا لمدة 7 أيام. تأكد من بقاء الساعة والتطبيق في اتصال عادي للتحقق تلقائيًا من صحة ملف إلى الساعة AGPS أيام، فسوف يقوم تطبيق الهاتف بإعادة إرسال ملف.
 - البوصلة: عند استخدام وظيفة البوصلة لأول مرة، يتعين عليك اتباع الإرشادات الموجودة على واجهة الساعة للمعايرة. (يرجى استخدام الوظيفة بعيدًا عن المحولات الخارجية، وبعيدًا عن التلفزيون، وبعيدًا عن أفران الميكروويف وغيرها من المعدات التي قد تسبب بيئة مجال مغناطيسي)
 - الارتفاع: أدخل صفحة قياس الارتفاع لعرض الارتفاع الحالي. عندما ينحرف الارتفاع عن الواقع، يمكنك توصيل الساعة لمزامنة التطبيق. بعد توصيل التطبيق، ستقوم الساعة الذكية بمعايرة الارتفاع تلقائيًا، مما يجعل عرض الارتفاع أكثر دقة.
 - الضغط الجوي: أدخل صفحة قياس الضغط الجوي، وسيظهر الضغط الجوي.
 - الرياضة: دعم ما يصل إلى 100+ وضع رياضي، واللياقة البدنية، والترفيه، والجري، وكرة القدم، والرقص، وما إلى ذلك.
 - معدل ضربات القلب: ضع الساعة بالقرب من معصمك. يمكن للساعة الذكية قياس معدل ضربات القلب في الوقت الحقيقي.
 - القيمة الطبيعية للسكان بشكل عام هي 60-90 نبضة/دقيقة
 - الأكسجين: ضع الساعة بالقرب من معصمك: يمكنها قياس قيمة الأكسجين في دمك.
 - النوم: افتح تطبيق "النوم" في تطبيق الساعة لتسجيل ظروف نومك طوال الليل.
 - ضغط الدم: بعد ارتداء الساعة بشكل صحيح، افتح تطبيق "ضغط الدم" في تطبيق الساعة لقياس ضغط الدم يدويًا.
 - النشاط: بعد ارتداء الساعة بشكل صحيح، افتح تطبيق "النشاط" في تطبيق الساعة لعرض عدد الخطوات والسعرات الحرارية والمسافة والمعلومات الأخرى لتمارينك اليومية
 - الإجهاد: بعد ارتداء الساعة بشكل صحيح، افتح تطبيق "الإجهاد" في تطبيق الساعة لمعرفة مقدار الإجهاد العقلي الذي تعاني منه؛
 - المخزون: التطبيق "الجهاز" - "المخزون" - "إضافة" للانتقال إلى صفحة البحث، انقر فوق أيقونة البحث في الجزء العلوي الأيمن وأدخل اسم المخزون للبحث عنه وإضافته.
 - التوقيت العالمي: التطبيق "الجهاز" - "التوقيت العالمي" - "إضافة"، يمكنك التمرير لأسفل إلى
 - حدد أو انقر على أيقونة البحث في أعلى اليمين لإدخال اسم المنطقة التي تريد البحث فيها وإضافتها
 - وضع الاتصال: بدعم المكالمات: يمكن للمستخدمين إجراء المكالمات والرد عليها ورفضها مباشرة على الساعة
 - الإشعارات: عرض الرسائل النصية من هاتفك والرسائل التي يتم إرسالها إلى ساعتك في الوقت الفعلي
 - الكاميرا: يمكنك التحكم في كاميرا هاتفك المحمول لالتقاط الصور عن بُعد
 - الموسيقى: افتح تطبيق "الموسيقى" في تطبيق الساعة، ويمكنك التحكم في مشغل الموسيقى في هاتفك المحمول لتشغيل الموسيقى
 - صحة المرأة: إدارة دورتك الشهرية والحصول على تحذير مسبق
 - تذكير بالجلوس: اضبط تذكيرًا بالجلوس عبر تطبيق الهاتف المحمول

- رفع شاشة ضوء المعصم: يمكنك ضبط هذه الوظيفة عبر تطبيق الهاتف المحمول
- البحث عن الهاتف: عندما تكون الساعة متصلة بالتطبيق، سيصدر الهاتف المحمول صوتاً بعد النقر على الساعة الذكية
- الآلة الحاسبة: قم بتنشيط وظيفة الآلة الحاسبة في الساعة لجعل العمليات الحسابية أكثر ملاءمة وبساطة
- المساعد الصوتي: يقوم بتنشيط المساعد الصوتي لهاتفك
- المنبه: يمكنك ضبط المنبه على الساعة. يمكنك ضبط ما يصل إلى 5 منبهات
- المؤقت: تدعم الساعة المؤقت
- الطقس: قم بالاتصال بالتطبيق لمزامنة عرض الطقس في الوقت الفعلي على الساعة
- قائمة الاختصارات: وضع عدم الإزعاج، الإعدادات، رمز الاستجابة السريعة، تبديل الصوت، ضبط السطوع، الشاشة الدائمة، المنبه؛
- الإعدادات: ضبط السطوع، كلمة المرور، إعدادات عدم الإزعاج، تغيير اللغة، نمط القائمة، قائمة النظام، قرص الاستعداد
- رفع اليد لإضاءة الشاشة، وقت الشاشة، المعلومات

محتويات العبوة:

1. الساعة،
2. حزام (سيليكون ونايلون)
3. كابل الشحن
4. دليل المستخدم المختصر

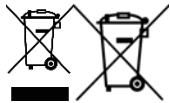
استكشاف الأخطاء وإصلاحها

1. إشارة معدل ضربات القلب مفقودة

وتستمر الساعة الذكية في الاهتمام ببيانات معدل ضربات القلب أثناء ممارسة التمارين الرياضية والحياة اليومية. في بعض الأحيان قد لا تستقبل الساعة إشارة معدل ضربات القلب الصحيحة. في هذا الوقت، ستظهر بيانات معدل ضربات القلب المفقودة على الخط المنقط إذا لم تتمكن من استقبال إشارة معدل ضربات القلب، فيجب عليك أولاً التحقق مما إذا كنت ترتدي الساعة بشكل صحيح، وضبطها بحيث لا تكون مرتفعة للغاية أو منخفضة للغاية، وليست ضيقة للغاية أو فضفاضة للغاية على معصمك. بعد التعديل، قم بتشغيل مراقبة معدل ضربات القلب في الوقت الفعلي للحصول على البيانات. إذا لم تكن هناك بيانات معدل ضربات القلب، فيرجى التحقق مما إذا كانت SMART-TIME PRO وظيفة مراقبة معدل ضربات القلب نشطة في تطبيق.

2. مشاكل أخرى

إذا فشل هاتفك في الاقتران بساعتك، فيرجى التحقق مما إذا كانت هناك إشارة ساعة ذكية في الإعدادات - البلوتوث، إذا كان الأمر كذلك، فهذا يعني أنه لا توجد مشكلة في إشارة البلوتوث. تحقق مما إذا كانت الساعة مقترنة بالفعل بهاتف آخر ثم افصلها



- معلومات للتخلص الصحيح من هذا المنتج (التوجيه 2013/56/الاتحاد الأوروبي)
- تعني هذه العلامة الموجودة على المنتج أو عبوته أنه يجب فصل المنتج في نهاية عمره الافتراضي، بما في ذلك البطارية غير القابلة للإزالة، عن أنواع أخرى من النفايات لإعادة تدويرها بشكل مسؤول. يتم ضمان الاستخدام الآمن لهذا المنتج من خلال اتباع دليل التعليمات عبر الإنترنت وتخزينه واستخدامه بعناية طوال عمر المنتج. البطارية الموجودة داخل المنتج من نوع ليثيوم أيون/ليثيوم أيون/بوليمر هي بطارية مدمجة وغير قابلة للاستبدال. لا تحاول إزالته لأنه قد يسبب ارتفاع درجة الحرارة والحرق والإصابة. يجب إزالة البطارية فقط بواسطة فنيين مؤهلين قادرين على إزالتها بأمان وإعادة تدويرها وفقاً للقانون. يجب على المستخدمين إرجاع المنتج المستعمل مجاناً إلى مراكز التجميع المحلية المنفصلة أو إلى بائع التجزئة، على أساس فردي أو مجاًناً إذا تجاوزت أبعاد المنتج 25 سم. إن التخلص السليم من النفايات يسمح لك بإعادة تدوير المنتج ومعالجته بطرق التخلص الصديقة للبيئة لمنع الأضرار المحتملة للبيئة أو صحة الإنسان وتعزيز إعادة استخدام و/أو إعادة تدوير مواد المنتج. إن التخلص غير المصرح به من المنتجات الإلكترونية والخلايا والبطاريات من قبل المستخدمين المحليين يعرضهم للعقوبات بموجب التشريعات الحالية.
- المواصفات الفنية:
- اسم المنتج: TRAILPRO

- حجم الجسم الرئيسي: 45.95 × 45.95 × 15.05 ملم
- وزن الساعة (بما في ذلك الحزام): 70.5 جرام
- الدقة: 466 × 466 (بكسل)
- سعة البطارية: 380 مللي أمبير، 1.41 واط في الساعة
- عمر البطارية: 4 أيام
- نوع البطارية: ليثيوم بوليمر
- وقت الشحن: 3 ساعات
- IP68: مقاومة للماء
- (GPS) متطلبات الجهاز: دعم نظام تحديد المواقع العالمي
- أو أحدث 5.1 Android و iOS 12.0 يدعم نظامي التشغيل
- الإدخال: تيار مستمر 5 فولت/1 أمبير
- الحد الأقصى للطاقة المشعة: >20 ميجاوات
- التردد: 2.402 – 2.480 جيجاهرتز
- التطبيق: Smart-Time Pro

الضمان التقليدي

1. نطاق التطبيق

فيما يلي - 20، Via Energy Park، Vimercate (MB) التي يقع مكتبها المسجل في ESPRINET S.p.A. تقدم شركة 1.1، إلى كل من العميل النهائي المستهلك ("العميل النهائي المستهلك") والعميل Celly هذا الضمان التقليدي لمنتجات العلامة التجارية ("Esprinet") النهائي المحترف ("العميل النهائي المحترف") بموجب الشروط والأحكام المنصوص عليها هنا ("الضمان التقليدي"). ينطبق الضمان التقليدي على:

("المنتجات")؛ Celly ال. السلع الجديدة التي تحمل العلامة التجارية

ثانياً. المنتجات التي تتضمن أو ترتبط بمحتوى رقمي أو خدمة رقمية بطريقة تجعل غياب المحتوى الرقمي أو الخدمة الرقمية المذكورة يمنع أداء الوظائف المتصلة في المنتجات ("المنتجات ذات العناصر الرقمية").

يتضمن هذا الضمان التقليدي المنتجات السليمة حصرياً، في تكوينها الأصلي، بما في ذلك أي معدات ملحقة.

2. حقوق المستهلك

لا يؤثر هذا الضمان التقليدي على حقوق المستهلك المنصوص عليها في الأحكام التشريعية الوطنية التي تنفذ التوجيه (الاتحاد الأوروبي). 2.1. والتعديلات اللاحقة. في مجال ضمانات السلع الاستهلاكية (الضمان القانوني) 2019/771.

لا يحل الضمان التقليدي محل الضمان القانوني أو يحد منه أو يضر به أو يستبعده، بل يضاف إليه. وبناء على ذلك، يمكن للمستهلك النهائي 2.2. دائماً المطالبة بالحقوق المنصوص عليها في الضمان القانوني ضد البائع، وفقاً للشروط والأحكام المنصوص عليها في التشريع المذكور أعلاه.

3. موضوع الضمان

وفقاً لتقديرها، (أ) باستبدال أو إصلاح المنتجات أو المكونات المعيبة بسبب عيوب أصلية، Esprinet على أساس هذا الضمان التقليدي، تتعهد 3.1 في عملية التصنيع الناتجة عن المواد المستخدمة أو الصنعة بمنتجات أو مكونات متطابقة أو، (ب) حيث لا يكون ذلك ممكناً، استبدالها بمنتج أو أجزاء من المنتجات أو المكونات ذات الوظيفة والقيمة الاقتصادية المتساوية.

4. حالات استبعاد الضمان

لا ينطبق هذا الضمان التقليدي في حالة حدوث كسر أو أعطال أو في أي حال من الأحوال أخطاء أو عيوب ناجمة عن 4.1:

أخطاء التركيب الناجمة عن الإهمال أو التهور أو قلة الخبرة أو الإهمال؛ (i)

عدم الامتثال أو الامتثال غير الصحيح للتعليمات والتحذيرات الواردة في الأدلة أو أي أوراق تعليمات إضافية؛ (2)

Esprinet؛ (ثالثاً) الفشل في أداء أو صيانة المنتجات بشكل غير صحيح وفقاً للطرق التي أشارت إليها شركة

رابعاً) سوء تخزين المنتج؛

العبث أو التعديلات أو التدخلات أو الصيانة التي يقوم بها العميل النهائي أو أطراف ثالثة والتي يقوم بها العميل النهائي، وفي كل الأحوال لا يقوم (v) Esprinet؛ بها أشخاص مخولون من قبل شركة

الاستخدام غير السليم والاستخدام غير المتوافق مع الاستخدام العادي أو الغرض المقصود من المنتج؛ (6)

تفاقم الضرر الناجم عن الاستخدام الإضافي من قبل العميل النهائي بمجرد ظهور العطل أو العيب المحتمل بالفعل؛ (7)

Esprinet أي عامل خارجي سواء في مرحلة التثبيت أو الاستخدام للمنتج لا يمكن نسبته أو يمكن نسبته بطريقة أخرى إلى (viii)

إذا تم تزوير أو إزالة النموذج أو الرقم التسلسلي أو الملصق الموجود على المنتج عمداً، (ix)

فشل في تثبيت التحديث المقدم (x).

لا يشمل هذا الضمان التقليدي العيوب الواضحة التي يمكن التعرف عليها فوراً عند تسليم المنتج، ولا العيوب أو الأعطال الناجمة عن التدهور. 4.2. بسبب التآكل والتلف الطبيعي.

يتم استبعاد هذا الضمان التقليدي إذا كانت الكسر أو الأعطال أو الأخطاء أو العيوب ناجمة عن منتجات أو أجزاء أو مكونات تم تصنيعها. 4.3. والتي يرتبط بها المنتج أو يتم استخدامه معها في أي حال من الأحوال Esprinet بواسطة أطراف ثالثة أخرى غير.

استخدام الضمان. 5.

يتم تفعيل الضمان التقليدي فوراً عند شراء المنتج المعني. يمكن للعميل النهائي الاستفادة من هذا الضمان التقليدي عن طريق الاتصال بـ 5.1. warranty@esprinet.com أو garanzia@esprinet.com مباشرة على عنوان البريد الإلكتروني Esprinet. يمكن أيضاً إدارة Esprinet المعتمد الضمان التقليدي من خلال مركز.

لكي يتمكن العميل النهائي من الاستفادة من هذا الضمان التقليدي، يجب أن يكون بحوزته الإيصال و/أو فاتورة شراء المنتج و/أو وثيقة النقل. 5.2. بالحق في رفض تقديم هذا الضمان التقليدي إذا لم يقدم العميل النهائي مستنداً واحداً على الأقل من هذه Esprinet تحتفظ شركة ("DDT") المستندات.

المدة. 6.

مدة هذا الضمان التقليدي تساوي مدة الضمان القانوني (فترة الضمان). ومن ثم، يتم تقديم ضمان تقليدي لمدة مساوية للضمان القانوني المقدم. 6.1. للمستهلكين، أي عامين، حتى للعميل النهائي المحترف.

(DDT) تبدأ فترة الضمان من تاريخ شراء المنتج، وبالتالي، من التاريخ الموضح على الإيصال و/أو على الفاتورة و/أو على وثيقة النقل. 6.2.

في حالة الإصلاح أو الاستبدال، تستمر فترة الضمان الأصلية في العمل، وبالتالي لا ينبغي اعتبارها متجددة أو ممتدة. 6.3.

تنتهي الإجراءات الرامية إلى إثبات العيوب، في كل الأحوال، خلال ستة وعشرين شهراً (فترة الضمان + شهرين) من تاريخ شراء المنتج. 6.4.

النطاق الإقليمي. 7.

يسري هذا الضمان فقط على خدمات الضمان المقدمة في إيطاليا وإسبانيا والبرتغال ويتعلق فقط بالمنتجات التي يتم تسويقها تحت العلامة. 7.1. Celly التجارية.

القانون المعمول به والاختصاص القضائي. 8.

تخضع شروط الضمان العامة هذه للقانون الإيطالي. بالنسبة لأي نزاع قد ينشأ عن تفسير أو تطبيق نفس الاتفاقية، فإن محكمة ميلانو. 8.1. ستكون لها السلطة القضائية الحصرية.

، يحتفظ بالحق في تطبيق أي أحكام أكثر ملاءمة وإلزامية ينص عليها قانون البلد الذي يقيمون فيه عادة على العملاء المستهلكين النهائيين. 8.2. ..وخاصة فيما يتعلق بالقانون المعمول به ومدة الضمان والمحكمة المختصة.



وبالتالي فهو متوافق مع معايير CE المنتج حاصل على علامة (RoHS) EU-2015/863/EU يتوافق هذا المنتج مع التوجيه 2011/65. السلامة التي وضعها الاتحاد الأوروبي.

يتوفر النص الكامل لإعلان المطابقة للاتحاد EU/أن المنتج يتوافق مع التوجيه 2014/53 Esprinet SpA إعلان المطابقة تعلن شركة الأوروبي على عنوان الإنترنت التالي:

<https://xchange.esprinet.com/comp/nilox/nxswtrailpro.pdf>

جميع العلامات التجارية هي علامات تجارية مسجلة لأصحابها. شركة Esprinet S.p.A. هي علامة تجارية مملوكة لشركة Nilox®. إيطاليا. صنع في الصين - (MB) فيمركاتي 20871، Energy Park 20، عبر Esprinet S.p.A.

www.nilox.com

للمعلومات والتواصل: contact@esprinet.com



PORTUGUÊS - PT

Manual de instruções

RELÓGIO INTELIGENTE

Modelo: NXSWTRAILPRO

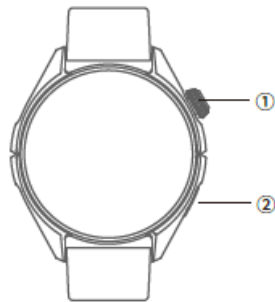
Rev00 – 03.2025

INFORMAÇÃO DE SEGURANÇA PARA USO SEGURO DE SMARTWATCHES

Leia atentamente as notas de segurança e consulte o manual do utilizador online antes de utilizar o produto. Guarde estas informações para referência futura e inclua-as quando passar o produto a terceiros. Utilize o produto e os seus acessórios apenas para o uso a que se destinam, respeitando as especificações elétricas indicadas e em ambientes fechados e protegidos, para evitar riscos graves. Mantenha o produto longe do calor, luz solar direta, humidade e líquidos. O dispositivo não deve ser utilizado por crianças ou por qualquer pessoa que não consiga compreender os riscos envolvidos. Não deixe o produto a carregar durante muito tempo ou ligado à corrente elétrica quando não estiver a ser utilizado ou se suspeitar de avaria. Evite impactos, quedas, esmagamentos ou manuseamento brusco que possam provocar situações perigosas. Nunca tente desmontar ou reparar o produto se este estiver com defeito. Caso haja fuga de líquido do produto, evite o contacto com a pele ou com os olhos; Se isto acontecer, lave a zona afetada imediatamente com água e consulte um médico. Mantenha a caixa e principalmente os sacos longe das crianças para evitar riscos de asfixia ou ingestão accidental. Evite utilizar o dispositivo perto de dispositivos eletrónicos médicos, como pacemakers. Para quaisquer dúvidas sobre o funcionamento, segurança ou ligação do produto, contacte o serviço de apoio ao cliente da Esprinet. Não utilize o dispositivo durante atividades que exijam elevada concentração, para evitar distrações e acidentes. O produto requer pouca manutenção e pode ser limpo apenas com um pano macio e limpo, sem o uso de detergentes ou produtos químicos agressivos. Este produto não é um brinquedo. Mantenha o dispositivo e os seus acessórios fora do alcance de crianças e animais. Não utilize o dispositivo em hospitais, aviões ou em ambientes com equipamentos eletrónicos que possam estar sujeitos a interferências de radiofrequência. Salvo se expressamente previsto na ficha técnica, o produto não é adequado para imersão em água ou outros líquidos. Não toque no produto ou nos seus acessórios com as mãos molhadas ou húmidas ou outras partes do corpo. Antes de cada utilização, é aconselhável carregar totalmente o produto. Esprinet S.p.A. não será

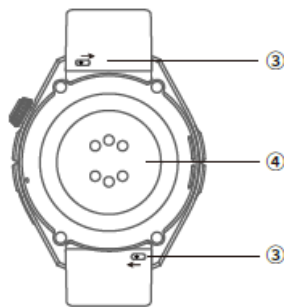
responsável de forma alguma por quaisquer ferimentos ou danos causados a pessoas ou bens resultantes do uso indevido do produto.

PRODUTO



Botão on/off: pressione e mantenha pressionado para ligar e desligar o smartwatch; Estado do ecrã de bloqueio, pressione rapidamente para ligar o ecrã; Rode para alterar diretamente os mostradores e as páginas

Botões de movimento: Pressão curta para aceder à lista de funções

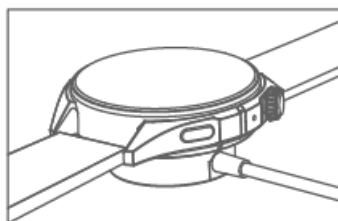


Pulseira de substituição Deslize o pino de mola e pressione-o para trocar a pulseira

Zona do sensor de ritmo cardíaco e área de carregamento sem fios

COMO RECARREGAR

Vire o relógio, alinhe a parte inferior do relógio com a base de carregamento e o ícone da bateria no ecrã mostrará o estado de carga completa quando estiver totalmente carregado. Antes de carregar, seque primeiro o relógio para evitar qualquer risco causado por suores residuais.



Para obter a máxima corrente de carga e atração magnética, consulte a imagem acima para obter o ângulo de carga correto (a base de carga está alinhada com a linha central do botão do relógio)

LIGAÇÃO DO SMARTWATCH AO SEU SMARTPHONE:

Descarregue a aplicação SMART-TIME PRO através do QR CODE:



O SMART-TIME PRO é uma aplicação indispensável para utilizar o relógio. Pode gerir o relógio através da aplicação e experimentar outras funções que o relógio oferece.

1. 1.º Pressione e mantenha pressionado o botão Ligar/Desligar para ligar o relógio.
2. 2.º Digitalize o código QR no ecrã do relógio com o seu telemóvel para descarregar a aplicação. Também pode digitalizar o código QR acima ou descarregar e instalar a aplicação na App Store.
3. 3.º Abra a aplicação, clique em "Dispositivo", selecione "Emparelhar dispositivo" para ir para a página de emparelhamento do dispositivo. Clique no dispositivo T-PRO.
4. 4.º Após o emparelhamento bem-sucedido, pode começar a utilizar o relógio.

PRINCIPAIS FUNÇÕES DO SMARTWATCH:

- **GPS:** O relógio está ligado ao telefone, no modo de movimento, a interface do utilizador mostra "Sincronização do GPS bem-sucedida, clique em Iniciar". A ligação do GPS foi bem-sucedida e o movimento pode ser visualizado no seguimento de movimento do APP.
- **AGPS:** Escolha uma área exterior aberta. O ficheiro AGPS será sincronizado automaticamente com o relógio pela primeira vez ao ligar à aplicação e será válido durante 7 dias. Certifique-se de que o relógio e a aplicação permanecem em ligação normal para verificar automaticamente a validade do ficheiro AGPS. Se exceder 7 dias, a aplicação do telefone reenviará o ficheiro AGPS para o relógio.
- **Bússola:** Na primeira vez que utilizar a função bússola, terá de seguir as instruções na interface do relógio para a calibração. (Utilize a função longe de transformadores externos, longe de TV, longe de fornos de micro-ondas e outros equipamentos que possam causar ambiente de campo magnético)
- **Altitude:** Entre na página de medição de altitude para visualizar a altitude atual. Quando a altitude se desvia da realidade, pode ligar o relógio para sincronizar a APP. Após ligar a APP, o smartwatch irá calibrar automaticamente a altitude, o que pode tornar a apresentação da altitude mais precisa.
- **Pressão barométrica:** Entre na página de medição da pressão barométrica, irá aparecer a pressão atmosférica.
- **Desporto:** suporta mais de 100 modos desportivos, fitness, lazer, corrida, futebol, dança, etc.
- **Frequência cardíaca:** coloque o relógio junto ao pulso. O smartwatch pode medir o valor do ritmo cardíaco em tempo real. O valor normal para a população em geral é de 60-90 batimentos/min.
- **Oxigénio:** Coloque o relógio junto ao pulso: pode medir o valor de oxigénio no seu sangue.
- **Sono:** Abra a aplicação "Sono" na aplicação do relógio para registar todas as condições de sono da sua noite
- **Pressão arterial:** depois de utilizar o relógio corretamente, abra a aplicação "Pressão arterial" na aplicação do relógio para medir manualmente a sua pressão arterial
- **Atividade:** Depois de utilizar o relógio corretamente, abra a aplicação "Atividade" na aplicação do relógio para visualizar o número de passos, calorias, distância e outros parâmetros do seu exercício diário

- Stress: Depois de utilizar o relógio corretamente, abra a aplicação "Stress" na aplicação do relógio para ver quanto stress mental tem;
- Stock: APP "Dispositivo" - "Stock" - "Adicionar" para ir para a página de pesquisa, clique no ícone de pesquisa no canto superior direito e introduza o nome do stock para pesquisar e adicionar.
- Hora mundial: APP "Dispositivo"- "Hora mundial"- "Adicionar", pode fazer scroll para baixo para
- selecione ou clique no ícone de pesquisa no canto superior direito para introduzir o nome da região a pesquisar e adicionar
- Modo de chamada: Suporta chamadas: os utilizadores podem fazer, atender e rejeitar chamadas diretamente no relógio
- Notificações: visualize as mensagens de texto do seu telefone e as mensagens em tempo real enviadas para o seu relógio
- Câmara: Controle a câmara do seu telemóvel para tirar fotografias remotamente
- Música: Abra a aplicação "Música" na aplicação do relógio, pode controlar o leitor de música do seu telemóvel para reproduzir música
- Saúde da Mulher: Faça a gestão do seu ciclo fisiológico e receba um aviso prévio
- Lembrete sedentário: defina um lembrete sedentário através da APP móvel
- Levante o ecrã da luz de pulso: pode definir esta função através da aplicação móvel
- Encontrar telefone: Quando o relógio estiver ligado à APP, o telemóvel emitirá um som após clicar no smartwatch
- Calculadora: Active a função calculadora do relógio para tornar os cálculos mais convenientes e simples
- Assistente de voz: ativa o assistente de voz do seu telefone
- Alarme: Pode definir o alarme no relógio. Pode configurar até 5 alarmes
- Temporizador: O relógio suporta temporizador
- Meteorologia: Ligue-se à APP para sincronizar a visualização da meteorologia em tempo real no relógio
- Menu de atalho: Modo não incomodar, Definições, Código QR, Troca de áudio, Ajuste de brilho, Sempre no ecrã, Despertador;
- Definições: Ajustar brilho, Palavra-passe, Definições de não incomodar, Alterar idioma, Estilo do menu, Menu do sistema, Marcação de espera, Levantar a mão para iluminar o ecrã, Tempo de ecrã, Informação

CONTEÚDO DA EMBALAGEM:

Relógio,

2 tiras (silicone e nylon)

Cabo de carregamento

Manual do utilizador reduzido

SOLUÇÃO DE PROBLEMAS

Falta sinal de frequência cardíaca

O smartwatch continua a prestar atenção aos dados da sua frequência cardíaca durante o exercício e na vida diária. Por vezes, o relógio pode não receber um sinal correto de frequência cardíaca. Neste momento, os dados de frequência cardíaca em falta aparecerão na linha pontilhada. Se não conseguir receber o sinal da frequência cardíaca, verifique primeiro se está a utilizar o relógio corretamente, ajustando-o para que não fique demasiado alto ou demasiado baixo, nem demasiado apertado ou demasiado solto no seu pulso. Após o ajuste, ative a monitorização da frequência cardíaca em tempo real para obter os dados. Se ainda não existirem dados de frequência cardíaca, verifique se a função de monitorização da frequência cardíaca está ativada na APLICAÇÃO SMART-TIME PRO.

Outros problemas

Se o seu telefone não conseguir emparelhar com o relógio, verifique se existe sinal do smartwatch em Definições - Bluetooth. Se houver, significa que não há problema com o sinal Bluetooth. Verifique se o relógio já está emparelhado com outro telefone e desligue-o.



INFORMAÇÃO PARA A ELIMINAÇÃO CORRETA DESTE PRODUTO (Diretiva 2013/56/UE)

Esta marcação no produto ou na embalagem significa que o produto, no final da sua vida útil, incluindo a bateria não removível, deve ser separado de outros tipos de resíduos para reciclagem responsável. A utilização segura deste produto é garantida seguindo o manual de instruções online, armazenando-o e utilizando-o com cuidado durante toda a vida útil do produto. A bateria de íões de lítio/íões de lítio/polímero dentro do produto é integrada e não substituível. Não tente removê-lo, pois pode causar sobreaquecimento, incêndio e riscos de ferimentos. A bateria só deve ser removida por técnicos qualificados que sejam capazes de a remover em segurança e reciclá-la de acordo com a lei. Os utilizadores devem devolver o produto usado gratuitamente aos centros de recolha seletiva locais ou ao retalhista, individualmente ou gratuitamente se as dimensões do produto excederem 25 cm. A eliminação adequada dos resíduos permite reciclar o produto, tratá-lo com métodos de eliminação ecológicos para evitar possíveis danos ao ambiente ou à saúde humana e promover a reutilização e/ou reciclagem dos materiais do produto. A eliminação não autorizada de produtos eletrónicos, células e baterias por utilizadores domésticos está sujeita a penalizações pela legislação vigente.

ESPECIFICAÇÕES TÉCNICAS:

Nome do produto: TRAILPRO
Tamanho do corpo principal: 45,95 x 45,95 x 15,05 mm
Peso do relógio (incluindo bracelete): 70,5 g
Resolução: 466x466 (pixéis)
Capacidade da bateria: 380 mAh, 1,41 Wh
Autonomia da bateria: 4 dias
Tipo de bateria: Li-Polymer
Tempo de carregamento: 3h
À prova de água: IP68
Requisitos do dispositivo: Suporte GPS
Suporte iOS 12.0 e Android 5.1 ou posterior
Entrada: DC 5V/1A

Potência máxima irradiada: <20mW
Frequência: 2.402 – 2.480 GHz
App: Smart-Time Pro

GARANTIA CONVENCIONAL

1. ÂMBITO DE APLICAÇÃO

1.1. A ESPRINET S.p.A., com sede em Vimercate (MB), Via Energy Park, 20, - doravante, (“Esprinet”) oferece esta garantia convencional para os produtos da marca Celly tanto ao cliente consumidor final (“Cliente consumidor final”) como ao cliente profissional final (“Cliente profissional final”) nos termos e condições aqui estabelecidos (a “Garantia convencional”). A Garantia Convencional aplica-se a:

- o. novos produtos da marca Celly (os “Produtos”);
- ii. Produtos que incorporem ou estejam interligados com conteúdos digitais ou um serviço digital de tal forma que a ausência do referido conteúdo digital ou serviço digital impeça o desempenho das funções inerentes aos Produtos (“Produtos com Elementos Digitais”).

1.2. Esta Garantia Convencional inclui exclusivamente Produtos intactos, na sua configuração original, incluindo qualquer equipamento acessório.

2. DIREITOS DO CONSUMIDOR

2.1. Esta Garantia Convencional não afeta os direitos do consumidor previstos nas disposições legislativas nacionais que implementam a Diretiva (UE) 2019/771 e alterações subsequentes. no domínio das garantias dos bens de consumo (“Garantia Legal”).

2.2. A Garantia Convencional não substitui, limita, prejudica ou exclui a Garantia Legal, mas acrescenta-se a esta. O Cliente consumidor final poderá, assim, sempre fazer valer os direitos previstos na Garantia Legal contra o vendedor, nas condições e termos previstos na legislação supra referida.

3.º OBJETO DA GARANTIA

3.1 Com base na presente Garantia Convencional, a Esprinet compromete-se, a seu critério, (i) a substituir ou reparar os Produtos ou componentes que apresentem defeito devido a defeitos originais no processo de fabrico resultantes dos materiais utilizados ou da mão-de-obra por Produtos ou componentes idênticos ou, (ii) quando tal não seja possível, substituí-los por um produto ou partes de produtos ou componentes de igual funcionalidade e valor económico.

4. CASOS DE EXCLUSÃO DA GARANTIA

4.1 Esta Garantia Convencional não se aplica em caso de avarias, avarias ou em qualquer caso falhas ou defeitos causados por:

- i) erros de instalação causados por negligência, imprudência, inexperiência ou descuido;
- ii) não cumprimento ou cumprimento incorreto das instruções e advertências contidas nos manuais ou em quaisquer folhas de instruções adicionais;
- iii) falha na execução ou manutenção incorreta dos Produtos de acordo com os métodos indicados pela Esprinet;
- iv) má conservação do Produto;
- v) adulterações, modificações, intervenções ou manutenções efetuadas pelo Cliente final ou por terceiros efetuadas pelo Cliente final, e em qualquer caso não efetuadas por pessoas autorizadas pela Esprinet;
- vi) utilização indevida e utilização não conforme com a utilização normal ou finalidade pretendida do Produto;
- vii) agravamento do dano causado pela utilização posterior pelo Cliente final, uma vez que o eventual mau funcionamento ou defeito já se tenha manifestado;

viii) qualquer fator externo tanto na fase de instalação como na fase de utilização do Produto não atribuível ou de outra forma atribuível à Esprinet;

ix) se o modelo, número de série ou etiqueta do Produto tiver sido deliberadamente falsificado ou removido;

x) falha na instalação da atualização fornecida.

4.2. Esta Garantia Convencional não inclui defeitos evidentes imediatamente reconhecíveis no momento da entrega do Produto, nem defeitos ou avarias causados por deterioração devido ao desgaste normal.

4.3. Esta Garantia Convencional será excluída se as avarias, avarias, falhas ou defeitos forem causados por produtos, peças ou componentes fabricados por terceiros que não a Esprinet, aos quais o Produto está ligado ou com os quais é utilizado de qualquer forma.

5. UTILIZAÇÃO DA GARANTIA

5.1. A Garantia Convencional é ativada imediatamente após a compra do Produto em questão. O Cliente final pode usufruir desta Garantia Convencional contactando diretamente a Esprinet através do endereço de e-mail garanzia@esprinet.com ou guarantee@esprinet.com. A Garantia Convencional também pode ser gerida através de um Centro Autorizado Esprinet.

5.2. Para poder beneficiar desta Garantia Convencional, o Cliente final deverá estar na posse do recibo e/ou da fatura de compra do Produto e/ou do documento de transporte (“DDT”). A Esprinet reserva-se o direito de recusar o fornecimento desta Garantia Convencional caso o Cliente final não forneça pelo menos um destes documentos.

6. DURAÇÃO

6.1. A duração desta Garantia Convencional é igual à da Garantia Legal (o “Período de Garantia”). Daqui resulta que também ao cliente final-profissional é oferecida uma garantia convencional de duração igual à legal prevista para os consumidores, ou seja, dois anos.

6.2. O Prazo de Garantia inicia-se a partir da data de aquisição do Produto, ou seja, a partir da data constante no recibo e/ou na fatura e/ou no documento de transporte (DDT).

6.3. Em caso de reparação ou substituição, o Período de Garantia original continua a decorrer e, por conseguinte, não deve ser considerado renovado ou prolongado.

6.4. A ação destinada a alegar defeitos prescreve, em qualquer caso, no prazo de vinte e seis meses (Prazo de Garantia + dois meses) a contar da aquisição do Produto.

7. ÂMBITO TERRITORIAL

7.1. Esta garantia é válida apenas para os serviços de garantia a prestar em Itália, Espanha e Portugal e apenas diz respeito a produtos comercializados sob a marca Celly.

8.º LEI APLICÁVEL E JURISDIÇÃO

8.1. As presentes Condições Gerais de Garantia são regidas pela lei italiana. Para qualquer controvérsia que possa surgir da interpretação ou aplicação das mesmas, o Tribunal de Milão terá jurisdição exclusiva.

8.2. É reservada a aplicação aos clientes consumidores finais de quaisquer disposições mais favoráveis e obrigatórias estabelecidas pela lei do país em que têm residência habitual, nomeadamente no que respeita à lei aplicável, à duração da garantia e ao tribunal competente..



Este produto está em conformidade com a Diretiva 2011/65/UE-2015/863/UE (RoHS). O produto possui a marcação CE e, por conseguinte, está em conformidade com as normas de segurança estabelecidas pela União Europeia.

DECLARAÇÃO DE CONFORMIDADE

A Esprinet SpA declara que o produto está em conformidade com a diretiva 2014/53/UE. O texto integral da declaração de conformidade da UE está disponível no seguinte endereço da Internet:

<https://xchange.esprinet.com/comp/nilox/nxswtrailpro.pdf>

Nilox® é uma marca registada propriedade da Esprinet S.p.A. Todas as marcas comerciais são marcas registadas dos seus respetivos proprietários. Esprinet S.p.A., via Energy Park 20, 20871 Vimercate (MB) – Itália. Fabricado na china.

www.nilox.com

para informações e contactos: contact@esprinet.com



POLSKI - PL

Instrukcja obsługi

SMARTWATCH

Model: NXSWTRAILPRO

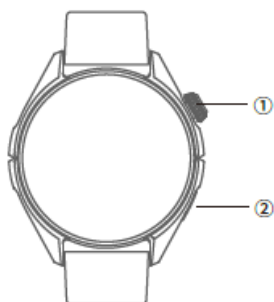
Rev00 – 03.2025

INFORMACJE BEZPIECZEŃSTWA DOTYCZĄCE BEZPIECZNEGO UŻYTKOWANIA SMARTWATCHA

Dokładnie przeczytaj uwagi dotyczące bezpieczeństwa i zapoznaj się z instrukcją obsługi online przed użyciem produktu. Zachowaj te informacje na przyszłość i dołącz je, gdy przekazujesz produkt osobom trzecim. Używaj produktu i jego akcesoriów wyłącznie zgodnie z przeznaczeniem, przestrzegając wskazanych specyfikacji elektrycznych oraz w zamkniętych i chronionych pomieszczeniach, aby uniknąć poważnych zagrożeń. Trzymaj produkt z dala od źródeł ciepła, bezpośredniego światła słonecznego, wilgoci i cieczy. Urządzenie nie powinno być używane przez dzieci ani przez osoby, które nie są w stanie zrozumieć związanych z nim ryzyk. Nie pozostawiaj produktu podłączonego do zasilania zbyt długo, ani gdy nie jest używany, lub jeśli podejrzewasz usterki. Unikaj uderzeń, upadków, zgniotów lub szarpania, które mogą prowadzić do niebezpiecznych sytuacji. Nigdy nie próbuj demontować ani naprawiać produktu w przypadku wad. Jeśli z produktu wycieka ciecz, unikaj kontaktu ze skórą lub oczami; w takim przypadku natychmiast przepłucz dotknięty obszar wodą i skonsultuj się z lekarzem. Przechowuj pudełko, a zwłaszcza torby, z dala od dzieci, aby zapobiec ryzyku uduszenia lub przypadkowego połknięcia. Unikaj używania urządzenia w pobliżu urządzeń medycznych, takich jak rozruszniki serca. W przypadku jakichkolwiek wątpliwości dotyczących działania, bezpieczeństwa lub podłączenia produktu, skontaktuj się z działem obsługi klienta Esprinet. Nie używaj urządzenia podczas czynności wymagających dużej koncentracji, aby uniknąć rozproszenia uwagi i wypadków. Produkt wymaga niewielkiej konserwacji i można go czyścić tylko miękką, czystą szmatką, bez użycia agresywnych detergentów lub substancji chemicznych. Ten produkt nie jest zabawką. Trzymaj urządzenie i jego akcesoria z dala od dzieci i zwierząt. Nie używaj urządzenia w szpitalach, na pokładzie samolotów oraz w miejscach z elektroniką, która może być zakłócana przez fale radiowe. Jeśli nie jest to wyraźnie przewidziane w specyfikacji technicznej, produkt nie nadaje się do zanurzenia w wodzie ani innych cieczy, nie dotykaj produktu ani jego akcesoriów mokrymi rękami lub innymi wilgotnymi częściami ciała. Przed każdym użyciem zaleca się całkowite naładowanie produktu. Esprinet S.p.A. nie

ponosi odpowiedzialności za obrażenia lub szkody wyrządzone osobom lub mieniu w wyniku niewłaściwego użycia produktu.

PRODUKT

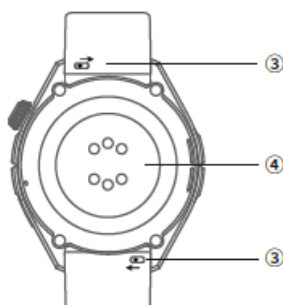


1. Przycisk zasilania:

Naciśnij i przytrzymaj, aby włączyć i wyłączyć smartwatch; Stan ekranu blokady, naciśnij krótko, aby włączyć ekran; Obróć, aby bezpośrednio zmieniać tarcze i strony

2. Przyciski nawigacyjne:

Naciśnij krótko, aby uzyskać dostęp do listy funkcji



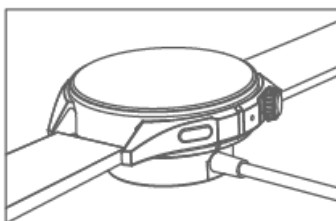
3. Zapasowy pasek

Przesuń sprężynowy bolec i naciśnij, aby zmienić pasek

4. Strefa czujnika tętna i obszar ładowania bezprzewodowego

JAK ŁADOWAĆ

Odwróć zegarek, wyrównaj dolną część zegarka z podstawą ładującą, a ikona baterii na ekranie pokaże stan pełnego naładowania, gdy będzie całkowicie naładowana. Przed ładowaniem najpierw osusz zegarek, aby uniknąć ryzyka spowodowanego pozostałym potem.



Aby uzyskać maksymalny prąd ładowania i przyciąganie magnetyczne, zapoznaj się z powyższym obrazem, aby uzyskać prawidłowy kąt ładowania (podstawa ładująca jest wyrównana z linią środkową przycisku na zegarku)

POŁĄCZENIE SMARTWATCHA Z SMARTFONEM:

Pobierz aplikację SMART-TIME PRO za pomocą KODU QR:



SMART-TIME PRO to niezbędna aplikacja do korzystania z zegarka. Możesz zarządzać zegarkiem za pomocą aplikacji i odkrywać inne funkcje, które oferuje zegarek.

1. Przytrzymaj przycisk zasilania, aby włączyć zegarek.
2. Skanuj kod QR na ekranie zegarka swoim telefonem, aby pobrać aplikację. Możesz również zeskanować kod QR powyżej lub pobrać i zainstalować aplikację w App Store.
3. Otwórz aplikację, kliknij "Urządzenie", wybierz "Sparuj urządzenie", aby przejść do strony parowania urządzenia. Kliknij na urządzenie T-PRO.
4. Po udanym sparowaniu możesz zacząć korzystać z zegarka.

GŁÓWNE FUNKCJE SMARTWATCHA:

- GPS: Zegarek jest połączony z telefonem, w trybie ruchu interfejs użytkownika pokazuje "Synchronizacja GPS zakończona, kliknij Rozpocznij". Połączenie GPS zostało nawiązane, ruch można zobaczyć w śladzie ruchu w aplikacji.
- AGPS: Wybierz otwartą przestrzeń na zewnątrz. Plik AGPS automatycznie zsynchronizuje się z zegarkiem po pierwszym połączeniu z aplikacją i będzie ważny przez 7 dni. Upewnij się, że zegarek i aplikacja pozostają w normalnym połączeniu, aby automatycznie sprawdzić ważność pliku AGPS. Jeśli przekroczy 7 dni, aplikacja na telefonie ponownie wyśle plik AGPS do zegarka.
- Kompensacja: Przy pierwszym użyciu funkcji kompasu musisz postępować zgodnie z instrukcjami na ekranie zegarka w celu kalibracji. (Używaj funkcji z dala od zewnętrznych transformatorów, z dala od telewizorów, z dala od mikrofalówek i innych urządzeń, które mogą powodować pole magnetyczne)
- Wysokość: przejdź do strony pomiaru wysokości, aby zobaczyć aktualną wysokość. Gdy wysokość odbiega od rzeczywistości, możesz połączyć zegarek, aby zsynchronizować aplikację. Po połączeniu aplikacji smartwatch automatycznie skalibruje wysokość, co może sprawić, że wyświetlanie wysokości będzie dokładniejsze.
- Ciśnienie barometryczne: Przejdź do strony pomiaru ciśnienia barometrycznego, aby zobaczyć ciśnienie atmosferyczne.
- Sport: obsługuje ponad 100 trybów sportowych, fitness, rekreacja, bieganie, piłka nożna, taniec itp.
- Tętno: umieść zegarek blisko nadgarstka. Smartwatch może mierzyć wartość tętna w czasie rzeczywistym. Normalna wartość dla ogółu społeczeństwa wynosi 60-90 uderzeń/min.
- Tlen: umieść zegarek blisko nadgarstka: może mierzyć wartość tlenu we krwi.
- Sen: otwórz aplikację "Sen" w aplikacji zegarka, aby zarejestrować warunki snu przez całą noc.
- Ciśnienie krwi: po prawidłowym założeniu zegarka otwórz aplikację "Ciśnienie krwi" w aplikacji zegarka, aby ręcznie zmierzyć ciśnienie krwi.
- Aktywność: po prawidłowym założeniu zegarka otwórz aplikację "Aktywność" w aplikacji zegarka, aby zobaczyć liczbę kroków, kalorie, odległość i inne parametry codziennej aktywności fizycznej.
- Stres: po prawidłowym założeniu zegarka otwórz aplikację "Stres" w aplikacji zegarka, aby zobaczyć, ile stresu psychicznego masz;
- Strefa: APLIKACJA "Urządzenie" - "Strefa" - "Dodaj", aby przejść do strony wyszukiwania, kliknij ikonę wyszukiwania w prawym górnym rogu i wprowadź nazwę tytułu do wyszukania i dodania.
- Czas światowy: APLIKACJA "Urządzenie"- "Czas światowy"- "Dodaj", możesz przewinąć w dół, aby

- wybrać lub kliknąć ikonę wyszukiwania w prawym górnym rogu, aby wprowadzić nazwę regionu do wyszukania i dodania.
- Tryb połączenia: obsługuje połączenia: użytkownicy mogą dzwonić, odbierać i odrzucać połączenia bezpośrednio na zegarku.
- Powiadomienia: wyświetla wiadomości tekstowe z telefonu i wiadomości w czasie rzeczywistym wysyłane do zegarka.
- Aparat: kontroluj aparat telefonu, aby zdalnie robić zdjęcia.
- Muzyka: otwórz aplikację "Muzyka" w aplikacji zegarka, możesz kontrolować odtwarzacz muzyczny swojego telefonu, aby odtwarzać muzykę.
- Zdrowie kobiet: zarządzaj swoim cyklem fizjologicznym i otrzymuj powiadomienia z wyprzedzeniem.
- Przypomnienie o siedzeniu: ustaw przypomnienie o siedzeniu za pomocą aplikacji mobilnej.
- Podnieś ekran, aby rozjaśnić nadgarstek: za pomocą aplikacji mobilnej możesz ustawić tę funkcję.
- Znajdź telefon: gdy zegarek jest połączony z aplikacją, telefon wyda dźwięk po kliknięciu na smartwatch.
- Kalkulator: aktywuj funkcję kalkulatora zegarka, aby ułatwić i uprościć obliczenia.
- Asystent głosowy: aktywuj asystenta głosowego telefonu.
- Budzik: możesz ustawić budzik na zegarku. Możesz ustawić do 5 budzików.
- Stoper: zegarek obsługuje stoper.
- Pogoda: połącz się z aplikacją, aby zsynchronizować wyświetlanie pogody w czasie rzeczywistym na zegarku.
- Menu skrótów: tryb Nie przeszkadzać, Ustawienia, Kod QR, Przełączanie audio, Regulacja jasności, Ekran zawsze włączony, Budzik;
- Ustawienia: Regulacja jasności, Hasło, Ustawienia nie przeszkadzać, Zmiana języka, Styl menu, Menu systemowe, Tarcza w trybie czuwania, Podnieś rękę, aby rozjaśnić ekran, Czas na ekranie, Informacje.

ZAWARTOŚĆ OPAKOWANIA:

1. Zegarek,
2. 2 paski (Silikonowy i Nylonowy)
3. Kabel do ładowania
4. Skrócona instrukcja obsługi

ROZWIĄZANIE PROBLEMÓW

1. Brak sygnału tętna

Smartwatch nieustannie monitoruje dane tętna podczas ćwiczeń i codziennego życia. Czasami zegarek może nie odbierać poprawnego sygnału tętna. W takim przypadku brakujące dane tętna pojawią się na przerywanej linii. Jeśli nie możesz odebrać sygnału tętna, najpierw sprawdź, czy zegarek jest prawidłowo założony, dostosuj go, aby nie był zbyt wysoko ani zbyt nisko, ani zbyt ciasno, ani zbyt luźno na nadgarstku. Po dostosowaniu włącz monitorowanie tętna w czasie rzeczywistym, aby uzyskać dane. Jeśli nadal nie ma danych o tętnie, sprawdź, czy funkcja monitorowania tętna jest włączona w aplikacji SMART-TIME PRO.

2. Inne problemy

Jeśli telefon nie może sparować zegarka, sprawdź, czy sygnał smartwatcha jest widoczny w Ustawieniach - Bluetooth, jeśli jest, oznacza to, że nie ma problemów z sygnałem Bluetooth. Sprawdź, czy zegarek jest już sparowany z innym telefonem i odłącz go.



INFORMACJE O PRAWIDŁOWYM USUWANIU TEGO PRODUKTU (Dyrektywa 2013/56/UE)

Ten znak na produkcie lub jego opakowaniu oznacza, że produkt, po zakończeniu swojego życia, w tym bateria, która nie jest wymienna, musi być oddzielony od innych rodzajów odpadów, aby można go było odpowiedzialnie poddać recyklingowi. Bezpieczne użytkowanie tego produktu jest zapewnione poprzez przestrzeganie instrukcji obsługi online, zachowuj je i używaj ostrożnie przez cały okres użytkowania produktu. Bateria litowo-jonowa/li-jonowa/poliestrowa wewnątrz produktu jest zintegrowana i nie wymienna. Nie próbuj jej usunąć, ponieważ może to prowadzić do ryzyka przegrzania, pożaru i obrażeń. Bateria powinna być usuwana tylko przez wykwalifikowanych techników, którzy mogą ją usunąć bez żadnego niebezpieczeństwa i poddać recyklingowi zgodnie z prawem. Użytkownicy powinni oddać nieużywany produkt bezpłatnie w lokalnych punktach zbiórki odpadów lub u sprzedawcy, w stosunku 1:1 lub bezpłatnie, jeśli rozmiar produktu przekracza 25 cm. Odpowiednie usuwanie odpadów pozwala na recykling produktu, traktowanie go zgodnie z ekologicznymi metodami utylizacji, aby zapobiec możliwym szkodom dla środowiska lub zdrowia ludzi oraz promować ponowne wykorzystanie i/lub recykling materiałów produktu. Nieautoryzowane usuwanie produktów elektronicznych, ogniw i baterii przez użytkowników domowych podlega karom przewidzianym przez obowiązujące przepisy.

SPECYFIKACJE TECHNICZNE:

- Nazwa produktu: TRAILPRO
- Wymiary korpusu głównego: 45,95 x 45,95 x 15,05 mm
- Waga zegarka (wraz z paskiem): 70,5 g
- Rozdzielczość: 466x466 (piksele)
- Pojemność baterii: 380 mAh, 1.41 Wh
- Czas pracy na baterii: 4 dni
- Typ baterii: Li-Polymer
- Czas ładowania: 3h
- Wodoodporność: IP68
- Wymagania dotyczące urządzenia: Wsparcie GPS
- Obsługuje iOS 12.0 i Android 5.1 lub nowsze wersje
- Wejście: DC 5V/1A
- Maksymalna moc promieniowania: <20mW
- Częstotliwość: 2,402 – 2,480 GHz
- Aplikacja: Smart-Time Pro

GWARANCJA KONWENCJONALNA

1. ZAKRES ZASTOSOWANIA

1.1. ESPRINET S.p.A., z siedzibą w Vimercate (MB), Via Energy Park, 20, - dalej, ("Esprinet") oferuje niniejszą gwarancję konwencjonalną dla produktów marki Celly na rzecz zarówno klienta końcowego-konsumenta ("Klient końcowy-konsument"), jak i klienta końcowego-profesjonalisty ("Klient końcowy-profesjonalista") na warunkach i w warunkach tutaj przewidzianych (dalej "Gwarancja Konwencjonalna"). Gwarancja Konwencjonalna ma zastosowanie do:

i. nowych towarów marki Celly (dalej "Produkty");

ii. Produktów, które zawierają lub są połączone z treścią cyfrową lub usługą cyfrową w taki sposób, że brak tej treści cyfrowej lub usługi cyfrowej uniemożliwiłby wykonywanie funkcji właściwych dla Produktów ("Produkty z Elementami Cyfrowymi").

1.2. Niniejsza Gwarancja Konwencjonalna obejmuje wyłącznie Produkty w stanie nienaruszonym, w ich pierwotnej konfiguracji, w tym wszelkie akcesoria.

2. PRAWA KONSUMENTÓW

2.1. Niniejsza Gwarancja Konwencjonalna nie narusza praw konsumenta przewidzianych w krajowych przepisach wdrażających Dyrektywę (UE) 2019/771 i zmiany w niej dotyczące gwarancji towarów konsumpcyjnych ("Gwarancja Prawna").

2.2. Gwarancja Konwencjonalna nie zastępuje, nie ogranicza i nie narusza ani nie wyklucza Gwarancji Prawnej, lecz jest jej uzupełnieniem. Klient końcowy-konsument może zatem zawsze dochodzić swoich praw wynikających z Gwarancji Prawnej wobec sprzedawcy, na warunkach i w terminach przewidzianych w powyższej regulacji.

3. PRZEDMIOT GWARANCJI

3.1 Na podstawie niniejszej Gwarancji Konwencjonalnej Esprinet zobowiązuje się, według własnego uznania, (i) do wymiany lub naprawy Produktów lub komponentów, które okażą się wadliwe z powodu wad pierwotnych procesu produkcji wynikających z użytych materiałów lub pracy, na Produkty lub komponenty identyczne lub (ii) w przypadku, gdy nie jest to możliwe, do wymiany na produkt lub części produktu lub komponenty o równoważnej funkcjonalności i wartości ekonomicznej.

4. PRZYPADKI WYŁĄCZENIA GWARANCJI

4.1 Niniejsza Gwarancja Konwencjonalna nie ma zastosowania w przypadku pęknięć, usterek lub jakichkolwiek wad lub defektów spowodowanych przez:

- i) błędy instalacji spowodowane niedbalstwem, lekkomyślnością, nieumiejętnością lub zaniedbaniem;
- ii) brak lub błędne przestrzeganie instrukcji i ostrzeżeń zawartych w podręcznikach lub na ewentualnych dodatkowych kartach instrukcji;
- iii) brak lub błędną konserwację Produktów zgodnie z zaleceniami Esprinet;
- iv) niewłaściwe przechowywanie Produktu;
- v) manipulacje, modyfikacje, interwencje lub konserwacje wykonane przez Klienta końcowego lub zlecone przez Klienta końcowego osobom trzecim, a w każdym razie nie wykonane przez osoby upoważnione przez Esprinet;
- vi) niewłaściwe i niezgodne z normalnym użytkowaniem lub przeznaczeniem Produktu;
- vii) pogorszenie szkody spowodowane dalszym użytkowaniem przez Klienta końcowego, gdy możliwe uszkodzenie lub wada już się ujawniły;
- viii) jakiegokolwiek czynniki zewnętrzne zarówno na etapie instalacji, jak i użytkowania Produktu, które nie są przypisywane ani w żaden sposób związane z Esprinet;
- ix) jeśli model, numer seryjny lub etykieta znajdująca się na Produkcie zostały celowo sfalszowane lub usunięte;
- x) brak instalacji dostarczonej aktualizacji.

4.2. Niniejsza Gwarancja Konwencjonalna nie obejmuje widocznych wad natychmiast rozpoznawalnych przy dostawie Produktu, ani defektów lub usterek spowodowanych zużyciem wynikającym z normalnego użytkowania.

4.3. Niniejsza Gwarancja Konwencjonalna jest wyłączona, jeśli pęknięcia, usterki, wady lub defekty są spowodowane przez produkty, części lub komponenty wyprodukowane przez osoby trzecie inne niż Esprinet, do których Produkt jest podłączony lub z którymi jest w jakikolwiek sposób używany.

5. KORZYSTANIE Z GWARANCJI

5.1. Gwarancja Konwencjonalna aktywuje się natychmiast po zakupie odpowiedniego Produktu. Klient końcowy może skorzystać z niniejszej Gwarancji Konwencjonalnej, kontaktując się bezpośrednio z Esprinet pod adresem e-mail garanzia@esprinet.com lub warranty@esprinet.com. Gwarancja Konwencjonalna może być również zarządzana przez Autoryzowane Centrum Esprinet.

5.2. Aby skorzystać z niniejszej Gwarancji Konwencjonalnej, Klient końcowy musi posiadać paragon i/lub fakturę zakupu Produktu i/lub dokument przewozowy ("DDT"). Esprinet zastrzega sobie prawo do odmowy udzielenia niniejszej Gwarancji Konwencjonalnej, jeśli Klient końcowy nie dostarczy przynajmniej jednego z tych dokumentów.

6. CZAS TRWANIA

6.1. Czas trwania niniejszej Gwarancji Konwencjonalnej jest równy czasowi trwania Gwarancji Prawnej (dalej "Okres Gwarancji"). Oznacza to, że Klient końcowy-profesjonalista również otrzymuje gwarancję konwencjonalną o czasie trwania równym temu, które jest przewidziane dla konsumentów, tj. dwa lata.

6.2. Okres Gwarancji zaczyna biec od daty zakupu Produktu, a więc od daty widniejącej na paragonie i/lub fakturze i/lub dokumencie przewozowym (DDT).

6.3. W przypadku naprawy lub wymiany pierwotny Okres Gwarancji nadal obowiązuje, co nie powinno być interpretowane jako odnowienie lub przedłużenie.

6.4. Roszczenie o dochodzenie wad przedawnia się w każdym przypadku w terminie dwudziestu sześciu miesięcy (Okres Gwarancji + dwa miesiące) od zakupu Produktu.

ZAKRES TERYTORIALNY

7.1. Niniejsza gwarancja jest skuteczna tylko dla świadczeń gwarancyjnych realizowanych na terytorium Włoch, Hiszpanii i Portugalii i dotyczy wyłącznie produktów sprzedawanych pod marką Celly.

OBOWIAZUJĄCE PRAWO I SĄD WŁAŚCIWY

8.1. Niniejsze Ogólne Warunki Gwarancji regulowane są prawem włoskim. W przypadku jakichkolwiek sporów, które mogą wynikać z interpretacji lub stosowania niniejszych warunków, wyłącznie właściwy będzie Sąd w Mediolanie.

8.2. Zastrzega się zastosowanie wobec klientów końcowych-konsumentów przepisów ewentualnie korzystniejszych i bezwzględnych przewidzianych przez prawo kraju, w którym mają oni stałe miejsce zamieszkania, w szczególności w odniesieniu do prawa właściwego, czasu trwania gwarancji oraz właściwego sądu.



Produkt ten jest zgodny z Dyrektywą 2011/65/UE-2015/863/UE (RoHS). Produkt posiada oznakowanie CE i jest zgodny z normami bezpieczeństwa ustalonymi przez Unię Europejską.

DEKLARACJA ZGODNOŚCI

Esprinet SpA oświadcza, że produkt jest zgodny z dyrektywą 2014/53/UE. Pełny tekst deklaracji zgodności UE jest dostępny pod następującym adresem internetowym:

<https://xchange.esprinet.com/comp/nilox/nxswtrailpro.pdf>

Nilox® jest znakiem towarowym należącym do Esprinet S.p.A. Wszystkie znaki towarowe są zarejestrowanymi znakami towarowymi ich właścicieli. Esprinet S.p.A., via Energy Park 20, 20871 Vimercate (MB) – Włochy. Wyprodukowano w Chinach.

www.nilox.com

w sprawie informacji i kontaktu: contact@esprinet.com



SUOMI - FI

Käyttöohje

ÄLYKELLO

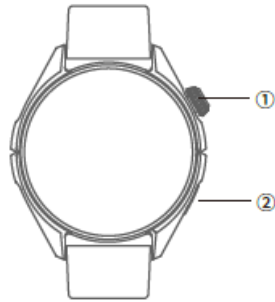
Malli: NXSWTRAILPRO

Rev00 – 03.2025

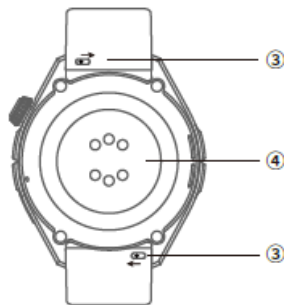
TURVALLISUUSTIEDOT ÄLYKELLOJEN TURVALLISTA KÄYTTÖÄ VARTEN

Lue turvallisuusohjeet huolellisesti ja lue online-käyttöopas ennen tuotteen käyttöä. Säilytä nämä tiedot myöhempää tarvetta varten ja sisällytä ne, kun luovutat tuotteen kolmansille osapuolille. Käytä tuotetta ja sen lisävarusteita vain niiden aiottuun käyttöön noudattaen ilmoitettuja sähköisiä teknisiä tietoja suljetussa ja suojatussa ympäristössä vakavien vaarojen välttämiseksi. Pidä tuote poissa lämmöltä, suoralta auringonvalolta, kosteudelta ja nesteiltä. Lapset tai henkilöt, jotka eivät pysty ymmärtämään siihen liittyviä riskejä, eivät saa käyttää laitetta. Älä jätä tuotetta latautumaan liian pitkäksi aikaa tai kytkettynä verkkovirtaan, kun sitä ei käytetä tai jos epäilet toimintahäiriöitä. Vältä iskuja, putoamista, puristamista tai kovaa käsittelyä, jotka voivat aiheuttaa vaaratilanteita. Älä koskaan yritä purkaa tai korjata tuotetta, jos se on viallinen. Jos tuotteesta vuotaa nestettä, vältä aineen joutumista iholle tai silmiin. Jos näin on, huuhtelee altistunut alue välittömästi vedellä ja ota yhteys lääkäriin. Pidä laatikko ja erityisesti pussit poissa lasten ulottuvilta tukehtumisvaaran tai vahingossa tapahtuvan nielemisen välttämiseksi. Vältä laitteen käyttöä elektronisten lääketieteellisten laitteiden, kuten sydämentahdistimien, lähellä. Jos sinulla on epäilyjä tuotteen toimivuudesta, turvallisuudesta tai liitännöistä, ota yhteyttä Esprinetin asiakaspalveluun. Älä käytä laitetta toimintojen aikana, jotka vaativat suurta keskittymistä, jotta välttät häiriötekijöiltä ja onnettomuuksilta. Tuote vaatii vähän huoltoa ja sen voi puhdistaa vain pehmeällä, puhtaalla liinalla ilman syövyttäviä pesuaineita tai kemikaaleja. Tämä tuote ei ole lelu. Pidä laite ja sen lisävarusteet poissa lasten ja eläinten ulottuvilta. Älä käytä laitetta sairaaloissa, lentokoneissa tai ympäristöissä, joissa on elektronisia laitteita, jotka voivat altistaa radiotaajuisille häiriöille. Ellei teknisessä tiedotteessa nimenomaisesti mainita, tuote ei sovellu upotettavaksi veteen tai muihin nesteisiin. Älä kosketa tuotetta tai sen tarvikkeita märillä tai kosteilla käsillä tai muilla kehon osilla. Ennen jokaista käyttöä on suositeltavaa ladata tuote täyteen. Esprinet S.p.A. ei ole millään tavalla vastuussa mistään henkilöille tai omaisuudelle aiheutuneista vammoista tai vahingoista, jotka johtuvat tuotteen väärästä käytöstä.

TUOTE



Virtapainike: Paina pitkään käynnistääksesi ja sammuttaaksesi älykellon; Lukitusnäytön tila, lyhyt painallus käynnistääksesi näytön; Pyöritä vaihtaaksesi valitsimia ja sivuja suoraan Liikepainikkeet: Paina lyhyesti päästäksesi toimintoluetteloon

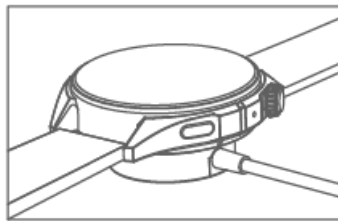


Vaihtohihna Vaihda hihna liu'uttamalla jousitappia ja painamalla sitä

Sykesensorialue ja langaton latausalue

MITEN LATAAT

Käännä kello ympäri, kohdistusta kellon pohja latausalustaan, niin näytöllä oleva akkukuvake näyttää täyden latauksen tilan, kun se on ladattu täyteen. Kuivaa kello ennen lataamista välttääksesi jäännöshien aiheuttamat riskit.



Saavuttaaksesi maksimaalisen latausvirran ja magneettisen vetovoiman, katso yllä olevasta kuvasta oikea latauskulma (latausalusta on kohdistettu kellon painikkeen keskiviivaan)

ÄLYKELLON LIITTÄMINEN ÄLYPUHELIMEEN:

Lataa SMART-TIME PRO -sovellus QR-KOODIN kautta:



SMART-TIME PRO on välttämätön sovellus kellon käyttöön. Voit hallita kelloa sovelluksen kautta ja kokea muita toimintoja, joita kello tarjoaa.

1. Käynnistä kello pitämällä virtapainiketta painettuna.
2. Lataa sovellus skannaamalla kellon näytöllä oleva QR-koodi matkapuhelimellasi. Voit myös skannata yllä olevan QR-koodin tai ladata ja asentaa sovelluksen App Storesta.
3. Avaa sovellus, napsauta "Laite", valitse "Pair Device" siirtyäksesi laiteparin muodostamissivulle. Napsauta T-PRO-laitetta.
4. Onnistuneen pariliitoksen muodostamisen jälkeen voit aloittaa kellon käytön.

SMARTWATCH PÄÄTOIMINNOT:

- GPS: Kello on yhdistetty puhelimeen, liiketilassa käyttöliittymässä lukee "GPS-synkronointi onnistui, napsauta Käynnistä". GPS-yhteys onnistui, liike näkyy APP-liikeradalla.
- AGPS: Valitse avoin ulkoalue. AGPS-tiedosto synkronoidaan automaattisesti kelloon ensimmäisen kerran, kun se yhdistetään sovellukseen, ja se on voimassa 7 päivää. Varmista, että kello ja sovellus pysyvät normaalissa yhteydessä, jotta AGPS-tiedoston kelpoisuus tarkistetaan automaattisesti. Jos se ylittää 7 päivää, puhelinsovellus lähettää AGPS-tiedoston uudelleen kelloon.
- Kompassi: Kun käytät kompassitoimintoa ensimmäistä kertaa, sinun on noudatettava kellon käyttöliittymän kalibrointiohjeita. (Käytä toimintoa etäällä ulkoisista muuntajista, kaukana televisiosta, kaukana mikroaaltouunista ja muista laitteista, jotka voivat aiheuttaa magneettikentän ympäristöä)
- Korkeus: Siirry korkeusmittaussivulle nähdäksesi nykyisen korkeuden. Kun korkeus poikkeaa todellisuudesta, voit yhdistää kellon synkronoidaksesi APP:n. APP:n yhdistämisen jälkeen älykello kalibroi automaattisesti korkeuden, mikä voi tehdä korkeuden näytöstä tarkemman.
- Ilmanpaine: Siirry barometrisen paineen mittaussivulle, jolloin ilmankin paine tulee näkyviin.
- Urheilu: Tukee jopa 100+ urheilutilaa, kuntoilua, vapaa-aikaa, juoksua, jalkapalloa, tanssia jne.
- Syke: Aseta kello lähelle rannettasi. Älykello pystyy mittaamaan sykearvon reaaliajassa. Yleisen väestön normaaliarvo on 60-90 lyöntiä/min
- Happi: Aseta kello lähelle ranteesi: se voi mitata veren happiarvon.
- Sleep: Avaa "Sleep"-sovellus kellosovelluksessa tallentaaksesi koko yön uniolosuhteet
- Verenpaine: Kun olet käyttänyt kelloa oikein, avaa "Blood Pressure" -sovellus kellosovelluksessa mitataksesi verenpaineesi manuaalisesti.
- Aktiivisuus: Kun olet käyttänyt kelloa oikein, avaa "Activity"-sovellus kellosovelluksessa nähdäksesi askelmäärät, kalorit, matkan ja muut päivittäisen harjoituksen parametrit.
- Stressi: Kun olet käyttänyt kelloa oikein, avaa kellosovelluksen "Stressi"-sovellus nähdäksesi kuinka paljon henkistä stressiä sinulla on;
- Osake: APP "Device" - "Stock" - "Add" siirtyäksesi hakusivulle, napsauta hakukuvaketta oikeassa yläkulmassa ja kirjoita haettavan ja lisättävän osakkeen nimi.
- Maailman aika: APP "Device" - "World Time" - "Add", voit selata alas kohtaan
- Valitse tai napsauta hakukuvaketta oikeassa yläkulmassa syöttääksesi etsittävän ja lisättävän alueen nimen
- Puhelutila: Tukee puheluita: käyttäjät voivat soittaa, vastata ja hylätä puheluita suoraan kellosta

- • Ilmoitukset: Tarkastele puhelimesi tekstiviestejä ja kelloosi lähetettyjä reaaliaikaisia viestejä
- • Kamera: Ohjaa matkapuhelimen kameraa ottaaksesi kuvia etänä
- • Musiikki: Avaa "Musiikki"-sovellus kellosovelluksessa, voit ohjata matkapuhelimesi musiikkisoitinta musiikin toistamiseksi
- • Naisten terveys: Hallitse fysiologista kiertokulkuasi ja vastaanota ennakkovaroitus
- • Istumismuistutus: Aseta istumamuistutus mobiilisovelluksen kautta
- • Nosta ranteen valonäyttö: Voit asettaa tämän toiminnon mobiilisovelluksen kautta
- • Etsi puhelin: Kun kello on yhdistetty sovellukseen, matkapuhelimesta kuuluu ääni, kun napsautetaan älykelloa
- • Laskin: Aktivoi kellon laskintoiminto tehdäksesi laskemisesta mukavampaa ja yksinkertaisempaa
- • Voice Assistant: Aktivoi puhelimesi ääniavustajan
- • Hälytys: Voit asettaa hälytyksen kelloon. Voit asettaa enintään 5 hälytystä
- • Ajastin: Kello tukee ajastinta
- • Sää: Yhdistä APP:hen synkronoidaksesi kellon reaaliaikainen säänäyttö
- • Pikavalikko: Älä häiritse -tila, Asetukset, QR-koodi, Äänen vaihto, Kirkkauden säätö, Aina näytössä, Herätyskello;
- • Asetukset: Säädä kirkkautta, Salasana, Älä häiritse -asetukset, Vaihda kieli, Valikkotyylä, Järjestelmävalikko, Valmiustilan valitsin, Nosta kättä näytön valaisemiseksi, Näyttöaika, Tiedot

PAKKAUKSEN SISÄLTÖ:

Kello,

2 hihnaa (silikonista ja nailonia)

Latauskaapeli

Lyhyt käyttöopas

VIANETSINTÄ

5. Puuttuva sykesignaali

Älykello kiinnittää edelleen huomiota syketietoihisi harjoituksen ja päivittäisen elämän aikana. Joskus kello ei ehkä vastaanota oikeaa sykesignaalia. Tällä hetkellä puuttuvat syketiedot näkyvät katkoviivalla. Jos et pysty vastaanottamaan sykesignaalia, tarkista ensin, että käytät kelloa oikein, säädä se niin, ettei se ole liian korkealla tai liian matalalla, ei liian kireällä tai liian löysällä ranteessa. Ota reaaliaikainen sykemittaus käyttöön säädön jälkeen saadaksesi tiedot. Jos syketietoja ei vielä ole, tarkista, onko sykkeenvalvontatoiminto aktivoitu SMART-TIME PRO APP:ssa.

6. Muut ongelmat

Jos puhelimesi ei pysty muodostamaan pariliitosta kellosi kanssa, tarkista onko älykellosignaali Asetukset - Bluetooth, jos on, se tarkoittaa, että Bluetooth-signaali ei ole ongelmia. Tarkista, onko kello jo yhdistetty toiseen puhelimeen, ja irrota se.



TIEDOT TÄMÄN TUOTTEEN OIKEASTA HÄVITTÄMISESTÄ (Direktiivi 2013/56/EU)

Tämä tuotteessa tai sen pakkauksessa oleva merkintä tarkoittaa, että tuote, mukaan lukien ei-irrotettava akku, on elinkaarensa lopussa erotettava muusta jätteestä vastuullista kierrätystä varten. Tämän tuotteen turvallinen käyttö taataan noudattamalla online-ohjeita, säilytä ja käytä sitä huolellisesti tuotteen käyttöiän

ajan. Tuotteen sisällä oleva litiumioni-/litiumioni-/polymeeriakku on sisäänrakennettu, eikä sitä voi vaihtaa. Älä yritä poistaa sitä, koska se voi aiheuttaa ylikuumentumisen, tulipalon ja loukkaantumisen. Akun saa poistaa vain pätevä teknikko, joka osaa poistaa sen turvallisesti ja kierrättää sen lain mukaisesti. Käyttäjien tulee palauttaa käytetty tuote veloitusetta paikallisiin erilliskeräyspisteisiin tai jälleenmyyjälle, yksitellen tai maksutta, jos tuotteen mitat ovat yli 25 cm. Asianmukaisella jätteenkäsittelyllä voit kierrättää tuotteen, käsitellä sitä ympäristöystävällisin hävitysmenetelmin, jotta vältetään mahdollisilta ympäristö- tai ihmisten terveydevahingoilta ja edistetään tuotemateriaalien uudelleenkäyttöä ja/tai kierrätystä. Sähköisten tuotteiden, kennojen ja paristojen luvaton hävittäminen kotitalouskäyttäjien toimesta on voimassaolevan lainsäädännön mukaista.

TEKNISET TIEDOT:

Tuotteen nimi: TRAILPRO
Päärungon koko: 45,95 x 45,95 x 15,05 mm
Kellon paino (mukaan lukien hihna): 70,5 g
Resoluutio: 466x466 (pikseliä)
Akun kapasiteetti: 380 mAh, 1,41 Wh
Akun kesto: 4 päivää
Akun tyyppi: Li-polymeeri
Latausaika: 3h
Vesitiivis: IP68
Laitevaatimukset: GPS-tuki
Tukee iOS 12.0:ta ja Android 5.1:tä tai uudempaa
Tulo: DC 5V/1A
Suurin säteilyteho: <20mW
Taajuus: 2,402 – 2,480 GHz
Sovellus: Smart Time Pro

TAVANOMAINEN TAKUU

1. SOVELTAMISALA

1.1. ESPRINET S.p.A., jonka rekisteröity kotipaikka on Vimercate (MB), Via Energy Park, 20, - jäljempänä ("Esprinet") tarjoaa tämän tavanomaisen takuun Celly-merkkisille tuotteille sekä loppukuluttaja-asiakkaalle ("Loppuasiakas") että loppuammattiasiakkaalle ("Lopullinen ammattiasiakas") tässä määriteltyjen sopimusehtojen ja "takuehtojen" mukaisesti. Perinteinen takuu koskee:

i. uudet Celly-merkkiset tuotteet ("Tuotteet");

ii. Tuotteet, jotka sisältävät tai on yhdistetty digitaaliseen sisältöön tai digitaaliseen palveluun siten, että mainitun digitaalisen sisällön tai digitaalisen palvelun puuttuminen estäisi Tuotteille ominaisten toimintojen suorittamisen ("Digitaalisia elementtejä sisältävät tuotteet").

1.2. Tämä perinteinen takuu kattaa yksinomaan ehjät Tuotteet niiden alkuperäisessä kokoonpanossa, mukaan lukien kaikki lisävarusteet.

2. KULUTTAJAN OIKEUDET

2.1. Tämä perinteinen takuu ei vaikuta direktiivin (EU) 2019/771 ja myöhempien muutosten täytäntöönpanon kansallisissa säännöksissä säädettyihin kuluttajan oikeuksiin. kulutustavaroiden takuiden alalla ("oikeudellinen takuu").

2.2. Perinteinen takuu ei korvaa, rajoita, rajoita tai sulje pois laillista takuuta, vaan se lisätään viimeksi mainittuun. Loppukuluttaja-asiakas voi näin ollen aina vedota Lakitakuun mukaisiin oikeuksiin myyjää vastaan edellä mainitun lainsäädännön ehdoilla ja ehdoilla.

3. TAKUUN KOHDE

3.1 Tämän tavanomaisen takuun perusteella Esprinet sitoutuu oman harkintansa mukaan (i) korvaamaan tai korjaamaan Tuotteet tai komponentit, jotka ovat viallisia käytetyistä materiaaleista tai valmistuksesta johtuvista alkuperäisistä virheistä samanlaisilla tuotteilla tai komponenteilla tai, (ii) jos tämä ei ole mahdollista, korvaamaan ne tuotteella tai toiminnallisten tuotteiden tai osien taloudellisella arvolla.

4. TAKUUN RAJOITTAMISTAPAUKSET

4.1 Tätä perinteistä takuuta ei sovelleta rikkoutuessa, toimintahäiriöissä tai missään tapauksessa vioissa tai vioissa, jotka johtuvat:

- i) huolimattomuudesta, huolimattomuudesta, kokemattomuudesta tai huolimattomuudesta aiheutuneet asennusvirheet;
- ii) oppaiden tai mahdollisten lisäohjeiden sisältämien ohjeiden ja varoitusten noudattamatta jättäminen tai virheellinen noudattaminen;
- iii) Tuotteiden epäonnistuminen tai virheellinen huolto Esprinetin ilmoittamilla menetelmillä;
- iv) Tuotteen huono säilytys;
- v) lopullisen asiakkaan tai kolmannen osapuolen suorittamat peukalot, muutokset, toimenpiteet tai huolto, jotka loppuasiakkaat ovat suorittaneet ja jotka eivät missään tapauksessa ole Esprinetin valtuuttamien henkilöiden suorittamia;
- vi) epäasianmukainen käyttö ja tuotteen normaalin käytön tai käyttötarkoituksen vastainen käyttö;
- vii) loppuasiakkaan jatkokäytön aiheuttaman vahingon paheneminen, kun mahdollinen toimintahäiriö tai vika on jo ilmennyt;
- viii) mikä tahansa ulkoinen tekijä sekä Tuotteen asennus- että käyttövaiheessa, joka ei johdu Esprinetistä tai ei muuten johdu Esprinetistä;
- ix) jos Tuotteessa oleva malli, sarjanumero tai etiketti on tahallisesti väärennetty tai poistettu;
- x) toimitetun päivityksen asennus epäonnistui.

4.2. Tämä perinteinen takuu ei kata ilmeisiä vikoja, jotka tunnistetaan välittömästi tuotteen toimituksen yhteydessä, eikä vikoja tai toimintahäiriöitä, jotka ovat aiheutuneet normaalista kulumisesta johtuvasta heikkenemisestä.

4.3. Tämä perinteinen takuu on poissuljettu, jos rikkoutumiset, toimintahäiriöt, viat tai viat johtuvat tuotteista, osista tai komponenteista, jotka ovat valmistaneet muut kuin Esprinet, joihin Tuote on liitetty tai joiden kanssa sitä joka tapauksessa käytetään.

5. TAKUUN KÄYTTÖ

5.1. Tavanomainen takuu aktivoituu välittömästi kyseisen tuotteen oston jälkeen. Loppuasiakas voi hyödyntää tätä tavanomaista takuuta ottamalla yhteyttä suoraan Esprinetiin sähköpostitse osoitteeseen garanzia@esprinet.com tai warranty@esprinet.com. Perinteistä takuuta voidaan myös hallita valtuutetun Esprinet-keskuksen kautta.

5.2. Voidakseen hyötyä tästä tavanomaisesta takuusta loppuasiakkaalla on oltava tuotteen kuitti ja/tai ostolasku ja/tai kuljetusasiakirja ("DDT"). Esprinet varaa oikeuden kieltäytyä antamasta tätä perinteistä takuuta, jos loppuasiakas ei toimita vähintään yhtä näistä asiakirjoista.

6. KESTO

6.1. Tämän tavanomaisen takuun kesto on sama kuin laillisen takuun ("takuu-aika") kesto. Tästä seuraa, että loppuasiakasammattilaisellekin tarjotaan tavanomainen kestotakuu, joka vastaa kuluttajille laillista, eli kaksi vuotta.

6.2. Takuu-aika alkaa tuotteen ostopäivästä, siis kuitissa ja/tai laskussa ja/tai kuljetusasiakirjassa (DDT) mainitusta päivämäärästä.

6.3. Korjauksen tai vaihdon yhteydessä alkuperäinen takuu-aika jatkuu, eikä sitä siksi tule pitää uusittavana tai pidennettynä.

6.4. Vikojen väittämiseen tähtäävä kanne vanhenee joka tapauksessa 26 kuukauden kuluessa (Takuu-aika + kaksi kuukautta) Tuotteen ostosta.

7. ALUEELLINEN SOVELTAMISALA

7.1. Tämä takuu koskee vain Italiassa, Espanjassa ja Portugalissa tarjottavia takuupalveluita, ja se koskee vain Celly-tuotemerkin alla markkinoituja tuotteita.

8. SOVELLETTAVA LAKI JA TOIMINTAALA

8.1. Nämä yleiset takuehdot ovat Italian lain alaisia. Kaikissa riita-asioissa, jotka voivat syntyä sen tulkinnasta tai soveltamisesta, Milanon tuomioistuimella on yksinomainen toimivalta.

8.2. Loppukuluttaja-asiakkaille heidän asuinmaansa laissa vahvistettujen edullisempien ja pakottavien säännösten soveltaminen on varattu erityisesti sovellettavan lain, takuun keston ja toimivaltaisen tuomioistuimen osalta.



Tämä tuote on direktiivin 2011/65/EU-2015/863/EU (RoHS) mukainen. Tuotteella on CE-merkintä ja siksi se täyttää Euroopan unionin asettamat turvallisuusstandardit.

VAATIMUSTENMUKAISUUSILMOITUS

Esprinet SpA vakuuttaa, että tuote on direktiivin 2014/53/EU mukainen. EU-vaatimustenmukaisuusvakuutuksen koko teksti on saatavilla seuraavasta Internet-osoitteesta:

<https://xchange.esprinet.com/comp/nilox/nxswtrailpro.pdf>

Nilox® on Esprinet S.p.A.:n omistama tavaramerkki. Kaikki tavaramerkit ovat omistajiensa rekisteröityjä tavaramerkkejä. Esprinet S.p.A., kautta Energy Park 20, 20871 Vimercate (MB) – Italia. Valmistettu Kiinassa.

www.nilox.com

Lisätietoja ja yhteystiedot: contact@esprinet.com



СРПСКИ – РС

Упутство за употребу

СМАРТВАТЦХ

Модел: НКССВТРАИЛПРО

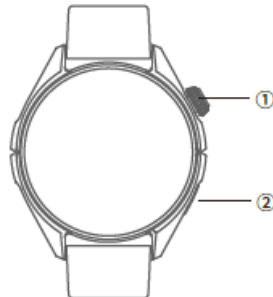
Рев00 – 03.2025

БЕЗБЕДНОСНЕ ИНФОРМАЦИЈЕ ЗА БЕЗБЕДНУ УПОТРЕБУ ПАМЕТНИХ САТОВА

Пажљиво прочитајте безбедносне напомене и консултујте упутство за употребу на мрежи пре употребе производа. Сачувајте ове информације за будућу употребу и укључите их приликом прослеђивања производа трећим лицима. Користите производ и његову додатну опрему само за предвиђену употребу, поштујући назначене електричне спецификације иу затвореним и заштићеним окружењима, како бисте избегли озбиљне ризике. Држите производ даље од топлоте, директне сунчеве светлости, влаге и течности. Уређај не смеју да користе деца или било ко ко није у стању да разуме ризике. Не остављајте производ да се пуни предуго или повезан на електричну мрежу када се не користи или ако сумњате на квар. Избегавајте ударце, падове, пригњечење или грубо руковање који могу изазвати опасне ситуације. Никада не покушавајте да раставите или поправите производ ако је неисправан. Ако течност цури из производа, избегавајте контакт са кожом или очима; Ако је тако, одмах оперите захваћено подручје водом и консултујте лекара. Кутију, а посебно кесе, држите даље од деце како бисте спречили ризик од гушења или случајног гутања. Избегавајте коришћење уређаја у близини медицинских електронских уређаја, као што су пејсмејкери. За било какве сумње у вези са радом, безбедношћу или повезивањем производа, контактирајте Еспринет корисничку подршку. Немојте користити уређај током активности које захтевају велику концентрацију, да бисте избегли ометање и незгоде. Производ захтева мало одржавања и може се чистити само меком, чистом крпом, без употребе агресивних детерџената или хемикалија. Овај производ није играчка. Држите уређај и његову додатну опрему ван домаћаја деце и животиња. Немојте користити уређај у болницама, у авионима или у окружењима са електронском опремом која може бити изложена радио-фреквентним сметњама. Осим ако је изричито наведено у техничком листу, производ није погодан за потапање у воду или друге течности. Не додирујте производ или његову додатну опрему мокрым или влажним рукама или другим деловима тела. Пре сваке употребе, препоручљиво је

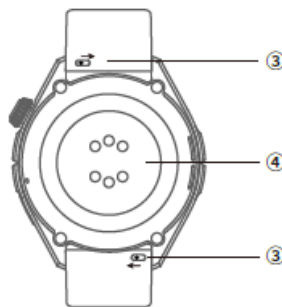
потпуно напунити производ. Еспринет С.п.А. неће бити одговоран ни на који начин за било какву повреду или штету проузроковану лицима или имовини која је резултат неправилне употребе производа.

ПРОИЗВОД



Дугме за напајање: Дуго притисните да бисте укључили и искључили паметни сат; Стање закључаног екрана, кратко притисните да бисте укључили екран; Ротирајте да бисте директно променили бројчанике и странице

Дугмад за кретање: Кратак притисак за приступ листи функција

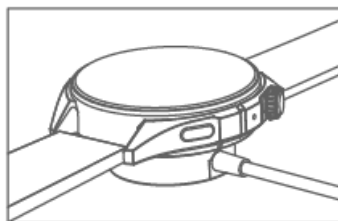


Заменска трака Померите опругу и притисните је да промените траку

Зона сензора откуцаја срца и област бежичног пуњења

КАКО СЕ ПУНИТИ

Окрените сат, поравнајте доњи део сата са базом за пуњење и икона батерије на екрану ће показати статус пуног напуњености када је потпуно напуњен. Пре пуњења, молимо вас да прво осушите сат да бисте избегли било какав ризик узрокован преосталом знојењем.



Да бисте постигли максималну струју пуњења и магнетну привлачност, погледајте слику изнад за тачан угао пуњења (основа за пуњење је поравната са средишњом линијом дугмета на сату)

ПОВЕЗИВАЊЕ ПАМЕТНОГ САТА НА ВАШ ПАМЕТНИ ТЕЛЕФОН:

Преузмите апликацију СМАРТ-ТИМЕ ПРО преко КР КОД-а:



СМАРТ-ТИМЕ ПРО је незаменљива апликација за коришћење сата. Можете управљати сатом преко апликације и искусити друге функције које вам сат нуди.

9. Притисните и држите дугме за напајање да бисте укључили сат.

10. Скенирајте КР код на екрану сата својим мобилним телефоном да бисте преузели апликацију. Такође можете да скенирате КР код изнад или да преузмете и инсталирате апликацију у Апп Сторе-у.

11. Отворите апликацију, кликните на „Уређај“, изаберите „Упари уређај“ да бисте отишли на страницу за упаривање уређаја. Кликните на Т-ПРО уређај.

12. Након успешног упаривања, можете почети да користите сат.

ГЛАВНЕ ФУНКЦИЈЕ ПАМЕТНОГ САТА:

- ГПС: Сат је повезан са телефоном, у режиму кретања, кориснички интерфејс приказује „ГПС синхронизација је успела, кликните на Старт“. ГПС веза је успешна, кретање се може видети у АПП трагу кретања.
- АГПС: Изаберите отворени простор на отвореном. АГПС датотека ће се аутоматски синхронизовати са сатом по први пут када се повежете са апликацијом и важиће 7 дана. Уверите се да сат и апликација остају у нормалној вези да бисте аутоматски проверили валидност АГПС датотеке. Ако пређе 7 дана, апликација за телефон ће поново послати АГПС датотеку на сат.
- Компас: Када први пут користите функцију компаса, потребно је да пратите упутства на интерфејсу сата за калибрацију. (Молимо да користите функцију даље од екстерних трансформатора, даље од ТВ-а, даље од микроталасних пећница и друге опреме која може изазвати окружење магнетног поља)
- Надморска висина: Унесите страницу за мерење надморске висине да видите тренутну надморску висину. Када висина одступи од стварности, можете повезати сат да бисте синхронизовали АПП. Након повезивања АПП-а, паметни сат ће аутоматски калибрисати надморску висину, што може учинити приказ надморске висине прецизнијим.
- Барометријски притисак: Унесите страницу за мерење барометарског притиска, појавиће се атмосферски притисак.
- Спорт: Подржава до 100+ спортских режима, фитнес, слободно време, трчање, фудбал, плес итд.
- Откуцаји срца: Поставите сат близу ручног зглоба. Паметни сат може да мери вредност откуцаја срца у реалном времену. Нормална вредност за општу популацију је 60-90 откуцаја у минути
- Кисеоник: Поставите сат близу ручног зглоба: може да мери вредност кисеоника у крви.
- Спавање: Отворите апликацију „Спавање“ у апликацији за сат да бисте снимили услове спавања током целе ноћи
- Крвни притисак: Након што правилно носите сат, отворите апликацију „Крвни притисак“ у апликацији за сат да бисте ручно измерили крвни притисак

- Активност: Након што правилно носите сат, отворите апликацију „Активност“ у апликацији за сат да бисте видели број корака, калорија, раздаљину и друге параметре свакодневног вежбања
- Стрес: Након што правилно носите сат, отворите апликацију „Стрес“ у апликацији за сат да видите колико сте менталног стреса;
- Залихе: АПП „Уређај“ – „Стоцк“ – „Додај“ да бисте отишли на страницу за претрагу, кликните на икону за претрагу у горњем десном углу и унесите назив акције за претрагу и додавање.
- Светско време: АПП „Уређај“ – „Светско време“ – „Додај“, можете да померите надолу до
- изаберите или кликните на икону за претрагу у горњем десном углу да бисте унели назив региона за претрагу и додавање
- Режим позива: Подржава позиве: корисници могу упућивати, одговарати и одбијати позиве директно на сату
- Обавештења: Прегледајте текстуалне поруке са телефона и поруке у реалном времену послате на сат
- Камера: Управљајте камером свог мобилног телефона да бисте даљински снимали фотографије
- Музика: Отворите апликацију „Музика“ у апликацији за сат, можете да контролишете музички плејер на свом мобилном телефону да бисте пуштали музику
- Здравље жена: Управљајте својим физиолошким циклусом и примајте унапред упозорење
- Седентарни подсетник: Подесите седећи подсетник преко мобилне апликације
- Подигните екран са светлом на ручном зглобу: Ову функцију можете подесити преко мобилне апликације
- Пронађи телефон: Када је сат повезан са АПП-ом, мобилни телефон ће се огласити након клика на паметни сат
- Калкулатор: Активирајте функцију калкулатора на сату како бисте прорачуне учинили практичнијим и једноставнијим
- Гласовни помоћник: Активира гласовни помоћник вашег телефона
- Аларм: Можете подесити аларм на сату. Можете подесити до 5 аларма
- Тајмер: Сат подржава тајмер
- Време: Повежите се на АПП да бисте синхронизовали временску прогнозу у реалном времену на сату
- Мени пречица: режим Не узнемиравај, Подешавања, КР код, Промена звука, Подешавање осветљења, Увек на екрану, Будилник;
- Подешавања: Подесите осветљеност, Лозинка, подешавања Не ометај, Промена језика, Стил менија, Системски мени, Точкић у режиму приправности, Подигните руку да осветли екран, Време екрана, Информације

САДРЖАЈ ПАКЕТА:

сат,

2 траке (силикон и најлон)

Кабл за пуњење

Смањено упутство за употребу

РЕШАВАЊЕ ПРОБЛЕМА

Недостаје сигнал откуцаја срца

Паметни сат наставља да обрађа пажњу на податке о пулсу током вежбања и свакодневног живота. Понекад сат можда неће примити тачан сигнал откуцаја срца. У овом тренутку, подаци о пулсу који недостају ће се појавити на испрекиданој линији. Ако не можете да примите сигнал откуцаја срца, прво треба да проверите да ли правилно носите сат, подесите га тако да не буде превисоко или прениско, да не буде превише затегнут или превише лабав на зглобу. Након подешавања, укључите праћење откуцаја срца у реалном времену да бисте добили податке. Ако још увек нема података о пулсу, проверите да ли је функција праћења откуцаја срца активирана у СМАРТ-ТИМЕ ПРО АПП.

Други проблеми

Ако ваш телефон не успе да се упари са сатом, проверите да ли постоји сигнал паметног сата у подешавањима - Блуеутоотх, ако постоји, то значи да нема проблема са Блуеутоотх сигналом. Проверите да ли је сат већ упарен са другим телефоном и искључите га.



Недостаје сигнал откуцаја срца

Паметни сат наставља да обрађа пажњу на податке о пулсу током вежбања и свакодневног живота. Понекад сат можда неће примити тачан сигнал откуцаја срца. У овом тренутку, подаци о пулсу који недостају ће се појавити на испрекиданој линији. Ако не можете да примите сигнал откуцаја срца, прво треба да проверите да ли правилно носите сат, подесите га тако да не буде превисоко или прениско, да не буде превише затегнут или превише лабав на зглобу. Након подешавања, укључите праћење откуцаја срца у реалном времену да бисте добили податке. Ако још увек нема података о пулсу, проверите да ли је функција праћења откуцаја срца активирана у СМАРТ-ТИМЕ ПРО АПП.

Други проблеми

Ако ваш телефон не успе да се упари са сатом, проверите да ли постоји сигнал паметног сата у подешавањима - Блуеутоотх, ако постоји, то значи да нема проблема са Блуеутоотх сигналом. Проверите да ли је сат већ упарен са другим телефоном и искључите га

ТЕХНИЧКЕ СПЕЦИФИКАЦИЈЕ:

Назив производа: ТРАИЛПРО Величина главног кућишта: 45,95 к 45,95 к 15,05 мм Тежина сата (укључујући каиш): 70,5 г Резолуција: 466 к 466 (пиксела) Капацитет батерије: 380 мАх, 1,41 Вх Трајање батерије: 4 дана Вријеме пуњења: Водоотпоран тип батерије: 6 8 ГПС подршка Подршка иОС 12.0 и Андроид 5.1 или новији Улаз: ДЦ 5В/1А Максимална снага зрачења: <20мВ Фреквенција: 2.402 – 2.480 ГХз Апликација: Смарт Тиме Про

КОНВЕНЦИОНАЛНА ГАРАНЦИЈА

1. ОБИМ ПРИМЕНЕ

1.1. ЕСПРИНЕТ С.п.А., са регистрованом канцеларијом у Вимерцатеу (МБ), Виа Енерги Парк, 20, - у даљем тексту, („Еспринет“) нуди ову конвенционалну гаранцију за производе бренда Целли и крајњем потрошачу („Купац крајњи потрошач“) и крајњим професионалним купцима („Услови за крајње професионалце“ који су овде постављени у оквиру „Услови за крајње професионалце“). ”). Конвенционална гаранција се односи на:

тхе. нова роба бренда Целли („Производи“);

ии. Производи који садрже или су међусобно повезани са дигиталним садржајем или дигиталном услугом на такав начин да би одсуство поменутог дигиталног садржаја или дигиталне услуге

спречило обављање функција својствених Производима („Производи са дигиталним елементима“).

1.2. Ова конвенционална гаранција укључује искључиво нетакнуте производе, у њиховој оригиналној конфигурацији, укључујући сву додатну опрему.

2. ПРАВА ПОТРОШАЧА

2.1. Ова Конвенционална гаранција не утиче на права потрошача предвиђена националним законодавним одредбама за примену Директиве (ЕУ) 2019/771 и накнадних амандмана. у области гаранција за робу широке потрошње („Правна гаранција“).

2.2. Конвенционална гаранција не замењује, ограничава, прејудуцира или искључује правну гаранцију, већ се додаје овој другој. Крајњи потрошач стога увек може тражити права наведена у правној гаранцији против продавца, под условима и условима наведеним у претходно поменутом закону.

3. ПРЕДМЕТ ГАРАНЦИЈЕ

3.1 На основу ове конвенционалне гаранције, Еспринет се обавезује, по сопственом нахођењу, (и) да замени или поправи Производе или компоненте који су неисправни због оригиналних недостатака у производном процесу који су резултат коришћених материјала или израде са идентичним производима или компонентама или, (ии) где то није могуће, да их замени производом или деловима производа једнаке функционалне вредности или компоненти исте вредности.

4. СЛУЧАЈЕВИ ИСКЉУЧИВАЊА ГАРАНЦИЈЕ

4.1 Ова конвенционална гаранција не важи у случају кварова, кварова или у сваком случају грешака или кварова узрокованих:

и) грешке у инсталацији узроковане немаром, непажњом, неискуством или непажњом;

ии) непоштовање или нетачна усклађеност са упутствима и упозорењима садржаним у приручницима или било којим додатним листовима са упутствима;

иии) неуспех у обављању или неправилном одржавању Производа према методама које је навео Еспринет;

ив) лоше складиштење Производа;

в) неовлашћене манипулације, модификације, интервенције или одржавање које је извршио крајњи корисник или трећа лица које је извршио крајњи корисник, а ни у ком случају није извршено од стране лица овлашћених од стране Еспринет-а;

ви) неправилна употреба и употреба која није у складу са нормалном употребом или наменом производа;

виі) погоршање штете проузроковане даљом употребом од стране крајњег купца када се могући квар или квар већ испоље;

виіі) било који спољни фактор у фази инсталације и коришћења Производа који се не може приписати или на други начин приписати Еспринету;

ик) ако је модел, серијски број или етикета на Производу намерно фалсификовани или уклоњени;

к) неуспех у инсталацији обезбеђеног ажурирања.

4.2. Ова конвенционална гаранција не укључује очигледне недостатке који се одмах препознају по испоруци Производа, нити дефекте или кварове узроковане пропадањем услед нормалног хабања.

4.3. Ова конвенционална гаранција је искључена ако су ломови, кварови, кварови или дефекти узроковани производима, деловима или компонентама које су произвела трећа лица која нису Еспринет са којима је Производ повезан или са којим се у сваком случају користи.

5. КОРИШЋЕЊЕ ГАРАНЦИЈЕ

5.1. Конвенционална гаранција се активира одмах по куповини релевантног производа. Крајњи купац може искористити ову конвенционалну гаранцију тако што ће директно контактирати Еспринет на е-маил адресу гаранзиа@еспринет.цом или варранти@еспринет.цом. Конвенционалном гаранцијом се такође може управљати преко овлашћеног Еспринет центра.

5.2. Да би могао да користи ову конвенционалну гаранцију, крајњи купац мора да поседује рачун и/или фактуру за куповину производа и/или транспортни документ („ДДТ“). Еспринет задржава право да одбије да пружи ову конвенционалну гаранцију ако крајњи купац не достави бар један од ових докумената.

6. ТРАЈАЊЕ

6.1. Трајање ове конвенционалне гаранције је једнако трајању правне гаранције („Гарантни период“). Из тога произилази да се чак и крајњем купцу-професионалцу нуди конвенционална гаранција у трајању једнаком законском предвиђеном за потрошаче, односно две године.

6.2. Гарантни период почиње да тече од датума куповине Производа, дакле, од датума приказаног на рачуну и/или на рачуну и/или на транспортном документу (ДДТ).

6.3. У случају поправке или замене, првобитни гарантни период наставља да тече и стога га не треба сматрати обновљеним или продуженим.

6.4. Радња у циљу утврђивања недостатака истиче, у сваком случају, у року од двадесет шест месеци (Гарантни период + два месеца) од куповине Производа.

7. ТЕРИТОРИЈАЛНИ ОБУХВАТ

7.1. Ова гаранција важи само за гарантне услуге које се пружају у Италији, Шпанији и Португалу и односи се само на производе који се продају под брендом Целли.

8. МЕРОДАВНО ПРАВО И НАДЛЕЖНОСТ

8.1. Ови Општи услови гаранције су регулисани италијанским законом. За сваки спор који може настати из тумачења или примене истих, Суд у Милану ће имати искључиву надлежност.

8.2. Примена на крајње потрошаче свих повољнијих и обавезних одредби утврђених законом земље у којој имају своје уобичајено боравиште остаје резервисана, посебно у односу на важећи закон, трајање гаранције и надлежни суд.



Овај производ је усклађен са Директивом 2011/65/EU-2015/863/EU (RoHS). Производ има CE ознаку и стога је у складу са сигурносним стандардима које је успоставила Европска унија.

ИЗЈАВА О УСКЛАЂЕНОСТИ

Еспринет СпА изјављује да је производ усклађен са директивом 2014/53/EU. Комплетан текст ЕУ декларације о усаглашености доступан је на следећој интернет адреси:

[хттпс://кцханге.еспринет.цом/цомп/нилок/нксвтраилпро.пдф](https://кцханге.еспринет.цом/цомп/нилок/нксвтраилпро.пдф)

Нилок® је заштитни знак у власништву Еспринет С.п.А. Сви заштитни знаци су регистровани заштитни знаци њихових власника. Еспринет С.п.А., преко Енерги Парк 20, 20871 Вимерцате (МБ) – Италија. Произведено у Кини.

www.нилок.цом

за информације и контакте: цонтацт@еспринет.цом



SVENSKA - IF

Bruksanvisning

SMARTWATCH

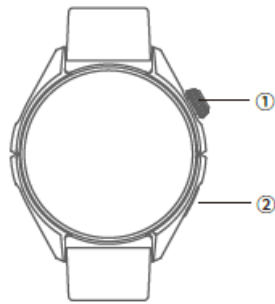
Modell: NXSWTRAILPRO

Rev00 – 03.2025

SÄKERHETSINFORMATION FÖR SÄKER ANVÄNDNING AV SMARTWATCHES

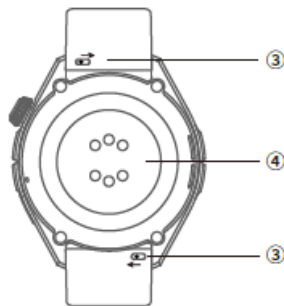
Läs säkerhetsanvisningarna noggrant och konsultera onlineanvändarmanualen innan du använder produkten. Behåll denna information för framtida referens och inkludera den när du lämnar produkten vidare till tredje part. Använd produkten och dess tillbehör endast för avsedd användning, respektera de angivna elektriska specifikationerna och i slutna och skyddade miljöer, för att undvika allvarliga risker. Håll produkten borta från värme, direkt solljus, fukt och vätskor. Enheten får inte användas av barn eller av någon som inte kan förstå riskerna. Låt inte produkten laddas för länge eller ansluten till elnätet när den inte används eller om du misstänker funktionsfel. Undvik slag, fall, klämning eller grov hantering som kan orsaka farliga situationer. Försök aldrig att plocka isär eller reparera produkten om den är defekt. Om vätska läcker från produkten, undvik kontakt med hud eller ögon; Om så är fallet, tvätta det drabbade området omedelbart med vatten och kontakta en läkare. Håll lådan och särskilt påsarna borta från barn för att förhindra risken för kvävning eller oavsiktligt förtäring. Undvik att använda enheten nära medicinsk elektronisk utrustning, såsom pacemakers. Kontakta Esprinet's kundtjänst om du är osäker på produktens funktion, säkerhet eller anslutning. Använd inte enheten under aktiviteter som kräver hög koncentration, för att undvika distraktioner och olyckor. Produkten kräver lite underhåll och kan endast rengöras med en mjuk, ren trasa, utan användning av aggressiva rengöringsmedel eller kemikalier. Denna produkt är inte en leksak. Förvara enheten och dess tillbehör utom räckhåll för barn och djur. Använd inte enheten på sjukhus, på flygplan eller i miljöer med elektronisk utrustning som kan utsättas för radiofrekvensstörningar. Om det inte uttryckligen anges i det tekniska databladet, är produkten inte lämplig för nedsänkning i vatten eller andra vätskor. Rör inte produkten eller dess tillbehör med våta eller fuktiga händer eller andra delar av kroppen. Före varje användning är det lämpligt att ladda produkten helt. Esprinet S.p.A. ska inte hållas ansvarigt på något sätt för skada eller skada som orsakats av personer eller egendom till följd av felaktig användning av produkten.

PRODUKT



Strömknapp: Tryck länge för att slå på och stänga av smartklockan; Lås skärmläge, kort tryck för att slå på skärmen; Roterar för att direkt ändra rätter och sidor

Rörelseknappar: Kort tryck för att komma åt funktionslistan

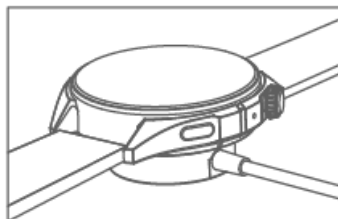


Ersättningsband Skjut fjäderstiftet och tryck på det för att byta band

Pulssensorzon och trådlöst laddningsområde

HUR MAN LADDER

Vänd på klockan, rikta in klockans undersida med laddningsbasen och batteriikonen på skärmen visar full laddningsstatus när den är fulladdad. Innan du laddar, vänligen torka klockan först för att undvika risker orsakade av kvarvarande svett..



För att uppnå maximal laddningsström och magnetisk attraktion, se bilden ovan för korrekt laddningsvinkel (laddningsbasen är i linje med mittlinjen på knappen på klockan)

ANSLUTNING AV SMARTWATCH TILL DIN SMARTPHONE:

Ladda ner SMART-TIME PRO-appen via QR-KODEN:



SMART-TIME PRO är en oumbärlig applikation för att använda klockan. Du kan hantera klockan genom appen och uppleva andra funktioner som klockan erbjuder dig.

9. Tryck och håll ned strömknappen för att slå på klockan.

10. Skanna QR-koden på klockskärmen med din mobiltelefon för att ladda ner appen. Du kan även skanna QR-koden ovan eller ladda ner och installera appen i App Store.

11. Öppna appen, klicka på "Enhet", välj "Para ihop enhet" för att gå till sidan för ihopparning av enhet. Klicka på T-PRO-enheten.

12. Efter lyckad parning kan du börja använda klockan.

SMARTWATCH HUVUDFUNKTIONER:

- GPS: Klockan är ansluten till telefonen, i rörelseläge visar användargränssnittet "GPS-synkronisering lyckad, klicka på Start". GPS-anslutningen är framgångsrik, rörelsen kan ses i APP:s rörelsespår.
- AGPS: Välj ett öppet utomhusområde. AGPS-filen synkroniseras automatiskt med klockan för första gången när den ansluts till appen och kommer att vara giltig i 7 dagar. Se till att klockan och appen förblir i normal anslutning för att automatiskt kontrollera AGPS-filens giltighet. Om det överstiger 7 dagar kommer telefonappen att skicka AGPS-filen till klockan igen.
- Kompass: Första gången du använder kompassfunktionen måste du följa instruktionerna på klockans gränssnitt för kalibrering. (Använd funktionen borta från externa transformatorer, borta från TV, borta från mikrovågsugnar och annan utrustning som kan orsaka magnetfältsmiljö)
- Höjd: Gå in på höjdmätningssidan för att se den aktuella höjden. När höjden avviker från verkligheten kan du ansluta klockan för att synkronisera APP. Efter att ha anslutit APP kommer smartwatchen automatiskt att kalibrera höjden, vilket kan göra höjdisningen mer exakt.
- Barometertryck: Gå in på sidan för mätning av barometertryck, atmosfärstrycket visas.
- Sport: Stöd upp till 100+ sportlägen, fitness, fritid, löpning, fotboll, dans, etc.
- Puls: Placera klockan nära handleden. Smartklockan kan mäta pulsvärdet i realtid. Normalvärdet för den allmänna befolkningen är 60-90 slag/min
- Syre: Placera klockan nära handleden: den kan mäta syrevärdet i ditt blod.
- Sömn: Öppna appen "Sömn" i klockappen för att registrera hela nattens sömnförhållanden
- Blodtryck: När du har använt klockan på rätt sätt öppnar du appen "Blodtryck" i klockappen för att manuellt mäta ditt blodtryck
- Aktivitet: Efter att ha burit klockan korrekt öppnar du applikationen "Aktivitet" i klockapplikationen för att se antalet steg, kalorier, distans och andra parametrar för din dagliga träning
- Stress: Efter att ha använt klockan korrekt, öppna appen "Stress" i klockappen för att se hur mycket psykisk stress du har;
- Aktie: APP "Enhet" - "Lager" - "Lägg till" för att gå till söksidan, klicka på sökikonen uppe till höger och ange namnet på aktien som du vill söka och lägga till.
- Världstid: APP "Device"-"World Time"-"Add", du kan scrolla ner till

- välj eller klicka på sökikonen uppe till höger för att ange namnet på regionen som ska sökas och läggas till
- Samtalsläge: Stöder samtal: användare kan ringa, besvara och avvisa samtal direkt på klockan
- Aviseringar: Visa textmeddelanden från din telefon och realtidsmeddelanden som skickats till din klocka
- Kamera: Styr din mobiltelefons kamera för att ta foton på distans
- Musik: Öppna appen "Musik" i klockappen, du kan styra din mobiltelefons musikspelare för att spela musik
- Kvinnors hälsa: Hantera din fysiologiska cykel och få en förvarning
- Stillasittande påminnelse: Ställ in stillasittande påminnelse via mobil-APP
- Höj skärmen för handledsljus: Du kan ställa in den här funktionen via mobil-APP
- Hitta telefon: När klockan är ansluten till APP, kommer mobiltelefonen att göra ett ljud efter att ha klickat på smartklockan
- Miniräknare: Aktivera klockans kalkylatorfunktion för att göra beräkningarna mer bekväma och enkla
- Röstassistent: Aktiverar telefonens röstassistent
- Alarm: Du kan ställa in alarmet på klockan. Du kan ställa in upp till 5 larm
- Timer: Klockan stöder timer
- Väder: Anslut till APP för att synkronisera vädervisning i realtid på klockan
- Genvägsmeny: Stör ej-läge, Inställningar, QR-kod, Ljudväxling, Justering av ljusstyrka, Alltid på skärmen, Väckarklocka;
- Inställningar: Justera ljusstyrka, Lösenord, Stör ej-inställningar, Ändra språk, Menystil, Systemmeny, Standby-ratt, Räck upp handen för att tända skärmen, Skärmtid, Information

PAKETETS INNEHÅLL:

5. Klocka,

6. 2 remmar (silikon och nylon)

7. Laddkabel

8. Kort användarmanual

FELSÖKNING

Pulssignal saknas

Smartklockan fortsätter att uppmärksamma dina pulldata under träning och vardag. Ibland kanske klockan inte får en korrekt pulssignal. Vid denna tidpunkt kommer de saknade hjärtfrekvensdata att visas på den prickade linjen. Om du inte kan ta emot pulssignalen bör du först kontrollera om du bär klockan korrekt, justera den så att den inte är för hög eller för låg, inte för tight eller för lös på handleden. Efter justering aktiverar du pulsmätning i realtid för att få data. Om det fortfarande inte finns några pulldata, kontrollera om pulsövervakningsfunktionen är aktiverad i APPEN SMART-TIME PRO.

Andra problem

Om din telefon inte kan paras ihop med din klocka, kontrollera om det finns en smartwatch-signal i Inställningar - Bluetooth, om det finns betyder det att det inte finns några problem med Bluetooth-signalen. Kontrollera om klockan redan är ihopparad med en annan telefon och koppla bort den.



INFORMATION FÖR KORREKT AVFALLSHANTERING AV DENNA PRODUKT (Direktiv 2013/56/EU)

Denna märkning på produkten eller dess förpackning innebär att produkten vid slutet av sin livslängd, inklusive det ej löstagbara batteriet, måste separeras från andra typer av avfall för ansvarsfull återvinning. Säker användning av denna produkt garanteras genom att följa online-instruktionsmanualen, förvara och använda den försiktigt under produktens livstid. Litiumjon-/li-jon-/polymerbatteriet inuti produkten är inbyggt och kan inte bytas ut. Försök inte att ta bort det eftersom det kan orsaka överhettning, brand och skador. Batteriet bör endast tas bort av kvalificerade tekniker som kan ta bort det på ett säkert sätt och återvinna det i enlighet med lagen. Användare bör returnera den använda produkten gratis till lokala separata insamlingscenter eller till återförsäljaren, en-till-en-basis eller gratis om produktens dimensioner överstiger 25 cm. Korrekt avfallshantering gör att du kan återvinna produkten, behandla den med miljövänliga kasseringsmetoder för att förhindra eventuella skador på miljön eller människors hälsa och främja återanvändning och/eller återvinning av produktmaterialen. Otillåten kassering av elektroniska produkter, celler och batterier av hushållsanvändare är föremål för straff enligt gällande lagstiftning.

SPECIFICHE TECNICHE:

- Produktnamn: TRAILPRO • Huvudkroppsstorlek: 45,95 x 45,95 x 15,05 mm • Klockans vikt (inklusive rem): 70,5 g • Upplösning: 466x466 (pixlar) • Batterikapacitet: 380 mAh, 1,41 Wh • Batteritid: 3 dagar Batteritid: 6. Batteritid: 6 8 • Enhetskrav: GPS-stöd • Stöder iOS 12.0 och Android 5.1 eller senare • Ingång: DC 5V/1A • Maximal utstrålad effekt: <20mW • Frekvens: 2.402 – 2.480 GHz • App: Smart-Time Pro

KONVENTIONELL GARANTI

1. TILLÄMPNINGSOMRÅDE

1.1. ESPRINET S.p.A., med registrerat kontor i Vimercate (MB), Via Energy Park, 20, - nedan, ("Esprinet") erbjuder denna konventionella garanti för produkter av märket Celly till både slutkonsumentkunden ("Slutkonsumentkunden") och slutprofessionellkunden ("Slut-professionellt villkor som anges här i de allmänna villkoren och villkoren för "den professionella kunden"). Den konventionella garantin gäller för: de nya Celly-märkta varor ("Produkterna");

ii. Produkter som innehåller eller är sammankopplade med digitalt innehåll eller en digital tjänst på ett sådant sätt att frånvaron av nämnda digitala innehåll eller digitala tjänst skulle förhindra utförandet av de funktioner som är inneboende i produkterna ("Produkter med digitala element").

1.2. Denna konventionella garanti omfattar uteslutande intakta produkter, i sin ursprungliga konfiguration, inklusive all tillbehörsutrustning.

2. KONSUMENTRÄTTIGHETER

2.1. Denna konventionella garanti påverkar inte konsumentens rättigheter enligt de nationella lagbestämmelserna som implementerar direktiv (EU) 2019/771 och efterföljande ändringar. inom området garantier för konsumtionsvaror ("Legal Guarantee").

2.2. Den konventionella garantin ersätter, begränsar, påverkar eller utesluter inte den juridiska garantin utan läggs till den senare. Slutkonsument Kunden kan därför alltid hävda de rättigheter som anges i den juridiska garantin mot säljaren, under de villkor och villkor som anges i ovannämnda lagstiftning.

3. GARANTIENS FÖREMÅL

3.1 På grundval av denna konventionella garanti åtar sig Esprinet, efter eget gottfinnande, (i) att byta ut eller reparera de produkter eller komponenter som är defekta på grund av ursprungliga defekter i tillverkningsprocessen som är ett resultat av de använda materialen eller utförande med identiska produkter eller komponenter eller, (ii) där detta inte är möjligt, att ersätta dem eller delar av samma funktion och ekonomiska delar med en produkt eller delar av samma värde.

4. FALL AV UNDANTAG AV GARANTIEN

4.1 Denna konventionella garanti gäller inte i händelse av brott, felfunktioner eller i något fall fel eller defekter orsakade av:

- i) installationsfel orsakade av vårdslöshet, oförsiktighet, oerfarenhet eller slarv;
- ii) underlåtenhet att följa eller felaktig efterlevnad av instruktionerna och varningarna i manualerna eller eventuella ytterligare instruktionsblad;
- iii) underlåtenhet att utföra eller felaktigt underhåll av produkterna enligt de metoder som anges av Esprinet;
- iv) dålig förvaring av produkten;
- v) manipulering, modifieringar, ingrepp eller underhåll som utförs av slutkunden eller av tredje part som utförs av slutkunden, och i alla fall inte utförs av personer auktoriserade av Esprinet;
- vi) felaktig användning och användning som inte överensstämmer med produktens normala användning eller avsedda syfte;
- vii) förvärring av skadan orsakad av ytterligare användning av slutkunden när det eventuella felet eller defekten redan har visat sig;
- viii) någon extern faktor både i installations- och användningsfasen av produkten som inte kan tillskrivas eller på annat sätt kan tillskrivas Esprinet;
- ix) om modellen, serienumret eller etiketten på produkten avsiktligt har förfalskats eller tagits bort;
- x) misslyckande med att installera den medföljande uppdateringen.

4.2. Denna konventionella garanti inkluderar inte uppenbara defekter som omedelbart kan identifieras vid leverans av produkten, inte heller defekter eller funktionsfel orsakade av försämring på grund av normalt slitage.

4.3. Denna konventionella garanti är utesluten om brott, funktionsfel, fel eller defekter orsakas av produkter, delar eller komponenter som tillverkats av andra tredje parter än Esprinet som produkten är ansluten till eller som den i alla fall används med.

5. ANVÄNDNING AV GARANTIEN

5.1. Den konventionella garantin aktiveras omedelbart vid köp av den relevanta produkten. Slutkunden kan dra nytta av denna konventionella garanti genom att kontakta Esprinet direkt på e-postadressen garanzia@esprinet.com eller warranty@esprinet.com. Den konventionella garantin kan också hanteras genom ett auktoriserat Esprinet Center.

5.2. För att kunna dra nytta av denna konventionella garanti måste slutkunden vara i besittning av kvittot och/eller inköpsfakturan för Produkten och/eller transportdokumentet ("DDT"). Esprinet förbehåller sig rätten att vägra tillhandahålla denna konventionella garanti om slutkunden inte tillhandahåller minst ett av dessa dokument.

6. VARAKTIGHET

6.1. Varaktigheten för denna konventionella garanti är lika med den för den juridiska garantin ("Garantiperioden"). Härav följer att även den slutliga kunden-professionella erbjuds en konventionell garanti med en varaktighet som motsvarar den lagliga garantin för konsumenter, dvs två år.

6.2. Garantiperioden börjar från inköpsdatumet av produkten, alltså från det datum som anges på kvittot och/eller på fakturan och/eller på transportdokumentet (DDT).

6.3. I händelse av reparation eller utbyte fortsätter den ursprungliga garantiperioden att löpa och bör därför inte anses förnyad eller förlängd.

6.4. Åtgärden som syftar till att hävda defekter upphör i alla fall inom tjugosex månader (Garantiperiod + två månader) från köpet av Produkten.

7. TERRITORIellt OMFATTNING

7.1. Denna garanti gäller endast för garantitjänster som tillhandahålls i Italien, Spanien och Portugal och gäller endast produkter som marknadsförs under varumärket Celly.

8. TILLÄMPLIG LAG OCH JURISDIKTION

8.1. Dessa allmänna garantivillkor regleras av italiensk lag. För varje tvist som kan uppstå från tolkningen eller tillämpningen av densamma, kommer domstolen i Milano att ha exklusiv jurisdiktion.

8.2. Tillämpningen på slutkonsumentkunder av alla förmånligare och tvingande bestämmelser som fastställts av lagen i det land där de har sin vanliga vistelseort är förbehållen, särskilt i förhållande till tillämplig lag, garantins varaktighet och behörig domstol..



Denna produkt uppfyller direktiv 2011/65/EU-2015/863/EU (RoHS). Produkten har CE-märkning och uppfyller därför de säkerhetsstandarder som fastställts av Europeiska Unionen.

FÖRKLARING OM ÖVERENSSTÄMMELSE

Esprinet SpA förklarar att produkten överensstämmer med direktiv 2014/53/EU. Den fullständiga texten till EU-försäkran om överensstämmelse finns tillgänglig på följande internetadress:

<https://xchange.esprinet.com/comp/nilox/nxswtrailpro.pdf>

Nilox® är ett varumärke som ägs av Esprinet S.p.A. Alla varumärken är registrerade varumärken som tillhör sina respektive ägare. Esprinet S.p.A., via Energy Park 20, 20871 Vimercate (MB) – Italien. Tillverkad i Kina.

www.nilox.com

per info e contatti: contact@esprinet.com



БЪЛГАРСКИ - БГ

Ръководство за употреба

УМЕН ЧАСОВНИК

Модел: NXSWTRAILPRO

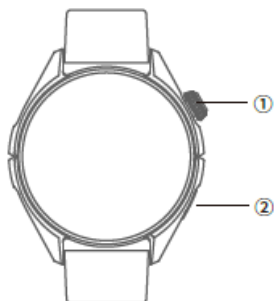
Rev00 – 03.2025

ИНФОРМАЦИЯ ЗА БЕЗОПАСНОСТ ЗА БЕЗОПАСНО ИЗПОЛЗВАНЕ НА СМАРТ ЧАСОВНИЦИ

Моля, прочетете внимателно бележките за безопасност и се консултирайте с онлайн ръководството за потребителя, преди да използвате продукта. Моля, запазете тази информация за бъдещи справки и я включете, когато предавате продукта на трети страни. Използвайте продукта и неговите аксесоари само по предназначение, като спазвате посочените електрически спецификации и в затворени и защитени среди, за да избегнете сериозни рискове. Пазете продукта от топлина, пряка слънчева светлина, влага и течности. Устройството не трябва да се използва от деца или от лица, които не могат да разберат свързаните с него рискове. Не оставяйте продукта да се зарежда твърде дълго или включен към електрическата мрежа, когато не се използва или ако подозирате неизправност. Избягвайте удари, падания, смачкване или грубо боравене, които могат да причинят опасни ситуации. Никога не се опитвайте да разглобявате или ремонтирате продукта, ако е дефектен. Ако течността изтече от продукта, избягвайте контакт с кожата или очите; Ако е така, незабавно измийте засегнатата област с вода и се консултирайте с лекар. Пазете кутията и особено торбичките далеч от деца, за да предотвратите риска от задушаване или случайно поглъщане. Избягвайте да използвате устройството в близост до медицински електронни устройства, като пейсмейкъри. За всякакви съмнения относно работата, безопасността или свързването на продукта, свържете се с отдела за обслужване на клиенти на Esprinet. Не използвайте устройството по време на дейности, които изискват висока концентрация, за да избегнете разсейване и инциденти. Продуктът изисква малко поддръжка и може да се почиства само с мека, чиста кърпа, без използването на агресивни препарати или химикали. Този продукт не е играчка. Пазете устройството и неговите аксесоари далеч от деца и животни. Не използвайте устройството в болници, в самолети или в среда с електронно оборудване, което може да бъде обект на радиочестотни смущения. Освен ако изрично не е предвидено в техническия лист, продуктът не е подходящ за потапяне във вода или други течности.

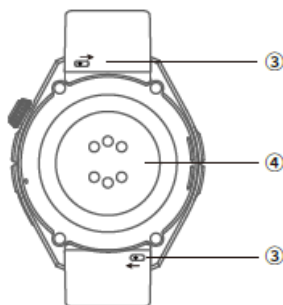
Не докосвайте продукта или неговите аксесоари с мокри или влажни ръце или други части на тялото. Преди всяка употреба е препоръчително да зарядите продукта напълно. Esprinet S.p.A. не носи никаква отговорност за каквито и да е наранявания или щети, причинени на хора или имущество в резултат на неправилна употреба на продукта.

ПРОДУКТ



Бутон за захранване: Натиснете продължително, за да включите и изключите смарт часовника; Състояние на заключен екран, кратко натискане за включване на екрана; Завъртете, за да промените директно циферблатите и страниците

Бутони за движение: Натиснете кратко за достъп до списъка с функции

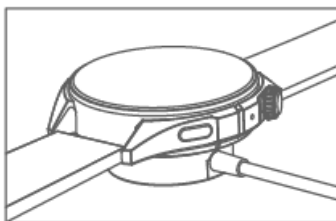


Резервна лента Плъзнете пружинния щифт и го натиснете, за да смените лентата

Зона на сензор за сърдечен ритъм и зона за безжично зареждане

КАК ДА ПРЕЗАРЕЖДАТЕ

Обърнете часовника, подравнете долната част на часовника с основата за зареждане и иконата на батерията на екрана ще покаже състояние на пълно зареждане, когато е напълно заредена. Преди зареждане, моля, първо подсушете часовника, за да избегнете всякакъв риск, причинен от остатъчна пот.



За да постигнете максимален ток на зареждане и магнитно привличане, вижте изображението по-горе за правилния ъгъл на зареждане (базата за зареждане е подравнена с централната линия на бутона на часовника)

СВЪРЗВАНЕ НА СМАРТЧАСНИКА КЪМ ВАШИЯ СМАРТФОН:

Изтеглете приложението SMART-TIME PRO чрез QR КОД:



SMART-TIME PRO е незаменимо приложение за използване на часовника. Можете да управлявате часовника чрез приложението и да изпробвате други функции, които часовникът ви предлага.

1. Натиснете и задръжте бутона за захранване, за да включите часовника.
2. Сканирайте QR кода на екрана на часовника с мобилния си телефон, за да изтеглите приложението. Можете също да сканирате QR кода по-горе или да изтеглите и инсталирате приложението в App Store.
3. Отворете приложението, щракнете върху „Устройство“, изберете „Сдвояване на устройство“, за да отидете на страницата за сдвояване на устройство. Кликнете върху устройството T-PRO.
4. След успешно сдвояване можете да започнете да използвате часовника.

ОСНОВНИ ФУНКЦИИ НА SMARTWATCH:

- GPS: Часовникът е свързан с телефона, в режим на движение потребителският интерфейс показва „GPS синхронизацията е успешна, щракнете върху Старт“. GPS връзката е успешна, движението може да се види в следата за движение на APP.
- AGPS: Изберете открита външна зона. AGPS файлът автоматично ще се синхронизира с часовника за първи път при свързване с приложението и ще бъде валиден 7 дни. Уверете се, че часовникът и приложението остават в нормална връзка, за да проверите автоматично валидността на AGPS файла. Ако надхвърли 7 дни, приложението за телефон ще изпрати отново AGPS файла на часовника.
- Компас: Първият път, когато използвате функцията компас, трябва да следвате инструкциите на интерфейса на часовника за калибриране. (Моля, използвайте функцията далеч от външни трансформатори, далеч от телевизор, далеч от микровълнови печки и друго оборудване, което може да причини магнитно поле) • Надморска височина: Влезте в страницата за измерване на надморска височина, за да видите текущата надморска височина. Когато надморската височина се отклонява от реалността, можете да свържете часовника, за да синхронизирате APP. След свързване на APP, смарт часовникът автоматично ще калибрира надморската височина, което може да направи дисплея на надморската височина по-точен.
- Барометрично налягане: Влезте в страницата за измерване на барометрично налягане, ще се появи атмосферното налягане.
- Спорт: Поддържа до 100+ спортни режима, фитнес, свободно време, бягане, футбол, танци и др. • Сърдечен ритъм: Поставете часовника близо до китката си. Смарт часовникът може да измерва стойността на пулса в реално време. Нормалната стойност за общото население е 60-90 удара/мин. • Кислород: Поставете часовника близо до китката си: той може да измерва стойността на кислорода в кръвта ви.
- Сън: Отворете приложението „Сън“ в приложението за часовник, за да запишете условията на съня си през цялата нощ • Кръвно налягане: След като носите часовника правилно, отворете приложението „Кръвно налягане“ в приложението за часовник, за да измерите

ръчно кръвното си налягане • Активност: След като носите часовника правилно, отворете приложението „Активност“ в приложението за часовник, за да видите броя на стъпките, калориите, разстоянието и други параметри на ежедневните ви упражнения • Стрес: След като носите часовника правилно просто отворете приложението „Стрес“ в приложението за часовник, за да видите колко психически стрес имате;

- Stock: APP "Device" - "Stock" - "Add", за да отидете на страницата за търсене, щракнете върху иконата за търсене горе вдясно и въведете името на запаса, за да търсите и добавяте.
- Световно време: ПРИЛОЖЕНИЕ „Устройство“-„Световно време“-„Добавяне“, можете да превъртите надолу до • изберете или щракнете върху иконата за търсене горе вдясно, за да въведете името на региона за търсене и добавяне • Режим на повикване: Поддържа повиквания: потребителите могат да правят, отговарят и отхвърлят повиквания директно на часовника • Известия: Преглеждайте текстови съобщения от вашия телефон и съобщения в реално време, изпратени до вашия часовник • Камера: Управлявайте камерата на мобилния си телефон, за да правите снимки от разстояние • Музика: Отворете приложението „Музика“ в приложението за часовник, можете да контролирате музикалния плейър на вашия мобилен телефон, за да възпроизвеждате музика • Здраве на жените: Управлявайте физиологичния си цикъл и получавайте предварително предупреждение • Напомняне за заседнал начин на живот: Задайте напомняне за заседнал начин чрез мобилно ПРИЛОЖЕНИЕ • Повдигнете екрана за осветление на китката: Можете да зададете тази функция чрез мобилното ПРИЛОЖЕНИЕ • Намиране на телефон: Когато часовникът е свързан към ПРИЛОЖЕНИЕТО, мобилният телефон ще издаде звук след щракване върху смарт часовника • Калкулатор: Активирайте функцията калкулатор на часовника, за да направите изчисление с по-удобен и прост • Гласов асистент: Активира гласовия асистент на вашия телефон • Аларма: Можете да настроите алармата на часовника. Можете да настроите до 5 аларми • Таймер: Часовникът поддържа таймер • Времето: Свържете се с ПРИЛОЖЕНИЕТО, за да синхронизирате показването на времето в реално време на часовника • Меню за бърз достъп: Режим Не безпокойте, Настройки, QR код, Превключване на аудио, Регулиране на яркостта, Винаги на екрана, Будилник;
- Настройки: Регулиране на яркостта, Парола, Настройки за не безпокойте, Промяна на езика, Стил на менюто, Системно меню, Колело за режим на готовност, Вдигнете ръка, за да светне екранът, Време на екрана, Информация

СЪДЪРЖАНИЕ НА ПАКЕТА:

5. Часовник,
6. 2 каишки (силикон и найлон)
7. Кабел за зареждане
8. Кратко ръководство за потребителя

ОТСТРАНЯВАНЕ НА НЕИЗПРАВНОСТИ

Липсва сигнал за сърдечен ритъм

Умният часовник продължава да обръща внимание на данните за вашия пулс по време на тренировка и ежедневието. Понякога часовникът може да не получи правилен сигнал за пулса. По това време липсващите данни за пулса ще се покажат на пунктираната линия. Ако не можете да получите сигнала за сърдечния ритъм, трябва първо да проверите дали носите часовника правилно, да го регулирате така, че да не е твърде високо или твърде ниско, да не е прекалено стегнат или твърде хлабав на китката ви. След настройката включете наблюдението на пулса в реално време, за да получите

данните. Ако все още няма данни за пулса, моля, проверете дали функцията за следене на пулса е активирана в ПРИЛОЖЕНИЕТО SMART-TIME PRO.

Други проблеми

Ако телефонът ви не успее да се сдвои с часовника ви, моля, проверете дали има сигнал за смарт часовник в Настройки - Bluetooth, ако има, това означава, че няма проблем с Bluetooth сигнала. Проверете дали часовникът вече е сдвоен с друг телефон и го изключете.



ИНФОРМАЦИЯ ЗА ПРАВИЛНОТО ИЗХВЪРЛЯНЕ НА ТОЗИ ПРОДУКТ (Директива 2013/56/ЕС)

Тази маркировка върху продукта или неговата опаковка означава, че продуктът, в края на живота си, включително несменяемата батерия, трябва да бъде отделен от другите видове отпадъци за отговорно рециклиране. Безопасната употреба на този продукт е гарантирана чрез спазване на онлайн ръководството с инструкции, съхраняване и използване внимателно през целия живот на продукта. Литиево-йонната/литиево-йонната/полимерната батерия вътре в продукта е вградена и не подлежи на смяна. Не се опитвайте да го отстраните, тъй като това може да причини прегряване, пожар и нараняване. Батерията трябва да се отстранява само от квалифицирани техници, които могат да я отстранят безопасно и да я рециклират в съответствие със закона. Потребителите трябва да върнат използвания продукт безплатно в местните центрове за разделно събиране или на търговеца на дребно, индивидуално или безплатно, ако размерите на продукта надвишават 25 см. Правилното изхвърляне на отпадъци ви позволява да рециклирате продукта, да го третирате с екологични методи за изхвърляне, за да предотвратите възможни щети за околната среда или човешкото здраве и да насърчите повторната употреба и/или рециклирането на материалите на продукта. Неразрешеното изхвърляне на електронни продукти, клетки и батерии от домашни потребители подлежи на санкции съгласно действащото законодателство.

ТЕХНИЧЕСКИ ХАРАКТЕРИСТИКИ:

- Име на продукта: TRAILPRO
- Размер на основното тяло: 45.95 x 45.95 x 15.05 mm
- Тегло на часовника (с каишката): 70.5 g
- Резолюция: 466x466 (пиксела)
- Капацитет на батерията: 380 mAh, 1.41 Wh
- Живот на батерията: 4 дни
- Тип батерия: Li-Polymer
- Време за зареждане: 3ч
- Водоустойчив: IP68
- Изисквания към устройството: GPS поддръжка
- Поддържа iOS 12.0 и Android 5.1 или по-нова версия
- Вход: DC 5V/1A
- Максимална излъчена мощност: <20mW
- Честота: 2.402 – 2.480 GHz
- Приложение: Smart-Time Pro

КОНВЕНЦИОНАЛНА ГАРАНЦИЯ

1. ОБХВАТ НА ПРИЛОЖЕНИЕ

1.1. ESPRINET S.p.A., със седалище във Vimercate (MB), Via Energy Park, 20, - по-нататък („Esprinet“) предлага тази конвенционална гаранция за продукти с марката Celly както на крайния потребител („Краен потребител“), така и на крайния професионален клиент („Краен професионален клиент“) съгласно условията, посочени тук („Конвенционална гаранция“). Конвенционалната гаранция се прилага за:

на. нови стоки с марка Celly („Продуктите“);

ii. Продукти, които включват или са взаимосвързани с цифрово съдържание или цифрова услуга по такъв начин, че липсата на споменатото цифрово съдържание или цифрова услуга би попречила на изпълнението на функциите, присъщи на Продуктите („Продукти с цифрови елементи“).

1.2. Тази конвенционална гаранция включва изключително непокътнати продукти, в тяхната оригинална конфигурация, включително всяко допълнително оборудване.

2. ПРАВА НА ПОТРЕБИТЕЛИТЕ

2.1. Тази конвенционална гаранция не засяга правата на потребителя, предвидени от националните законодателни разпоредби за прилагане на Директива (ЕС) 2019/771 и последващи изменения. в областта на гаранциите за потребителски стоки („Правна гаранция“).

2.2. Конвенционалната гаранция не замества, ограничава, накърнява или изключва Законната гаранция, а се добавя към последната. Поради това крайният потребител може винаги да предявява срещу продавача правата, посочени в Правната гаранция, при условията и условията, посочени в горепосоченото законодателство.

3. ОБЕКТ НА ГАРАНЦИЯТА

3.1 Въз основа на тази конвенционална гаранция, Esprinet се задължава, по свое усмотрение, (i) да замени или поправи Продуктите или компонентите, които са дефектни поради първоначални дефекти в производствения процес в резултат на използваните материали или изработката с идентични Продукти или компоненти или (ii) когато това не е възможно, да ги замени с продукт или части от продукти или компоненти с еднаква функционалност и икономическа стойност.

4. СЛУЧАИ НА ИЗКЛЮЧВАНЕ НА ГАРАНЦИЯТА

4.1 Тази конвенционална гаранция не важи в случай на повреда, неизправност или във всеки случай неизправности или дефекти, причинени от:

i) грешки при монтажа, причинени от небрежност, непредпазливост, неопитност или небрежност;

ii) неспазване или неправилно спазване на инструкциите и предупрежденията, съдържащи се в ръководствата или всякакви допълнителни листове с инструкции;

iii) неизпълнение или неправилна поддръжка на Продуктите съгласно методите, посочени от Esprinet;

iv) лошо съхранение на продукта;

v) подправяне, модификации, интервенции или поддръжка, извършени от крайния клиент или от трети страни, извършени от крайния клиент и във всеки случай не извършени от лица, упълномощени от Esprinet;

vi) неправилна употреба и употреба, която не е в съответствие с нормалната употреба или предназначение на продукта;

vii) влошаване на щетите, причинени от по-нататъшно използване от крайния клиент, след като възможната неизправност или дефект вече са се проявили;

viii) всеки външен фактор както във фазата на инсталиране, така и във фазата на използване на Продукта, който не може да се припише или по друг начин да се припише на Esprinet;

ix) ако моделът, серийният номер или етикетът на Продукта са били умишлено фалшифицирани или премахнати;

х) неуспешно инсталиране на предоставената актуализация.

4.2. Тази конвенционална гаранция не включва очевидни дефекти, незабавно разпознаваеми при доставката на продукта, нито дефекти или неизправности, причинени от влошаване поради нормално износване.

4.3. Тази конвенционална гаранция се изключва, ако повреди, неизправности, неизправности или дефекти са причинени от продукти, части или компоненти, произведени от трети страни, различни от Esprinet, към които Продуктът е свързан или с които се използва във всеки случай.

5. ИЗПОЛЗВАНЕ НА ГАРАНЦИЯТА

5.1. Конвенционалната гаранция се активира веднага след закупуване на съответния Продукт. Крайният клиент може да се възползва от тази конвенционална гаранция, като се свърже директно с Esprinet на имейл адрес garanzia@esprinet.com или warranty@esprinet.com. Конвенционалната гаранция може да се управлява и чрез оторизиран център на Esprinet.

5.2. За да може да се възползва от тази конвенционална гаранция, крайният клиент трябва да притежава касовата бележка и/или фактурата за покупка на продукта и/или транспортния документ („DDT“). Esprinet си запазва правото да откаже да предостави тази конвенционална гаранция, ако крайният клиент не предостави поне един от тези документи.

6. ПРОДЪЛЖИТЕЛНОСТ

6.1. Продължителността на тази Конвенционална гаранция е равна на тази на Законната гаранция („Гаранционен период“). От това следва, че дори на крайния клиент-професионалист се предлага конвенционална гаранция с продължителност, равна на законната, предоставена за потребителите, т.е. две години.

6.2. Гаранционният период започва да тече от датата на закупуване на продукта, следователно от датата, посочена на касовата бележка и/или на фактурата и/или на транспортния документ (DDT).

6.3. В случай на ремонт или замяна, първоначалният гаранционен период продължава да тече и следователно не трябва да се счита за подновен или удължен.

6.4. Действието, насочено към установяване на дефекти, изтича при всички случаи в рамките на двадесет и шест месеца (гаранционен период + два месеца) от покупката на продукта.

7. ТЕРИТОРИАЛЕН ОБХВАТ

7.1. Тази гаранция е в сила само за гаранционни услуги, които се предоставят в Италия, Испания и Португалия и се отнася само за продукти, продавани под марката Celly.

8. ПРИЛОЖИМО ЗАКОНОДАТЕЛСТВО И ЮРИСДИКЦИЯ

8.1. Тези Общи гаранционни условия се уреждат от италианското законодателство. За всеки спор, който може да възникне от тълкуването или прилагането на същото, Съдът на Милано ще има изключителна юрисдикция.

8.2. Прилагането към клиенти крайни потребители на всякакви по-благоприятни и задължителни разпоредби, установени от законодателството на държавата, в която те имат обичайното местопребиваване, остава запазено, по-специално във връзка с приложимото право, продължителността на гаранцията и компетентния съд.



Този продукт е в съответствие с Директива 2011/65/EU-2015/863/EU (RoHS). Продуктът има маркировка CE и следователно отговаря на стандартите за безопасност, установени от Европейския съюз.

ДЕКЛАРАЦИЯ ЗА СЪОТВЕТСТВИЕ

Esprinet SpA декларира, че продуктът отговаря на Директива 2014/53/ЕС. Пълният текст на ЕС декларацията за съответствие е достъпен на следния интернет адрес:

<https://xchange.esprinet.com/comp/nilox/nxswtrailpro.pdf>

Nilox® е търговска марка, собственост на Esprinet S.p.A. Всички търговски марки са регистрирани търговски марки на съответните им собственици. Esprinet S.p.A., през Energy Park 20, 20871 Vimercate (MB) – Италия. Произведено в Китай.

www.nilox.com

за информация и контакти: contact@esprinet.com



ROMÂNĂ-RO

Manual de instrucțiuni

SMARTWATCH

Model: NXSWTRAILPRO

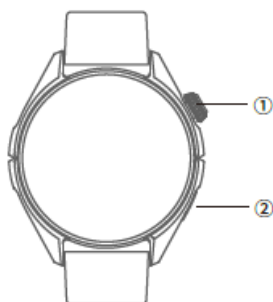
Rev00 – 03.2025

INFORMAȚII DE SIGURANȚĂ PENTRU UTILIZAREA ÎN SIGURANȚĂ A SMARTWATCH-ULUI

Citiți cu atenție notele de siguranță și consultați manualul de utilizare online înainte de a utiliza produsul. Păstrați aceste informații pentru referințe viitoare și includeți-le atunci când transmiteți produsul către terți. Utilizați produsul și accesoriile aferente exclusiv pentru utilizarea prevăzută, respectând specificațiile electrice indicate și în medii închise și protejate, pentru a evita riscuri grave. Păstrați produsul departe de surse de căldură, lumina directă a soarelui, umiditate și lichide. Dispozitivul nu trebuie utilizat de copii sau de cei care nu sunt capabili să înțeleagă riscurile. Nu lăsați produsul la încărcat prea mult timp sau conectat la rețeaua electrică atunci când nu este utilizat sau dacă suspectați defecțiuni. Evitați loviturile, căderile, strivirile sau manipulările bruște care ar putea provoca situații periculoase. Nu încercați niciodată să demontați sau să reparați produsul în caz de defecte. Dacă se produc scurgeri de lichide din produs, evitați contactul cu pielea sau ochii; în acest caz, spălați imediat zona afectată cu apă și consultați un medic. Păstrați cutia și mai ales pungile, departe de copii pentru a preveni riscul de sufocare sau ingestie accidentală. Evitați utilizarea dispozitivului în apropierea dispozitivelor electromedicale, cum ar fi pacemakerele. Pentru orice îndoială privind funcționarea, siguranța sau conectarea produsului, contactați serviciul de asistență pentru clienți Esprinet. Nu utilizați dispozitivul în timpul activităților care necesită o concentrare ridicată, pentru a evita distragerile și accidente. Produsul necesită puțină întreținere și poate fi curățat doar cu o cârpă moale și curată, fără utilizarea de detergenți agresivi sau substanțe chimice. Acest produs nu este o jucărie. Păstrați dispozitivul și accesoriile acestuia departe de copii și animale. Nu utilizați dispozitivul în spital, în avioane și în medii cu echipamente electronice care pot suferi interferențe cu frecvențele radio. Dacă nu este prevăzut în mod expres pe fișa tehnică, produsul nu este potrivit pentru scufundări în apă sau alte lichide, nu atingeți produsul sau accesoriile acestuia cu mâinile sau alte părți ale corpului umede sau ude. Înainte de fiecare utilizare, se recomandă să încărcați complet produsul. Esprinet

S.p.A. nu va fi în niciun fel responsabilă pentru vătămări sau daune cauzate persoanelor sau proprietății rezultate din utilizarea necorespunzătoare a produsului.

PRODUS

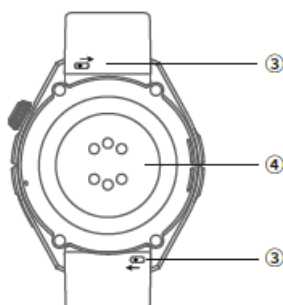


1. Buton de pornire:

Apăsați lung pentru a porni și opri smartwatch-ul; În starea ecranului de blocare, apăsați scurt pentru a aprinde ecranul; Rotiți pentru a schimba direct cadranele și paginile

2. Buton de mișcare:

Apăsați scurt pentru a accesa lista de funcții



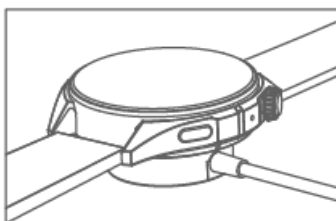
3. Curea de schimb

Glisați și apăsați știftul cu arc pentru a schimba cureaua

4. Zona senzorului de frecvență cardiacă și zona de încărcare wireless

CUM SE ÎNCARCĂ

Întoarceți ceasul, aliniați partea inferioară a ceasului cu baza de încărcare și pictograma bateriei de pe ecran va arăta un statut de încărcare completă când este complet încărcat. Înainte de a încărca, uscați mai întâi ceasul pentru a evita riscurile cauzate de transpirația reziduală.



Pentru a obține curentul maxim de încărcare și atracția magnetică, consultați imaginea de mai sus pentru unghiul corect de încărcare (baza de încărcare este aliniată cu linia centrală a butonului de pe ceas)

CONECTAREA SMARTWATCH-ULUI LA SMARTPHONE:

Descărcați aplicația SMART-TIME PRO prin QR CODE:



SMART-TIME PRO este o aplicație indispensabilă pentru utilizarea ceasului. Puteți gestiona ceasul prin aplicație și experimenta alte funcții pe care ceasul vi le oferă.

1. Țineți apăsat butonul de pornire pentru a porni ceasul.
2. Scanați codul QR de pe ecranul ceasului cu telefonul mobil pentru a descărca aplicația. Puteți, de asemenea, să scanați codul QR de mai sus sau să descărcați și să instalați aplicația din App Store.
3. Deschideți aplicația, faceți clic pe "Dispozitiv", selectați "Asociați Dispozitiv" pentru a trece la pagina de asociere a dispozitivului. Faceți clic pe dispozitivul T-PRO.
4. După asocierea reușită, puteți începe să utilizați ceasul.

FUNCȚII PRINCIPALE ALE SMARTWATCH-ULUI:

- GPS: Ceasul este conectat la telefon, în modul de mișcare, interfața utilizatorului arată „Sincronizare GPS reușită, faceți clic pe Start”. Conexiunea GPS este reușită, mișcarea poate fi vizualizată în traseul mișcării din aplicație.
- AGPS: Alegeți o zonă exterioară deschisă. Fișierul AGPS se va sincroniza automat cu ceasul pentru prima dată când se conectează la aplicație și va fi valabil timp de 7 zile. Asigurați-vă că ceasul și aplicația rămân în conexiune normală pentru a verifica automat valabilitatea fișierului AGPS. Dacă depășește 7 zile, aplicația telefonului va trimite din nou fișierul AGPS la ceas.
- Busolă: Prima dată când utilizați funcția busolă trebuie să urmați instrucțiunile interfeței ceasului pentru calibrare. (Utilizați funcția departe de transformatoare externe, departe de TV, departe de cuptoare cu microunde și alte echipamente care ar putea cauza un mediu cu câmp magnetic)
- Altitudine: accesați pagina de măsurare a altitudinii pentru a vizualiza altitudinea actuală. Când altitudinea se abate de la realitate, puteți conecta ceasul pentru a sincroniza aplicația. După conectarea aplicației, smartwatch-ul va calibra automat altitudinea, ceea ce poate face ca afișarea altitudinii să fie mai precisă
- Presiune barometrică: Accesați pagina de măsurare a presiunii barometrice, va apărea presiunea atmosferică.
- Sport: suportă până la 100+ moduri sportive, fitness, timp liber, alergare, fotbal, dans, etc.
- Frecvență cardiacă: plasați ceasul aproape de încheietura mâinii. Smartwatch-ul poate măsura valoarea frecvenței cardiace în timp real. Valoarea normală a populației generale este de 60-90 bătăi/min
- Oxigen: plasați ceasul aproape de încheietura mâinii: poate măsura valoarea oxigenului din sânge.
- Somn: deschideți aplicația "Somn" din aplicația ceasului pentru a înregistra condițiile de somn ale întregii nopți
- Presiune sanguină: după ce ați purtat corect ceasul, deschideți aplicația "Presiune sanguină" din aplicația ceasului pentru a măsura manual presiunea sanguină
- Activitate: după ce ați purtat corect ceasul, deschideți aplicația "Activitate" din aplicația ceasului pentru a vizualiza numărul de pași, calorii, distanță și alți parametri ai exercițiului fizic zilnic
- Stres: după ce ați purtat corect ceasul, deschideți aplicația "Stres" din aplicația ceasului pentru a vedea cât de mult stres mental aveți;

- Bursă: Aplicația "Dispozitiv" - "Bursă" - "Adăugați" pentru a trece la pagina de căutare, faceți clic pe pictograma de căutare din dreapta sus și introduceți numele titlului de căutat și adăugat.
- Ora mondială: Aplicația "Dispozitiv"-"Ora mondială"-"Adăugați", puteți derula în jos pentru a selecta sau faceți clic pe pictograma de căutare din dreapta sus pentru a introduce numele regiunii de căutat și adăugat
- Modul apel: suportă apelurile: utilizatorii pot efectua, răspunde și respinge apeluri direct pe ceas
- Notificări: afișează mesajele text de pe telefon și mesajele în timp real trimise la ceas
- Cameră: controlează camera telefonului mobil pentru a face fotografii de la distanță
- Muzică: deschideți aplicația "Muzică" din aplicația ceasului, puteți controla playerul muzical al telefonului mobil pentru a reda muzică
- Sănătatea femeilor: gestionați ciclul fiziologic și primiți un avertisment în avans
- Memento sedentar: setați memento-ul sedentar prin aplicația mobilă
- Ridicați ecranul luminos al încheieturii: prin aplicația mobilă puteți seta această funcție
- Găsiți telefonul: când ceasul este conectat la aplicație, telefonul va emite un sunet după ce faceți clic pe smartwatch
- Calculator: activați funcția calculatorului ceasului pentru a face calculul mai convenabil și simplu
- Asistent vocal: activați asistentul vocal al telefonului
- Alarmă: puteți seta alarma pe ceas. Puteți seta până la 5 alarme
- Cronometru: ceasul suportă cronometru
- Vreme: conectați-vă la aplicație pentru a sincroniza afișarea vremii în timp real pe ceas
- Meniu rapid: modul Nu deranjați, Setări, Cod QR, Comutare audio, Reglare luminozitate, Ecran mereu aprins, Alarmă;
- Setări: Reglați luminozitatea, Parolă, Setări nu deranjați, Schimbare limbă, Stil meniu, Meniu sistem, Cadran standby, Ridicați mâna pentru a ilumina ecranul, Timp pe ecran, Informații

CONȚINUTUL PACHETULUI:

1. Ceas,
2. 2 Curele (Silicon și Nylon)
3. Cablu de încărcare
4. Manual de utilizare redus

REZOLVAREA PROBLEMELOR

1. Semnal de frecvență cardiacă lipsă

Smartwatch-ul continuă să monitorizeze datele de frecvență cardiacă în timpul exercițiului și vieții cotidiene. Uneori ceasul poate să nu primească un semnal de frecvență cardiacă corect. În acest moment, datele lipsă ale frecvenței cardiace vor apărea pe linia punctată. Dacă nu reușiți să primiți semnalul de frecvență cardiacă, ar trebui să verificați mai întâi dacă purtați corect ceasul, să-l ajustați pentru a evita să fie prea sus sau prea jos, nici prea strâns nici prea larg pe încheietura mâinii. După ajustare, activați monitorizarea frecvenței cardiace în timp real pentru a obține datele. Dacă nu există încă date de frecvență cardiacă, verificați dacă funcția de monitorizare a frecvenței cardiace este activată în aplicația SMART-TIME PRO.

2. Alte probleme

Dacă telefonul nu reușește să asocieze ceasul, verificați dacă există semnalul smartwatch-ului în Setări - Bluetooth, dacă există, înseamnă că nu există probleme cu semnalul Bluetooth. Verificați dacă ceasul este deja asociat cu un alt telefon și deconectați-l.



INFORMAȚII PENTRU ELIMINAREA CORECTĂ A ACESTUI PRODUS (Directiva 2013/56/UE)

Acest marcaj de pe produs sau de pe ambalajul său înseamnă că produsul, la sfârșitul vieții sale, inclusiv bateria nerecuperabilă, trebuie separat de alte tipuri de deșeuri pentru a fi reciclat în mod responsabil. Utilizarea sigură a acestui produs este garantată respectând manualul de instrucțiuni online, păstrați-l și utilizați-l cu atenție pe toată durata de viață a produsului. Bateria litiu-ion/li-ion/polimer din interiorul produsului este integrată și nu poate fi înlocuită. Nu încercați să o îndepărtați deoarece poate provoca riscuri de supraîncălzire, incendiu și vătămări. Bateria trebuie îndepărtată doar de tehnicieni calificați, capabili să o îndepărteze fără niciun pericol și să o recicleze conform legii. Utilizatorii ar trebui să predea produsul uzat gratuit la centrele locale de colectare separată sau la comerciant, în raport de unu la unu sau gratuit dacă dimensiunile produsului depășesc 25 cm. Eliminarea adecvată a deșeurilor permite reciclarea produsului, tratarea acestuia cu metode de eliminare compatibile cu mediul pentru a preveni posibilele daune asupra mediului sau sănătății umane și promovarea reutilizării și/sau reciclării materialelor produsului. Eliminarea neautorizată a produselor electronice, celulelor și bateriilor de către utilizatorii casnici implică sancțiuni prevăzute de legislația în vigoare.

SPECIFICAȚII TEHNICE:

- Nume produs: TRAILPRO
- Dimensiuni corp principal: 45,95 x 45,95 x 15,05 mm
- Greutate ceas (inclusiv curea): 70,5 g
- Rezoluție: 466x466 (pixeli)
- Capacitate baterie: 380 mAh, 1.41 Wh
- Durata baterie: 4 zile
- Tip baterie: Li-Polymer
- Timp de încărcare: 3h
- Impermeabil: IP68
- Cerințe dispozitiv: Suport GPS
- Suportă iOS 12.0 și Android 5.1 sau versiuni ulterioare
- Intrare: DC 5V/1A
- Putere maximă radiată: <20mW
- Frecvență: 2,402 – 2,480 GHz
- Aplicație: Smart-Time Pro

GARANȚIE CONVENȚIONALĂ

1. DOMENIUL DE APLICARE

1.1. ESPRINET S.p.A., cu sediul legal în Vimercate (MB), Via Energy Park, 20, - în continuare, („Esprinet”) oferă prezenta garanție convențională pentru produsele marca Celly în favoarea atât a clientului final-consumator („Client final-consumator”) cât și a clientului final-profesionist („Client final-profesionist”) în termenii și condițiile prevăzute aici („Garanția Convențională”). Garanția Convențională se aplică:

i. bunurilor noi marca Celly („Produse”);

ii. Produse care încorporează sau sunt interconectate cu, un conținut digital sau un serviciu digital în așa fel încât lipsa acestui conținut digital sau serviciu digital ar împiedica desfășurarea funcțiilor proprii ale Produselor („Produse cu Elemente Digitale”).

1.2. Prezenta Garanție Convențională include exclusiv Produsele intacte, în configurația lor originală, inclusiv eventualele dotări accesorii.

2. DREPTURILE CONSUMATORILOR

2.1. Prezenta Garanție Convențională nu afectează drepturile consumatorului prevăzute de dispozițiile legislative de transpunere naționale ale Directivei (UE) 2019/771 și modificările ulterioare în materie de garanții ale bunurilor de consum („Garanția Legală”).

2.2. Garanția Convențională nu înlocuiește, nu limitează și nu prejudiciază și nici nu exclude Garanția Legală, ci se adaugă acesteia. Clientul final-consumator va putea, prin urmare, să își exercite întotdeauna drepturile prevăzute de Garanția Legală față de vânzător, în condițiile și termenii prevăzuți de legislația menționată.

3. OBIECTUL GARANȚIEI

3.1 În baza prezentei Garanții Convenționale, Esprinet se angajează, la discreția sa, (i) la înlocuirea sau repararea Produselor sau componentelor care se dovedesc a fi defecte din cauza defectelor originare ale procesului de fabricație rezultate din materialele utilizate sau din manoperă cu Produse sau componente identice sau, (ii) dacă acest lucru nu este posibil, la înlocuirea cu un produs sau părți de produs sau componente de funcționalitate și valoare economică echivalentă.

4. CAZURI DE EXCLUDERE A GARANȚIEI

4.1 Prezenta Garanție Convențională nu se aplică în cazul rupturilor, defecțiunilor sau oricum viciilor sau defectelor cauzate de:

- i) erori de instalare cauzate de neglijență, imprudență, lipsă de experiență sau neglijență;
- ii) nerespectarea sau respectarea incorectă a instrucțiunilor și avertismentelor conținute în manuale sau pe eventualele foi suplimentare de instrucțiuni;
- iii) întreținerea incorectă sau necorespunzătoare a Produselor conform modalităților indicate de Esprinet;
- iv) conservarea necorespunzătoare a Produsului;
- v) manipulări, modificări, intervenții sau întrețineri efectuate de Clientul final sau efectuate de terți la cererea Clientului final, și oricum nu efectuate de persoane autorizate de Esprinet;
- vi) utilizare necorespunzătoare și neconformă cu utilizarea normală sau destinația Produsului;
- vii) agravarea daunelor cauzate de utilizarea ulterioară de către Clientul final odată ce s-a manifestat deja posibilul defect sau defecțiune;
- viii) orice factor extern atât în faza de instalare cât și de utilizare a Produsului care nu este imputabil sau oricum atribuit Esprinet;
- ix) dacă modelul, codul serial sau eticheta prezentă pe Produs au fost deliberat falsificate sau șterse;
- x) neinstalarea actualizării furnizate.

4.2. Prezenta Garanție Convențională nu include viciile evidente imediat recunoscute la livrarea Produsului, nici defectele sau defecțiunile cauzate de deteriorare datorată uzurii normale.

4.3. Prezenta Garanție Convențională este exclusă în cazul în care rupturile, defecțiunile, viciile sau defectele sunt cauzate de produse, părți sau componente fabricate de terți diferiți de Esprinet la care Produsul este conectat sau cu care este oricum utilizat.

5. UTILIZAREA GARANȚIEI

5.1. Garanția Convențională se activează imediat cu achiziționarea Produsului respectiv. Clientul final poate beneficia de prezenta Garanție Convențională contactând direct Esprinet la adresa de e-mail garanzia@esprinet.com sau warranty@esprinet.com. Garanția Convențională poate fi gestionată și printr-un Centru Autorizat Esprinet.

5.2. Pentru a putea beneficia de prezenta Garanție Convențională, Clientul final trebuie să dețină bonul fiscal și/sau factura de achiziție a Produsului și/sau documentul de transport („DDT”). Esprinet își

rezervă dreptul de a refuza să ofere prezenta Garanție Convențională dacă Clientul final nu furnizează cel puțin unul dintre aceste documente.

6. DURATA

6.1. Durata prezentei Garanții Convenționale este egală cu cea a Garanției Legale („Perioada de Garanție”). Prin urmare, și Clientului final-profesionist i se oferă o garanție convențională de durată egală cu cea legală prevăzută pentru consumatori, adică doi ani.

6.2. Perioada de Garanție începe să curgă de la data achiziționării Produsului, adică de la data menționată pe bonul fiscal și/sau pe factură și/sau pe documentul de transport (DDT).

6.3. În cazul reparației sau înlocuirii, continuă să curgă Perioada de Garanție originală, care nu trebuie, prin urmare, să fie reînnoită sau extinsă.

6.4. Acțiunea de a invoca defectele se prescrie, în orice caz, în termen de douăzeci și șase de luni (Perioada de Garanție + două luni) de la achiziționarea Produsului.

7. DOMENIUL TERITORIAL

7.1. Prezenta garanție este valabilă doar pentru prestații în garanție care urmează să fie efectuate pe teritoriul italian, spaniol și portughez și se referă doar la produsele comercializate sub marca Celly.

8. LEGEA APLICABILĂ ȘI FORUL COMPETENT

8.1. Prezentele Condiții Generale de Garanție sunt reglementate de dreptul italian. Pentru orice dispută care ar putea apărea din interpretarea sau aplicarea acestora, va fi competent exclusiv Tribunalul din Milano.

8.2. Se păstrează aplicarea pentru clienții finali-consumatori a dispozițiilor eventual mai favorabile și obligatorii prevăzute de legea țării în care aceștia au reședința obișnuită, în special în ceea ce privește legea aplicabilă, durata garanției și forul competent.



Acest produs este conform cu Directiva 2011/65/UE-2015/863/UE (RoHS). Produsul are marcajul CE și este, prin urmare, conform cu standardele de siguranță stabilite de Uniunea Europeană.

DECLARAȚIE DE CONFORMITATE

Esprinet SpA declară că produsul este conform cu directiva 2014/53/UE. Textul complet al declarației de conformitate UE este disponibil la următoarea adresă de internet:

<https://xchange.esprinet.com/comp/nilox/nxswtrailpro.pdf>

Nilox® este o marcă deținută de Esprinet S.p.A. Toate mărcile sunt mărci înregistrate ale proprietarilor respectivi. Esprinet S.p.A., via Energy Park 20, 20871 Vimercate (MB) – Italia. Made in China.

www.nilox.com

pentru informații și contact: contact@esprinet.com



NEDERLANDS - NL

Gebruiksaanwijzing

SMARTWATCH

Model: NXSWTRAILPRO

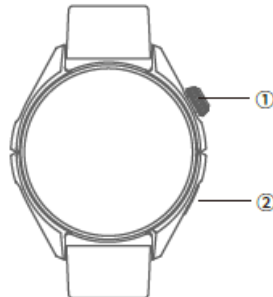
Rev00 – 03.2025

VEILIGHEIDSINFORMATIE VOOR HET VEILIG GEBRUIK VAN SMARTWATCHES

Lees de veiligheidsvoorschriften zorgvuldig door en raadpleeg de online gebruikershandleiding voordat u het product gebruikt. Bewaar deze informatie voor toekomstig gebruik en geef deze door wanneer u het product aan derden doorgeeft. Gebruik het product en de bijbehorende accessoires uitsluitend voor het beoogde doel, met inachtneming van de aangegeven elektrische specificaties en in gesloten en beschermde omgevingen, om ernstige risico's te voorkomen. Houd het product uit de buurt van hitte, direct zonlicht, vochtigheid en vloeistoffen. Het apparaat mag niet worden gebruikt door kinderen of personen die de risico's niet kunnen overzien. Laat het product niet te lang opladen en laat het niet aangesloten op het lichtnet wanneer u het niet gebruikt of wanneer u vermoedt dat er een storing is. Vermijd stoten, vallen, pletten of ruwe behandeling, want dit kan gevaarlijke situaties opleveren. Probeer nooit het product te demonteren of te repareren als het defect is. Indien er vloeistof uit het product lekt, vermijd dan contact met de huid of ogen; Indien dit het geval is, spoel dan onmiddellijk de aangetaste plek met water en raadpleeg een arts. Houd de doos en vooral de zakken buiten bereik van kinderen om het risico op verstikking of onbedoeld inslikken te voorkomen. Gebruik het apparaat niet in de buurt van medische elektronische apparaten, zoals pacemakers. Als u twijfels heeft over de werking, veiligheid of aansluiting van het product, neem dan contact op met de klantenservice van Esprinet. Gebruik het apparaat niet tijdens activiteiten die een hoge concentratie vereisen, om afleiding en ongelukken te voorkomen. Het product vraagt weinig onderhoud en kan enkel met een zachte, schone doek worden gereinigd, zonder gebruik van agressieve schoonmaakmiddelen of chemicaliën. Dit product is geen speelgoed. Houd het apparaat en de accessoires buiten bereik van kinderen en dieren. Gebruik het apparaat niet in ziekenhuizen, in vliegtuigen of in omgevingen met elektronische apparatuur die onderhevig kunnen zijn aan radiofrequentie-interferentie. Tenzij uitdrukkelijk anders vermeld in het technisch gegevensblad, is het product niet geschikt voor onderdompeling in water of andere vloeistoffen. Raak het product of de accessoires niet aan met natte

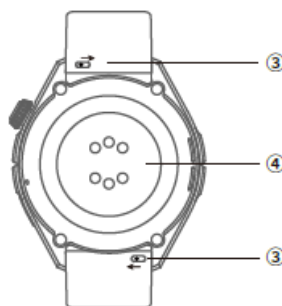
of vochtige handen of andere lichaamsdelen. Het is raadzaam om het product voor elk gebruik volledig op te laden. Esprinet S.p.A. is op geen enkele wijze aansprakelijk voor letsel of schade aan personen of eigendommen als gevolg van onjuist gebruik van het product.

PRODUCT



Aan/uit-knop: Lang indrukken om de smartwatch in en uit te schakelen; Vergrendelschermstatus, kort indrukken om het scherm in te schakelen; Draai om direct van wijzerplaat en pagina te wisselen

Bewegingsknoppen: Kort indrukken om toegang te krijgen tot de functielijst

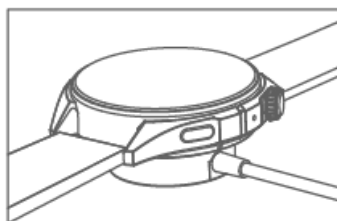


Vervangende band Schuif de veerpen en druk erop om de band te vervangen

Hartslagsensorzone en draadloos oplaadgebied

HOE OP TE LADEN

Draai het horloge om en lijn de onderkant van het horloge uit met het oplaadstation. Het batterijpictogram op het scherm geeft de volledige oplaadstatus aan wanneer het horloge volledig is opgeladen. Droog het horloge eerst af voordat u het oplaadt, om te voorkomen dat er zweetresten achterblijven..



Om een maximale laadstroom en magnetische aantrekkingskracht te bereiken, raadpleegt u de afbeelding hierboven voor de juiste laadhoek (de laadbasis is uitgelijnd met de middellijn van de knop op het horloge)

DE SMARTWATCH MET UW SMARTPHONE VERBINDEN:

Download de SMART-TIME PRO-app via de QR-CODE:



SMART-TIME PRO is een onmisbare applicatie voor het gebruik van het horloge. Via de app kunt u het horloge bedienen en de andere functies ervaren die het horloge u te bieden heeft.

9. Houd de aan/uit-knop ingedrukt om het horloge in te schakelen.

10. Scan de QR-code op het horlogescherf met uw mobiele telefoon om de app te downloaden. U kunt ook de bovenstaande QR-code scannen of de app downloaden en installeren in de App Store.

11. Open de app, klik op 'Apparaat' en selecteer 'Apparaat koppelen' om naar de pagina voor het koppelen van apparaten te gaan. Klik op het T-PRO-apparaat.

12. Nadat de koppeling succesvol is uitgevoerd, kunt u het horloge gebruiken.

HOOFDFUNCTIES VAN DE SMARTWATCH:

- • GPS: Het horloge is verbonden met de telefoon, in de bewegingsmodus toont de gebruikersinterface “GPS-synchronisatie succesvol, klik op Start”. De GPS-verbinding is succesvol, de beweging is te zien in de APP-bewegingstrack.
- • AGPS: Kies een open buitenruimte. Het AGPS-bestand wordt automatisch gesynchroniseerd met het horloge wanneer u voor het eerst verbinding maakt met de app. Het bestand blijft 7 dagen geldig. Zorg ervoor dat het horloge en de app een normale verbinding hebben, zodat de geldigheid van het AGPS-bestand automatisch wordt gecontroleerd. Als het langer dan 7 dagen duurt, stuurt de telefoon-app het AGPS-bestand opnieuw naar het horloge.
- • Kompas: De eerste keer dat u de kompasfunctie gebruikt, moet u de instructies op de horloge-interface volgen om het horloge te kalibreren. (Gebruik de functie uit de buurt van externe transformatoren, tv's, magnetrons en andere apparatuur die magnetische velden kunnen veroorzaken.)
- • Hoogte: Ga naar de hoogtemeetpagina om de huidige hoogte te bekijken. Wanneer de hoogte afwijkt van de werkelijkheid, kunt u het horloge aansluiten om de APP te synchroniseren. Nadat u de APP hebt verbonden, kalibreert het smartwatch automatisch de hoogte, waardoor de hoogteweergave nauwkeuriger wordt.
- • Luchtdruk: Ga naar de pagina voor het meten van de luchtdruk. De atmosferische druk wordt weergegeven.
- • Sport: Ondersteunt meer dan 100 sportmodi, fitness, vrije tijd, hardlopen, voetbal, dansen, enz.
- • Hartslag: Plaats het horloge dicht bij uw pols. Het smartwatch kan de hartslagwaarde in realtime meten. De normale waarde voor de algemene bevolking is 60-90 slagen/min.
- • Zuurstof: Plaats het horloge dicht bij uw pols: hiermee kunt u de zuurstofwaarde in uw bloed meten.
- • Slapen: Open de app 'Slaap' in de horloge-app om uw slaapomstandigheden gedurende de hele nacht vast te leggen
- • Bloeddruk: Nadat u het horloge correct hebt gedragen, opent u de toepassing 'Bloeddruk' in de horloge-app om uw bloeddruk handmatig te meten
- • Activiteit: Nadat u het horloge correct hebt gedragen, opent u de applicatie "Activiteit" in de horloge-applicatie om het aantal stappen, calorieën, afstand en andere parameters van uw dagelijkse training te bekijken

- Stress: Nadat u het horloge correct hebt gedragen, opent u de app 'Stress' in de horloge-app om te zien hoeveel mentale stress u heeft;
- Voorraad: APP "Apparaat" - "Voorraad" - "Toevoegen" om naar de zoekpagina te gaan, klik op het zoekpictogram rechtsboven en voer de naam in van het aandeel dat u wilt zoeken en toevoegen.
- Wereldtijd: APP "Apparaat"-"Wereldtijd"-"Toevoegen", u kunt naar beneden scrollen om
- selecteer of klik op het zoekpictogram rechtsboven om de naam van de regio in te voeren die u wilt doorzoeken en toe te voegen
- Oproepmodus: Ondersteunt oproepen: gebruikers kunnen rechtstreeks op het horloge oproepen maken, beantwoorden en weigeren
- Meldingen: Bekijk tekstberichten van uw telefoon en realtime berichten die naar uw horloge zijn verzonden
- Camera: bedien de camera van uw mobiele telefoon om op afstand foto's te maken
- Muziek: Open de applicatie "Muziek" in de horloge-app, u kunt de muziekspeler van uw mobiele telefoon bedienen om muziek af te spelen
- Vrouwengezondheid: Beheer uw fysiologische cyclus en ontvang een waarschuwing vooraf
- Sedentaire herinnering: Stel sedentaire herinnering in via mobiele APP
- Verhoog het polslichtscherm: u kunt deze functie instellen via de mobiele APP
- Telefoon zoeken: Wanneer het horloge is verbonden met de APP, zal de mobiele telefoon een geluid maken na het klikken op de smartwatch
- Rekenmachine: activeer de rekenmachinefunctie van het horloge om berekeningen gemakkelijker en eenvoudiger te maken
- Spraakassistent: activeert de spraakassistent van uw telefoon
- Alarm: U kunt het alarm op het horloge instellen. U kunt maximaal 5 alarmen instellen
- Timer: Het horloge ondersteunt timer
- Weer: maak verbinding met de APP om de realtime weersweergave op het horloge te synchroniseren
- Snelmenu: Niet storen-modus, Instellingen, QR-code, Audio wisselen, Helderheid aanpassen, Altijd aan scherm, Wekker;
- Instellingen: Helderheid aanpassen, Wachtwoord, Instellingen voor niet storen, Taal wijzigen, Menustijl, Systeemmenu, Stand-byknop, Hand opsteken om scherm te verlichten, Schermtijd, Informatie

INHOUD VAN HET PAKKET:

5. Klok,
6. 2 Banden (siliconen en nylon)
7. Oplaadkabel
8. Korte gebruikershandleiding

PROBLEEMOPLOSSING

Hartslagsignaal ontbreekt

De smartwatch blijft tijdens het sporten en in het dagelijks leven uw hartslaggegevens bijhouden. Soms ontvangt het horloge geen correct hartslagsignaal. Op dit moment worden de ontbrekende hartslaggegevens op de stippellijn weergegeven. Als u het hartslagsignaal niet kunt ontvangen, controleer dan eerst of u het horloge correct draagt. Zorg dat het horloge niet te hoog of te laag, te strak of te los om uw pols zit. Schakel na de aanpassing de realtime hartslagmeting in om de gegevens te verkrijgen. Als er

nog steeds geen hartslaggegevens beschikbaar zijn, controleer dan of de hartslagbewakingsfunctie in de SMART-TIME PRO APP is geactiveerd.

Andere problemen

Als uw telefoon geen verbinding kan maken met uw horloge, controleer dan of er een signaal is op uw smartwatch via Instellingen - Bluetooth. Als dat zo is, betekent dit dat er geen probleem is met het Bluetooth-signaal. Controleer of het horloge al is gekoppeld met een andere telefoon en koppel deze los.



INFORMATIE VOOR DE CORRECTE VERWIJDERING VAN DIT PRODUCT (Richtlijn 2013/56/EU)

Deze markering op het product of de verpakking betekent dat het product, inclusief de niet-verwijderbare batterij, aan het einde van zijn levensduur gescheiden moet worden van andere soorten afval voor verantwoorde recycling. U kunt dit product veilig gebruiken door de online gebruiksaanwijzing te volgen en het product zorgvuldig op te slaan en te gebruiken gedurende de hele levensduur ervan. De lithium-ion/li-ion/polymeerbatterij in het product is ingebouwd en kan niet worden vervangen. Probeer het niet te verwijderen, omdat dit oververhitting, brand en letsel kan veroorzaken. De batterij mag alleen worden verwijderd door gekwalificeerde technici die deze veilig kunnen verwijderen en recyclen in overeenstemming met de wet. Gebruikers dienen het gebruikte product kosteloos te retourneren naar lokale gescheiden inzamelcentra of naar de verkoper. Dit kan één op één of gratis als de afmetingen van het product groter zijn dan 25 cm. Door het product op de juiste manier af te voeren, kunt u het recyclen en behandelen met milieuvriendelijke verwijderingsmethoden om mogelijke schade aan het milieu of de menselijke gezondheid te voorkomen. Ook kunt u het hergebruik en/of de recycling van de productmaterialen bevorderen. Het ongeoorloofd weggooien van elektronische producten, cellen en batterijen door huishoudelijke gebruikers is onderhevig aan sancties volgens de huidige wetgeving.

TECHNISCHE SPECIFICATIES:

- Productnaam: TRAILPRO
- Afmetingen hoofdbehuizing: 45,95 x 45,95 x 15,05 mm
- Gewicht horloge (inclusief band): 70,5 g
- Resolutie: 466x466 (pixels)
- Batterijcapaciteit: 380 mAh, 1,41 Wh
- Batterijduur: 4 dagen
- Batterijtype: Li-Polymeer
- Oplaadtijd: 3 uur
- Waterdicht: IP68
- Apparaatvereisten: GPS-ondersteuning
- Ondersteunt iOS 12.0 en Android 5.1 of hoger
- Ingang: DC 5V/1A
- Maximaal uitgestraald vermogen: <20mW
- Frequentie: 2,402 – 2,480 GHz
- App: Smart-Time Pro

CONVENTIONELE GARANTIE

1. TOEPASSINGSGEBIED

1.1. ESPRINET S.p.A., met statutaire zetel in Vimercate (MB), Via Energy Park, 20, - hierna ("Esprinet") biedt deze conventionele garantie voor Celly-merkproducten aan zowel de eindconsument ("Eindconsument") als de eindprofessionele klant ("Eindprofessionele klant") onder de hierin uiteengezette voorwaarden (de "Conventionele Garantie"). De Conventionele Garantie is van toepassing op:

de. nieuwe Celly-merkproducten (de "Producten");

ik. Producten die digitale inhoud of een digitale dienst bevatten of daarmee verbonden zijn, op een zodanige wijze dat de afwezigheid van genoemde digitale inhoud of digitale dienst de uitvoering van de functies die inherent zijn aan de Producten zou verhinderen ("Producten met Digitale Elementen").

1.2. Deze conventionele garantie geldt uitsluitend voor intacte producten, in hun oorspronkelijke configuratie, inclusief alle bijbehorende apparatuur.

2. CONSUMENTENRECHTEN

2.1. Deze conventionele garantie doet geen afbreuk aan de rechten van de consument die zijn vastgelegd in de nationale wettelijke bepalingen ter uitvoering van Richtlijn (EU) 2019/771 en latere wijzigingen. op het gebied van garanties voor consumptiegoederen ("Wettelijke Garantie").

2.2. De Conventionele Garantie vervangt, beperkt, benadeelt of sluit de Wettelijke Garantie niet uit, maar wordt daaraan toegevoegd. De eindconsument Klant kan derhalve te allen tijde de rechten die voortvloeien uit de Wettelijke Garantie doen gelden tegenover de verkoper, onder de voorwaarden en modaliteiten zoals vastgelegd in de voornoemde wetgeving.

3. DOEL VAN DE GARANTIE

3.1 Op basis van deze Conventionele Garantie verbindt Esprinet zich ertoe, naar eigen goeddunken, (i) de Producten of componenten die defect zijn als gevolg van oorspronkelijke gebreken in het productieproces die het gevolg zijn van de gebruikte materialen of het vakmanschap te vervangen of te repareren met identieke Producten of componenten of, (ii) indien dit niet mogelijk is, deze te vervangen door een product of onderdelen van producten of componenten met gelijke functionaliteit en economische waarde.

4. GEVALLEN VAN UITSLUITING VAN DE GARANTIE

4.1 Deze Conventionele Garantie is niet van toepassing in geval van breuk, storingen of in ieder geval gebreken of defecten die het gevolg zijn van:

- i) installatiefouten die het gevolg zijn van nalatigheid, onvoorzichtigheid, onervarenheid of onzorgvuldigheid;
- ii) het niet of niet correct naleven van de instructies en waarschuwingen in de handleidingen of eventuele aanvullende instructiebladen;
- iii) het niet of onjuist uitvoeren van onderhoud aan de Producten volgens de door Esprinet aangegeven methoden;
- iv) slechte opslag van het Product;
- v) manipulaties, wijzigingen, ingrepen of onderhoud uitgevoerd door de eindklant of door derden uitgevoerd door de eindklant, en in ieder geval niet uitgevoerd door personen die daartoe door Esprinet zijn gemachtigd;
- vi) oneigenlijk gebruik en gebruik dat niet in overeenstemming is met het normale gebruik of het beoogde doel van het Product;
- vii) verergering van de schade die ontstaat door verder gebruik door de eindklant nadat het eventuele gebrek of de storing zich reeds heeft geopenbaard;
- viii) enige externe factor, zowel in de installatie- als in de gebruiksfase van het Product, die niet aan Esprinet kan worden toegerekend of anderszins kan worden toegeschreven;
- ix) indien het model, serienummer of label op het Product opzettelijk is vervalst of verwijderd;

x) het niet kunnen installeren van de meegeleverde update.

4.2. Deze Conventionele Garantie dekt geen zichtbare gebreken die direct bij levering van het Product herkenbaar zijn, noch gebreken of storingen die het gevolg zijn van achteruitgang als gevolg van normale slijtage.

4.3. Deze Conventionele Garantie is uitgesloten indien breuken, storingen, gebreken of defecten het gevolg zijn van producten, onderdelen of componenten die door derden, anders dan Esprinet, zijn gefabriceerd en waarop het Product is aangesloten of waarmee het in ieder geval wordt gebruikt.

5. GEBRUIK VAN DE GARANTIE

5.1. De conventionele garantie wordt onmiddellijk na aankoop van het betreffende product geactiveerd. De eindklant kan gebruik maken van deze Conventionele Garantie door rechtstreeks contact op te nemen met Esprinet via het e-mailadres garanzia@esprinet.com of warranty@esprinet.com. De conventionele garantie kan ook worden beheerd via een geautoriseerd Esprinet-centrum.

5.2. Om gebruik te kunnen maken van deze Conventionele Garantie, moet de Eindklant in het bezit zijn van het ontvangstbewijs en/of de aankoopfactuur van het Product en/of het transportdocument ("DDT"). Esprinet behoudt zich het recht voor om de Conventionele Garantie te weigeren indien de eindklant niet ten minste één van deze documenten verstrekt.

6. DUUR

6.1. De duur van deze Conventionele Garantie is gelijk aan die van de Wettelijke Garantie (de "Garantieperiode"). Hieruit volgt dat ook aan de professionele eindklant een conventionele garantie wordt geboden waarvan de duur gelijk is aan de wettelijke garantie voor consumenten, namelijk twee jaar.

6.2. De Garantieperiode gaat in op de datum van aankoop van het Product, dus vanaf de datum vermeld op de kassabon en/of op de factuur en/of op het transportdocument (DDT).

6.3. In geval van reparatie of vervanging blijft de oorspronkelijke Garantieperiode doorlopen en mag derhalve niet worden beschouwd als vernieuwd of verlengd.

6.4. De rechtsvordering tot het invoeren van gebreken verjaart in ieder geval binnen zesentwintig maanden (Garantieperiode + twee maanden) vanaf de aankoopdatum van het Product.

7. TERRITORIALE TOEPASSINGSGBIED

7.1. Deze garantie is alleen geldig voor garantiediensten die in Italië, Spanje en Portugal worden verleend en heeft alleen betrekking op producten die onder het merk Celly op de markt worden gebracht.

8. TOEPASSELIJK RECHT EN JURISDICTIE

8.1. Op deze algemene garantievoorwaarden is het Italiaanse recht van toepassing. Voor alle geschillen die voortvloeien uit de interpretatie of toepassing daarvan, is uitsluitend de rechtbank van Milaan bevoegd.

8.2. De toepassing op eindconsumentenklanten van gunstiger en dwingender bepalingen die zijn vastgesteld door de wetgeving van het land waar zij hun gewone verblijfplaats hebben, blijft voorbehouden, met name met betrekking tot het toepasselijke recht, de duur van de garantie en de bevoegde rechtbank.



Dit product voldoet aan Richtlijn 2011/65/EU-2015/863/EU (RoHS). Het product is voorzien van het CE-keurmerk en voldoet daarmee aan de veiligheidsnormen van de Europese Unie.

CONFORMITEITSVERKLARING

Esprinet SpA verklaart dat het product voldoet aan richtlijn 2014/53/EU. De volledige tekst van de EU-conformiteitsverklaring is beschikbaar op het volgende internetadres:

<https://xchange.esprinet.com/comp/nilox/nxswtrailpro.pdf>

Nilox® is een handelsmerk van Esprinet S.p.A. Alle handelsmerken zijn geregistreerde handelsmerken van hun respectievelijke eigenaren. Esprinet S.p.A., via Energy Park 20, 20871 Vimercate (MB) – Italië. Gemaakt in China.

www.nilox.nl

voor info en contacten: contact@esprinet.com



РУССКИЙ - RU

Инструкция по эксплуатации

СМАРТ-ЧАСЫ

Модель: NXSWTRAILPRO

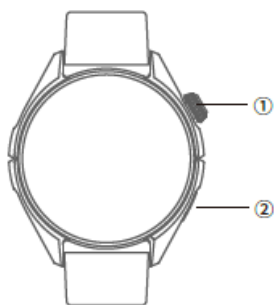
Рев00 – 03.2025

ИНФОРМАЦИЯ ПО БЕЗОПАСНОСТИ ДЛЯ БЕЗОПАСНОГО ИСПОЛЬЗОВАНИЯ СМАРТ-ЧАСОВ

Перед использованием продукта внимательно прочтите указания по технике безопасности и ознакомьтесь с онлайн-руководством пользователя. Пожалуйста, сохраните эту информацию для дальнейшего использования и включите ее при передаче продукта третьим лицам. Используйте изделие и его принадлежности только по назначению, соблюдая указанные электрические характеристики и в закрытых и защищенных помещениях, чтобы избежать серьезных рисков. Держите изделие вдали от источников тепла, прямых солнечных лучей, влажности и жидкостей. Устройство не должно использоваться детьми или лицами, которые не способны осознавать связанные с ним риски. Не оставляйте изделие заряжаться слишком долго или подключенным к электросети, если оно не используется или вы подозреваете неисправность. Избегайте ударов, падений, раздавливания или грубого обращения, которые могут привести к опасным ситуациям. Никогда не пытайтесь разбирать или ремонтировать изделие, если оно неисправно. Если из изделия вытекает жидкость, избегайте ее попадания на кожу или в глаза; В этом случае немедленно промойте пораженный участок водой и обратитесь к врачу. Храните коробку и особенно пакеты в недоступном для детей месте, чтобы предотвратить риск удушья или случайного проглатывания. Избегайте использования устройства вблизи медицинских электронных приборов, таких как кардиостимуляторы. При возникновении любых сомнений относительно эксплуатации, безопасности или подключения продукта обращайтесь в службу поддержки клиентов Esprinet. Не используйте устройство во время занятий, требующих высокой концентрации внимания, чтобы избежать отвлекающих факторов и несчастных случаев. Изделие не требует особого ухода и может быть очищено только мягкой чистой тканью, без использования агрессивных моющих средств или химикатов. Данный товар не является игрушкой. Храните устройство и его принадлежности в недоступном для детей и животных месте. Не используйте устройство в больницах, на борту

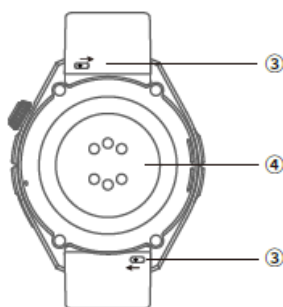
самолетов или в местах расположения электронного оборудования, которое может подвергаться радиочастотным помехам. Если в техническом паспорте прямо не указано иное, изделие не предназначено для погружения в воду или другие жидкости. Не прикасайтесь к изделию или его принадлежностям мокрыми или влажными руками или другими частями тела. Перед каждым использованием рекомендуется полностью зарядить изделие. Esprinet S.p.A. не несет никакой ответственности за любые травмы или ущерб, причиненные лицам или имуществу в результате неправильного использования изделия.

ПРОДУКТ



Кнопка питания: длительное нажатие включает и выключает смарт-часы; Состояние блокировки экрана, короткое нажатие для включения экрана; Поверните, чтобы напрямую переключать диски и страницы

Кнопки движения: короткое нажатие для доступа к списку функций

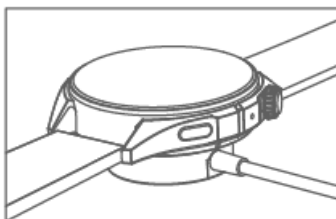


Замена ремешка. Сдвиньте пружинный штифт и нажмите на него, чтобы заменить ремешок.

Зона датчика сердечного ритма и зона беспроводной зарядки

КАК ЗАРЯДИТЬ

Переверните часы, совместите нижнюю часть часов с зарядной базой, и значок батареи на экране покажет состояние полного заряда, когда часы будут полностью заряжены. Перед зарядкой, пожалуйста, сначала высушите часы, чтобы избежать риска, вызванного остаточным потом..



Для достижения максимального зарядного тока и магнитного притяжения, пожалуйста, обратитесь к изображению выше для правильного угла зарядки (зарядная база совмещена с центральной линией кнопки на часах)

ПОДКЛЮЧЕНИЕ УМНЫХ ЧАСОВ К ВАШЕМУ СМАРТФОНУ:

Загрузите приложение SMART-TIME PRO с помощью QR-КОДА:



SMART-TIME PRO — незаменимое приложение для использования часов. Вы можете управлять часами через приложение и пользоваться другими функциями, которые они вам предлагают.

9. Нажмите и удерживайте кнопку питания, чтобы включить часы.

10. Отсканируйте QR-код на экране часов с помощью мобильного телефона, чтобы загрузить приложение. Вы также можете отсканировать QR-код выше или загрузить и установить приложение в App Store.

11. Откройте приложение, нажмите «Устройство», выберите «Подключить устройство», чтобы перейти на страницу сопряжения устройств. Нажмите на устройство T-PRO.

12. После успешного сопряжения вы можете начать пользоваться часами.

ОСНОВНЫЕ ФУНКЦИИ СМАРТ-ЧАСОВ:

- GPS: Часы подключены к телефону, в режиме движения пользовательский интерфейс отображает сообщение «Синхронизация GPS выполнена успешно, нажмите «Старт»». GPS-соединение установлено успешно, перемещение можно просмотреть в треке перемещения приложения.
- AGPS: выберите открытую площадку. Файл AGPS автоматически синхронизируется с часами при первом подключении к приложению и будет действителен в течение 7 дней. Убедитесь, что часы и приложение находятся в нормальном соединении, чтобы автоматически проверить действительность файла AGPS. Если срок превысит 7 дней, приложение для телефона повторно отправит файл AGPS на часы.
- Компас: при первом использовании функции компаса вам необходимо следовать инструкциям в интерфейсе часов для калибровки. (Пожалуйста, используйте функцию вдали от внешних трансформаторов, телевизоров, микроволновых печей и другого оборудования, которое может создавать магнитное поле)
- Высота: перейдите на страницу измерения высоты, чтобы просмотреть текущую высоту. Если высота отличается от реальной, вы можете подключить часы для синхронизации с приложением. После подключения приложения смарт-часы автоматически откалибруют высоту, что сделает отображение высоты более точным.
- Барометрическое давление: войдите на страницу измерения барометрического давления, отобразится атмосферное давление.
- Спорт: поддержка более 100 спортивных режимов, фитнес, отдых, бег, футбол, танцы и т. д.

- • Частота сердечных сокращений: приложите часы к запястью. Умные часы могут измерять частоту сердечных сокращений в режиме реального времени. Нормальное значение для населения в целом составляет 60-90 уд/мин.
- • Кислород: поместите часы поближе к запястью: они могут измерить уровень кислорода в крови.
- • Сон: откройте приложение «Сон» в приложении часов, чтобы записать состояние вашего сна за всю ночь.
- • Артериальное давление: правильно надев часы, откройте приложение «Артериальное давление» в приложении часов, чтобы вручную измерить артериальное давление.
- • Активность: правильно надев часы, откройте приложение «Активность» в приложении часов, чтобы просмотреть количество шагов, калорий, расстояние и другие параметры вашей ежедневной тренировки.
- • Стресс: правильно надев часы, откройте приложение «Стресс» в приложении часов, чтобы узнать, насколько вы подвержены психическому стрессу;
- • Акции: приложение «Устройство» - «Акции» - «Добавить», чтобы перейти на страницу поиска, щелкните значок поиска в правом верхнем углу и введите название акций для поиска и добавления.
- • Мировое время: приложение «Устройство»-«Мировое время»-«Добавить», вы можете прокрутить вниз до
- • выберите или щелкните значок поиска в правом верхнем углу, чтобы ввести название региона для поиска и добавления
- • Режим вызова: поддержка вызовов: пользователи могут совершать, отвечать и отклонять вызовы прямо на часах
- • Уведомления: просматривайте текстовые сообщения с телефона и сообщения в режиме реального времени, отправленные на ваши часы.
- • Камера: управляйте камерой своего мобильного телефона, чтобы делать фотографии удаленно.
- • Музыка: откройте приложение «Музыка» в приложении часов, и вы сможете управлять музыкальным проигрывателем вашего мобильного телефона для воспроизведения музыки.
- • Женское здоровье: управляйте своим физиологическим циклом и получайте заблаговременные предупреждения
- • Напоминание о сидячем образе жизни: установите напоминание о сидячем образе жизни через мобильное приложение
- • Поднимите экран подсветки запястья: вы можете настроить эту функцию через мобильное приложение.
- • Найти телефон: когда часы подключены к приложению, мобильный телефон издаст звук после нажатия на смарт-часы.
- • Калькулятор: активируйте функцию калькулятора на часах, чтобы сделать расчеты более удобными и простыми.
- • Голосовой помощник: активирует голосовой помощник вашего телефона.
- • Будильник: Вы можете установить будильник на часах. Вы можете установить до 5 будильников.
- • Таймер: часы поддерживают таймер.
- • Погода: подключитесь к приложению, чтобы синхронизировать отображение погоды в реальном времени на часах.
- • Меню контекстного меню: режим «Не беспокоить», настройки, QR-код, переключение звука, регулировка яркости, всегда на экране, будильник;

- Настройки: настройка яркости, пароль, настройки «Не беспокоить», изменение языка, стиль меню, системное меню, режим ожидания, включение экрана при поднятии руки, время работы экрана, информация

СОДЕРЖИМОЕ УПАКОВКИ:

- Часы,
- 2 ремешка (силиконовый и нейлоновый)
- Кабель для зарядки
- Сокращенное руководство пользователя

ПОИСК НЕИСПРАВНОСТЕЙ

Отсутствует сигнал сердечного ритма

Умные часы продолжают отслеживать данные о вашем пульсе во время тренировок и повседневной жизни. Иногда часы могут не получать правильный сигнал о частоте сердечных сокращений. В это время отсутствующие данные о частоте сердечных сокращений появятся на пунктирной линии. Если вы не можете получить сигнал частоты сердечных сокращений, вам следует сначала проверить, правильно ли вы носите часы, отрегулируйте их так, чтобы они не были слишком высоко или слишком низко, не слишком туго или слишком свободно прилегали к запястью. После настройки включите мониторинг сердечного ритма в реальном времени, чтобы получить данные. Если данные о частоте сердечных сокращений по-прежнему отсутствуют, проверьте, активирована ли функция мониторинга частоты сердечных сокращений в приложении SMART-TIME PRO.

Другие проблемы

Если ваш телефон не может подключиться к часам, проверьте, есть ли сигнал смарт-часов в разделе «Настройки» - «Bluetooth». Если есть, значит, проблем с сигналом Bluetooth нет. Проверьте, не сопряжены ли часы с другим телефоном, и отключите их..



ИНФОРМАЦИЯ ПО ПРАВИЛЬНОЙ УТИЛИЗАЦИИ ДАННОГО ПРОДУКТА (Директива 2013/56/ЕС)

Данная маркировка на изделии или его упаковке означает, что по окончании срока службы изделие, включая несъемную батарею, должно быть отделено от других видов отходов для ответственной переработки. Безопасное использование данного продукта гарантируется при соблюдении инструкции по эксплуатации, а также при бережном хранении и использовании в течение всего срока службы продукта. Литий-ионный/литий-ионный/полимерный аккумулятор внутри изделия является встроенным и не подлежит замене. Не пытайтесь снять его, так как это может привести к перегреву, возгоранию и травмам. Извлечение аккумулятора должно осуществляться только квалифицированными специалистами, которые смогут сделать это безопасно и утилизировать его в соответствии с законом. Пользователи должны бесплатно вернуть использованный продукт в местные пункты раздельного сбора или продавцу в расчете на одного человека или бесплатно, если размеры продукта превышают 25 см. Правильная утилизация отходов позволяет перерабатывать продукцию, обрабатывать ее экологически безопасными методами утилизации, предотвращая возможный ущерб окружающей среде или здоровью человека, а также способствовать повторному использованию и/или переработке материалов продукции. Несанкционированная утилизация электронных изделий, элементов питания и батарей бытовыми пользователями влечет за собой штрафные санкции в соответствии с действующим законодательством.

ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ:

Название продукта: TRAILPRO
Размер основного корпуса: 45,95 x 45,95 x 15,05 мм
Вес часов (включая ремешок): 70,5 г.
Разрешение: 466x466 (пикселей)
Емкость аккумулятора: 380 мАч, 1,41 Втч
Срок службы батареи: 4 дня
Тип аккумулятора: литий-полимерный
Время зарядки: 3 часа
Водонепроницаемость: IP68
Требования к устройству: поддержка GPS
Поддержка iOS 12.0 и Android 5.1 или более поздних версий
Вход: постоянный ток 5 В/1 А
Максимальная излучаемая мощность: <20 мВт
Частота: 2,402 – 2,480 ГГц
Приложение: Smart Time Pro

ОБЫЧНАЯ ГАРАНТИЯ

1. ОБЛАСТЬ ПРИМЕНЕНИЯ

1.1. Компания ESPRINET S.p.A., зарегистрированная в г. Вимеркате (МБ), ул. Виа Энерджи Парк, 20, именуемая в дальнейшем («Esprinet»), предоставляет настоящую традиционную гарантию на продукцию под торговой маркой Celly как конечному потребителю («Конечный потребитель»), так и конечному профессиональному покупателю («Конечный профессиональный покупатель») в соответствии с положениями и условиями, изложенными в настоящем документе («Традиционная гарантия»). Обычная гарантия распространяется на:

- . новые товары под торговой маркой Celly («Продукция»);
- ii. Продукты, которые включают в себя или взаимосвязаны с цифровым контентом или цифровой услугой таким образом, что отсутствие указанного цифрового контента или цифровой услуги помешало бы выполнению функций, присущих Продуктам («Продукты с цифровыми элементами»).

1.2. Настоящая Обычная гарантия распространяется исключительно на неповрежденные Изделия в их оригинальной конфигурации, включая любое дополнительное оборудование.

2. ПРАВА ПОТРЕБИТЕЛЯ

2.1. Настоящая Конвенциональная гарантия не затрагивает права потребителя, предусмотренные положениями национального законодательства, реализующими Директиву (ЕС) 2019/771 и последующие поправки. в области гарантий на потребительские товары («Правовая гарантия»).

2.2. Обычная гарантия не заменяет, не ограничивает, не ущемляет и не исключает Юридическую гарантию, а лишь дополняет ее. Таким образом, конечный потребитель всегда может заявить о своих правах, изложенных в Правовой гарантии, в отношении продавца на условиях и в порядке, изложенных в вышеупомянутом законодательстве.

3. ПРЕДМЕТ ГАРАНТИИ

3.1 На основании настоящей Обычных гарантий Esprinet обязуется по своему усмотрению (i) заменить или отремонтировать Продукты или компоненты, которые являются дефектными из-за

первоначальных дефектов в процессе производства, возникших из-за использованных материалов или качества изготовления, идентичными Продуктами или компонентами или, (ii) если это невозможно, заменить их продуктом или частями продуктов или компонентов, имеющими равную функциональность и экономическую ценность.

4. СЛУЧАИ ИСКЛЮЧЕНИЯ ГАРАНТИИ

4.1 Настоящая Обычная гарантия не распространяется на поломки, неисправности или любые неисправности или дефекты, вызванные:

- i) ошибки при монтаже, вызванные небрежностью, неосторожностью, неопытностью или беспечностью;
- ii) несоблюдение или неправильное соблюдение инструкций и предупреждений, содержащихся в руководствах или любых дополнительных инструкциях;
- iii) невыполнение или неправильное обслуживание Продукции в соответствии с методами, указанными Esprinet;
- iv) неправильное хранение Продукта;
- v) несанкционированное вмешательство, модификация, вмешательство или техническое обслуживание, выполненные конечным потребителем или третьими лицами, выполненные конечным потребителем, и в любом случае не выполненные лицами, уполномоченными Esprinet;
- vi) ненадлежащее использование и использование, не соответствующее нормальному использованию или предполагаемому назначению Изделия;
- vii) усугубление ущерба, вызванного дальнейшим использованием конечным потребителем после того, как возможная неисправность или дефект уже проявились;
- viii) любой внешний фактор как на этапе установки, так и на этапе использования Продукта, не относящийся или иным образом не относимый к Esprinet;
- ix) если модель, серийный номер или этикетка на Изделии были преднамеренно подделаны или удалены;
- x) невозможность установки предоставленного обновления.

4.2. Настоящая Обычная гарантия не распространяется на очевидные дефекты, которые можно обнаружить сразу после доставки Изделия, а также на дефекты или неисправности, вызванные ухудшением состояния вследствие нормального износа.

4.3. Настоящая Обычная гарантия исключается, если поломки, неисправности, дефекты или неисправности вызваны продуктами, деталями или компонентами, изготовленными третьими лицами, отличными от Esprinet, к которым Продукт подключен или с которыми он каким-либо образом используется.

5. ИСПОЛЬЗОВАНИЕ ГАРАНТИИ

5.1. Обычная гарантия активируется немедленно после покупки соответствующего Продукта. Конечный покупатель может воспользоваться настоящей Обычной гарантией, связавшись с Esprinet напрямую по адресу электронной почты garanzia@esprinet.com или warranty@esprinet.com. Обычную гарантию также можно оформить через Авторизованный центр Esprinet.

5.2. Чтобы воспользоваться настоящей Обычной гарантией, конечный покупатель должен иметь при себе квитанцию и/или счет-фактуру на покупку Продукта и/или транспортный документ («DDT»). Esprinet оставляет за собой право отказать в предоставлении настоящей Условной гарантии, если конечный Заказчик не предоставит хотя бы один из этих документов.

6. ПРОДОЛЖИТЕЛЬНОСТЬ

6.1. Срок действия настоящей Обычной гарантии равен сроку действия Правовой гарантии («Гарантийный срок»). Из этого следует, что даже конечному потребителю-профессионалу

предоставляется условная гарантия сроком действия, равным предусмотренному законом для потребителей, т.е. два года.

6.2. Гарантийный срок начинается с даты покупки Продукции, то есть с даты, указанной в чеке и/или в счете-фактуре и/или в транспортном документе (DDT).

6.3. В случае ремонта или замены первоначальный гарантийный срок продолжает действовать и, следовательно, не должен считаться возобновленным или продленным.

6.4. Срок действия иска, направленного на утверждение о дефектах, в любом случае истекает в течение двадцати шести месяцев (Гарантийный срок + два месяца) с момента покупки Изделия.

7. ТЕРРИТОРИАЛЬНЫЙ ОБЛАСТЬ ДЕЙСТВИЯ

7.1. Настоящая гарантия действительна только для гарантийного обслуживания, предоставляемого в Италии, Испании и Португалии, и касается только продукции, продаваемой под торговой маркой Celly.

8. ПРИМЕНИМОЕ ПРАВО И ЮРИСДИКЦИЯ

8.1. Настоящие Общие условия гарантии регулируются итальянским законодательством. В отношении любого спора, который может возникнуть в связи с толкованием или применением указанных положений, исключительную юрисдикцию будет иметь суд Милана.

8.2. Применение к конечным потребителям любых более благоприятных и обязательных положений, установленных законодательством страны их постоянного проживания, сохраняется, в частности, в отношении применимого права, срока действия гарантии и компетентного суда.



Данный продукт соответствует Директиве 2011/65/EU-2015/863/EU (RoHS). Изделие имеет маркировку CE и, следовательно, соответствует стандартам безопасности, установленным Европейским Союзом.

ДЕКЛАРАЦИЯ СООТВЕТСТВИЯ

Esprinet SpA заявляет, что продукт соответствует директиве 2014/53/EU. Полный текст декларации о соответствии ЕС доступен по следующему интернет-адресу:

<https://xchange.esprinet.com/comp/nilox/nxswtrailpro.pdf>

Nilox® является торговой маркой, принадлежащей Esprinet S.p.A. Все товарные знаки являются зарегистрированными товарными знаками их владельцев. Esprinet S.p.A., через Energy Park 20, 20871 Вимеркате (МБ) – Италия. Сделано в Китае.

www.nilox.com

для информации и контактов: contact@esprinet.com



EESTI - EE

Kasutusjuhend

NUTIKELL

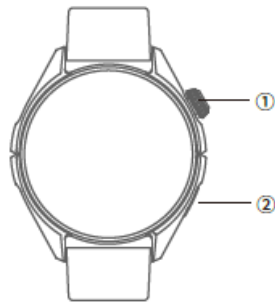
Mudel: NXSWTRAILPRO

Rev00 – 03.2025

OHUTUSTEAVE NUTIKELLADE OHUTUKS KASUTAMISEKS

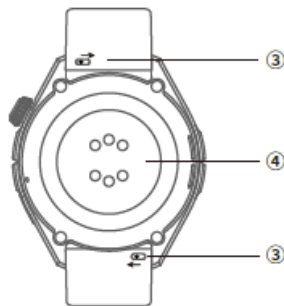
Enne toote kasutamist lugege hoolikalt ohutusjuhiseid ja tutvuge veebipõhise kasutusjuhendiga. Säilitage see teave edaspidiseks kasutamiseks ja lisage see toote edasiandmisel kolmandatele isikutele. Tõsiste ohtude vältimiseks kasutage toodet ja selle tarvikuid ainult ettenähtud otstarbel, järgides näidatud elektrilisi spetsifikatsioone ning suletud ja kaitstud keskkondades. Hoidke toodet eemal kuumusest, otsesest päikesevalgusest, niiskusest ja vedelikest. Seadet ei tohi kasutada lapsed ega isikud, kes ei mõista sellega kaasnevaid riske. Ärge jätke toodet liiga kauaks laadima või vooluvõrku ühendatuna, kui seda ei kasutata või kui kahtlustate talitlushäireid. Vältige kokkupõrkeid, kukumist, muljumist või karmi käsitsemist, mis võivad põhjustada ohtlikke olukordi. Ärge kunagi proovige toodet lahti võtta ega parandada, kui see on defektne. Kui tootest lekib vedelikku, vältige kokkupuudet naha või silmadega; Kui jah, siis loputage kahjustatud piirkonda koheselt veega ja konsulteerige arstiga. Hoidke karp ja eriti kotid lastele kättesaamatus kohas, et vältida lämbumisohtu või juhuslikku allaneelamist. Vältige seadme kasutamist elektrooniliste meditsiiniseadmetega, näiteks südamestimulaatorite läheduses. Kahtluste korral toote toimimise, ohutuse või ühendamise kohta võtke ühendust Esprineti klienditeenindusega. Ärge kasutage seadet tegevuste ajal, mis nõuavad suurt keskendumist, et vältida tähelepanu hajutamist ja õnnetusi. Toode vajab vähe hooldust ja seda saab puhastada ainult pehme ja puhta lapiga, ilma agressiivsete puhastusvahendite või kemikaalide kasutamata. See toode ei ole mänguasi. Hoidke seadet ja selle tarvikuid lastele ja loomadele kättesaamatus kohas. Ärge kasutage seadet haiglates, lennukites ega elektroonikaseadmetega keskkondades, mis võivad olla raadiosageduslike häirete all. Toode ei sobi vette või muudesse vedelikesse kastmiseks, välja arvatud juhul, kui see on sõnaselgelt sätestatud tehnilistes andmetes. Ärge puudutage toodet ega selle tarvikuid märgade või niiskete käte või muude kehaosadega. Enne iga kasutamist on soovitatav toode täielikult laadida. Esprinet S.p.A. ei vastuta ühelgi viisil toote mittesihipärase kasutamise tõttu inimestele või varale tekitatud vigastuste või kahjude eest.

ТООДЕПРОДУКТ



Toitenupp: vajutage pikalt, et nutikella sisse ja välja lülitada; Lukustusekraani olek, lühike vajutus ekraani sisselülitamiseks; Pöörake sihverkettade ja lehtede vahetuks muutmiseks

Liikumispud: Lühike vajutus funktsioonide loendi avamiseks

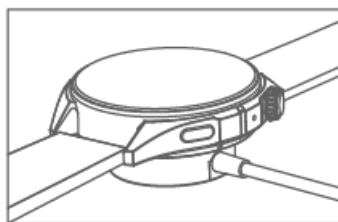


Asendusrihm Rihma vahetamiseks libistage vedrutihvti ja vajutage seda

Pulsianduri tsoon ja juhtmevaba laadimisala

KUIDAS TAAS laadida

Pöörake kell ümber, joondage kella põhi laadimisalusega ja ekraanil olev aku ikoon näitab täislaadimise olekut. Enne laadimist kuivatage kell, et vältida jääkhigist põhjustatud ohtu.



Maksimaalse laadimisvoolu ja magnetilise külgetõmbe saavutamiseks vaadake ülaltoodud pildilt õiget laadimisnurka (laadimisalus on joondatud kella nupu keskjoonega)

NUTIKELLA ÜHENDAMINE OMA NUTITELEFONIGA:

Laadige QR-KOODI kaudu alla rakendus SMART-TIME PRO:



SMART-TIME PRO on asendamatu rakendus kella kasutamiseks. Saate hallata kella rakenduse kaudu ja kogeda muid funktsioone, mida kell teile pakub.

- Kella sisselülitamiseks vajutage ja hoidke all toitenuppu.
- Rakenduse allalaadimiseks skannige mobiiliga kellaekraanil olev QR-kood. Samuti saate skannida ülaltoodud QR-koodi või rakenduse App Store'ist alla laadida ja installida.
- Avage rakendus, klõpsake "Seade", valige "Seadme sidumine", et minna seadme sidumislehele. Klõpsake T-PRO seadmel.
- Pärast edukat sidumist võite kella kasutama hakata.

NUTIKELLA PÕHIFUNKTSIOONID:

- • GPS: Kell on telefoniga ühendatud, liikumisrežiimis kuvatakse kasutajaliidesel "GPS-i sünkroonimine õnnestus, vajuta Start". GPS-ühendus õnnestus, liikumist saab vaadata APP liikumisrajal.
- • AGPS: valige avatud väliala. AGPS-fail sünkroonitakse rakendusega ühenduse loomisel esimest korda automaatselt kellaga ja kehtib 7 päeva. AGPS-faili kehtivuse automaatseks kontrollimiseks veenduge, et kell ja rakendus oleksid normaalses ühenduses. Kui see ületab 7 päeva, saadab telefonirakendus kellale AGPS-faili uuesti.
- • Kompas: kui kasutate kompassi funktsiooni esimest korda, peate järgima kella liidese kalibreerimiseks juhiseid. (Kasutage funktsiooni välistest trafodest eemal, televiisorist eemal, mikrolaineahjustest ja muudest seadmetest, mis võivad tekitada magnetvälja keskkonda)
- • Kõrgus: praeguse kõrguse vaatamiseks sisenege kõrguse mõõtmise lehele. Kui kõrgus merepinnast erineb tegelikkusest, saate APP-i sünkroonimiseks kella ühendada. Pärast APP-i ühendamist kalibreerib nutikell automaatselt kõrguse, mis võib muuta kõrguse kuva täpsemaks.
- • Õhurõhk: sisenege õhurõhu mõõtmise lehele, kuvatakse atmosfäärirõhk.
- • Sport: toetage kuni 100+ spordirežiimi, treeningut, vaba aja veetmist, jooksmist, jalgpalli, tantsu jne.
- • Südame löögisagedus: asetage kell randme lähedale. Nutikell suudab mõõta pulsi väärtust reaalsajas. Tavapopulatsiooni normaalväärtus on 60-90 lööki/min
- • Hapnik: asetage kell randme lähedale: see võib mõõta teie vere hapnikusisaldust.
- • Unerežiim: avage kellarakenduses rakendus "Sleep", et salvestada kogu öö une tingimused
- • Vererõhk: pärast kella õiget kandmist avage vererõhu käsitsi mõõtmiseks kellarakenduses rakendus "Blood Pressure".
- • Aktiivsus: pärast kella õiget kandmist avage kellarakenduses rakendus "Activity", et vaadata oma igapäevase treeningu sammude arvu, kaloreid, distantse ja muid parameetreid
- • Stress: pärast kella õiget kandmist avage kellarakenduses rakendus "Stress", et näha, kui palju vaimset pinget teil on;
- • Laoseis: APP "Seade" - "Stock" - "Lisa", et minna otsingulehele, klõpsake paremas ülanurgas otsinguikooni ja sisestage otsitava ja lisatava aktsia nimi.
- • Maailma aeg: APP "Seade" - "Maailmaaeg" - "Lisa", saate alla kerida
- • valige või klõpsake paremas ülanurgas otsinguikooni, et sisestada otsitava ja lisatava piirkonna nimi
- • Kõnerežiim: toetab kõnesid: kasutajad saavad helistada, kõnedele vastata ja neist keelduda otse kellas
- • Märkuanded: vaadake oma telefoni tekstisõnumeid ja kellale saadetud reaalsajas sõnumeid
- • Kaamera: juhtige oma mobiiltelefoni kaamerat kaugfotode tegemiseks
- • Muusika: avage kellarakenduses rakendus "Muusika", saate muusika esitamiseks juhtida oma mobiiltelefoni pleierit

- • Naiste tervis: hallake oma füsioloogilist tsüklit ja saage eelhoiatust
- • Istuv meeldetuletus: määrake istuv meeldetuletus mobiilirakenduse kaudu
- • Tõstke randmevalgusti ekraan: saate selle funktsiooni seadistada mobiilirakenduse kaudu
- • Otsi telefon: kui kell on APP-ga ühendatud, teeb mobiiltelefon pärast nutikellal klõpsamist heli.
- • Kalkulaator: aktiveerige kella kalkulaatori funktsioon, et muuta arvutused mugavamaks ja lihtsamaks
- • Voice Assistant: aktiveerib teie telefoni hääleassistendi
- • Alarm: saate kellale äratuse seadistada. Saate seadistada kuni 5 äratust
- • Taimer: kell toetab taimerit
- • Ilm: ühendage rakendusega APP, et sünkroonida kella reaalajas ilmapilt
- • Kiirmenüü: Mitte segada režiim, Seaded, QR-kood, Heli ümberlülitamine, Heleduse reguleerimine, Alati ekraanil, Äratuskell;
- • Seaded: heleduse reguleerimine, parool, sätted Mitte segada, keele muutmine, menüü stiil, süsteemimenüü, ooterežiimi ketas, ekraani valgustamiseks käe tõstmine, ekraaniaeg, teave

PAKENDI SISU:

- kell,
- 2 rihma (silikoon ja nailon)
- Laadimiskaabel
- Vähendatud kasutusjuhend

VEAOTSING

Segnale della frequenza cardiaca mancante Lo smartwatch continua a prestare attenzione ai dati della pulsareeningu ajal ja igapäevaelus. Mõnikord ei pruugi kell õiget pulsisignaali vastu võtta. Sel ajal kuvatakse puuduvad pulsandmed punktiirjoonel. Kui pulsisignaali vastu võtta ei saa, tuleks esmalt kontrollida, kas kannad kella õigesti, sättida see nii, et see ei oleks liiga kõrge ega liiga madal, ei oleks randmel liiga pingul ega liiga lõdvalt. Pärast reguleerimist lülitage andmete saamiseks sisse pulsi reaalajas jälgimine. Kui pulsandmeid ikka pole, kontrollige, kas pulsi jälgimise funktsioon on rakenduses SMART-TIME PRO aktiveeritud.

Muud probleemid Kui teie telefonil ei õnnestu kellaga siduda, kontrollige, kas nutikella signaal on jaotises Seaded – Bluetooth, kui on, siis Bluetoothi signaaliga pole probleeme. Kontrollige, kas kell on juba mõne teise telefoniga seotud, ja ühendage see lahti.



TEAVE SELLE TOOTE ÕIGE UTILISEERIMISEKS (direktiiv 2013/56/EL)

See märgistus tootel või selle pakendil tähendab, et toode, kaasa arvatud mitteeemaldatav aku, tuleb selle kasutaja lõpus vastutustundliku taaskasutamise eesmärgil muudest jäätmetest eraldada. Selle toote ohutu kasutamise tagab veebipõhise kasutusjuhendi järgimine, säilitamine ja hoolikas kasutamine kogu toote eluea jooksul. Toote sees olev liitium-ioon/liitiumioon/polümeeraku on sisseehitatud ja seda ei saa vahetada. Ärge püüdke seda eemaldada, kuna see võib põhjustada ülekuumenemist, tulekahju ja vigastuste ohtu. Akut tohivad eemaldada ainult kvalifitseeritud tehnikud, kes suudavad selle ohutult eemaldada ja vastavalt seadusele taaskasutada. Kasutajad peaksid tagastama kasutatud toote tasuta kohalikesse lahuskogumiskeskustesse või jaemüüjale, üks-ühele või tasuta, kui toote mõõtmed ületavad 25 cm. Nõuetekohane jäätmekäitlus võimaldab toote taaskasutada, töödelda seda keskkonnasõbralike

utiliseerimismeetoditega, et vältida võimalikku kahju keskkonnale või inimeste tervisele ning soodustada toote materjalide taaskasutamist ja/või ringlussevõttu. Kodukasutajate elektroonikatoodete, elementide ja patareide loata utiliseerimise eest kohaldatakse kehtivate õigusaktide alusel karistusi.

TEHNILISED ANDMED:

- • Toote nimi: TRAILPRO
- • Põhikorpuse suurus: 45,95 x 45,95 x 15,05 mm
- • Kella kaal (koos rihmaga): 70,5 g
- • Eraldusvõime: 466 x 466 (pikslit)
- • Aku maht: 380 mAh, 1,41 Wh
- • Aku eluiga: 4 päeva
- • Aku tüüp: Li-Polymer
- • Laadimisaeg: 3h
- • Veekindel: IP68
- • Seadme nõuded: GPS-i tugi
- • Toetab iOS 12.0 ja Android 5.1 või uuemat versiooni
- • Sisend: DC 5V/1A
- • Maksimaalne kiirgusvõimsus: <20mW
- • Sagedus: 2,402 – 2,480 GHz
- • Rakendus: Smart-Time Pro

TAVALINE GARANTII

1. RAKENDUSALA

1.1. ESPRINET S.p.A., asukohaga Vimercate (MB), Via Energy Park, 20, – edaspidi (“Esprinet”) pakub Celly kaubamärgiga toodetele seda tavalist garantiid nii lõpptarbijale (“Lõpptarbijaklient”) kui ka professionaalsele lõppkliendile (“Lõpp-professionaalne klient”) vastavalt siin sätestatud tavatingimustele (“Lõpp-professionaalne klient”). Tavapärane garantii kehtib:

i. uued Celly kaubamärgiga kaubad (“Tooted”);

ii. Tooted, mis sisaldavad digitaalset sisu või digiteenust või on nendega omavahel seotud nii, et nimetatud digitaalse sisu või digitaalteenuse puudumine takistaks toodetele omaste funktsioonide täitmist (“Digitaalsete elementidega tooted”).

1.2. See tavagarantii hõlmab eranditult terveid tooteid nende algses konfiguratsioonis, sealhulgas kõiki lisaseadmeid.

2. TARBIJA ÕIGUSED

2.1. See tavagarantii ei mõjuta tarbija õigusi, mis on ette nähtud direktiivi (EL) 2019/771 ja hilisemate muudatuste rakendamiseks siseriiklikes õigusnormides. tarbekaupade garantiide valdkonnas (“Juriidiline garantii”).

2.2. Tavaline garantii ei asenda, piira, piira ega välista juriidilist garantiid, vaid lisatakse viimasele. Lõpptarbijast Kliendil on seega õigus alati müüja vastu nõuda juriidilises garantiis sätestatud õigusi eelnimetatud õigusaktides sätestatud tingimustel ja tingimustel.

3. GARANTII OBJEKT

3.1 Selle tavagarantii alusel kohustub Esprinet oma äranägemisel (i) asendama või parandama tooted või komponendid, mis on defektsed tootmisprotsessi algdefektide tõttu, mis tulenevad kasutatud materjalidest või tööst, identsete toodete või komponentidega või (ii) kui see ei ole võimalik, asendama need samaväärse toote või funktsionaalse väärtusega toodete või nende osadega.

4. GARANTII VÄLISTAMISE JUHTUMID

4.1 See tavapärane garantii ei kehti purunemiste, rikete või igal juhul rikete või defektide korral, mis on põhjustatud:

- i) paigaldusvead, mis on põhjustatud hooletusest, ettevaatamatusest, kogenematuses või hooletusest;
- ii) juhendites või mis tahes täiendavates juhistes sisalduvate juhiste ja hoiatuste mittejärgimine või ebaõige järgimine;
- iii) Toodete tegemata jätmine või ebaõige hooldus Esprineti näidatud meetoditel;
- iv) Toote halb ladustamine;
- v) lõppkliendi või kolmandate isikute poolt teostatud võltsimine, muudatused, sekkumised või hooldus, mida teostab lõppklient ja mida igal juhul ei ole teostanud Esprineti volitatud isikud;
- vi) ebaõige kasutamine ja toote tavakasutusele või sihtotstarbele mittevastav kasutamine;
- vii) lõppkliendi edasisest kasutamisest põhjustatud kahju süvenemine, kui võimalik rike või defekt on juba ilmnunud;
- viii) mis tahes välised tegurid nii Toote paigaldamise kui ka kasutamise etapis, mis ei ole Esprinetiga seostatavad või muul viisil seostatavad;
- ix) kui Toote mudelit, seerianumbrit või etiketti on tahtlikult võltsitud või eemaldatud;
- x) pakutud värskenduse installimine ebaõnnestus.

4.2. See tavagarantii ei hõlma ilmseid defekte, mis on toote tarnimisel kohe äratuntavad, ega defekte või tõrkeid, mis on põhjustatud tavapärasest kulumisest tingitud riknemisest.

4.3. See tavagarantii on välistatud, kui purunemised, talitlushäired, vead või defektid on põhjustatud toodetest, osadest või komponentidest, mis on toodetud muude kolmandate isikute poolt peale Esprinet, millega toode on ühendatud või millega seda igal juhul kasutatakse.

5. GARANTII KASUTAMINE

5.1. Tavagarantii aktiveeritakse kohe pärast vastava toote ostmist. Lõppklient saab seda tavagarantii ära kasutada, võttes otse Esprinetiga ühendust e-posti aadressil garanzia@esprinet.com või warranty@esprinet.com. Tavalist garantiid saab hallata ka volitatud Esprineti keskuse kaudu.

5.2. Selle tavapärase garantii kasutamiseks peab lõppkliendil olema toote kviitung ja/või ostuarve ja/või veodokument ("DDT"). Esprinet jätab endale õiguse keelduda selle tavapärase garantii andmisest, kui lõppklient ei esita vähemalt ühte neist dokumentidest.

6. KESTUS

6.1. Selle tavapärase garantii kestus on võrdne juriidilise garantii kestusega ("garantiiperiood"). Sellest järeldub, et ka lõpptarbijale-professionaalile pakutakse tavapärasest garantiid, mille kestus on võrdne tarbijale seadusliku garantiiga, st kaks aastat.

6.2. Garantiiaeg algab Toote ostukuupäevast, seega kviitungil ja/või arvel ja/või veodokumendil (DDT) märgitud kuupäevast.

6.3. Remondi või asendamise korral jätkub esialgne garantiiaeg ja seetõttu ei tohiks seda lugeda uuendatuks ega pikendatuks.

6.4. Defektide väljaselgitamiseks suunatud hagi aegub igal juhul kahekümne kuue kuu jooksul (garantiiaeg + kaks kuud) alates Toote ostmisest.

7. TERRITORIAALNE ULATUS

7.1. See garantii kehtib ainult Itaalias, Hispaanias ja Portugalis osutatavatele garantiiteenustele ning kehtib ainult Celly kaubamärgi all turustatavatele toodetele.

8. KOHALDATAVAD ÕIGUSAKTID JA JURISDIKTSIOON

8.1. Käesolevaid üldisi garantiitingimusi reguleerivad Itaalia seadused. Kõikide vaidluste puhul, mis võivad tekkida selle tõlgendamisest või kohaldamisest, on ainupädevus Milano kohtul.

8.2. Lõpptarbijatele on reserveeritud nende alalise elukohariigi õigusega kehtestatud soodsamate ja kohustuslike sätete kohaldamine, eelkõige seoses kohaldatava õiguse, garantii kestuse ja pädeva kohtuga..



See toode vastab direktiivile 2011/65/EL-2015/863/EL (RoHS). Tootel on CE-märkis ja seega vastab see Euroopa Liidu kehtestatud ohutusstandarditele.

VASTAVUSKINNITUS

Esprinet SpA kinnitab, et toode vastab direktiivile 2014/53/EL. EL-i vastavusdeklaratsiooni täistekst on saadaval järgmisel Interneti-aadressil:

<https://xchange.esprinet.com/comp/nilox/nxswtrailpro.pdf>

Nilox® on Esprinet S.p.A. kaubamärk. Kõik kaubamärgid on nende vastavate omanike registreeritud kaubamärgid. Esprinet S.p.A. kaudu Energy Park 20, 20871 Vimercate (MB) – Itaalia. Valmistatud Hiinas.

www.nilox.com

info ja kontaktid: contact@esprinet.com



LIETUVIŲ - LT

Naudojimo instrukcija

SMARWATCH

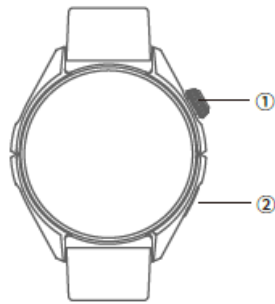
Modelis: NXSWTRAILPRO

Rev00 – 03.2025

SAUGOS INFORMACIJA DĖL SAUGAUS SMARTWATCH NAUDOJIMO

Atidžiai perskaitykite saugos pastabas ir prieš naudodami produktą pasitarkite su internetu prieinama naudojimo instrukcija. Išsaugokite šią informaciją būsimam naudojimui ir įtraukite ją, kai perduodate produktą trečiosioms šalims. Naudokite produktą ir jo priedus tik numatytam naudojimui, laikydamiesi nurodytų elektros specifikacijų ir uždaroje, apsaugotose patalpose, kad išvengtumėte rimtų pavojų. Laikykite produktą toliau nuo šilumos šaltinių, tiesioginių saulės spindulių, drėgmės ir skysčių. Prietaisas neturėtų būti naudojamas vaikų ar asmenų, kurie nesupranta jo rizikų, rankose. Neleiskite produktui būti įkrautam per ilgai arba prijungtam prie elektros tinklo, kai jis nenaudojamas arba jei įtariate gedimus. Venkite smūgių, kritimų, suspaudimų ar staigių judesių, kurie gali sukelti pavojingas situacijas. Niekada nesistenkite išardyti ar taisyti produkto, jei jis turi defektų. Jei iš produkto išsiskiria skysčių, venkite kontakto su oda ar akimis; tokiu atveju nedelsdami nuplaukite pažeistą vietą vandeniu ir kreipkitės į gydytoją. Laikykite dėžutę ir ypač maišelius toliau nuo vaikų, kad išvengtumėte užspringimo ar atsitiktinio prarijimo pavojaus. Venkite naudoti prietaisą šalia medicinos prietaisų, tokių kaip širdies stimulatoriai. Jei turite abejonių dėl produkto veikimo, saugumo ar prijungimo, kreipkitės į Esprinet klientų aptarnavimo tarnybą. Nenaudokite prietaiso veiklose, reikalaujančiose didelio dėmesio, kad išvengtumėte išsiblaškymo ir nelaimingų atsitikimų. Produktui reikia minimalios priežiūros ir jį galima valyti tik minkštu, švriu audiniu, nenaudojant agresyvių valiklių ar cheminių medžiagų. Šis produktas nėra žaislas. Laikykite prietaisą ir jo priedus vaikams ir gyvūnams nepasiekiamoje vietoje. Nenaudokite prietaiso ligoninėse, lėktuvuose ir aplinkose su elektroninėmis priemonėmis, kurios gali patirti radijo dažnių trikdžių. Jei tai nėra aiškiai nurodyta techninėje specifikacijoje, produktas nėra tinkamas panardinimui į vandenį ar kitus skysčius, nelieskite produkto ar jo priedų šlapiomis ar drėgnomis rankomis ar kūno dalimis. Prieš kiekvieną naudojimą rekomenduojama visiškai įkrauti produktą. Esprinet S.p.A. jokių būdu nebus atsakinga už sužalojimus ar žalą žmonėms ar turtui, atsiradusią dėl netinkamo produkto naudojimo.

PRODUKTAS

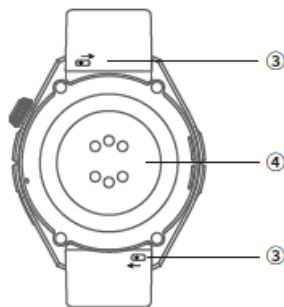


1. Įjungimo mygtukas:

Ilgai paspauskite, kad įjungtumėte ir išjungtumėte smartwatch; Užrakto ekrano būseną, trumpai paspauskite, kad įjungtumėte ekraną; Sukite, kad tiesiogiai keistumėte ciferblatus ir puslapius

2. Judėjimo mygtukai:

Trumpai paspauskite, kad pasiektumėte funkcijų sąrašą



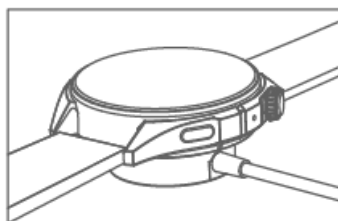
3. Atsarginis dirželis

Stumkite spyruoklinį kaištį ir paspauskite, kad pakeistumėte dirželį

4. Širdies ritmo jutiklio zona ir belaidžio įkrovimo zona

KAIP ĮKRAUTI

Apverskite laikrodį, suderinkite laikrodžio apatinę dalį su įkrovimo baze, o ekrano baterijos ikona parodys visišką įkrovimo būseną, kai jis bus visiškai įkrautas. Prieš įkraunant, pirmiausia nušluostykite laikrodį, kad išvengtumėte rizikos, susijusios su likusiu prakaitu.



Norint gauti didžiausią įkrovimo srovę ir magnetinę trauką, žiūrėkite į viršuje pateiktą vaizdą, kad rastumėte teisingą įkrovimo kampą (įkrovimo bazė suderinta su laikrodžio mygtuko centrine linija)

SMARTWATCH PRIJUNGIMAS PRIE SMARTFONO:

Atsisiųskite SMART-TIME PRO programėlę per QR KODĄ:



SMART-TIME PRO yra būtina programėlė laikrodžio naudojimui. Galite valdyti laikrodį per programėlę ir išbandyti kitas funkcijas, kurias laikrodis jums siūlo.

1. Ilgai paspauskite įjungimo mygtuką, kad įjungtumėte laikrodį.
2. Nuskenaukite QR kodą laikrodžio ekrane su savo mobiliuoju telefonu, kad atsisiųstumėte programėlę. Taip pat galite nuskenuoti QR kodą viršuje arba atsisiųsti ir įdiegti programėlę iš App Store.
3. Atidarykite programėlę, spustelėkite „Įrenginys“, pasirinkite „Poruoti įrenginį“, kad pereitumėte į poravimo įrenginio puslapį. Spustelėkite T-PRO įrenginį.
4. Sėkmingai poravus, galite pradėti naudoti laikrodį.

PAGRINDINĖS SMARTWATCH FUNKCIJOS:

- GPS: Laikrodis prijungtas prie telefono, judėjimo režimu, vartotojo sąsaja rodo „GPS sinchronizacija sėkminga, spustelėkite Pradėti“. GPS ryšys sėkmingas, judėjimas gali būti rodomas APP judėjimo trasoje.
- AGPS: Pasirinkite atvirą lauko zoną. AGPS failas automatiškai sinchronizuosis su laikrodžiu pirmą kartą prisijungus prie programėlės ir galios 7 dienas. Įsitikinkite, kad laikrodis ir programėlė išlieka normaliai prijungti, kad automatiškai patikrintų AGPS failo galiojimą. Jei praeina 7 dienos, telefono programėlė vėl išsiųs AGPS failą laikrodžiui.
- Kompasas: Pirmą kartą naudojant kompasą funkciją turite sekti laikrodžio sąsajos instrukcijas kalibravimui. (Naudokite funkciją toliau nuo išorinių transformatorių, toliau nuo televizorių, toliau nuo mikrobangų krosnelių ir kitų prietaisų, kurie gali sukelti magnetinį lauką)
- Aukštis: Pasiekite aukščio matavimo puslapį, kad pamatytumėte dabartinį aukštį. Kai aukštis skiriasi nuo realybės, galite prijungti laikrodį, kad sinchronizuotumėte APP. Po to, kai prijungsite APP, smartwatch automatiškai kalibruos aukštį, kas gali padaryti aukščio rodymą tikslesnį.
- Barometrinis slėgis: Pasiekite barometrinio slėgio matavimo puslapį, pasirodys atmosferos slėgis.
- Sportas: palaiko iki 100+ sporto režimų, fitneso, laisvalaikio, bėgimo, futbolo, šokio ir kt.
- Širdies ritmas: laikrodį laikykite arti riešo. Smartwatch gali matuoti širdies ritmo vertę realiuoju laiku. Normalus bendros populiacijos vertė yra 60-90 dūžių/min.
- Deguonis: laikrodį laikykite arti riešo: gali matuoti deguonies kiekį kraujyje.
- Miegas: atidarykite „Miego“ programėlę laikrodžio programėlėje, kad užregistruotumėte visos nakties miego būklę.
- Kraujospūdis: po to, kai teisingai užsidėjote laikrodį, atidarykite „Kraujospūdis“ programėlę laikrodžio programėlėje, kad rankiniu būdu išmatuotumėte kraujospūdį.
- Veikla: po to, kai teisingai užsidėjote laikrodį, atidarykite „Veiklos“ programėlę laikrodžio programėlėje, kad pamatytumėte žingsnių skaičių, kalorijas, atstumą ir kitus kasdienio fizinio aktyvumo parametrus.
- Stresas: po to, kai teisingai užsidėjote laikrodį, atidarykite „Streso“ programėlę laikrodžio programėlėje, kad pamatytumėte, kiek psichologinio streso turite;
- Laikrodis: APP „Įrenginys“ - „Laikrodis“ - „Pridėti“, kad pereitumėte į paieškos puslapį, spustelėkite paieškos ikoną viršutiniame dešiniajame kampe ir įveskite ieškomo pavadinimo pavadinimą ir pridėkite.

- Pasaulinis laikas: APP „Įrenginys“-„Pasaulinis laikas“-„Pridėti“, galite slinkti žemyn, kad
- pasirinktumėte arba spustelėti paieškos ikoną viršutiniame dešiniajame kampe, kad įvestumėte ieškomos srities pavadinimą ir pridėtumėte.
- Skambinimo režimas: palaiko skambučius: vartotojai gali tiesiogiai skambinti, atsakyti ir atmesti skambučius laikrodyje.
- Pranešimai: rodo tekstinius pranešimus iš telefono ir realiuoju laiku siunčiamus pranešimus į laikrodį.
- Kamera: valdo mobiliojo telefono kamerą, kad nuotoliniu būdu darytų nuotraukas.
- Muzika: atidarykite „Muzikos“ programėlę laikrodžio programėlėje, galite valdyti savo mobiliojo telefono muzikos grotuvą, kad leistumėte muziką.
- Moterų sveikata: valdykite savo fiziologinį ciklą ir gauti išankstinį pranešimą.
- Sėdimo priminimas: nustatykite sėdimo priminimą per mobiliosios programėlės APP.
- Pakelkite riešo ekraną: per mobiliosios programėlės APP galite nustatyti šią funkciją.
- Raskite telefoną: kai laikrodis prijungtas prie APP, mobilusis telefonas skleis garsą po to, kai spustelėsite smartwatch.
- Skaičiuoklė: aktyvinkite laikrodžio skaičiuoklės funkciją, kad skaičiavimas būtų patogesnis ir paprastesnis.
- Balso asistentas: aktyvinkite telefono balso asistentą.
- Žadintuvas: galite nustatyti žadintuvą laikrodyje. Galite nustatyti iki 5 žadintuvų.
- Laikmatis: laikrodis palaiko laikmatį.
- Orai: prisijunkite prie APP, kad sinchronizuotumėte realaus laiko oro rodymą laikrodyje.
- Greitojo meniu: Nepertraukiamo režimo, Nustatymai, QR kodas, Garso perjungimas, Ryškumo reguliavimas, Visada įjungtas ekranas, Žadintuvas;
- Nustatymai: Ryškumo reguliavimas, Slaptažodis, Nepertraukiamo nustatymai, Kalbos keitimas, Meniu stilius, Sistemos meniu, Budėjimo ciferblatas, Pakelkite ranką, kad apšviestumėte ekraną, Ekranas laiko, Informacija

PAKAVIMO TURINYS:

1. Laikrodis,
2. 2 Dirželiai (Silikonas ir Nailonas)
3. Įkrovimo laidas
4. Trumpa vartotojo instrukcija

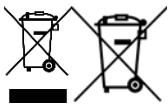
PROBLEMŲ SPRENDIMAS

1. Trūksta širdies ritmo signalo

Smartwatch nuolat stebi širdies ritmo duomenis fizinio aktyvumo ir kasdienio gyvenimo metu. Kartais laikrodis gali negauti teisingo širdies ritmo signalo. Tokiu atveju trūkstami širdies ritmo duomenys pasirodys brūkšninėje linijoje. Jei negalite gauti širdies ritmo signalo, pirmiausia turėtumėte patikrinti, ar laikrodis tinkamai uždėtas, reguliuokite jį, kad jis nebūtų per aukštai ar per žemai, nei per daug įtemptas, nei per daug laisvas ant riešo. Po reguliavimo įjunkite realaus laiko širdies ritmo stebėjimą, kad gautumėte duomenis. Jei vis dar nėra širdies ritmo duomenų, patikrinkite, ar SMART-TIME PRO programėlėje įjungta širdies ritmo stebėjimo funkcija.

2. Kitos problemos

Jei telefonas negali poruotis su laikrodžiu, patikrinkite, ar laikrodžio signalas yra nustatymuose - „Bluetooth“, jei yra, tai reiškia, kad Bluetooth signalo problemų nėra. Patikrinkite, ar laikrodis jau poruotas su kitu telefonu ir atjunkite jį.



INFORMACIJA APIE TEISINGĄ ŠIO PRODUKTO ŠALINIMĄ (Direktyva 2013/56/ES)

Šis ženklas ant produkto arba jo pakuotės reiškia, kad produktas, pasibaigus jo naudojimo laikui, įskaitant neišimamą bateriją, turi būti atskirtas nuo kitų rūšių atliekų, kad būtų atsakingai perdirbtas. Saugus šio produkto naudojimas užtikrinamas laikantis internetinės naudojimo instrukcijos, saugokite ją ir naudokite atsargiai visą produkto gyvavimo laiką. Ličio jonų/li-jonų/polimerų baterija, esanti produkto viduje, yra integruota ir nėra keičiama. Nereikia bandyti jos pašalinti, nes tai gali sukelti perkaitimo, gaisro ir sužalojimo pavojų. Bateriją turi pašalinti tik kvalifikuoti technikai, galintys ją pašalinti be pavojaus ir perdirbti laikantis teisės aktų. Vartotojai turėtų nemokamai pristatyti nenaudojamą produktą į vietinius atskirto surinkimo centrus arba pardavėjui, santykiu 1:1 arba nemokamai, jei produkto dydis viršija 25 cm. Tinkamas atliekų šalinimas leidžia perdirbti produktą, tvarkyti jį su aplinkai draugiškomis šalinimo priemonėmis, kad būtų išvengta galimų aplinkos ar žmogaus sveikatos pažeidimų ir skatinti medžiagų pakartotinį naudojimą ir/arba perdirbimą. Neleistinas elektroninių produktų, elementų ir baterijų šalinimas namų vartotojų gali sukelti baudžiamąsias sankcijas pagal galiojančius teisės aktus.

TECHNINĖS SPECIFIKACIJOS:

- Produkto pavadinimas: TRAILPRO
- Pagrindinio korpuso matmenys: 45,95 x 45,95 x 15,05 mm
- Laikrodžio svoris (įskaitant dirželį): 70,5 g
- Rezoliucija: 466x466 (pikseliai)
- Baterijos talpa: 380 mAh, 1.41 Wh
- Baterijos tarnavimo laikas: 4 dienos
- Baterijos tipas: Li-Polimeras
- Įkrovimo laikas: 3h
- Atsparumas vandeniui: IP68
- Įrenginio reikalavimai: GPS palaikymas
- Palaiko iOS 12.0 ir Android 5.1 ar naujesnes versijas
- Įėjimas: DC 5V/1A
- Maksimali išskiriama galia: <20mW
- Dažnis: 2,402 – 2,480 GHz
- Programėlė: Smart-Time Pro

KONVENCINĖ GARANTIJA

1. TAIKymo sritis

1.1. ESPRINET S.p.A., registruota adresu Vimercate (MB), Via Energy Park, 20, - toliau, („Esprinet“) siūlo šią konvencinę garantiją Celly prekės ženklo produktams tiek galutiniam vartotojui („Galutinis vartotojas“) tiek galutiniam profesionalui („Galutinis profesionalas“) pagal čia nurodytas sąlygas (toliau – „Konvencinė garantija“). Konvencinė garantija taikoma:

- i. naujiems Celly prekės ženklo produktams (toliau – „Produktai“);
- ii. Produktams, kurie apima arba yra sujungti su skaitmeniniu turiniu arba skaitmenine paslauga tokiu būdu, kad šio skaitmeninio turinio ar skaitmeninės paslaugos trūkumas trukdytų Produktų funkcijoms („Produktai su Skaitmeniniais Elementais“).

1.2. Ši Konvencinė garantija apima tik nepažeistus Produktus, jų pradinėje konfigūracijoje, įskaitant galimas priedų komplektacijas.

2. VARTOTOJŲ TEISĖS

2.1. Ši Konvencinė garantija nepažeidžia vartotojų teisių, numatytų nacionaliniuose teisės aktuose, įgyvendinančiuose Direktyvą (ES) 2019/771 ir jos pakeitimus, dėl vartojimo prekių garantijų („Teisinė garantija“).

2.2. Konvencinė garantija nepakeičia, neriboja ir nepažeidžia Teisinės garantijos, bet papildoma prie jos. Galutinis vartotojas visada gali pasinaudoti Teisinės garantijos teisėmis prieš pardavėją, pagal nurodytas sąlygas ir terminus.

3. GARANTIJOS OBJEKTAS

3.1. Remiantis šia Konvencine garantija, Esprinet įsipareigoja, savo nuožiūra, (i) pakeisti arba taisyti Produktus arba komponentus, kurie yra defektyvūs dėl gamybos proceso pradinius defektus, naudojant medžiagas arba darbo jėgą, su identiškais Produktais arba komponentais, arba (ii) jei tai neįmanoma, pakeisti juos produktu arba produkto dalimis arba komponentais, turinčiais panašią funkcionalumą ir ekonominę vertę.

4. GARANTIJOS IŠIMTYS

4.1. Ši Konvencinė garantija netaikoma, jei pažeidimai, gedimai ar bet kokie trūkumai ar defektai atsirado dėl:

- i) montavimo klaidų, padarytų dėl neatsargumo, neapdairumo, nepatyrimo ar aplaidumo;
- ii) nenuoseklaus ar neteisingo instrukcijų ir įspėjimų laikymosi, pateiktų instrukcijose arba bet kokiuose papildomuose instrukcijų lapuose;
- iii) netinkamos arba neteisingos Produktų priežiūros pagal Esprinet nurodytas procedūras;
- iv) netinkamo Produkto laikymo;
- v) klastojimo, modifikacijų, intervencijų ar priežiūros, atliktų Galutinio vartotojo arba Galutinio vartotojo užsakymu trečiųjų šalių, ir bet kokių atveju, neįvykdytų Esprinet įgaliotų asmenų;
- vi) netinkamo ir nesuderinamo su normaliu Produkto naudojimu;
- vii) Galutinio vartotojo padidinto žalos, atsiradusios po to, kai jau pasireiškė galimas gedimas ar defektas;
- viii) bet kokio išorinio veiksnio, tiek montavimo, tiek naudojimo etape, kuris nėra priskirtinas ar kitaip priskirtinas Esprinet;
- ix) jei modelis, serijos numeris ar etiketė, esanti ant Produkto, buvo tyčia suklastoti arba ištrinti;
- x) atnaujinimo, pateikto produkto, nesilaikymas.

4.2. Ši Konvencinė garantija neapima akivaizdžių trūkumų, kurie gali būti nedelsiant atpažįstami produkto pristatymo metu, taip pat defektų ar gedimų, atsiradusių dėl normalaus nusidėvėjimo.

4.3. Ši Konvencinė garantija yra neaktuali, jei pažeidimai, gedimai, trūkumai ar defektai atsirado dėl produktų, dalių ar komponentų, pagamintų trečiųjų šalių, nesusijusių su Esprinet, su kuriais Produktas yra sujungtas arba kitaip naudojamas.

5. GARANTIJOS NAUDOJIMAS

5.1. Konvencinė garantija įsigalioja iš karto po atitinkamo Produkto įsigijimo. Galutinis vartotojas gali pasinaudoti šia Konvencine garantija tiesiogiai susisiekdamas su Esprinet el. paštu garanzia@esprinet.com arba warranty@esprinet.com. Konvencinė garantija taip pat gali būti tvarkoma per Esprinet įgaliotą centrą.

5.2. Norint pasinaudoti šia Konvencine garantija, Galutinis vartotojas turi turėti pirkimo kvitą ir/arba produkto pirkimo sąskaitą ir/arba transportavimo dokumentą („DDT“). Esprinet pasilieka teisę atsisakyti suteikti šią Konvencinę garantiją, jei Galutinis vartotojas nepateikia bent vieno iš šių dokumentų.

6. TRUKMĖ

6.1. Šios Konvencinės garantijos trukmė yra tokia pati kaip Teisinės garantijos (toliau – „Garantijos laikotarpis“). Tai reiškia, kad Galutiniam profesionalui taip pat suteikiama konvencinė garantija, kurios trukmė yra tokia pati kaip teisinė garantija, numatyta vartotojams, t. y. dveji metai.

6.2. Garantijos laikotarpis prasideda nuo Produkto pirkimo datos, t. y. nuo datos, nurodytos pirkimo kvite ir/arba sąskaitoje ir/arba transportavimo dokumente (DDT).

6.3. Jei produktas taisomas arba keičiamas, originalus Garantijos laikotarpis ir toliau galioja, todėl jis neturėtų būti laikomas atnaujintu ar pratęstu.

6.4. Veiksmai, skirti ginti defektus, pasibaigia, bet kuriuo atveju, per dvidešimt šešis mėnesius (Garantijos laikotarpis + du mėnesiai) nuo Produkto pirkimo.

7. TERITORINIS TAIKYMAS

7.1. Ši garantija galioja tik garantinėms paslaugoms, teikiamoms Italijos, Ispanijos ir Portugalijos teritorijoje, ir taikoma tik Celly prekės ženklo produktams.

8. GALIOJANTI TEISĖ IR TEISMINIS JURISDIKCIJA

8.1. Šios Garantijos bendrosios sąlygos yra reglamentuojamos Italijos teisės. Bet kokiai ginčui, kuris gali kilti dėl šių sąlygų aiškinimo ar taikymo, bus kompetentingas tik Milano teismas.

8.2. Išlieka galimybė taikyti galutiniams vartotojams palankesnes ir privalomas nuostatas, numatytas tos šalies, kurioje jie nuolat gyvena, teisėje, ypač dėl taikytinos teisės, garantijos trukmės ir kompetentingo teismo.



Šis produktas atitinka Direktyvą 2011/65/ES-2015/863/ES (RoHS). Produktas turi CE ženklą ir todėl atitinka Europos Sąjungos nustatytus saugos standartus.

ATITIKTIES DEKLARACIJA

Esprinet SpA deklaruoja, kad produktas atitinka direktyvą 2014/53/ES. Pilnas ES atitikties deklaracijos tekstas yra prieinamas šioje interneto svetainėje:

<https://xchange.esprinet.com/comp/nilox/nxswtrailpro.pdf>

Nilox® yra Esprinet S.p.A. nuosavybė. Visi prekių ženklai yra atitinkamų savininkų registruoti prekių ženklai. Esprinet S.p.A., via Energy Park 20, 20871 Vimercate (MB) – Italija. Pagaminta Kinijoje.

www.nilox.com

dėl informacijos ir kontaktų: contact@esprinet.com



LATVIEŠU-LV

Lietošanas instrukcija

SMARTWATCH

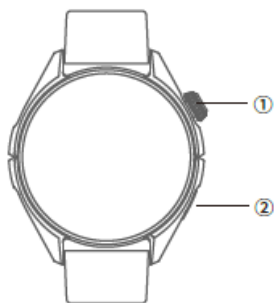
Modelis: NXSWTRAILPRO

Rev00 – 03.2025

DROŠĪBAS INFORMĀCIJA DROŠAI SMARTWATCH LIETOŠANAI

Pirms produkta lietošanas rūpīgi izlasiet drošības piezīmes un konsultējieties ar tiešsaistes lietošanas rokasgrāmatu. Saglabājiēt šo informāciju turpmākai atsaucei un iekļaujiēt to, nododot produktu trešajām personām. Izmantojiēt produktu un tā piederumus tikai paredzētajam lietojumam, ievērojiēt norādītās elektriskās specifikācijas un slēgtās un aizsargātās vidēs, lai izvairītos no nopietniem riskiem. Turiet produktu tālāk no siltuma avotiem, tiešiem saules stariem, mitruma un šķidrumiem. Ierīci nedrīkst lietot bērni vai personas, kas nespēj izprast riskus. Neatstājiēt produktu uzlādes režīmā pārāk ilgi vai pieslēgtu elektrotīklam, kad tas netiek lietots vai ja ir aizdomas par darbības traucējumiem. Izvairieties no triecieniem, kritieniem, saspiešanas vai straujas apstrādes, kas var izraisīt bīstamas situācijas. Nekad nemēgiēniēt izjaukt vai remontēt produktu, ja ir defekti. Ja no produkta izplūst šķidrumi, izvairieties no saskares ar ādu vai acīm; šajā gadījumā nekavējiēt nomazgājiēt skarto zonu ar ūdeni un konsultējiēt ar ārstu. Saglabājiēt kasti un īpaši maisiņus, tālāk no bērniem, lai novērstu nosmakšanas vai nejaušas norīšanas risku. Izvairieties no ierīces lietošanas tuvu elektromedicīniskām ierīcēm, piemēram, elektrokardioīstimulatoriem. Ja jums ir kādas šaubas par produkta darbību, drošību vai savienojumu, saziēniēt ar Esprinet klientu apkalpošanas dienestu. Nelietojiēt ierīci aktivitāšu laikā, kas prasa augstu koncentrēšanas, lai izvairītos no uzmanības novēšanas un negadījumiem. Produktam nepieciešama minimāla apkope, un to var tīrīt tikai ar mīkstu un tīru drānu, neizmantojiēt agresīvus tīrīšanas līdzekļus vai ķīmiskas vielas. Šis produkts nav rotaļlieta. Turiet ierīci un tās piederumus tālāk no bērniem un dzīvniekiem. Nelietojiēt ierīci slimnīcās, lidmašīnās un vidēs ar elektroniskām iekārtām, kas var ciest no radiofrekvenču traucējumiem. Ja tas nav skaidri norādīts tehniskajā lapā, produkts nav piemērots iegremdēšanai ūdenī vai citos šķidrumos, nepieskariēties produktam vai tā piederumiem ar mitrām vai slapjām rokām vai citām ķermeņa daļām. Pirms katras lietošanas ieteicams pilnībā uzlādēt produktu. Esprinet S.p.A. nekādā gadījumā nebūs atbildīgs par traumām vai bojājumiem, kas nodarīti personām vai īpašumam, kas radušies produkta nepareizas lietošanas dēļ.

PRODUKTS

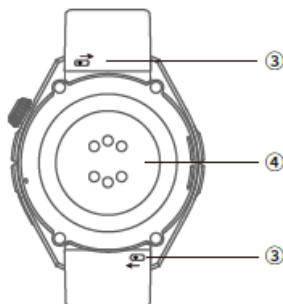


1. Ieslēgšanas poga:

Ilgi nospiediet, lai ieslēgtu un izslēgtu viedpulksteni; Bloķēšanas ekrāna stāvoklis, īsi nospiediet, lai ieslēgtu ekrānu; Pagrieziet, lai tieši mainītu ciparnīcas un lapas

2. Kustības pogas:

Īsi nospiediet, lai piekļūtu funkciju sarakstam



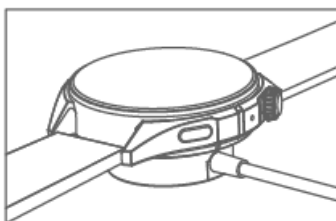
3. Rezerves sikсна

Pavelciet atsperes tapu un nospiediet to, lai nomainītu sikсну

4. Sirds ritma sensora zona un bezvadu uzlādes zona

KĀ UZLĀDĒT

Apgrieziet pulksteni, izlīdziniet pulksteņa apakšdaļu ar uzlādes bāzi, un akumulatora ikona ekrānā parādīs pilnīgas uzlādes stāvokli, kad pilnībā uzlādēts. Pirms uzlādes vispirms nosusiniet pulksteni, lai izvairītos no riskiem, ko rada atlikušais sviedri.



Lai iegūtu maksimālo uzlādes strāvu un magnētisko pievilcību, skatiet iepriekš redzamo attēlu, lai iegūtu pareizu uzlādes leņķi (uzlādes bāze ir izlīdzināta ar pogas centrālo līniju uz pulksteņa)

SMARTWATCH SAVIENOŠANA AR VIEDTĀLRUNI:

Lejupielādējiet lietotni SMART-TIME PRO, izmantojot QR KODU:



SMART-TIME PRO ir būtiska lietotne pulksteņa lietošanai. Jūs varat pārvaldīt pulksteni, izmantojot lietotni, un izbaudīt citas funkcijas, ko piedāvā pulkstenis.

1. Nospiediet un turiet ieslēgšanas pogu, lai ieslēgtu pulksteni.
2. Skenējiet QR kodu uz pulksteņa ekrāna ar savu mobilo tālruni, lai lejupielādētu lietotni. Jūs varat arī skenēt QR kodu augšpusē vai lejupielādēt un instalēt lietotni App Store.
3. Atveriet lietotni, noklikšķiniet uz "Ierīce", izvēlieties "Savienot ierīci", lai pārietu uz savienojuma ierīces lapu. Noklikšķiniet uz ierīces T-PRO.
4. Pēc veiksmīgas savienošanas varat sākt lietot pulksteni.

GALVENĀS SMARTWATCH FUNKCIJAS:

- GPS: Pulkstenis ir savienots ar tālruni, kustības režīmā lietotāja interfeiss parāda "GPS sinhronizācija veiksmīga, noklikšķiniet uz Sākt". GPS savienojums ir veiksmīgs, kustību var apskatīt lietotnes kustības trasē.
- AGPS: Izvēlieties atvērtu āra zonu. AGPS fails automātiski sinhronizēsies ar pulksteni pirmo reizi, kad tas tiks savienots ar lietotni, un būs derīgs 7 dienas. Pārļiecinieties, ka pulkstenis un lietotne paliek normālā savienojumā, lai automātiski pārbaudītu AGPS faila derīgumu. Ja tas pārsniedz 7 dienas, tālruņa lietotne vēlreiz nosūtīs AGPS failu uz pulksteni.
- Kompas: Pirmo reizi, kad izmantojat kompassa funkciju, jums jāievēro pulksteņa interfeisa norādījumi kalibrēšanai. (Izmantojiet funkciju tālu no ārējiem transformatoriem, tālu no televizora, tālu no mikroviļņu krāsnīm un citām iekārtām, kas var radīt magnētiskā lauka vidi)
- Augstums: piekļūstiet augstuma mērīšanas lapai, lai apskatītu pašreizējo augstumu. Kad augstums atšķiras no realitātes, varat savienot pulksteni, lai sinhronizētu lietotni. Pēc lietotnes savienošanas viedpulkstenis automātiski kalibrēs augstumu, kas var padarīt augstuma attēlojumu precīzāku
- Barometriskais spiediens: Piekļūstiet barometriskā spiediena mērīšanas lapai, parādīsies atmosfēras spiediens.
- Sports: atbalsta līdz 100+ sporta režīmiem, fitnesu, atpūtu, skriešanu, futbolu, deju utt.
- Sirds ritms: novietojiet pulksteni tuvu plaukstu locītavai. Viedpulkstenis var reāllaikā izmērīt sirds ritma vērtību. Vispārējās populācijas normālā vērtība ir 60-90 sitieni/min
- Skābeklis: novietojiet pulksteni tuvu plaukstu locītavai: tas var izmērīt skābekļa vērtību asinīs.
- Mieg: atveriet lietotni "Mieg" pulksteņa lietotnē, lai reģistrētu visas nakts miega apstākļus
- Asinsspiediens: pēc pulksteņa pareizas uzlikšanas atveriet lietotni "Asinsspiediens" pulksteņa lietotnē, lai manuāli izmērītu asinsspiedienu
- Aktivitāte: pēc pulksteņa pareizas uzlikšanas atveriet lietotni "Aktivitāte" pulksteņa lietotnē, lai apskatītu soļu skaitu, kalorijas, attālumu un citus ikdienas fiziskās aktivitātes parametrus
- Stress: pēc pulksteņa pareizas uzlikšanas atveriet lietotni "Stress" pulksteņa lietotnē, lai redzētu, cik daudz garīgā stresa jums ir;
- Maka: Lietotne "Ierīce" - "Maka" - "Pievienot", lai pārietu uz meklēšanas lapu, noklikšķiniet uz meklēšanas ikonas augšējā labajā stūrī un ievadiet meklējamā nosaukuma nosaukumu un pievienojiet.
- Pasaules laiks: Lietotne "Ierīce"-"Pasaules laiks"-"Pievienot", varat ritināt uz leju, lai

- izvēlētos vai noklikšķiniet uz meklēšanas ikonas augšējā labajā stūrī, lai ievadītu meklējamās reģiona nosaukumu un pievienotu
- Zvanu režīms: atbalsta zvanus: lietotāji var veikt, atbildēt un noraidīt zvanus tieši uz pulksteņa
- Paziņojumi: parāda īsziņas no tālruņa un reāllaika ziņojumus, kas nosūtīti uz pulksteni
- Kamera: kontrolē mobilā tālruņa kameru, lai attālināti uzņemtu fotoattēlus
- Mūzika: atveriet lietotni "Mūzika" pulksteņa lietotnē, varat kontrolēt mobilā tālruņa mūzikas atskaņotāju, lai atskaņotu mūziku
- Sieviešu veselība: pārvaldiet savu fizioloģisko ciklu un saņemiet brīdinājumu iepriekš
- Sēdošs atgādinājums: iestatiet sēdošo atgādinājumu, izmantojot mobilo lietotni
- Paceliet plaukstu locītavas ekrānu: izmantojot mobilo lietotni, varat iestatīt šo funkciju
- Atrodiet tālruni: kad pulkstenis ir savienots ar lietotni, mobilais tālrunis izdos skaņu pēc noklikšķināšanas uz viedpulksteņa
- Kalkulators: aktivizējiet pulksteņa kalkulatora funkciju, lai padarītu aprēķinu ērtāku un vienkāršāku
- Balss asistents: aktivizējiet tālruņa balss asistentu
- Modinātājs: varat iestatīt modinātāju uz pulksteņa. Varat iestatīt līdz 5 modinātājiem
- Taimeris: pulkstenis atbalsta taimeri
- Laika apstākļi: savienojieties ar lietotni, lai sinhronizētu reāllaika laika apstākļu attēlojumu uz pulksteņa
- Ātrās izvēlnes: režīms Netraucēt, Iestatījumi, QR kods, Audio pārslēgšana, Gaišuma regulēšana, Vienmēr ieslēgts ekrāns, Modinātājs;
- Iestatījumi: Regulēt gaišumu, Parole, Netraucēt iestatījumi, Valodas maiņa, Izvēlnes stils, Sistēmas izvēlne, Gaidīšanas ciparnīca, Paceliet roku, lai apgaismotu ekrānu, Ekrāna laiks, Informācija

IEPAKOJUMA SATURS:

1. Pulkstenis,
2. 2 siksnas (silikons un neilons)
3. Uzlādes kabelis
4. Samazināta lietotāja rokasgrāmata

PROBLĒMU RISINĀŠANA

1. Sirds ritma signāls pazudis

Viedpulkstenis turpina pievērst uzmanību sirds ritma datiem vingrošanas un ikdienas dzīves laikā. Dažreiz pulkstenis var nesaņemt pareizu sirds ritma signālu. Šajā brīdī uz svītrainās līnijas parādīsies trūkstošie sirds ritma dati. Ja nevarat saņemt sirds ritma signālu, vispirms jāpārbauda, vai pulkstenis ir pareizi uzlikts, noregulējiet to, lai izvairītos no pārāk augsta vai pārāk zema, ne pārāk cieša vai pārāk vaļīga uz plauksta locītavas. Pēc regulēšanas aktivizējiet reāllaika sirds ritma monitoringu, lai iegūtu datus. Ja joprojām nav sirds ritma datu, pārbaudiet, vai lietotnē SMART-TIME PRO ir aktivizēta sirds ritma monitoringa funkcija.

2. Citas problēmas

Ja tālrunis nevar savienot pulksteni, pārbaudiet, vai iestatījumos - Bluetooth ir viedpulksteņa signāls, ja ir, tas nozīmē, ka ar Bluetooth signālu nav problēmu. Pārbaudiet, vai pulkstenis jau ir savienots ar citu tālruni un atvienojiet to.



INFORMĀCIJA PAR ŠĪ PRODUKTA PAREIZU UTILIZĀCIJU (Direktīva 2013/56/ES)

Šī zīme uz produkta vai tā iepakojuma nozīmē, ka produkts, tā dzīves beigās, ieskaitot nenoņemamo akumulatoru, ir jānodala no citiem atkritumu veidiem, lai to atbildīgi pārstrādātu. Šī produkta droša lietošana ir garantēta, ievērojot tiešsaistes lietošanas instrukciju, saglabājiet to un lietojiet uzmanīgi visā produkta dzīves laikā. Produkta iekšpusē esošais litija jonu/li-jonu/polimēru akumulators ir integrēts un nav nomaināms. Nemēģiniet to noņemt, jo tas var izraisīt pārkaršanas, ugunsgrēka un traumu risku. Akumulatoru drīkst noņemt tikai kvalificēti tehniķi, kas spēj to noņemt bez jebkāda riska un pārstrādāt to saskaņā ar likumu. Lietotājiem bez maksas jānodod nolietotais produkts vietējos atsevišķas savākšanas centros vai pie mazumtirgotāja, attiecībā viens pret vienu vai bez maksas, ja produkta izmēri pārsniedz 25 cm. Pareiza atkritumu utilizācija ļauj pārstrādāt produktu, apstrādāt to ar videi draudzīgām utilizācijas metodēm, lai novērstu iespējamus kaitējumus videi vai cilvēku veselībai, un veicināt produkta materiālu atkārtotu izmantošanu un/vai pārstrādi. Neautorizēta elektronisko produktu, šūnu un akumulatoru utilizācija no māsaimniecību lietotājiem rada sodus, kas paredzēti spēkā esošajā likumdošanā.

TEHNISKĀS SPECIFIKĀCIJAS:

- Produkta nosaukums: TRAILPRO
- Galvenā korpusa izmēri: 45,95 x 45,95 x 15,05 mm
- Pulksteņa svars (ieskaitot siksnīņu): 70,5 g
- Izšķirtspēja: 466x466 (pikseļi)
- Akumulatora ietilpība: 380 mAh, 1.41 Wh
- Akumulatora darbības laiks: 4 dienas
- Akumulatora tips: Li-Polymer
- Uzlādes laiks: 3h
- Ūdensizturīgs: IP68
- Ierīces prasības: GPS atbalsts
- Atbalsta iOS 12.0 un Android 5.1 vai jaunākas versijas
- Ieeja: DC 5V/1A
- Maksimālā izstarotā jauda: <20mW
- Frekvence: 2,402 – 2,480 GHz
- Lietotne: Smart-Time Pro

KONVENCIJAS GARANTĪJA

1. PIEMĒROŠANAS JOMA

1.1. ESPRINET S.p.A., ar juridisko adresi Vimercate (MB), Via Energy Park, 20, - turpmāk, ("Esprinet") piedāvā šo konvencijas garantiju Celly zīmola produktiem gan galapatērētājam ("Galapatērētājs"), gan profesionālajam galapatērētājam ("Profesionālais galapatērētājs") saskaņā ar šeit noteiktajiem nosacījumiem (turpmāk "Konvencijas Garantija"). Konvencijas Garantija attiecas uz:

i. jauniem Celly zīmola produktiem (turpmāk "Produkti");

ii. Produktiem, kas ietver vai ir savienoti ar digitālo saturu vai digitālo pakalpojumu tādā veidā, ka šī digitālā satura vai pakalpojuma trūkums neļautu Produktiem veikt savas funkcijas ("Produkti ar Digitālajiem Elementiem").

1.2. Šī Konvencijas Garantija attiecas tikai uz neskartiem Produktiem to sākotnējā konfigurācijā, ieskaitot jebkādu papildu aprīkojumu.

2. PATĒRĒTĀJU TIESĪBAS

2.1. Šī Konvencijas Garantija neietekmē patērētāju tiesības, kas noteiktas valsts tiesību aktos, kas transponē Direktīvu (ES) 2019/771 un tās grozījumus par patēriņa preču garantijām ("Juridiskā Garantija").

2.2. Konvencijas Garantija neaizstāj, neierobežo un neietekmē, kā arī neizslēdz Juridisko Garantiju, bet papildina to. Galapatērētājs vienmēr varēs izmantot Juridiskās Garantijas tiesības pret pārdevēju saskaņā ar minētajiem tiesību aktiem.

3. GARANTIJAS PRIEKŠMETS

3.1. Pamatojoties uz šo Konvencijas Garantiju, Esprinet apņemas, pēc saviem ieskatiem, (i) aizstāt vai salabot Produktus vai komponentus, kas ir bojāti ražošanas procesa defektu dēļ, kas radušies izmantoto materiālu vai darba dēļ, ar identiskiem Produktiem vai komponentiem, vai (ii) ja tas nav iespējams, aizstāt ar produktu vai produkta daļām vai komponentiem ar līdzvērtīgu funkcionalitāti un ekonomisko vērtību.

4. GARANTIJAS IZSLĒGŠANAS GADĪJUMI

4.1. Šī Konvencijas Garantija neattiecas uz bojājumiem, darbības traucējumiem vai jebkādiem defektiem, ko izraisījuši:

- i) uzstādīšanas kļūdas, ko izraisījusi nolaidība, neuzmanība, nekompetence vai nevērība;
- ii) nepareiza vai nepareiza instrukciju un brīdinājumu ievērošana, kas norādītas rokasgrāmatās vai papildu instrukciju lapās;
- iii) nepareiza vai nepareiza Produktu apkope saskaņā ar Esprinet norādījumiem;
- iv) Produkta slikta uzglabāšana;
- v) manipulācijas, modifikācijas, iejaukšanās vai apkope, ko veicis galapatērētājs vai ko veicis trešās personas, un kas nav veikta Esprinet pilnvarotām personām;
- vi) nepareiza un neatbilstoša Produkta izmantošana;
- vii) bojājuma pasliktināšanās, ko izraisījusi turpmāka izmantošana pēc tam, kad jau ir parādījušies iespējamie darbības traucējumi vai defekti;
- viii) jebkurš ārējs faktors uzstādīšanas vai Produkta izmantošanas laikā, kas nav saistīts ar Esprinet;
- ix) ja Produkta modelis, sērijas numurs vai etiķete ir tīši viltoti vai dzēsti;
- x) neuzstādīts nodrošinātais atjauninājums.

4.2. Šī Konvencijas Garantija neattiecas uz acīmredzamiem defektiem, kas ir uzreiz pamanāmi Produkta piegādes brīdī, kā arī uz defektiem vai darbības traucējumiem, ko izraisījusi normāla nolietojuma dēļ.

4.3. Šī Konvencijas Garantija neattiecas uz bojājumiem, darbības traucējumiem, defektiem vai defektiem, ko izraisījuši trešo personu ražoti produkti, daļas vai komponenti, ar kuriem Produkts ir savienots vai izmantots.

5. GARANTIJAS IZMANTOŠANA

5.1. Konvencijas Garantija stājas spēkā uzreiz pēc attiecīgā Produkta iegādes. Galapatērētājs var izmantot šo Konvencijas Garantiju, sazinoties tieši ar Esprinet pa e-pastu garanzia@esprinet.com vai warranty@esprinet.com. Konvencijas Garantiju var pārvaldīt arī caur Esprinet Pilnvarotu Centru.

5.2. Lai izmantotu šo Konvencijas Garantiju, galapatērētājam jābūt pirkuma čeka un/vai Produkta pirkuma rēķina un/vai transporta dokumenta ("DDT") īpašniekam. Esprinet patur tiesības atteikties sniegt šo Konvencijas Garantiju, ja galapatērētājs nesniedz vismaz vienu no šiem dokumentiem.

6. ILGUMS

6.1. Šīs Konvencijas Garantijas ilgums ir vienāds ar Juridiskās Garantijas ilgumu (turpmāk "Garantijas Periods"). Tas nozīmē, ka arī profesionālajam galapatērētājam tiek piedāvāta konvencijas garantija, kas ir vienāda ar patērētājiem paredzēto juridisko garantiju, proti, divi gadi.

6.2. Garantijas Periods sākas no Produkta iegādes datuma, proti, no datuma, kas norādīts uz pirkuma čeka un/vai rēķina un/vai transporta dokumenta (DDT).

6.3. Remonta vai nomaiņas gadījumā sākotnējais Garantijas Periods turpinās, un tas netiek atjaunots vai pagarināts.

6.4. Tiesības pieprasīt defektu novēršanu beidzas divdesmit sešu mēnešu laikā (Garantijas Periods + divi mēneši) no Produkta iegādes.

7. TERITORIĀLĀ PIEMĒROŠANA

7.1. Šī garantija ir spēkā tikai garantijas pakalpojumiem, kas tiek sniegti Itālijas, Spānijas un Portugāles teritorijā, un attiecas tikai uz Celly zīmola produktiem.

8. PIEMĒROJAMĀ TIESĪBU AKTA UN JURISDIKCIJA

8.1. Šie Vispārējie Garantijas Noteikumi ir reglamentēti ar Itālijas tiesību aktiem. Jebkurš strīds, kas izriet no to interpretācijas vai piemērošanas, būs ekskluzīvi Milānas tiesas jurisdikcijā.

8.2. Tas neietekmē patērētāju tiesības, kas noteiktas valsts tiesību aktos, kas var būt labvēlīgāki un obligāti piemērojami, jo īpaši attiecībā uz piemērojamo tiesību aktu, garantijas ilgumu un jurisdikciju.



Šis produkts atbilst Direktīvai 2011/65/ES-2015/863/ES (RoHS). Produktam ir CE marķējums, kas apliecina atbilstību Eiropas Savienības noteiktajiem drošības standartiem.

ATBILSTĪBAS DEKLARĀCIJA

Esprinet SpA paziņo, ka produkts atbilst direktīvai 2014/53/ES. Pilns ES atbilstības deklarācijas teksts ir pieejams šādā interneta adresē:

<https://xchange.esprinet.com/comp/nilox/nxswtrailpro.pdf>

Nilox® ir Esprinet S.p.A. īpašumtiesību zīme. Visi zīmoli ir attiecīgo īpašnieku reģistrētas preču zīmes. Esprinet S.p.A., via Energy Park 20, 20871 Vimercate (MB) – Itālija. Ražots Ķīnā.

www.nilox.com

informācijai un kontaktiem: contact@esprinet.com



MAGYAR - HU

Használati útmutató

SMARTWATCH

Modell: NXSWTRAILPRO

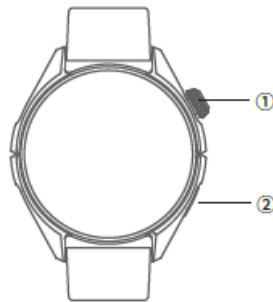
Rev00 – 2025.03

BIZTONSÁGI INFORMÁCIÓK AZ OKOSÓRÁK BIZTONSÁGOS HASZNÁLATÁHOZ

Kérjük, figyelmesen olvassa el a biztonsági megjegyzéseket, és olvassa el az online használati útmutatót a termék használata előtt. Kérjük, őrizze meg ezeket az információkat későbbi hivatkozás céljából, és adja meg, amikor a terméket harmadik félnek továbbítja. A komoly kockázatok elkerülése érdekében a terméket és tartozékait csak rendeltetésszerűen használja, a feltüntetett elektromos előírások betartásával, zárt és védett környezetben. Tartsa távol a terméket hőtől, közvetlen napfénytől, nedvességtől és folyadékoktól. A készüléket nem használhatják gyermekek vagy olyanok, akik nem tudják megérteni az ezzel járó kockázatokat. Ne hagyja a terméket túl sokáig tölteni vagy a hálózatra csatlakoztatva, ha nem használja, vagy ha hibás működésre gyanakszik. Kerülje az ütközéseket, eséseket, zúzódásokat vagy durva kezelést, amely veszélyes helyzeteket okozhat. Soha ne kísérelje meg szétszerelni vagy megjavítani a terméket, ha az hibás. Ha folyadék szivárog a termékből, kerülje a bőrrel vagy szemmel való érintkezést; Ha igen, azonnal mossa le vízzel az érintett területet, és forduljon orvoshoz. Tartsa távol a dobozt és különösen a zacskókat gyermekektől, hogy elkerülje a fulladás vagy a véletlen lenyelés veszélyét. Kerülje a készülék használatát orvosi elektronikus eszközök, például szívritmus-szabályozók közelében. Ha kétségei vannak a termék működésével, biztonságával vagy csatlakoztatásával kapcsolatban, forduljon az Esprinet ügyfélszolgálatához. Ne használja a készüléket nagy koncentrációt igénylő tevékenységek során, hogy elkerülje a figyelemelvonást és a baleseteket. A termék kevés karbantartást igényel, és csak puha, tiszta ruhával tisztítható, agresszív tisztítószer vagy vegyszerek használata nélkül. Ez a termék nem játék. A készüléket és tartozékait tartsa távol gyermekektől és állatoktól. Ne használja a készüléket kórházakban, repülőgépeken vagy olyan környezetben, ahol elektronikus berendezések vannak kitéve rádiófrekvenciás interferenciának. Hacsak a műszaki adatlap kifejezetten nem írja elő, a termék nem alkalmas vízbe vagy más folyadékba való merítésre. Ne érintse meg a terméket vagy annak tartozékait nedves vagy nedves kézzel vagy más testrészekkel. Minden használat előtt tanácsos teljesen feltölteni a terméket. Esprinet S.p.A. semmilyen

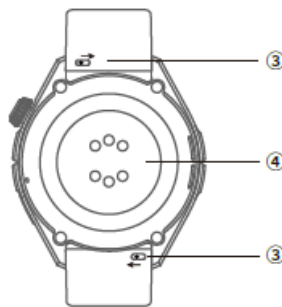
módon nem vállal felelősséget a termék nem rendeltetésszerű használatából eredő személyi vagy vagyoni sérülésekért vagy károkért.

TERMÉK



Bekapcsológomb: Hosszan nyomja meg az okosóra be- és kikapcsolásához; Lezárási képernyő állapota, rövid megnyomásával bekapcsolhatja a képernyőt; Forgassa el a tárcsák és oldalak közvetlen megváltoztatásához

Mozgásgombok: Röviden megnyomva a funkciólista eléréséhez

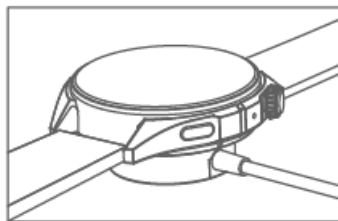


Csereszalag Csúsztassa el a rugós csapot, és nyomja meg a szalag cseréjéhez

Pulzusmérő zóna és vezeték nélküli töltési terület

HOGYAN KELL TÖLTENI

Fordítsa meg az órát, igazítsa az óra alját a töltőtalphoz, és a képernyőn látható akkumulátor ikon a teljes töltés állapotát mutatja, amikor teljesen fel van töltve. Töltés előtt szárítsa meg az órát, hogy elkerülje a maradék izzadság okozta kockázatot..



A maximális töltőáram és a mágneses vonzás elérése érdekében kérjük, nézze meg a fenti képet a megfelelő töltési szögért (a töltőalap egy vonalban van az órán lévő gomb középvonalával)

A SMARTWATCH CSATLAKOZTATÁSA AZ OKOSTELEFONHOZ:

Töltse le a SMART-TIME PRO alkalmazást a QR-kóddal:



A SMART-TIME PRO egy nélkülözhetetlen alkalmazás az óra használatához. Az alkalmazáson keresztül kezelheti az órát, és más funkciókat is kipróbálhat, amelyeket az óra kínál Önnek.

- • Nyomja meg és tartsa lenyomva a bekapcsológombot az óra bekapcsolásához.
- • Olvassa be a QR-kódot az óra képernyőjén mobiltelefonjával az alkalmazás letöltéséhez. A fenti QR-kódot is beolvashatja, vagy letöltheti és telepítheti az alkalmazást az App Store-ból.
- • Nyissa meg az alkalmazást, kattintson az „Eszköz” elemre, és válassza az „Eszköz párosítása” lehetőséget az eszközpárosítási oldal eléréséhez. Kattintson a T-PRO eszközre.
- • A sikeres párosítás után elkezdheti használni az órát.

A SMARTWATCH FŐ FUNKCIÓI:

- • GPS: Az óra csatlakozik a telefonhoz, mozgás módban a kezelőfelületen a „GPS szinkronizálás sikeres, kattintson a Start gombra” felirat. A GPS csatlakozás sikeres, a mozgás megtekinthető az APP mozgáspályán.
- • AGPS: Válasszon egy nyitott kültéri területet. Az AGPS fájl először automatikusan szinkronizálódik az órával, amikor csatlakozik az alkalmazáshoz, és 7 napig lesz érvényes. Győződjön meg arról, hogy az óra és az alkalmazás normál kapcsolatban marad, hogy automatikusan ellenőrizze az AGPS-fájl érvényességét. Ha ez meghaladja a 7 napot, a telefonos alkalmazás újra elküldi az AGPS fájlt az órára.
- • Iránytű: Amikor először használja az iránytű funkciót, kövesse az óra felületén megjelenő utasításokat a kalibrációhoz. (Kérjük, használja a funkciót a külső transzformátoroktól távol, távol a TV-től, távol mikrohullámú sütőktől és egyéb olyan berendezésektől, amelyek mágneses mezőt okozhatnak)
- • Magasság: Lépjen be a magasságmérési oldalra az aktuális magasság megtekintéséhez. Ha a magasság eltér a valóságtól, csatlakoztathatja az órát az APP szinkronizálásához. Az APP csatlakoztatása után az okosóra automatikusan kalibrálja a magasságot, ami pontosabbá teheti a magasságkijelzést.
- • Légköri nyomás: Lépjen be a légköri nyomás mérési oldalára, és megjelenik a légköri nyomás.
- • Sport: Akár 100+ sportmód támogatása, fitnessz, szabadidő, futás, foci, tánc stb.
- • Pulzusszám: Helyezze az órát a csuklójához közel. Az okosóra valós időben képes mérni a pulzusszámot. Az általános populáció normál értéke 60-90 ütés/perc
- • Oxigén: Helyezze az órát közel a csuklójához: képes mérni a vér oxigénértékét.
- • Alvás: Nyissa meg az „Alvás” alkalmazást az óra alkalmazásban, hogy rögzítse az egész éjszakai alvási körülményeit
- • Vérnyomás: Az óra megfelelő viselése után nyissa meg a "Blood Pressure" alkalmazást az óraalkalmazásban a vérnyomás kézi méréséhez.
- • Tevékenység: Az óra helyes viselése után nyissa meg az "Activity" alkalmazást az óra alkalmazásban, hogy megtekinthesse napi edzés lépéseinek számát, kalóriáit, távolságát és egyéb paramétereit.
- • Stressz: Az óra megfelelő viselése után nyissa meg a "Stressz" alkalmazást az óraalkalmazásban, hogy megtudja, mekkora mentális stressz éri;

- • Részvény: APP "Eszköz" - "Részvény" - "Hozzáadás" a keresési oldalra lépéshez, kattintson a keresés ikonra a jobb felső sarokban, és írja be a keresendő és hozzáadandó részvény nevét.
- • Világidő: APP "Eszköz" - "Világidő" - "Hozzáadás", görgessen le a
- • válassza ki vagy kattintson a jobb felső sarokban található keresés ikonra a keresendő és hozzáadandó régió nevének megadásához
- • Hívásmód: Támogatja a hívásokat: a felhasználók közvetlenül az órán kezdeményezhetnek, fogadhatnak és elutasíthatnak hívásokat
- • Értesítések: A telefonról érkező szöveges üzenetek és az órára küldött valós idejű üzenetek megtekintése
- • Kamera: A mobiltelefon kamerájának vezérlése távolról készíthet fényképeket
- • Zene: Nyissa meg a "Zene" alkalmazást az óraalkalmazásban, és vezérelheti mobiltelefonja zenelejátszóját a zene lejátszásához
- • Női egészség: Kezelje fiziológiai ciklusát, és kapjon előzetes figyelmeztetést
- • Ülő emlékeztető: Állítson be ülő emlékeztetőt a mobilalkalmazáson keresztül
- • Emelje fel a csuklófény képernyőjét: Ezt a funkciót a mobil APP-on keresztül állíthatja be
- • Telefon keresése: Amikor az óra csatlakozik az APP-hoz, a mobiltelefon hangot ad, miután az okosórára kattintott.
- • Számológép: Az óra számológép funkciójának aktiválása kényelmesebb és egyszerűbb számításokat tesz lehetővé
- • Voice Assistant: Aktiválja a telefon hangsegédjét
- • Riasztás: beállíthatja az ébresztést az órán. Legfeljebb 5 riasztást állíthat be
- • Időzítő: Az óra támogatja az időzítőt
- • Időjárás: Csatlakozzon az APP-hoz a valós idejű időjárás-kijelzés szinkronizálásához az órán
- • Helyi menü: Ne zavarjanak mód, Beállítások, QR-kód, Hangváltás, Fényerő beállítása, Mindig képernyőn, Ébresztőóra;
- • Beállítások: Fényerő beállítása, Jelszó, Ne zavarjanak beállítások, Nyelv módosítása, Menüstílus, Rendszermenü, Készenléti tárcsa, Emelje fel a kezét a képernyő megvilágításához, Képernyőidő, Információ

A CSOMAG TARTALMA:

- Óra,
- 2 heveder (szilikon és nejlon)
- Töltőkábel
- Kicsinyített felhasználói kézikönyv

HIBAELHÁRÍTÁS

Hiányzó pulzusjel

Az okosóra továbbra is figyel a pulzusszáma edzés és mindennapi élet során. Előfordulhat, hogy az óra nem kap megfelelő pulzusjelet. Ekkor a hiányzó pulzusadatok a pontozott vonalon jelennek meg. Ha nem tudja fogadni a pulzusjelet, először ellenőrizze, hogy megfelelően viseli-e az órát, állítsa be úgy, hogy ne legyen túl magas vagy túl alacsony, ne legyen túl szoros vagy laza a csuklóján. A beállítás után kapcsolja be a valós idejű pulzusfigyelést az adatok lekéréséhez. Ha továbbra sem állnak rendelkezésre pulzusszámadatok, ellenőrizze, hogy a pulzusmérő funkció aktiválva van-e a SMART-TIME PRO APP-ban.

Egyéb problémák

Ha a telefon nem tud párosítani az órával, ellenőrizze, hogy van-e okosóra jele a Beállítások - Bluetooth menüpontban, ha van, az azt jelenti, hogy nincs probléma a Bluetooth jellel. Ellenőrizze, hogy az óra párosítva van-e már másik telefonnal, majd válassza le.



INFORMÁCIÓK A TERMÉK MEGFELELŐ ÁRTALMATLANÍTÁSÁHOZ (2013/56/EU irányelv)

Ez a jelölés a terméken vagy a csomagolásán azt jelenti, hogy a terméket élettartama végén, beleértve a nem eltávolítható akkumulátort is, el kell különíteni a többi hulladéktól a felelős újrahasznosítás érdekében. A termék biztonságos használatát az online használati útmutató betartása garantálja, gondosan tárolja és használja a termék élettartama alatt. A termékben lévő lítium-ion/li-ion/polimer akkumulátor beépített és nem cserélhető. Ne próbálja meg eltávolítani, mert túlmelegedést, tüzet és sérülést okozhat. Az akkumulátort csak szakképzett technikusok távolíthatják el, akik biztonságosan ki tudják venni és a törvényeknek megfelelően újrahasznosítani tudják. A felhasználóknak a használt terméket díjmentesen vissza kell juttatniuk a helyi szelektív gyűjtőhelyekre vagy a kereskedőhöz, egyenként vagy díjmentesen, ha a termék mérete meghaladja a 25 cm-t. A megfelelő hulladékkezelés lehetővé teszi a termék újrahasznosítását, környezetbarát ártalmatlanítási módszerekkel történő kezelését, hogy megelőzze a környezet vagy az emberi egészség esetleges károsodását, és elősegítse a termék anyagainak újrafelhasználását és/vagy újrahasznosítását. Az elektronikai termékek, elemek és akkumulátorok háztartási felhasználók általi jogosulatlan ártalmatlanítása a hatályos jogszabályok szerint büntetést von maga után.

MŰSZAKI ADATOK:

- Terméknév: TRAILPRO
- Főtest mérete: 45,95 x 45,95 x 15,05 mm
- Az óra súlya (szíjjal együtt): 70,5 g
- Felbontás: 466x466 (pixel)
- Akkumulátor kapacitása: 380 mAh, 1,41 Wh
- Az akkumulátor élettartama: 4 nap
- Akkumulátor típusa: Li-Polymer
- Töltési idő: 3 óra
- Vízálló: IP68
- Készülékkövetelmények: GPS támogatás
- Támogatja az iOS 12.0 és az Android 5.1 vagy újabb verzióit
- Bemenet: DC 5V/1A
- Maximális kisugárzott teljesítmény: <20mW
- Frekvencia: 2,402 – 2,480 GHz
- Alkalmazás: Smart-Time Pro

HAGYOMÁNYOS GARANCIA

1. ALKALMAZÁSI KÖR

1.1. Az ESPRINET S.p.A., bejegyzett székhelye: Vimercate (MB), Via Energy Park, 20, - a továbbiakban („Esprinet”) a Celly márkájú termékekre ezt a hagyományos garanciát kínálja mind a végfelhasználói vásárlónak („Végfogyasztói Vásárló”), mind a szakmai végfelhasználónak („Végső szakmai vevő”), az itt meghatározott szerződéses feltételek és jótállási feltételek („a jótállási vevők”) szerint. A hagyományos garancia a következőkre vonatkozik:

a. új Celly márkájú termékek (a „Termékek”);

ii. Olyan termékek, amelyek digitális tartalmat vagy digitális szolgáltatást tartalmaznak vagy kapcsolódnak össze oly módon, hogy az említett digitális tartalom vagy digitális szolgáltatás hiánya megakadályozná a Termékekben rejlő funkciók teljesítését („Digitális elemekkel rendelkező termékek”).

1.2. Ez a Hagyományos Jótállás kizárólag sértetlen termékekre vonatkozik, eredeti konfigurációjukban, beleértve a tartozékokat is.

2. FOGYASZTÓI JOGOK

2.1. Ez a hagyományos garancia nem érinti a fogyasztónak az (EU) 2019/771 irányelvet és annak későbbi módosításait végrehajtó nemzeti jogszabályi rendelkezésekben biztosított jogait. a fogyasztási cikkekre vonatkozó jótállás („Jogi garancia”) területén.

2.2. A Hagyományos Garancia nem helyettesíti, nem korlátozza, nem sérti vagy zárja ki a Jogi Garanciát, hanem kiegészíti az utóbbit. A végfelhasználó Vásárló tehát minden esetben érvényesítheti a Jogi Garanciában foglalt jogait az eladóval szemben, a fent említett jogszabályokban meghatározott feltételekkel és feltételekkel.

3. A GARANCIA TÁRGYA

3.1 A jelen Hagyományos Jótállás alapján az Esprinet saját belátása szerint vállalja, hogy (i) kicseréli vagy kijavítja azokat a Termékeket vagy alkatrészeket, amelyek a gyártási folyamat eredeti hibái miatt hibásak, amelyek a felhasznált anyagokból vagy a megmunkálásból erednek, azonos Termékekkel vagy alkatrészekkel, vagy (ii) ha ez nem lehetséges, kicseréli azokat egy azonos értékű termékkel vagy a funkcionális termékek vagy alkatrészek gazdasági részeivel.

4. A GARANCIA KIZÁRÁSÁNAK ESETEI

4.1 A jelen Hagyományos Garancia nem vonatkozik törésekre, meghibásodásokra, vagy semmi esetre olyan hibákra vagy hibákra, amelyeket a következők okoznak:

i) hanyagságból, meggondolatlanságból, tapasztalatlanságból vagy gondatlanságból eredő szerelési hibák;

ii) a kézikönyvekben vagy bármely további használati útmutatóban található utasítások és figyelmeztetések be nem tartása vagy helytelen betartása;

iii) a Termékek elmulasztása vagy helytelen karbantartása az Esprinet által jelzett módszerek szerint;

iv) a Termék nem megfelelő tárolása;

v) a végső Ügyfél vagy harmadik felek által a végfelhasználó által végrehajtott manipuláció, módosítások, beavatkozások vagy karbantartások, amelyeket semmi esetre sem az Esprinet által felhatalmazott személyek hajtanak végre;

vi) nem rendeltetésszerű vagy a Termék rendeltetésszerű használatának vagy rendeltetésének nem megfelelő használat;

vii) a végfelhasználó általi további használatból adódó kár súlyosbodása, miután az esetleges meghibásodás vagy hiba már megmutatkozott;

viii) a Termék telepítési és használati szakaszában minden olyan külső tényező, amely nem tulajdonítható vagy más módon nem az Esprinetnek tulajdonítható;

ix) ha a Terméken található modellt, sorozatszámot vagy címkét szándékosan hamisították vagy eltávolították;

x) a mellékelt frissítés telepítésének elmulasztása.

4.2. Ez a Hagyományos Jótállás nem terjed ki a termék leszállításakor azonnal felismerhető nyilvánvaló hibákra, sem a normál kopásból eredő elhasználódásból eredő hibákra vagy meghibásodásokra.

4.3. Ez a Hagyományos Jótállás kizárt, ha a töréseket, meghibásodásokat, hibákat vagy hibákat olyan termékek, alkatrészek vagy alkatrészek okozzák, amelyeket az Esprinettől eltérő harmadik fél gyártott, és amelyhez a Termék csatlakozik, vagy amelyhez azt minden esetben használják.

5. A GARANCIA FELHASZNÁLÁSA

5.1. A Hagymányos Garancia az adott Termék megvásárlásakor azonnal aktiválódik. A végfelhasználó igénybe veheti ezt a hagyományos jótállást, ha közvetlenül kapcsolatba lép az Esprinet-tel a garanzia@esprinet.com vagy warranty@esprinet.com e-mail címen. A hagyományos jótállás a hivatalos Esprinet központon keresztül is kezelhető.

5.2. A Hagymányos Garancia igénybevételéhez a végső vásárlónak rendelkeznie kell a termék nyugtával és/vagy vásárlási számlájával és/vagy a fuvarokmányával ("DDT"). Az Esprinet fenntartja a jogot, hogy megtagadja a jelen Hagymányos Garancia nyújtását, ha a végső Ügyfél nem nyújtja be legalább az egyik dokumentumot.

6. IDŐTARTAMA

6.1. A jelen Hagymányos Garancia időtartama megegyezik a Jogi Garanciával (a „Jótállási időszak”). Ebből következik, hogy még a végső fogyasztói szakember számára is a fogyasztók számára biztosított törvényi garanciával megegyező, azaz két évre szóló hagyományos garanciát kínálnak.

6.2. A jótállási idő a Termék vásárlásának napjától kezdődik, tehát a nyugtán és/vagy a számlán és/vagy a fuvarokmányon (DDT) feltüntetett időponttól.

6.3. Javítás vagy csere esetén az eredeti jótállási időszak továbbra is érvényben marad, ezért nem tekinthető megújítottnak vagy meghosszabbítottnak.

6.4. A hiba közlésére irányuló kereset minden esetben a Termék megvásárlásától számított huszonhat hónapon belül (Jótállási idő + két hónap) lejár.

7. TERÜLETI HATÁLY

7.1. Ez a garancia csak az Olaszországban, Spanyolországban és Portugáliában nyújtott garanciális szolgáltatásokra érvényes, és csak a Celly márkanév alatt forgalmazott termékekre vonatkozik.

8. ALKALMAZANDÓ JOG ÉS JOGHATÓSÁG

8.1. Ezekre az általános jótállási feltételekre az olasz jog az irányadó. Bármilyen jogvita esetén, amely annak értelmezéséből vagy alkalmazásából ered, a Milánói Bíróság kizárólagos illetékességgel rendelkezik.

8.2. A szokásos tartózkodási helyük szerinti ország joga által meghatározott kedvezőbb és kötelezőbb rendelkezések végső fogyasztói fogyasztókra történő alkalmazása fenntartva van, különös tekintettel az alkalmazandó jogra, a garancia időtartamára és az illetékes bíróságra.



Ez a termék megfelel a 2011/65/EU-2015/863/EU (RoHS) irányelvnek. A termék CE-jelöléssel rendelkezik, így megfelel az Európai Unió által meghatározott biztonsági szabványoknak.

MEGFELELŐSÉGI NYILATKOZAT

Az Esprinet SpA kijelenti, hogy a termék megfelel a 2014/53/EU irányelvnek. Az EU-megfelelőségi nyilatkozat teljes szövege a következő internetcímen érhető el:

<https://xchange.esprinet.com/comp/nilox/nxswtrailpro.pdf>

A Nilox® az Esprinet S.p.A. védjegye. Minden védjegy a megfelelő tulajdonosának bejegyzett védjegye. Esprinet S.p.A., keresztül Energy Park 20, 20871 Vimercate (MB) – Olaszország. Kínában készült.

www.nilox.com per info e contatti: contact@esprinet.com